Limburgs Dagblad

Donderdag 18 februari 1988. 70e jaargang nr. 41.

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. – Postbus 3100, 6401 DP Heerlen – Telefoon 045-739911 – Hoofdredacteur Ron Brown – Losse nummers ƒ 1,40

Carnaval in Rio: 139 doden

RIO DE JANEIRO – Tijdens het carnaval van Rio zijn van zaterdagochtend tot dinsdagavond 139 mensen om het leven gekomen, zo staat in een officieel communiqué. Meer dan 9.000 mensen zijn in ziekenhuizen opgenomen. In 1987 waren er 162 doden gevallen, terwijl 12.000 mensen in ziekenhuizen belandden.

Visser grijpt naast goud

CALGARY – De Winterspelen van Serajevo eindigden vier jaar geleden voor Nederland in een sportief drama, die van Calgary lijken een blijspel te worden. In de opgewekte ambiance van het Noordamerikaanse positivisme voegden Leo Visser en Gerard Kemkers zilver en brons toe aan de zilveren medaille, die Jan Ykema al op de eerste dag van het schaatsprogramma had behaald.

Visser moest buigen voor de ijzersterke slotronde die Tomas Gustafson in het snelle ijs grifte. Met 6.44,63 behield de Zweed zijn Olympische titel. Was het verschil met de Sovjetrijder Igor Malkov destijds niet meer dan tweehonderdste seconde, Visser bleef op de Oval 0,36 seconde achter. „Hoe beschrijf je geluk?", reageerde Gustafson, „moet ik een gedicht gaan schrijven?"



● *Gerard Kemkers uitgeput na zijn bronzen vijf kilometerrace. Hij wordt onder andere opgevangen door zijn ploeggenoot en zilveren medaillewinnaar Leo Visser (rechts).*

VN-rapport: honderden executies in Iran en Albanië

Veel mensen vanwege hun geloof vervolgd

GENÈVE – In minstens zeven landen vindt vervolging plaats van mensen vanwege hun geloofsovertuiging. Uit een gisteren verschenen rapport van de mensenrechtencommissie van de Verenigde Naties blijkt dat in Iran en Albanië honderden praktizerend gelovigen om het leven zijn gebracht.

De landen waar de vrijheid van godsdienst zou worden geschonden zijn, behalve Iran en Albanië, Bulgarije, Boeroendi, Pakistan, Turkije en de Sovjetunie. Op het verzoek om informatie van de speciale VN-rapporteur Angelo Vidal d'Almeida Ribeiro is niet ingegaan door Iran, Pakistan en Albanië.

Kampen

Volgens Ribeiro bestaat in het laatstgenoemde land waarschijnlijk een aantal gevangenissen, concentratiekampen en binnenlandse verbanningsoorden voor mensen die omwille van hun geloof zijn veroordeeld. In Albanië is elke religie verboden.

In Iran zouden sinds de islamitische revolutie van 1979 ongeveer 200 aanhangers van het baha'i-geloof zijn geëxecuteerd.

Informatie

Het 28 pagina's tellende rapport is gebaseerd op informatie van diverse organisaties voor de mensenrechten en religieuze minderheden. Ook zijn gesprekken gevoerd met het Vaticaan.

Het rapport kwam gisteren aan de orde tijdens de zes weken durende jaarvergadering van de mensenrechtencommissie van de VN in Genève.

Dief hield acties met computer bij

BRUSSEL – De correctionele rechtbank in het Belgische Verviers heeft gisteren een 36-jarige Westduitser in België veroordeeld tot een gevangenisstraf van vier jaar en negen maanden. De in Hauset wonende man kreeg die straf omdat hij een groot aantal diefstallen had gepleegd.

Ongewoon is dat de man al die diefstallen keurig had bijgehouden op een computer. Die had hij trouwens ook gestolen. De rijkswacht kwam de man op het spoor nadat hij bij een auto-ongeval betrokken was geweest. De auto waarin hij toen reed was eveneens gestolen. Maar in die auto vond de rijkswacht een biljartkeu die bij wijze van uitzondering wel 's mans eigendom was.

Die biljartkeu werd de Westduitser noodlottig. Toen de rijkswacht via de keu achter de verblijfplaats van de Westduitser was gekomen trof ze in diens woning een kelder vol gestolen voorwerpen aan. Bij het inventariseren daarvan stuitte men op de computer. Daarin waren keurig alle diefstallen opgeslagen, compleet met datum, uur, plaats, de buit en een beschrijving van de gebouwen waar de man had ingebroken.

● *Pie Frijns tussen de takken van zijn nu al bloeiende Siberische pereboom.*

In Groot Welsden bloeien Siberische perebomen al

GROOT WELSDEN – „Zo gek heb ik de natuur nog nooit gezien", zegt in Groot Welsden boomkweker Pie Frijns (50). In zijn tuin is de gele en rode Hamamelis al uitgebloeid, bloeit de Prunus Autumnalis reeds twee maanden en zijn midden vorige week „en dat is heel bijzonder", aldus Pie – de uit Siberië afkomstige perebomen gaan bloeien.

„Door de koude nachten tijdens carnaval zijn de witte blaadjes weliswaar weer in hun schulp gekropen, maar ook het rose knopstadium blijft voor deze tijd van het jaar een unicum".

Het is voor het eerst in zes jaar dat de perebomen bloeien. Het enthousiasme ontbrak de kweker niet toen hij hoorde dat men in Siberië...

...sneed Pie in Irkoetsk aan de boorden van het hete Baikalmeer, waar hij in januari 1982 op doorreis van Chabarowsk naar Moskou enkele dagen pleisterde.

„Ofschoon uit Siberië afkomstig, wil dat nog niet zeggen dat de bomen tegen vorst bestand zijn", kanttekent Pie. „Bij verplaatsing wordt gewoonlijk de groeicyclus verlegd en kunnen de bomen toch in de problemen komen.

Sovjets beginnen met ontmanteling kernraketten DDR

OOST-BERLIJN – De Sovjetunie heeft een begin gemaakt met de ontmanteling van haar kernraketten voor de kortere afstand (SRINF) in de DDR. Dit hebben de Oostduitse media gisteren gemeld. Volgens de kranten worden de SS-12 raketten, met een bereik van 800 kilometer, voortijdig teruggetrokken.

De Oostduitse partijleider, Erich Honecker, kondigde vorige maand al aan dat de kernraketten vroegtijdig zouden worden teruggetrokken uit de DDR en Tsjechoslowakije. Zij zullen 'in de nabije toekomst' worden teruggehaald, aldus Honecker tijdens het bezoek van de Griekse premier Andreas Papandreou aan Oost-Berlijn.

In het INF-verdrag dat in december in Washington werd ondertekend door president Reagan en partijleider Gorbatsjov is voorzien in de vernietiging van alle op land gestationeerde kernraketten met een bereik van 500-6000 kilometer. Het verdrag is nog niet geratificeerd.

Oostduitse journalisten waren dinsdag op de Russische raketbasis ten noorden van Berlijn getuige van de ontmanteling van de SS-12 raketten, die in onderdelen naar de Sovjetunie worden afgevoerd.

De SS-12's werden in de DDR en Tsjechoslowakije gestationeerd, nadat de NAVO had besloten op de plaatsing van Russsische SS-20 raketten te reageren met het opstellen van Pershing-2-raketten en kruisvluchtwapens in West-Europa.

Fraude-expert ministerie Justitie:

'Witte boorden criminaliteit te licht bestraft'

DEN HAAG – Mensen die ambtenaren omkopen, de belasting ontduiken of steekpenningen uitdelen, worden niet of veel lichter gestraft dan iemand die een autoradio steelt en daarvoor soms twee maanden wordt opgesloten. Kleine criminelen worden door de beleidsmakers erkend en herkend als misdadiger in tegenstelling tot fraudeurs in het pak. Die vallen onder de categorie sjoemelaars, aldus wetenschappelijk onderzoeker P. van Duyne van het ministerie van Justitie en expert op het gebied van fraudebeleid.

Volgens Van Duyne is het publieke beeld van de witte-boorden crimineel dat van een 'Dagobert Duck', die gewoonlijk de dans ontspringt. Die mensen hebben zo'n grote invloed, dat zij hun straf weten te ontkomen. Bedrijfsmatige misdaden, zoals de ABP-affaire, worden nog teveel in verzachtende termen afgedaan, aldus de onderzoeker van Justitie. Hij wilde echter niet spreken van klassejustitie.

Om hieraan een einde te maken, denkt Van Duyne in de eerste plaats aan het hoe dan ook terughalen van de buit. Er moet niets meer aan de strijkstok blijven hangen. Bij Justitie wordt daar, naar zijn zeggen, hard aan gewerkt.

Bovendien zou minister van Justitie Korthals Altes gewezen kunnen worden op de mogelijkheid politiefunctionarissen apart op te leiden voor de aanpak van deze witte-boorden criminaliteit.

Betere Intercity Heerlen-Randstad

HEERLEN – De directie van de Nederlandse Spoorwegen heeft reeds in april 1987 middels een intern schrijven Limburg als 'troostprijs' bij het opheffen van het Miljoenenlijntje een verbetering toebedacht van de Inter City-verbinding Heerlen-Randstad. Deze verbetering in de vorm van een latere treinverbinding dan 19.02 uur vanuit Amsterdam op werkdagen en een vroeger vertrek dan 16.00 uur vanuit Heerlen van de eerste Intercity op zondagen, zou gelijktijdig moeten ingaan met het opheffen van het Miljoenenlijntje.

Deze toezegging - door de NS-directie in haar interne nota letterlijk 'troostprijs' genoemd – werd op voorhand in de te volgen strategie opgenomen, om protesten uit Limburg tegen de voorgenomen sluiting te doen verstommen.

● Zie verder pagina 17

Het weer

Half tot zwaar bewolkt en een enkele bui. Middagtemperatuur rond 7 graden. Meest matige westenwind.

Vrijdag t/m zaterdag: perioden met zon, vrijwel overal droog en weinig verandering van de temperatuur.

VANDAAG:
zon op: 07.51 onder: 17.58
maan op: 08.24 onder: 19.19

MORGEN:
zon op: 07.49 onder: 18.00
maan op: 08.36 onder: 20.50

Gestolen nazi-dossiers te koop bij antiquairs

KOBLENZ – Een deel van de 80.000 dossiers die uit het archief van het 'Berlin Document Center' in West-Berlijn zijn gestolen, wordt openlijk door antiquariaten aangeboden, aldus de voorzitter van de bondsarchieven, Hans Booms.

Booms heeft verklaard dat hij in mei vorig jaar een kopie van een catalogus van een antiquariaat in Londen in handen kreeg, waarin originelen van nazi-dossiers te koop werden aangeboden. „De documenten konden alleen maar afkomstig zijn uit het BDC, waar de persoonlijke gegevens van SS-leden worden bewaard," zei Booms, die eraan toevoegde dat de bondsarchieven al sinds 1982 aanwijzingen hebben dat er dossiers werden gestolen.

Een woordvoerder van de Westberlijnse justitie zegt dat er sinds 1983 onderzoeken lopen in 16 antiquariaten. Bij een zaak zouden alleen al 1.000 dossiers zijn teruggevonden. Het dagblad 'Berliner Morgenpost' dat met de onthulling van de diefstallen uit het BDC kwam, heeft geschreven dat onder meer het dossier over het Wehrmacht-verleden van de voormalige bondskanselier Helmut Schmidt is verdwenen, evenals dat van Werner Höffer, de tv-presentator die onlangs zijn ontslag nam na onthullingen over zijn oorlogsverleden. Het BDC is het grootste nazi-archief ter wereld en wordt beheerd door de Amerikanen.

Gisteren heeft een woordvoerder van de regering in Bonn bekendgemaakt dat Washington de dossiers van het BDC zal overdragen aan de Bondsrepubliek. De Verenigde Staten stelden al in 1967 overdracht van de archieven aan Bonn voor, maar om redenen die nooit helemaal opgehelderd zijn, heeft de Bondsrepubliek dat lange tijd geweigerd.

Amerikaan in Zuid-Libanon ontvoerd

TYRUS – Gewapende mannen hebben gisteren in het zuiden van Libanon Richard Higgins, een Amerikaanse officier van UNTSO, ontvoerd.

UNTSO is de organisatie van de Verenigde Naties die in 1948 werd gevormd om op wapenstilstandsakkoorden aan de Israëlische grens toe te zien en die nu samenwerkt met o.a. UNIFIL, de VN-vredesmacht in Libanon.

Volgens UNIFIL-woordvoerder Timor Goksel heeft men er nog geen idee van wie Higgins heeft ontvoerd.

Apotheker stukken duurder



...twee neusdruppels graag...

muziek film beeldende kunst theater literatuur

met de kleine en de grote

redactie jos frusch, tel.: 045-739277

Boekenweek in teken Nederland-Vlaanderen

HEERLEN – De 53ste Boekenweek zal dit jaar in het teken staan van de relatie Nederland-Vlaanderen. Van 16 tot en met 26 maart zal een reeks van activiteiten in het teken van dit thema staan.

Alle scholen voor voortgezet onderwijs ontvangen een door Remco Ekkers en Daniel Billiet geschreven lespakket onder de titel 'Van Flapzeilen tot Schaatsen'. Daarin wordt ingegaan op de relatie Nederland-Vlaanderen. In het Vlaams Cultureel Centrum De Brakke Grond in de hoofdstad wordt op 14 maart een thema-avond gehouden waarop W.F. Hermans en de Antwerpse dichter Eddy van Vliet over het onderwerp een discussie zullen voeren. De leiding is in handen van Joop van Tijn. Jeroen Brouwers heeft het essay 'Sire, er zijn geen Belgen' geschreven, dat tegen een lage prijs in de boekhandel te koop is. Dit is overigens niet het Boekenweekgeschenk. Dat wordt 'Een overtollig mens' van Maarten Biesheuvel, bij aankoop van tenminste 19,50 gulden aan boeken tijdens de Boekenweek gratis verkrijgbaar. Biesheuvel houdt ook een reeks lezingen in die periode. Er zullen in totaal 490.000 exemplaren van het Boekenweekgeschenk verschijnen. Dat zijn er 100.000 meer dan in 1984.

België heeft Europese primeur

Concertbezoek als fiscale aftrekpost

BRUSSEL – Belgen die dit jaar vier concerten in de hoofdstad Brussel bezoeken kunnen de kosten daarvan aftrekken voor de belasting. Maar voor die vier concerten moeten ze dan wel 25.000 frank (zo'n 1.350 gulden) neertellen. Daar staat dan weer tegenover dat ze flink worden verwend: de beste plaatsen in de concertzaal, een gratis programmaboekje, een gratis parkeerplaats vlak bij de concertzaal, uitvoerige informatie over de concerten, na elk concert een receptie met champagne, een gratis compact-disc na ieder concert en nog een zilveren ECU (de Europese munt) toe.

De organisatoren van al dit moois zijn het 'Festival van Vlaanderen' en de Filharmonische Vereniging van Brussel. Samen hebben zij dit jaar het initiatief genomen tot de Europese Gala-concerten' en daarvoor halen ze vier orkesten van wereldklasse naar Brussel. Dat zijn de Tsjechische Filharmonie onder leiding van Vaclav Neumann (op 14 maart), de Dresdner Staatskapelle onder leiding van Hans Vonk (26 april), het Londense Royal Philharmonic Orchestra onder leiding van Vladimir Ashkenazy (8 juni) en het Boston Symphony Orchestra onder leiding van Seji Ozawa (3 december). Alle vier concerten worden gegeven in het Brusselse Paleis voor Schone Kunsten.

Het naar België halen van die vier orkesten kost zeer veel geld. Daarom zijn de organisatoren op het idee gekomen om een speciale 'European Gala Card' in het leven te roepen; een creditcard die te koop is voor 25.000 frank (gezinsleden van de eerste koper behoeven maar 20.000 frank te betalen) en die toegang geeft tot de vier concerten. Met de belastingdienst is overeengekomen dat het aanschaffen van zo'n kaart geldt als het steunen van de kunst en die vorm van mecenaat is (gedeeltelijk) aftrekbaar voor de belastingen.

Met de 'European Gala Card' wordt vooral gemikt op individuele zakenlui, maar ook bedrijven en instellingen die via de kaart gasten kunnen uitnodigen voor een hoogstaande culturele avond. Een soort opzet dus, die ook reeds in de Heerlense Stadsschouwburg bij de concerten van de stichting Bijzondere Culturele Activiteiten wordt toegepast. Men kan de concerten overigens ook zonder de speciale kaart bezoeken. De prijzen liggen dan tussen de 700 en 1.800 frank (38 tot 100 gulden) voor de goedkoopste concerten en tussen de 750 en 2.500 frank (40 tot 135 gulden) voor het duurste concert, namelijk dat van het Boston Symphony Orchestra. Maar dan moet men het natuurlijk zonder champagne, parkeerplaats, compact-disc en zilveren ECU doen.

Nederlandse première in Oranjerie van Roermond

Zwitserse clown Dimitri met L'histoire du soldat

ROERMOND – In de Oranjerie van Roermond heeft volgende week donderdag 25 februari (aanvang 20.00 uur) de landelijke première plaats van een Zwitserse productie van L'histoire du soldat van Igor Stravinsky. De beroemde Zwitserse clown Dimitri, de leden van zijn Theatro Dimitri en musici van de Basel Synfonietta o.l.v. Jost Meier reizen langs tien Nederlandse schouwburgen met dit befaamde muziektheaterstuk op tekst van de Zwitserse dichter Ramuz. Na Roermond wordt ook de Maastrichtse schouwburg aangedaan en wel op vrijdag 4 maart om 20.00 uur.



● De duivel en de soldaat in de productie van de Compagnia Dimitri

De clown Dimitri en zijn Compagnia maakten een bijzondere enscenering van 'L'histoire', waaraan wordt meegewerkt door Joachim Spiess als de soldaat. Silvia Buonyicini als de prinses en Joe Sebastian Fenner als verteller. Dimitri zelf speelt (uiteraard) de rol van de duivel.

Stravinsky en Ramuz maakten dit zeer succesvolle, kleinschalige muziektheaterwerk – de totale duur bedraagt ongeveer vijf kwartier – in 1918, toen Stravinsky zich in Zwitserland gevestigd had. Het stuk werd gemaakt om als reizend spektakel ook in een circustent opgevoerd te kunnen worden. Het verhaal is even intrigerend als eenvoudig: De soldaat ontmoet op weg naar huis de duivel; die hem tot een spelletje kaart verleidt. De soldaat verliest en merkt te laat dat hij daarmee zijn ziel verspeeld heeft. Hij weet zich echter met een list van de duivel te bevrijden, daarbij geholpen door een prinses, die verliefd op hem is geworden.

De Zwitserse clown Dimitri heeft zich bezig gehouden met vrijwel alle aspecten van het theater- en circusvak. Naast zijn theaterstudies hield hij zich bezig met akrobatiek en ballet, gitaar en zang, koordansen en mime, o.a. bij Marcel Marceau.

IN DE THEATERS

HEERLEN – In de Heerlense Stadsschouwburg brengt het **Koninklijk Ballet van Vlaanderen** voor de tweede keer de musical 'My fair lady' van de onlangs overleden Frederick Loewe. In de hoofdrollen van deze uitvoering, die komende zaterdag vanaf 20.00 uur wordt gegeven, ziet U Linda Lepomme en Luc Lutz. Zondag 21 februari geeft **The Deep River Quartet** vanaf 15.30 uur een nostalisch concert in de schouwburg. Woensdag 24 februari schittert **Josephine van Gasteren** in een dubbelrol in het blijspel 'Mijn zuster en ik' van Jos Brink. Aanvang 20.00 uur.

MAASTRICHT – In de Maastrichtse Stadsschouwburg treedt komende dinsdag (23 februari) het **Mechels Miniatuur Teater** op. De groep brengt onvervalst volkstoneel met Den Dronkaard uit 1830 van de Antwerpse schrijver Frans van Kerckhoven. Woensdag 24 februari geven **Hein Wiedijk** en **Frank van der Laar** een koffieconcert in het Generaalshuis, aanvang 12.30 uur.



● De Groupe des Sept, zaterdag in Maastricht

Groupe des Sept met Poulenc-muziek

Heel bijzonder Intro-concert in Maastricht

MAASTRICHT - In de aula van de Muziekschool van Maastricht wordt komende zaterdag een heel bijzonder Intro-concert gegeven: de Groupe des Sept uit Amsterdam brengt vanaf 20.30 uur het volledig werk voor blazers en piano van Francis Poulenc. Dit naar aanleiding van het feit, dat deze componist op 30 januari 1963 in Parijs is overleden.

Het precieze programma van het concert ziet er als volgt uit: Sonate voor fluit en piano (1956), Trio voor piano, fagot en hobo (1926), Elegie voor hoorn en piano (1962), Vilanelle voor pipeau en piano (1934), Sonate voor hobo en piano (1962) en Sextet voor piano, fluit, hobo, klarinet, fagot en hoorn (1932/39).

'Poulenc krijgt in Nederland (nog) niet die belangstelling, die hij verdient' vinden ook de leden van de Groupe des Sept en het is om die reden dat zij zijn complete muziek voor blaasinstrumenten en piano op hun repertoire hebben genomen. Poulenc had vanaf zijn jeugd een sterke voorliefde voor blaasinstrumenten en schreef er op een zeer effectieve manier voor. Datzelfde geldt natuurlijk ook voor de piano, zodat zijn muziek voor de combinatie blaasinstrument/piano tot het beste behoort wat Poulenc geschreven heeft. Deze muziek beslaat een periode van veertig jaar en geeft een gevarieerd beeld van de componist. Door de vele experimenten, die Poulenc op dit gebied heeft ondernomen, biedt dit gebied van zijn muziek bijzonder interessante facetten.

De Groupe des Sept bestaat uit Arnoud Boerwinkel (hobo), Winny Pollard (klarinet), Bas Pollard (hoorn), Derek Moore (fluit), Alban Wesley (fagot), Eduard Wesley (hobo) en Marcel Worms (piano).

Staatsoper Lo… danst Medelsso…

HEERLEN – Het ballet va… Staatsoper van Lodz is kom… dinsdag 23 februari te gast i… Heerlense Stadsschouwburg … een gedanste versie van Ein S… mernachtstraum van William S… kespeare op muziek van F… Mendelssohn-Bartholdy. Het… bretto, de regie en de choreo… fie zijn van Gray Veredon, … deusz Kozlowski heeft de mu… le leiding over het orkest van… Staatsoper Lodz. De uitvoe… begint om 20.00 uur.

Zijn ouverture tot Ein Sommerna… straum maakte de zeventienja… Felix Mendelssohn-Bartholdy in… klap wereldberoemd. Met name… collega's reageerden enthous… De toverkracht van het werk w… volledig uitgewerkt in de choreo… fie van Gray Veredon, die poë… muziek en dans met elkaar vers… tot een fantastisch spektakel.

Hans Liberg me… Wortel Bach Liv…

MAASTRICHT – 'Een grote muzik… le gek en taalvirtuoos'. Dat zijn … kwalificaties, die Hans Liberg ve… vuldig worden toegevoegd. De… entertainer is woensdag 24 febru… ri te gast in de Stadsschouwbu… van Maastricht met zijn nieuws… programma 'Wortel Bach live'. D… voorstelling wordt gegeven in … grote zaal en begint om 20.00 u…

Hans Liberg is een verbazingwekk… de verschijning op het podium, … ononderbroken in een dialoog is … wikkeld met zijn vleugel en tegelijk… tijd in hoog tempo wonderlijke verh… len vertelt. In zijn nieuwste produ… heeft hij dit volstrekt eigen genre w… verder ontwikkeld. Als 'partners' … nen naast de vleugel ook een cla… cimbel, een basgitaar, een tam-t… en op de band meezingende 'broer…

Oplossing van gisteren

- m - - r - -
- i n t e r i
- n o r m a a
g i r o - l e
- m a m a - n
- a - m i n -
r a - e d e l
- l i l a - a

puzzel van de dag

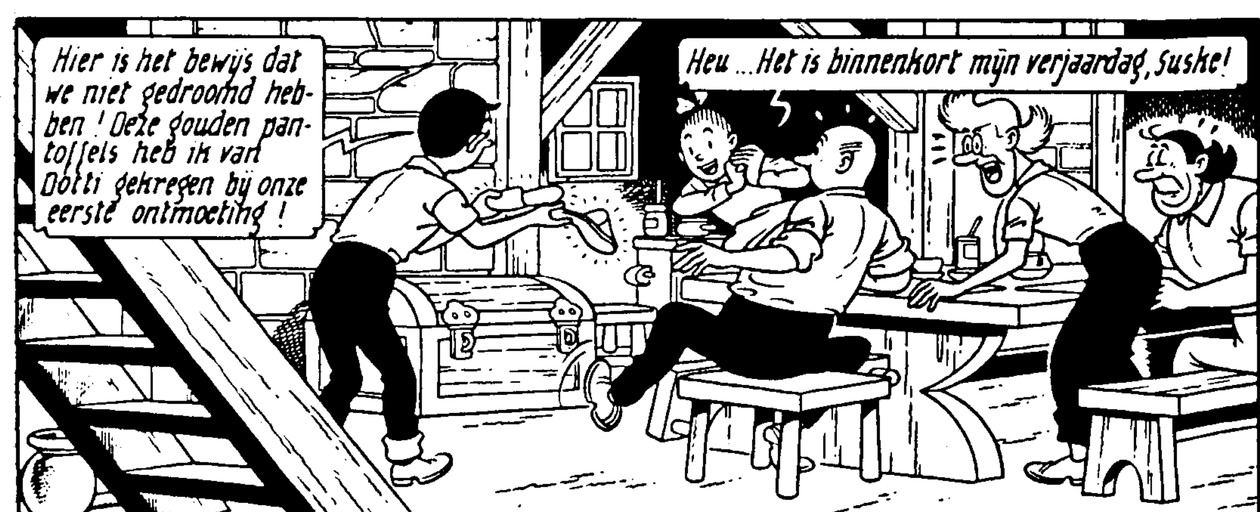
beroep	▼	voor-zetsel	aanstoot-geven	▼	berg-weide / grappig dier	pl. in België / bloei-wijze	▼
vogel ▶		▼	▼		▼	▼	
gewoon ▶							
kort-harige hond ▶				voor (Latijn) / interval	▶		
▶				▼	Euro-peaan	honing-drank	
naai-gerei		eer ▶			▼	▼	laatst-leden
▶							▼
pl. in N. Brabant		plant ▶					

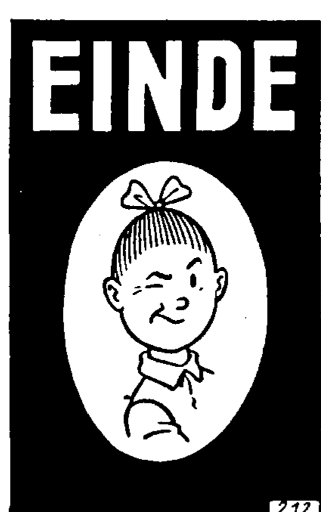
de edele elfen











Standaard Uitgeverij n.v. / Antwerpen vertegenwoordigd door Wavery Productions b.v. / 's-Gravenhage

panda en het rijk van het kwaad







recept

h. meijer

Venkelcrèmesoep

De Barselle is geïnspireerd op de boeren-berg-kazen uit de Franse en Zwitserse Alpen. De smaak van deze kaas is van het begin tot het einde verrassend en bijzonder te noemen. Bij een eerste confrontatie smaakt ze min of meer zoetig en mild, maar dat gaat over in een gevarieerd aroma waarbij een rijke en pittige smaak overblijft. Ondanks dit eigen smaakkarakter kan deze kaas voortreffelijk in allerlei gerechten worden verwerkt. Benodigdheden voor 4 personen: 1 venkelknol met groen, 100 g pittige Barselle kaas, 40 g boter, 40 g bloem, ½ l kippebouillon van 1 tablet, peper, basilicum, 1 eetlepel sherry, ½ dl koffiroom.

Snijd de gewassen venkelknol en het groen in stukjes. Snijd de kaas in zeer kleine dobbelsteentjes. Kook de stukjes venkelknol vijf minuten in een halve liter water. Schep de groente uit de pan en zeef het kookvocht. Smelt de boter, voeg de bloem toe en daarna al roerend scheutje voor scheutje het kookvocht en de bouillon.

Voeg de stukjes venkelknol toe en breng de soep op smaak met de kruiderij, sherry en koffieroom.

Verdeel de soep over vier koppen en garneer met het venkelgroen en strooi er de blokjes kaas over.

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad b.v.

Directie:
J. Drost
mr. F.A.M. van Hellemondt
K.J. Verwer

Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Bank: Paribas, Heerlen rek.no. 63 36 90 015
Giro: 10 35 100
Tel.: abonnementen: 045-739881
advertenties: 045-739886

Bijkantoren:
Brunssum 045-25635…
Geleen 04490-4686…
Hoensbroek 045-21855…
Kerkrade 045-452932/4555…
Maastricht 043-25447…
Schaesberg 045-31171…
Roermond 04750-1848…
Sittard 04490-1557…
Valkenburg 04406-1504…

Telex:
redactie 5612…
overige afdelingen 5607…

Abonnementsprijzen:
bij vooruitbetaling te voldoen
per kwartaal ƒ 71,5…
per maand ƒ 23,8…

VRIENDEN VAN HET

imburgs agblad

REIZEN OVERAL NAAR TOE

LOURDES

SAUERLAND

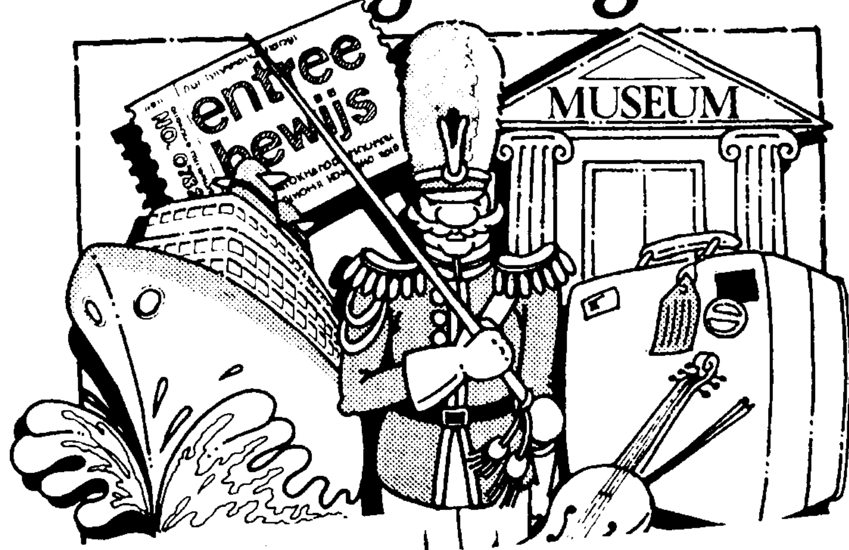
TIROL

DAVOS

SCHWARZLAND

LOIRE-DAL

VANDAAG PUBLICEREN WIJ ONS REISSCHEMA VOOR DE KOMENDE MAANDEN



Limburgs Dagbla

VAKANTIE-REIZEN

31 maart t/m 4 april

5-daagse busreis i.s.m. Kupers B.V.
naar het **Sauerland,** Het Twentse Ros Hotel
Verzorging: volpension
Incl. excursies, verzekeringen
alle kamers douche/toilet

ƒ 375,— p.p. (toeslag 1 p.k. ƒ 30,—)

extra vrienden-korting ƒ 15,— p.p.

2 mei t/m 6 mei

5-daagse vliegreis i.s.m. Reisburo Crombag
naar **Lourdes,** hotel Angelic
Verzorging: halfpension
Incl. vervoer Limburg-Brussel v.v., verzekeringen, geestelijke begeleider, lokale reisleiding
Alle kamers bad/toilet. Groepsfoto.

ƒ 675,— p.p. (toeslag 1 p.k. ƒ 100,—)

extra vrienden-korting ƒ 20,— p.p.

21 mei t/m 28 mei

8-daagse busreis i.s.m. Schmitz-Reizen
naar **Bichlbach in Tirol,** hotel Hirschen
Verzorging: volpension
Incl. excursies, verzekeringen
alle kamers douche/toilet

extra vrienden-korting ƒ 20,— p.p.

ƒ 800,— p.p. (toeslag 1 p.k. ƒ 65,—)

24 juni t/m 3 juli

10-daagse busreis i.s.m. Schmitz-Reizen
naar **Davos,** hotel Terminus
Verzorging: volpension
Incl. hotelovernachting op heen- en terugreis, verzekeringen, excursies
alle kamers douche/toilet

ƒ 1075,— p.p. (toeslag 1 p.k. ƒ 125,—)

extra vrienden-korting ƒ 20,— p.p.

23 juli t/m 31 juli

9-daagse busreis i.s.m. Schmitz-Reizen
naar het **Schwarzwald,** hotel Hirsch
Verzorging: volpension
Incl. excursies, verzekeringen
alle kamers douche/toilet

extra vrienden-korting ƒ 15,— p.p.

ƒ 845,— p.p. (toeslag 1 p.k. ƒ 35,—)

4 augustus t/m 6 augustus

4-daagse Kastelentocht per luxe touringcar (Schmitz) in het Loire-dal, tussen Beaugency en Tours, hotel IBIS
Verzorging: halfpension
Incl. verzekeringen, excursies naar de diverse kastelen + entree's
alle kamers douche/toilet, Nederlandse reisleiding

ƒ 450,— p.p. (toeslag 1 p.k. ƒ 75,—)

extra vrienden-korting ƒ 10,— p.p.

Vanaf volgende week zullen alle bovengenoemde r… stemmingen wekelijks op deze pagina worden be… ven. Na publikatie kunt u bij alle Limburgs Dagbla… toren en de VVV-Vaals terecht om uw reservering te …

OP REIS MET UW

Limburgs Dagblad

VERTROUWD

VERZORGD

VOORDEL

Zware straffen voor Roemeense dissidenten

ANKFURT – Vijf jonge landbou-s in Roemenië zijn veroordeeld gevangenisstraffen tussen de ze- en vijftien jaar, wegens door geuite kritiek op de Roemeense er Nicolae Ceausescu. Dat heeft internationale vereniging voor nsenrechten IGFM in Frankfurt eren vernomen. De vijf boeren veroordeeld omdat zij op de na-ale feestdag van 23 augustus 6 in de openbaarheid waren ge-den met vlugschriften die tegen usescu waren gericht. IGFM dt niet wanneer precies de pro-sen tegen de vijf landbouwers gevoerd.

Omroepen tegen 'fatsoenscode'

HILVERSUM (GPD) - De omroeporganisaties in Hilversum voelen niets voor een vrijwillig afgesproken code die de grenzen van de moraal en het fatsoen in radio- en televisieprogramma's moet aangeven. De Bond tegen het Vloeken liet gisteren weten het erg op prijs te stellen wanneer de omroepen een dergelijke code zouden opstellen. 'Naleving van zo'n code zou tevens nuttig zijn om allerlei vormen van ongewenste discriminatie bij voorbaat uit te sluiten,' aldus de Bond.

Een woordvoerder van de KRO laat weten dat deze omroep vanuit zijn eigen identiteit al let op het taalgebruik. 'Vloeken en schuttingwoorden zijn ook nu al nodien in KRO-programma's.' Het verzoek van de Bond tegen het Vloeken zal wel in de eerstkomende bestuursvergadering van de KRO besproken worden.

De NCRV zegt 'niet zoveel behoefte' aan een code te hebben. 'Wij hanteren onze eigen normen. En die wijken wellicht niet zoveel af van wat de Bond graag ziet. Maar één van de grondslagen van het bestel is nu juist dat iedereen z'n mening kan geven en het soort programma's kan maken die men wil.' Een woordvoerder van de Vara zegt dat deze omroep alle respect heeft voor de opvattingen van de Bond, en voor mensen die het christelijk geloof aanhangen. 'Maar we voelen ons niet geroepen ons door anderen te laten voorschrijven wat we moeten doen en laten.'

De VPRO zegt zelf wel te kunnen beoordelen 'wat fatsoenlijk is en wat niet'. Alleen de Evangelische Omroep is bereid deel te nemen aan een eventueel gesprek over het invoeren van een moraal-code. 'In zijn algemeenheid zijn we het van harte eens met wat de Bond tegen het Vloeken wil. Zo'n code zou goed zijn, maar ik weet niet of ze haalbaar is.'

Nieuwe onrust op Westoever: weer Palestijn gedood

JERUZALEM – Israëlische troepen hebben gisteren op de bezette Westelijke Jordaanoever een Palestijn gedood en zes gewond bij zich opnieuw verspreidende onlusten. De Palestijnse Bevrijdingsorganisatie PLO heeft de reis van Palestijnse ballingen naar Israël met het 'schip van de terugkeer', voor onbepaalde tijd uitgesteld.

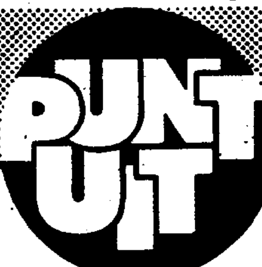
Het jongste slachtoffer, het 57-ste bij de negen weken oude anti-Israëlische betogingen, viel toen troepen het vuur openden in het dorp Shujukh, bij Hebron. Een legerwoordvoerder verklaarde dat soldaten die met een bulldozer een weg wilden vrijmaken van stenen, werden aangevallen door een groep van 150 jongeren. De soldaten vuurden uit zelfverdediging op de benen, zei hij.

Maar een arts in het Makassed-ziekenhuis in Jeruzalem verklaarde dat de dode man omkwam door een kogel in een long, terwijl twee anderen moesten worden geopereerd nadat ze waren getroffen in de mond en buik. Rond het ziekenhuis in Hebron, waar andere gewonden werden behandeld, gooiden later op de middag jongeren stenen, waarop de soldaten optraden met traangas.

Uitgesteld

De Palestijnse Bevrijdingsorganisatie heeft de reis van Palestijnse ballingen naar Israël met het 'schip van de terugkeer' voorlopig uitgesteld tot onbepaalde datum. Dit verklaarde gisteren in Athene sheikh Abdul Hamid Al Sayeh, voorzitter van het Palestijnse parlement, die de reis zou leiden.

De 131 gedeporteerde Palestijnen die met waarnemers en journalisten de symbolische reis zouden maken, begonnen woensdagavond vanuit Athene terug te keren naar de landen waarvan ze waren gekomen.



TV's

● De EG-commissie in Brussel gaat een onderzoek instellen naar de import van kleine kleuren-tv's uit Zuid-Korea. Dat heeft een Commissiewoordvoerder gisteren in Brussel meegedeeld. In de afgelopen vier jaar is de import van die toestellen sterk gestegen. Ofschoon de Europese fabrikanten hun prijzen naar beneden hebben aangepast zijn ze toch veel minder gaan verkopen.

Bestand

● *Thailand en Laos, die al twee maanden in een grensconflict verwikkeld zijn, hebben gisteren een akkoord over een staakt-het-vuren vanaf 19 februari gesloten, aldus een gemeenschappelijke verklaring van de militaire delegaties van de twee landen. Het conflict tussen het pro-Amerikaanse Thailand en het pro-Sovjetrussische Laos gaat over een grensgebied van 75 vierkante kilometer.*

Libanon

● **Guerrillastrijders zijn gisteren in het zuiden van Libanon slaags geraakt met leden van het door Israël gesteunde Zuidlibanese Leger (SLA). Zeven SLA-leden en vier verzetsstrijders werden gedood, zo is in veiligheidskringen in Tel Aviv vernomen. De aanval van de islamitische guerrillastrijders vond plaats bij Jessine in de in juni 1985 door Israël ingestelde veiligheidszone in het zuiden van Libanon.**

Gordijnen

● Het ministerie van WVC is bereid ramen in leegkomende barakken in het Molukse woonoord Lunetten in Vught eerst te voorzien van gordijntjes en ze pas daarna aan de binnenkant te blinderen met spaanplaat. Dat compromis bereikte rechtbankpresident mr A. van Delden gisteren in een kort geding voor de rechtbank in Den Bosch dat door vijf bewoners van Lunetten was aangespannen tegen WVC. De bewoners eisten aanvankelijk dat het ministerie voortaan zou afzien van het blinderen van vrijkomende barakken en bovendien dat de al aangebrachte blinderingen zouden worden verwijderd.

Partij

● *De Maleisische premier dr Mahathir Mohamed heeft gisteren een nieuwe partij opgericht die in de plaats komt van de begin deze maand door het hooggerechtshof illegaal verklaarde UMNO partij. De partij draagt dezelfde naam met de toevoeging 'nieuw', heeft dezelfde statuten, maar Mahathir die voorzitter is, mag bepalen wie tot de partij wordt toegelaten. De 1,2 miljoen leden worden niet automatisch tot de nieuwe partij toegelaten. Daarmee blokkeert Mahathir de terugkeer van de partijdissidenten, die het proces tegen de partij hadden aangespannen.*

Vrijheid

● **Bijna 300.000 Tsjechoslowaken hebben een petitie ondertekend waarin wordt aangedrongen op meer godsdienstvrijheid, zo meldt het katholieke persbureau Kathpress uit Oostenrijk. De autoriteiten hebben verschillende keren gewaarschuwd dat ondertekening van de oproep illegaal is. Minstens 173.000 Slowaken – christenen en niet-christenen – en 100.000 Tsjechen hebben via de petitie vervulling van de tien vakante bisschopszetels en meer mogelijkheden voor godsdienstonderwijs geëist. Ook de Tsjechoslowaakse rooms-katholieke primaat, kardinaal Frantisek Tomasek, behoort tot de ondertekenaars. Hij zal de petitie eind februari aanbieden aan de autoriteiten.**

Kerncentrale

● Het Amerikaanse ministerie van Energie heeft bekendgemaakt dat de grootste kerncentrale in de VS die plutonium levert voor onder meer kernwapens voorlopig niet meer zal worden opgestart. De produktie van plutonium in de 25 jaar oude reactor werd eind 1986 gestaakt, toen de regering besloot dat de centrale, van hetzelfde type als die in Tsjernobyl, tijdelijk gesloten zou worden voor het aanbrengen van veiligheid verhogende wijzigingen.

Wraak

● *Een 40-jarige Amerikaan heeft dinsdag zeven collega's gedood in de computerfabriek waar hij werkte. De man, Richard Farley, viel al drie jaar een vrouwelijke collega lastig door wie hij was afgewezen. Dinsdag drong hij met een geweer de fabriek binnen en dreigde iedereen neer te schieten die bij hem in de buurt kwam. Terwijl hij het ene schot na het andere afvuurde, vluchtte het personeel de fabriek uit. De vrouw werd gewond. De man gaf zich na vijf uur over.*

onden en korpschefs in nog niet gepubliceerd rapport:

'Politiemensen beter betalen'

N HAAG – Er moet zo snel mo-ijk een functiewaarderings-eem worden ingevoerd op nd waarvan de lonen van po-mensen worden vastgesteld. te voorkomen dat steeds er politiemensen kiezen voor functie in het bedrijfsleven, eten de salarissen worden hoogd. Dat is een van de con-sies van het Compact Beraad een rapport over het politie-get dat op verzoek van de mi-ters Korthals Altes (Justitie) Van Dijk (Binnenlandse Za-) is opgesteld en volgende ek aan het kabinet wordt aan-oden.

n van de opstellers van het rap-t, de Tilburgse hoofdcommissa-De Vries, vindt dat de politie rdt onderbetaald. „Een recher-eur van de sociale dienst verdient zijn beperkte opsporingsbe-gdheid meer dan een politiere-rcheur met volledige bevoegd-. Dat betekent domweg dat de itie te weinig wordt betaald," al-De Vries, die zegt dat in het rap-t nadrukkelijk is opgenomen dat politiewerk financieel beter et worden gehonoreerd.

t Compact Beraad, ingesteld naar leiding van de problemen over nieuwe ongemakkentoeslag r de politie, bestaat uit vertegen-ordigers van de politiebonden en korpschefs van rijks- en gemeen-olitie. Aan het einde van het vo-jaar kreeg het beraad de op-cht voorstellen te doen voor een uwe ongemakkentoeslag, die zo-l aanvaardbaar is voor het kabi-t als voor de bonden.

t kabinet had voor de toeslag een drag uitgetrokken van 250 mil-n gulden per jaar, maar in de aktijk bleek de regeling ruim 310 ljoen gulden te kosten. Nadat het erleg tussen de bonden en het ka-et was vastgelopen, werd de mmissie Albeda om een uit-aak gevraagd. Die meende dat kabinet en de bonden elkaar esten kunnen vinden in een be-g van 270 miljoen gulden.

naanvaardbaar

t nieuwe voorstel van de twee po-eministers ging inderdaad uit n 270 miljoen gulden, maar dat s voor de bonden onaanvaard-ar. In het najaar leidde dat tot de ootste politiedemonstratie aller den. Ruim 14.000 politiemensen otesteerden in Den Haag tegen t beleid van het kabinet, dat daar-van zijn plannen afzag en het mpact Beraad vroeg om de voor-ellen opnieuw te bestuderen.

t kabinet heeft geen bezwaar te-n een ruimere ongemakkentoe-g, als dat maar niet leidt tot een erschrijding van de politiebe-oting van ongeveer 3,5 miljard lden. Het kabinet weigert cate-risch het budget voor de politie vergroten. Volgens de twee be-ndslieden kan de bedrijfsvoe-g van de politie worden verbe-d door oneigenlijke taken af te ten.

● In zijn woonplaats Den Haag wordt een momument opgericht voor de 102 jaar oude staatsman Willem Drees. Het ontwerp van de Noordhollandse kunstenaar Eric Claus is gisterochtend door de Haagse wethouder Verduyn Lunel van cultuur gepresenteerd. Het monument, een enkele meters hoog portret waar het publiek onderdoor kan lopen, zal komen te staan in het centrum van Den Haag bij het oude stadhuis.

Inspecteurs voor ongewenste intimiteiten in onderwijs

ZOETERMEER – Het ministerie van Onderwijs heeft vier speciale inspecteurs aangesteld voor ongewenste intimiteiten in het onderwijs, met name tussen leerkrachten en leerlingen.

De zogeheten vertrouwensinspecteurs moeten klachten onderzoeken en er op toezien dat de bevoegde instanties afdoende maatregelen treffen. Dit blijkt uit een brief die de inspecteur-generaal van het onderwijs aan alle scholen, hogescholen en universiteiten heeft gestuurd. Volgens hem is gebleken dat het toezicht van de inspectie in geval van ongewenste intimiteiten een speciale aanpak vraagt.

De vertrouwensinspecteurs, drie vrouwelijke en één mannelijke, zijn gevestigd in Arnhem, Zutphen, Rijswijk en Haarlem.

Ambtenaren nog niet in werkloosheidsregeling

DEN HAAG – Ambtenaren zullen niet per 1 januari 1989 onder de nieuwe werkloosheidsregeling vallen. Met deze regeling worden zij gelijkgesteld met werknemers in het bedrijfsleven. Het kabinet had vorig jaar hiertoe besloten. Minister Van Dijk van Binnenlandse Zaken deelde [illegible] met de ambtenarencentrales [illegible] heeft om met de bonden tot overeenstemming te komen. Hij verwacht voor de zomer tot een akkoord te komen.

Volgens de ambtenarencentrales moet eerst nog worden vastgesteld of het overheidspersoneel wel onder de nieuwe werkloosheidsregeling moeten vallen. Pas dan kan er over de invulling worden gesproken.

Minister Van Dijk streeft er nu naar de werkloosheidsregeling voor ambtenaren uiterlijk op 1 januari 1990 in te laten gaan. De centrales willen dat de huidige wachtgeldregeling nog zeven jaar wordt gehandhaafd. De minister wil hier niet aan; hij wil niet over deze kabinetsperiode, die in 1990 afloopt, heen regeren.

Met dit uitstel houdt het kabinet een bedrag van 500 miljoen gulden in kas. Als ambtenaren onder de nieuwe werkloosheidsregeling worden gebracht moeten uitvoerende organen, zoals bedrijfsverenigingen, worden ingesteld. De kosten hiervan worden op 500 miljoen gulden worden geraamd.

Geen inspraak

Ook over het nieuwe overlegstelsel konden bonden en minister geen overeenstemming te bereiken. De bonden willen inspraak in de financiële ruimte, waaruit de ambtenarenlonen worden betaald. Minister Van Dijk wil hier niet van weten. Het is de wetgever, met andere woorden kabinet en parlement, die de begrotingsruimte bepaalt.

ACP: bewaking van arrestanten niet 'uitventen'

UTRECHT – De Algemeen Christelijke Politiebond (ACP) heeft er op zichzelf geen bezwaar tegen dat uitvoerende politie-ambtenaren worden vrijgesteld van het bewaken en verzorgen van arrestanten, maar dat werk moet dan wel door reguliere arrestantenbewaarders van Rijks- en gemeentepolitie worden gedaan. Het inzetten van particuliere bewakers, al dan niet op uitzendbasis, getuigt van gemakzucht en een puur bedrijfseconomische benadering van een bestuurlijk probleem.

Dit verklaarde ACP-secretaris P. Kruizinga gisteren in een nadere reactie op de contracten die een achttal politiekorpsen hebben afgesloten met de Nederlandse Veiligheidsdient voor de bewaking en verzorging van arrestanten.

Volgens Kruizinga is het bewaken en verzorgen van arrestanten geen oneigenlijke politietaak. De ACP heeft dan ook principiële bezwaren tegen het 'uitventen' van deze taak. Als de uitvoerende politiemensen elders nuttiger werk kunnen verrichten, moeten korpsen zorgen dat ze eigen arrestantenbewaarders krijgen.

De grotere gemeentelijke politiekorpsen en Rijkspolitiedistricten werken al jaren met deze bewaarders, die speciaal voor dit werk zijn geselecteerd en opgeleid. De politiebond vindt het inhuren van particuliere bewakers ook een bedreiging van de moeizaam opgebouwde status van arrestantenbewaarders.

Juristen

Het Nederlands Juristen Comité voor de Mensenrechten (NJCM) is verontrust over het inschakelen van particuliere bewakingsbedrijven bij het bewaken van arrestanten in politiecellen. Dat is, aldus het comité in een verklaring woensdag, een onderdeel van het handhaven van de rechtsorde en daarmee een taak van de overheid en niet van particulieren. Het NJCM betreurt het dat ook de overheid de handhaving van de rechtsorde opvat als een taak die geprivatiseerd kan worden.

Ruding: nieuwe bezuinigingen door lage dollar

'Groeistop' voor defensie en ontwikkelingssamenwerking

DEN HAAG – De uitgaven voor ontwikkelingssamenwerking en defensie mogen niet meer groeien. Op die manier moet een deel van de financiële problemen van het kabinet worden opgelost. Dit schrijft minister Ruding (Financiën) in een brief aan zijn collega's. In de brief somt Ruding een groot aantal mogelijkheden op om de financiële problemen, die zijn ontstaan door de lage dollar, op te lossen. Totaal is er een tegenvaller voor de schatkist van 8,5 miljard gulden. Daarvan wil Ruding ten minste 6,5 miljard gulden terug zien te krijgen door nieuwe bezuinigingen.

Ruding zal het met deze voorstellen zeker aan de stok krijgen met zijn defensie-collega Van Eekelen (VVD), die juist een groei van twee procent van zijn begroting wil, zoals afgesproken in het regeerakkoord. Die groei wordt overigens dit jaar ook niet gehaald. Door het niet doorgaan van de plaatsing van kruisraketten, wil Van Eekelen echter extra geld voor verbetering van de conventionele bewapening, zoals tanks en vliegtuigen.

Partijgenoten van Van Eekelen geven hun minister echter weinig kans in zijn strijd tegen Ruding. Zij zijn weliswaar niet blij met de voorstellen van de minister van Financiën, maar zien wel in dat de problemen inmiddels zo groot zijn geworden, dat defensie en ontwikkelingssamenwerking niet buiten schot kunnen blijven.

In het regeerakkoord is afgesproken dat deze twee departementen bij de bezuinigingen zouden worden ontzien, maar in noodsituaties niet buiten beschouwing zouden blijven. Iedereen is ervan overtuigd dat die noodsituatie nu is ingetreden.

Een belangrijk deel van de bezuinigingen wil Ruding halen bij de sociale zekerheid. Hij vindt dat daar nog minstens 2,5 miljard gulden te halen is. De rest van de bezuinigingen wil hij vinden door alle ministers opnieuw voor vele honderden miljoenen te laten bloeden.

Somber

In Den Haag wordt nogal somber gereageerd op de nieuwe bezuinigingsplannen. De VVD vindt dat het hard nodig is, ook al omdat de liberalen geld willen vrijmaken voor de in het regeerakkoord afgesproken lastenverlichting voor de burgers. In het CDA ligt het echter veel moeilijker. Minister Ruding staat aan de kant van de VVD, maar de overige CDA-ministers voelen er maar weinig voor opnieuw te moeten bezuinigen. Premier Lubbers staat daar ergens tussenin.

Gewonden bij protesten

JOHANNESBURG – Drie demonstranten zijn gisteren in Soweto gewond geraakt toen de politie gebruik maakte van vuurwapens om een eind te maken aan een betoging tegen huisuitzettingen.

De inwoners protesteerden tegen de uitzettingen van maandag, die met grof geweld gepaard waren gegaan. Anderhalf jaar geleden kwamen bij soortgelijke protesten in Soweto 30 personen door politiekogels om het leven.

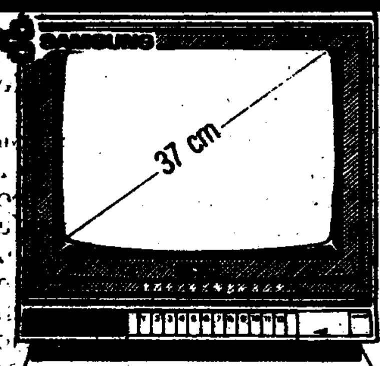
De uitzettingen zijn het rechtstreekse gevolg van de massale huurboycot, die al lange tijd van kracht is in Soweto en vele andere zwarte woonwijken in Zuid-Afrika.

Grootste keuze, absolute zekerheid van laagste prijzen, deskundig advies en perfekte service

Vogelzang aanbiedingen

Daar kun je echt niet omheen!

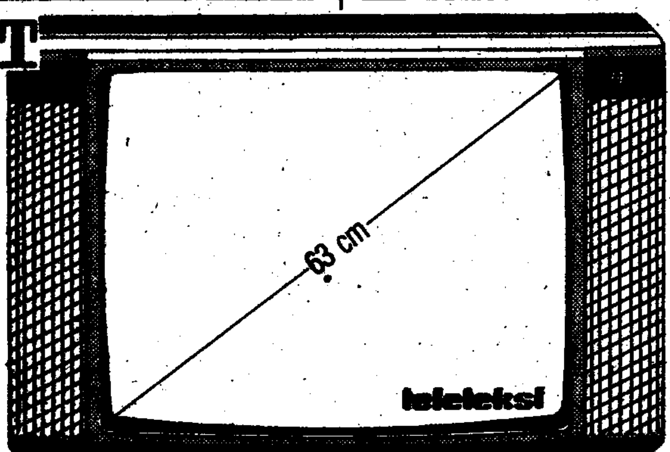
ENKELE VOORBEELDEN VAN ONZE AFD.: TELEVISIE



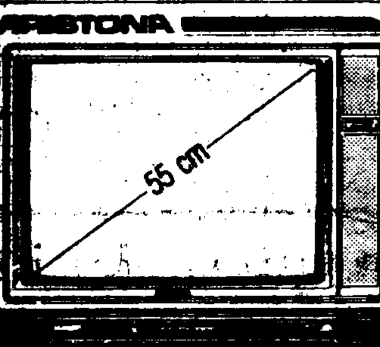
SAMSUNG CB-347 PORTABLE KLEURENTELEVISIE
Monitor-look kleurentelevisie met 37 cm beeldbuis, S-tuner, 12 voorkeurzenders, hoofdtelefoonaansluiting, glasplaat om hinderlijke schitteringen te voorkomen.
OUDE VOGELZANGPRIJS 598,-
VOGELZANGPRIJS **498**



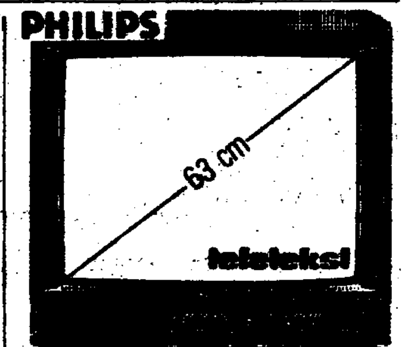
GRUNDIG P 37-332 PORTABLE KLEURENTELEVISIE
37 cm beeldformaat, 39 voorkeuzezenders en 1 AV-kanaal, synthesizer afstemming, zij-luidspreker, monitor-look.
OUDE VOGELZANGPRIJS 699,-
VOGELZANGPRIJS **599**



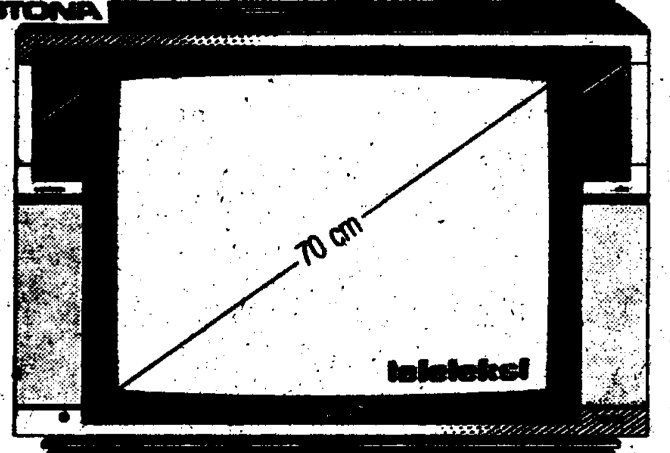
ITT 5588 STEREO KLEURENTELEVISIE MET TELETEKST
Nieuwe flat square beeldbuis van 63 cm met rechte hoeken, modernste digitale techniek voor perfekte beeldkwaliteit die een TV-leven lang op hetzelfde hoge niveau blijft. Scart-aansluiting voor videorecorder en computer (RGB) plus 2 cinch-aansluitingen voor Hifi-installatie. Inklusief superplatte afstandsbediening. Afmetingen(hxbxd): 74,2x48x44,8 cm.
VOGELZANGPRIJS **1699**



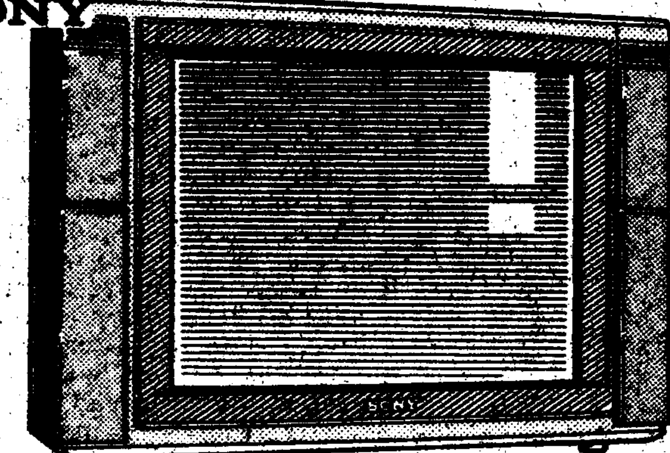
ARISTONA 52 KE 1512 KLEURENTELEVISIE
55 cm beeldbuis, flatsquare, donker getint. Aangepast voor VCR op alle voorkeurzenders, 40 voorkeurzenders, geschikt voor VHF-UHF en S-kanalen 3 Watt muziekvermogen. Inkl. afstandsbediening. Afm.(bxhxd): 57x48x45 cm. VOGELZANGPRIJS **1199**



PHILIPS 24 CE 3571 KLEURENTELEVISIE MET TELETEKST
Beeldbuis 63 cm, teletekstdecoder voor ontvangst van teletekstinformatie, aangepast voor VCR, 40 voorkeurzenders. Geschikt voor VHF-, UHF- en S-kanalen. Audio/video in en uit, RGB in (SCART).
VOGELZANGPRIJS **1799**

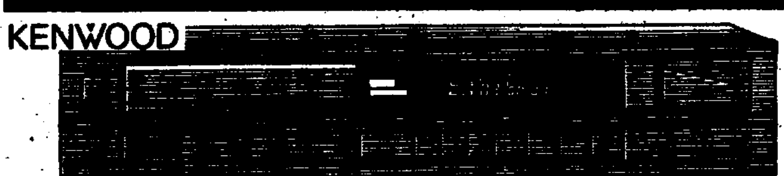


ARISTONA 66 KE 4695 STEREO KTV MET TELETEKST
Met 70 cm flat square, OS, Hifi-beeldbuis, synthesizer tuner met 120 kanalen en geheugen voor 90 voorkeurzenders, stereo-decoder met toetskeuze toets, ingebouwde Computer Controlled Teletekst met geheugen voor 3 teletekstpagina's en 20 voorkeurpaginanummers met een overzicht op het scherm, op verschillende kanalen aangepast voor videoweergave, rechtstreekse video/audio in/uitgang en RGB ingang voor computers. Hyperband tuner. Inkl. draadloze afstandsbediening.
VOGELZANGPRIJS **1999**

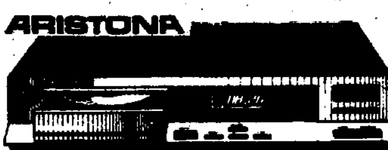


SONY KV-25 XSTD MICROBLACK TRINITRON STEREO KLEURENTELEVISIE MET TELETEKST
Stereo kleurentelevisie met 63 cm "Microblack Trinitron" flat square beeldbuis, die zorgt voor een helder en kontrastrijk beeld onder alle lichtomstandigheden. CCT-teletekst met 4 geheugenpagina's. S-band synthesizer tuner met 30 voorkeurzenders. Euro/Scartaansluitingen en uitgang voor hoofdtelefoon. Uitvoering zwart. Afm.(bxhxd): 72x50x46 cm.
OUDE VOGELZANGPRIJS 2299,-
VOGELZANGPRIJS TIJDELIJK **1999**

ENKELE VOORBEELDEN VAN ONZE AFD.: HIFI



KENWOOD DP-460 COMPACT DISC SPELER
Uitgebreide 16-bits compact disc speler met 2x oversampling, digitale filtering en 3-straals laseraftasting. Een selektie van maximaal 20 nummers in willekeurige volgorde is op eenvoudige wijze te programmeren. Tevens voorzien van herhaalfunkties. In zwarte uitvoering. Afm.(bxhxd): 42x9,5x26 cm.
OUDE VOGELZANGPRIJS 599,-
VOGELZANGPRIJS **499**



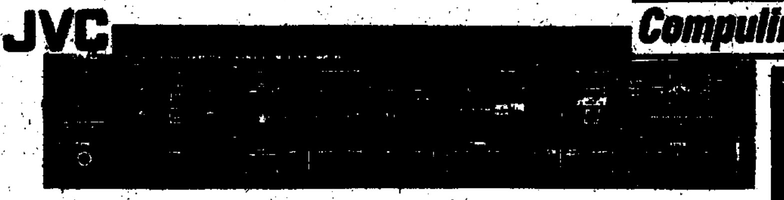
ARISTONA CD 1471
Digitale indikatie van maximaal 99 nummers. Digitale indikatie van totale tijd en verstreken tijd per nummer. Programmeren van maximaal 20 nummers. Next track, previous track, replay, repeat. Drievoudige zoeksnelheid.
OUDE VOGELZANGPRIJS 599,-
VOGELZANGPRIJS **549**



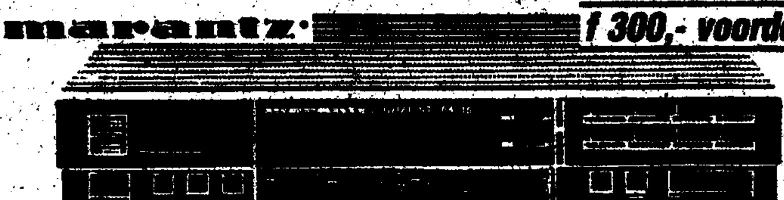
TECHNICS SLP 1000 COMPACT DISC
Music scan, auto space en auto pause funkties, twee high speed D/A omzetters, gescheiden voeding voor D/A circuits. Exacte zoekmogelijkheid via 2 snelheden zoekschijf. Optische uitgang vrij van ruis en vervorming.
OUDE VOGELZANGPRIJS 3999,-
VOGELZANGPRIJS **1999**



PIONEER M-30 ZB MIDISYSTEEM
Midisysteem met losse komponenten en centrale IR-afstandsbediening bestaande uit:
PIONEER PL-X 430 Volautomatische snaaraandrijving draaitafel met tangentiale toonarm. Inklusief MD-element.
PIONEER F-X 430 Digitale synthesizer tuner met FM/MG/LG-ontvangst en CCTS afstemming. 24 voorkeuzestations.
PIONEER A-X 530 Niet-schakelende versterker met een vermogen van 2x73 Watt RMS (0,09% THD). Regelbare bass-equalizer, rechtstreekse CD-weergave en dubbing.
PIONEER CT-X 530 WR Dubbel autoreverse cassettedeck met synchro-kopiëren (ook op dubbele snelheid) en Dolby B/C. Muziekzoeksysteem. Relay-play. Afm. (bxhxd): 36x38,5x35,6 cm.
VOGELZANGPRIJS **2199**

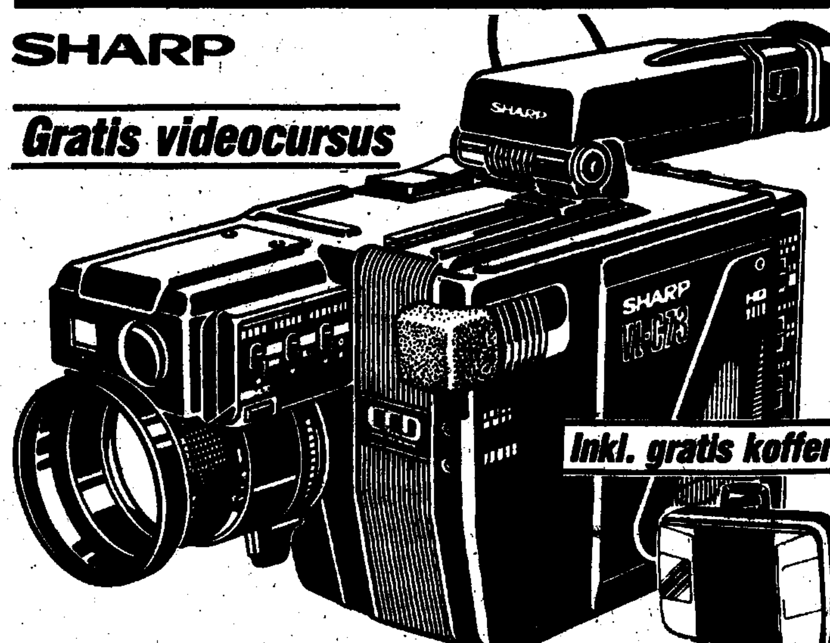


JVC RX-250 DIGITALE RECEIVER MET DRAADLOZE AFSTANDSBEDIENING
Een versterker van 2x35 Watt en voorzien van compulink. Ook andere apparaten van het JVC compulink systeem zijn hierop te gebruiken. De tuner is voorzien van 2x16 voorkeuzetoetsen voor FM en AM.
OUDE VOGELZANGPRIJS 799,-
VOGELZANGPRIJS **699**



MARANTZ ST-64 TUNER
Digitale AM/FM stereo tuner met een FM gevoeligheid van 0,7 V. Voorkeuze voor 16 FM stations en 8 AM stations terwijl 6 stations in het geheugen geplaatst kunnen worden voor tape-opname met schakelklok. Afm. 41,6x7,3x29,5 cm.
OUDE VOGELZANGPRIJS 798,-
VOGELZANGPRIJS **498**

ENKELE VOORBEELDEN VAN ONZE AFD.: VIDEO



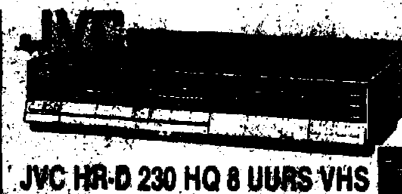
SHARP VL-C 73 SA CAMCORDER
Kompakte Autofocus camcorder voor standaard VHS-C cassettes, met zeer lichtgevoelige CCD-opnamechip (8 Lux) en HQ opname. Objektief met 8x motorzoom en macro-stand. Automatische scherpstelling, diafragma en witbalans. Mogelijkheid voor tegenlichtkompensatie, versneld zoeken en toevoegen van achtergrondmuziek. Long-play stand voor dubbele speelduur. Datum en tijd kunnen op de band mee opgenomen worden. Meegeleverde accessoires: VHS-C EC-30 cassette, VHS cassette-adaptor, accu 60 minuten, lichtnet-adaptor, Scart-AV-kabel, RF-converter en schouderriem. Gewicht 1,2 kg (zonder accu). Kleur zwart. Afm.(bxhxd): 12x15,5x23,2 cm.
VOGELZANGPRIJS **3299**



AKAI VS 240 EG VIDEORECORDER
VHS videorecorder met het bekende AKAI Interactief Monitor Systeem (gebruiksaanwijzing op uw TV-scherm), HQ beeldkwaliteit voor nog scherpere beelden, elektronische timer voor 4 programma's in 2 weken, stilstaand beeld, auto rewind, kinderslot. Inklusief draadloze afstandsbediening. Gratis AKAI videowijzer. Leverbaar in zwart.
OUDE VOGELZANGPRIJS 1298,-
VOGELZANGPRIJS **998**

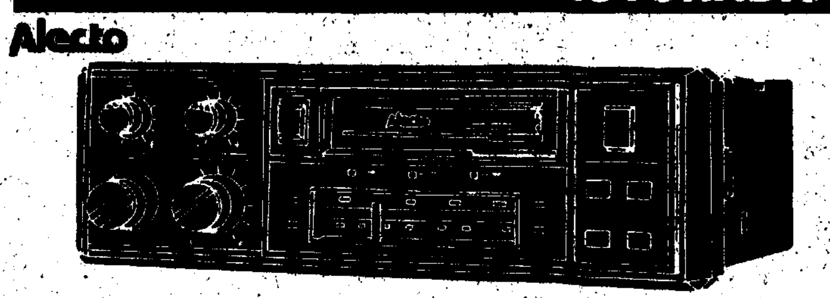


SHARP VC 785 S VIDEORECORDER
60 kanalen, 3 videokoppen, IR afstandsbediening, 4 programma's/14 dagen, slim-line, S-kanalen, ABSS, auto-play, auto-repeat, auto-return, Scart-aansluiting, slow motion, beeld voor beeld, snel vooren achteruit zoeken met beeld, eeuwig durende kalender, PAL/DDR Secam. Kleur zwart. Perfekt stilstaand beeld.
OUDE VOGELZANGPRIJS 1299,-
VOGELZANGPRIJS **1199**

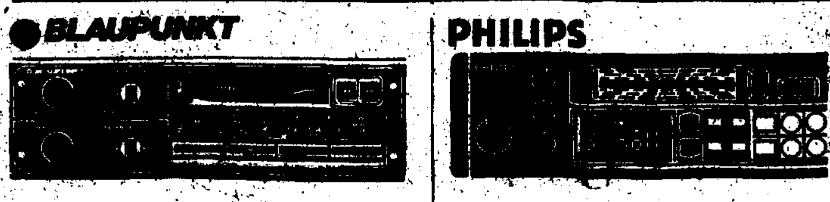


JVC HR-D 230 HQ 8 UURS VHS VIDEORECORDER
HQ beeldkwaliteit VHS indexzoeksysteem, tuner met 48 voorkeurzenders, digitale bandteller, 4 koppen systeem, 8 uur speelduur, timerinstelling direkt vanuit de luie stoel met de afstandsbediening te programmeren. Het geheugen voor de timer is verder uitgebreid naar 8 programma's binnen één jaar.
OUDE VOGELZANGPRIJS 1599,-
VOGELZANGPRIJS **1399**

ENKELE VOORBEELDEN VAN ONZE AFD.: AUTORADIO



ALECTO AX-15 DS AUTORADIO CASSETTESPELER
Luxe stereo autoradiokombinatie met gescheiden hoge- en lage tonen regeling, geschikt voor alle cassettes, loudness, night design, 2x8 Watt uitgangsvermogen.
VOGELZANGPRIJS **149**

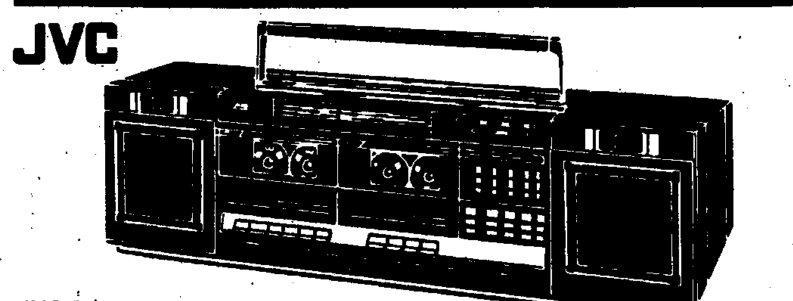


BLAUPUNKT PORTO 26 AUTORADIO CASSETTESPELER
Stereo autoradiocassettespeler, automatic loudness, toonregeling, 2x10 Watt uitgangsvermogen.
VOGELZANGPRIJS **299**

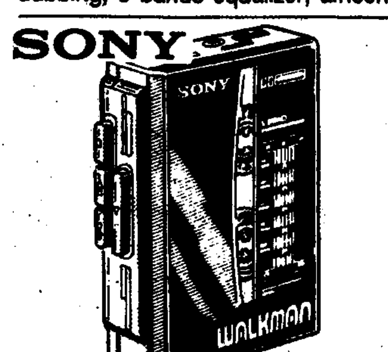


PHILIPS DC 684 AUTORADIO CASSETTESPELER
Nieuwste TOP autoradio cassettespeler van Philips, kwarts tuner, 16 voorkeurzenders, 8x autostore 4x6 Watt, security code, automatic reverse.
VOGELZANGPRIJS **699**

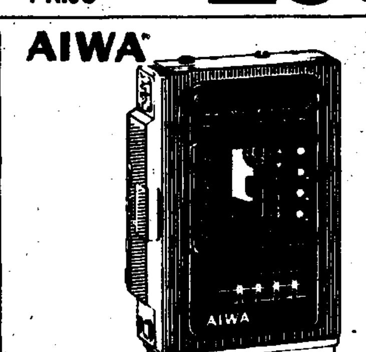
ENKELE VOORBEELDEN VAN ONZE AFD.: PORTABLE



JVC PC-W35 DRAAGBAAR DUBBEL CASSETTE SYSTEEM
Stereo radio/cassetterecorder met FM stereo, MG, LG en KG, dubbel cassettedeck met highspeed-dubbing, 5 bands equalizer, afneembare luidsprekers met ieder twee speakers, 12 Watt.
VOGELZANGPRIJS **299**

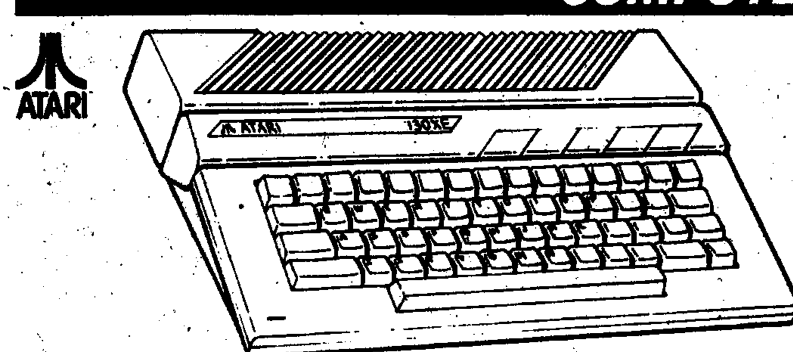


SONY WM-38 WALKMAN
Metallic-look walkman met Dolby B, geschikt voor alle bandsoorten. Inklusief hoofdtelefoon en riemklem. Met ingebouwde 5-bands equalizer/toonregeling. In zwart, rood en zilveren uitvoering.
VOGELZANGPRIJS **149**

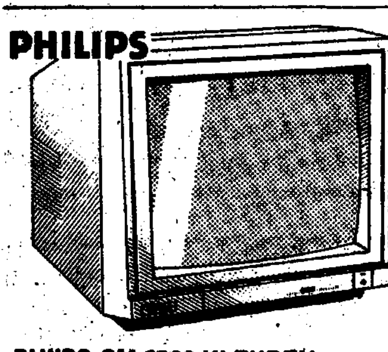


AIWA HS-J101 STEREO WALKMAN RADIO/CASSETTERECORDER
Opname van zowel tuner als bijgeleverde stereo mikrofoon, AM/FM stereo tuner met 3 voorkeurzenders, grafische equalizer, dolby B ruisonderdrukking, metal/normal tape.
VOGELZANGPRIJS **499**

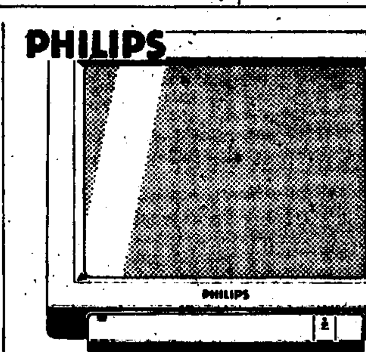
ENKELE VOORBEELDEN VAN ONZE AFD.: COMPUTER



ATARI 65 XE HOME COMPUTER
Home computer met 64 K intern geheugen, 256 kleuren, 6502 C processor, professioneel toetsenbord, ongekend aanbod in software.
VOGELZANGPRIJS **299**

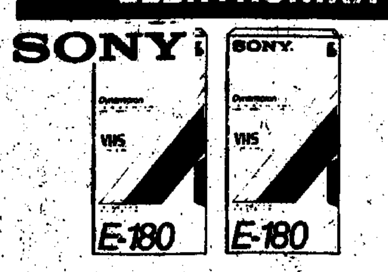


PHIIPS CM 8802 KLEURENMONITOR
Standaard resolutie kleuren monitor voor 25 regels van 64 karakters, geschikt voor Commodore, Atari, Acorn en MSX.
VOGELZANGPRIJS **599**

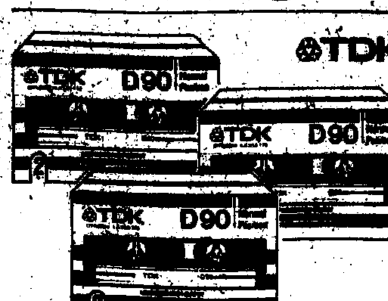


PHILIPS BM 7752 MONITOR
Hoge resolutie monitor voor computers, 37 cm/90° flat square beeldbuis, 920x300 beeldpunten, P39 groene fosfor.
VOGELZANGPRIJS **299**

ELEKTRONIKA



SONY E 180 SD 3 UURS VHS VIDEOBAND
VOGELZANGPRIJS **9,95**



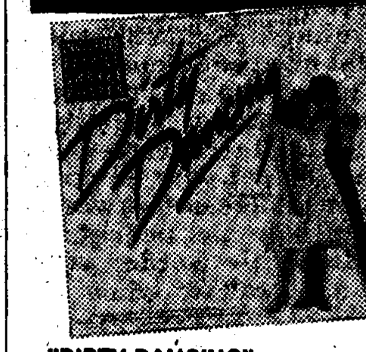
TDK D90 AUDIO CASSETTE 3 STUKS
VOGELZANGPRIJS **8,95**



SENNHEISER HD 425 HOOFDTELEFOON
Dynamische open hoofdtelefoon, frequentiebereik 18-20.000 Hz, geluidsdruk 94 dB, belastbaarheid 100 mW.
VOGELZANGPRIJS **149**

PLATENAFDELING

OP ONZE PLATENAFDELING VINDT U STEEDS HET NIEUWSTE OP MUZIEKGEBIED, EN ELKE WEEK WEER SCHITTERENDE AANBIEDINGEN. DEZE WEEK O.A.



"DIRTY DANCING"
De schitterende sound track van de gelijknamige film.
L.P. NU **19,**
C.D.: NU **39,**
De L.P. wordt tijdelijk met gratis PATRICK SWAYZE poster geleverd.
- STEEDS MEER C.D. SINGLES OP VOORRAAD.
- STEEDS MEER C.D. AANBIEDINGEN
- HITSINGLE V.D. WEEK: ROGER "I want to be your man" DEZE WEEK **4,**

AANBIEDINGEN ZOLANG DE VOORRAAD STREKT AFWIJKINGEN IN DE AFBEELDINGEN, ALSMEDE KENNELIJKE DRUKFOUTEN VOORBEHOUDEN.

VOGELZANG

hi-five

Daar kun je niet omheen

OPENINGSTIJDEN: Di. t/m vr. 09.30-18.00 uur, donderdag koopavond tot 21.00 uur, zaterdag van 09.30-17.00 uur.

VOGELZANG: GROOTSTE SPECIALIST IN HIFI, VIDEO, TELEVISIE, COMPUTERS EN ELEKTRONIKA

Eindhoven: Hermanus Boexstraat 22. Heerlen: Akerstraat 19. Maastricht: Wolfstraat 11. M. Smedenstraat 25.

Vranitzky over gevolgen zaak Waldheim:

'Amerikaanse toeristen gaan Oostenrijk mijden'

Van onze correspondent

WENEN – De Oostenrijkse kanselier Franz Vranitzky heeft gewaarschuwd voor de economiche gevolgen van de zaak-Waldheim. Vranitzky zei dat grote Amerikaanse reisbureaus die reizen naar Midden-Europa organiseren niet meer Wenen maar de Hongaarse hoofdstad Boedapest als hoofdreisdoel hebben en vandaaruit dagtochten naar Wenen organiseren. Daar mag niemand onverschillig onder blijven zei Vranitzky.

Op het hoofdbureau van het Oostenrijkse toeristenbureau in Wenen werd verbaasd gereageerd op deze opmerking. Weliswaar werd toegegeven dat enkele reisbureaus in het oosten van de Verenigde Staten minder trips naar Oostenrijk organiseren, maar dat dit royaal wordt gecompenseerd door boekingen uit andere delen van de Verenigde Staten.

Volgens de directie wegen aspecten van persoonlijke veiligheid zwaarder dan onopgeloste politieke problemen. De Nederlandse toeristen trekken ook nog massaal naar de Alpenrepubliek. Volgens het Oostenrijkse toeristenbureau vinden de Nederlanders de persoonlijke contacten die zij in vele jaren hebben opgebouwd met Oostenrijkers, belangrijker dan het geruzie over Waldheim. Na de Duitsers staan de Nederlanders op de tweede plaats wat betreft het aantal overnachtingen.

Hoewel het Oostenrijkse bureau voor toerisme duidelijk afstand neemt van de woorden van Vranitzky, klagen de Weners steen en been over de slapte in deze bedrijfstak. Vanzelfsprekend is februari geen topmaand, maar zo rustig als nu hebben weinigen het meegemaakt. In veel gesprekken blikken ze vol verwachting vooruit naar Pasen. Maar in die optimistische opmerkingen klinkt een bezorgde ondertoon door.

Het toerisme, dat werk verschaft aan honderdduizenden, is een van de steunpilaren van de economie en levert tien procent van het nationale inkomen. In de andere OESO-landen ligt dit percentage tussen de drie en vier procent. Oostenrijk telt ruim 200.000 werklozen, 5,6 procent van de beroepsbevolking. Met ruim 20.000 arbeidslozen neemt de toeristenbranche de tweede plaats in na de bouw, maar als de vrees van de oostenrijkers bewaarheid wordt, zou dit aantal wel eens snel kunnen stijgen.

Afwijzen INF-akkoord zou NAVO ten gronde richten

Van Eekelen wil snel ratificatie

DEN HAAG – Als de Amerikaanse Senaat ratificatie van het INF-verdrag tegenhoudt, zou dat de NAVO ten gronde kunnen richten. Dat heeft minister Van Eekelen (defensie) gisteren verklaard in een toespraak in Washington. De bewindsman brengt een vierdaags werkbezoek aan de Verenigde Staten in zijn hoedanigheid van voorzitter van de Eurogroep, een samenwerkingsverband van Europese Navo-landen (uitgezonderd Frankrijk).

Van Eekelen somde in zijn toespraak voor het Center for Strategic and International Studies een reeks voordelen van het INF-verdrag op. De Amerikaanse Senaat moet binnenkort zijn goedkeuring hechten aan het door president Reagan ondertekende verdrag.

Het verdrag voorziet in de afschaffing van raketten voor de middellange afstand. Hij bestempelde het verdrag als 'het belangrijkste politieke feit van 1987'. Volgens de minister betekent het INF-akkoord een ommekeer, omdat West-Europa voor het eerst in dertig jaar niet meer wordt bedreigd door middellange afstandsraketten van de Sovjetunie.

De Russen moeten volgens het verdrag meer dan twee keer zoveel raketten en ruim vier keer zoveel kernkoppen als de Verenigde Staten verwijderen, zo rekende hij voor. Dat kan van grote betekenis zijn bij het tot stand brengen van wapenbeheersingsovereenkomsten op andere gebieden waarop het Warschaupact volgens Van Eekelen ook over een overwicht beschikt.
Verder vormen de strikte controlemogelijkheden die in het akkoord zijn opgenomen voor Europa een belangrijke garantie, zo meent Van Eekelen. De Oost-West-verhoudingen zullen aanmerkelijk verbeteren na ratificatie en inwerkingtreding van het door Reagan en Gorbatsjov tijdens hun top in Washington ondertekende akkoord.

Onaangetast

De Navo-strategie van de 'flexible response' blijft onaangetast, terwijl een hele wapencategorie verdwijnt waarbinnen de Sovjetunie een groot overwicht heeft. Bovendien heeft het INF-verdrag tot gevolg dat geen aparte dreiging voor West-Europa meer bestaat. Dat versterkt volgens de minister de strategische eenheid binnen de Navo.

Na niet-voorspelde zege Bush in New Hampshire

Strijd om Witte Huis blijft helemaal open

● Een opgetogen vice-president George Bush en zijn echtgenote na de overwinning in New Hampshire. Zijn 'campagne-leider' meent dat 'zoiets in de politieke geschiedenis nog nooit is voorgekomen'.



Van onze correspondent Henk Dam

CORD – Terwijl een bandje even verderop in de opgetozaal feestelijke liederen speelde, legde een oprecht blije Atwater, manager van Bush' campagne, dinsdagavond wat er was gebeurd. Bijna schreeuwend om boven de herrit te komen, zei hij: „Oke, Iowa viel tegen. We werden derde, en het kostte een paar dagen om aan dat nieuws ennen. Maar toen gingen we ons op Bush' beleidsvoornes concentreren. Hij ging praten over de belastingen, over en veiligheid, en daar ging het de kiezers om. Toen ze dschap hoorden, stemden ze op ons. En daarom hebwe de come-back van het jaar gemaakt. Ik heb nog nooit in de politieke geschiedenis meegemaakt".

uitspraken van campagneleimoeten met veel korreltjes worden genomen en de woorvan Lee Atwater vormen op die nde levensregel geen uitzonde- Zeker is, dat vice-president ge Bush het dinsdag beter in Hampshire heeft gedaan, dan meen was verwacht. Tot op het laatste moment gaven de peilen een nek-aan-nek race met se- Bob Dole te zien. En daarbij rekening worden gehouden het feit dat Bush, tot de voor rampzalige caucus van Iowa, ruim in de peilingen in New pshire" voorstond, met zelfs 20 procent.

e enige peiling die er werkelijk deed, de voorverkiezing van sdag, bleek Bush weer een mooi k van zijn voorsprong te hebben ggewonnen. De vraag is hoe hij heeft gedaan. Een goede organie is zeker, een van de antwoor- Het feit dat president Reagan sh staat het nu 1-1. Voor beide tici ligt de strijd helemaal open.

erkiezingen V.S. '88	
ew Hampshire imary	
februari 1988	
MOCRATEN	
bbitt	5 %
kakis	36 %
phardt	20 %
re	7 %
[illegible]	4 %
on	8 %
[illegible]	17 %
BLIKEINEN	
sh	38 %
le	29 %
Pont	10 %
mp	13 %
bertson	10 %
gpd	

uper Tuesday

Bush in New Hampshire zou ben verloren, dan zou zijn camne echt in grote moeilijkheden gekomen. Zijn reputatie zou een deuk hebben opgelopen, arvan hij niet dan met de grootmoeite zou zijn hersteld. Dat is niet gebeurd, en Bush gaat s met enig voordeel op Dole r de volgende echt belangrijke derpaal toe: Super Tuesday, 8 art. Op die dag wordt in een ot aantal zuidelijke staten geen.

sh heeft een huis in Texas, staat r geregistreerd, en kan dus op de l beschreven 'regionale sympa-' rekenen. Dole zal het in het zui-, als man uit het midden-westen, eilijker hebben. Maar zijn vrouw zabeth, zelf een niet te onderatten politica, komt weer wel uit zuidelijke staat, dus dat maakt er wat goed. Bovendien: vóór het per Tuesday is, wordt er nog in ten als Minnesota, Wyoming en id Dakota gestemd. Het is zeker t gezegd dat Bush in die staten gaat winnen, dus hoe hij Super Tuesday in gaat, moeten we nog afwachten.

En de race bij de Republikeinen is in nog meer opzichten open. De voormalige tv-dominee Pat Robertson deed het in New Hampshire minder goed dan in ieder geval hijzelf verwachtte, en velen vreesden. Hij werd vijfde, en analyses maken duidelijk dat hij 80 procent van zijn stemmen aan wedergeboren christenen te danken heeft. Dat betekent, dat hij er niet in is geslaagd, zijn basis te verbreden tot alle conservatieven. De niet-fundamentalistische conservatieve stemmen gingen naar vooral Jack Kemp, en in wat mindere mate naar Pete Dupont. Beide mannen deden het goed genoeg om in ieder geval nog even door te gaan met hun lange tocht naar het Witte Huis.
Ook bij het conservatieve drietal zal het van het grootste belang zijn, wat er in het zuiden gebeurt. Robertson heeft daar zijn natuurlijke machtsbasis, dus hij blijft vooralsnog, ondanks de tegenvaller in New Hampshire, in het voordeel.

Zwakste

Maar voor het moment zijn er nog vijf Republikeinen volop in de slag, van wie Pete Dupont duidelijk de zwakste is. Aan Democratische kant zijn er ook nog vijf geloofwaardige kandidaten over, van wie er ook een, Paul Simon, even duidelijk de zwakste is. Simon werd in New Hampshire derde, nadat hij in Iowa als tweede eindigde. Niet afkomstig uit het zuiden, houdt hij daarmee op een nog erg kansrijke kandidaat te zijn. Het zal hem daarom niet meevallen, donaties te krijgen. En die zijn in het zuiden, waar alle kandidaten het, door de enorme uitgestrekheid van de regio, in de eerste plaats van tv-reclames moeten hebben, van doorslaggevend belang.

Senator Albert Gore deed in Iowa niet mee, en besteedde aan New Hampshire weinig tijd. Niettemin haalde hij in New Hampshire zeven procent van de stemmen, en dat is niet zo gek. Gore namelijk moet het helemaal van het zuiden hebben. Hij komt van Tennessee, en heeft zich helemaal op die en andere zuidelijke staten gericht. De peilingen bewijzen, dat hij het daar goed doet.

De overal aanwezige Jesse Jackson heeft het zowel in Iowa als New Hampshire boven verwachting gedaan. In beide staten wonen weinig zwarte Amerikanen (respectievelijk 2 en 0,6 procent), en om dan gemiddeld een procent of 9 te halen, dat is veelzeggend. Ook Jackson heeft zijn machtsbasis in het zuiden. Hij gaat daar ongetwijfeld nogal wat staten winnen, en zal bij de Democraten dezelfde positie gaan innemen als Robertson bij de Republikeinen.

Gouverneur Mike Dukakis won, zoals verwacht, dik in New Hampshire. Hij gaat met het odium, èn de financiële aantrekkingskracht, van de winnaar de volgende verkiezingsrondes in. Eenzelfde verhaal geldt voor Afgevaardigde Richard Gephardt. Hij won in Iowa, werd gisteren tweede, dus ook zijn droom blijft levend.
Conklusie: de voorverkiezing van New Hampshire heeft nog niet de slachting onder het grote aantal kandidaten opgeleverd, die ervan was verwacht. Het is nog steeds dringen. Er zijn geen gedoodverfde winnaars. Het blijft spannend.

Iran wil eerst herstel diplomatieke betrekkingen

Weinig hoop voor Franse gijzelaars

PARIJS – Iran heeft Franse oproepen voor de vrijlating van drie gijzelaars die in Libanon worden vastgehouden, genegeerd door Parijs te kennen te geven dat het de relaties met Iran moet herstellen alvorens hulp te kunnen verwachten. Deze voorwaarde werd gesteld door onder-premier Alireza Moayeri in een interview met het televisiestation Antenne-2. Dinsdag werd herdacht dat het de duizendste dag was dat de journalist Jean-Paul Kauffmann werd vastgehouden. Behalve Kauffmann zitten nog twee Franse diplomaten sinds maart 1985 vast.

„Er zal geen stap ten gunste van de gijzelaars kunnen worden gezet" voordat Frankrijk de betrekkingen herstelt die in juli werden afgebroken, aldus Moayeri. Premier Jacques Chirac, die als gast bij het journaal van Antenne-2 in de studio aanwezig was, antwoordde na ervan kennis te hebben genomen dat Iran toegaf een sleutel in handen te hebben voor de vrijlating van de gijzelaars, dat herstel van de relaties alleen mogelijk is als de drie in vrijheid worden gesteld. Chirac zei met de familie van de gijzelaars mee te leven maar vroeg hen ook te begrijpen dat onderhandelingen om de drie vrij te krijgen geheimhouding vereist.
Parijs verbrak de diplomatieke relaties met Teheran vorig jaar in juli nadat de Iraanse ambassade had geweigerd een medewerker te laten ondervragen door een Franse rechter in verband met een reeks terroristische acties in Parijs in 1986.

Ambassades

De ambassades in de twee landen werden door de politie omsingeld en deze situatie duurde tot november, toen twee Fransen die door pro-Iraanse shi'ieten in Libanon waren gegijzeld, op vrije voeten kwamen. Frankrijk wees kort daarop Iraanse ballingen uit, een besluit dat volgens critici voortvloeide uit een afspraak die Parijs met Teheran had gemaakt.

Brezjnev niet in geschiedenisboek

MOSKOU – De naam van de vroegere partijleider Leonid Brezjnev is verdwenen uit de jongste uitgave van een Russisch geschiedenisboek voor studenten. Dit schrijft het Sovjetmaandblad „Molodoj Kommoenist". In het artikel wordt met verontwaardiging opgemerkt dat een leider die achttien jaar aan het hoofd van het land heeft gestaan, wordt weggemoffeld.
De naam van oud-partijleider Nikita Chroesjtsjov daarentegen, die onvermeld bleef in de uitgave van 1979, is wel opgenomen in de nieuwe editie.

'Olie op vuur verhouding Engeland-Ierland'

Permanente Britse wet tot preventie van terrorisme

Van onze correspondent Haye Thomas

LONDEN – De Britse regering zal volgend jaar een permanente wet introduceren voor de preventie van terrorisme. Niettemin krijgt het parlement elk jaar de gelegenheid om de inhoud en werking van deze wet te herzien. Aldus verklaarde de minister van binnenlandse zaken Douglas Hurd dinsdagnacht in een roerig Lagerhuis, waar de oppositie de regering-Thatcher ervan beschuldigde in de kaart te spelen van de provisionele IRA.

Spreker na spreker legde er de nadruk op dat de regering, door nu aan te kondigen dat de terroristenwet permanent wordt, nog eens extra olie schiet op het vuur van de gespannen verhoudingen met de Ierse Republiek. Door de wet permanent te maken voorkomt de regering dat zij, zoals tot nu toe, elke vijf jaar met nieuwe wetsvoorstellen moet komen.
De beslissing om de wet een permanent karakter te geven is het gevolg van een rapport dat lord Coleville in opdracht van de regering heeft samengesteld. Zijn hoofdconclusie luidde, dat terrorisme in al zijn vormen een blijvende zaak is. En dat daarom de wettelijke preventie ook permanent moet zijn.
Sinds de invoering van de bestaande wet in 1974, na de dubbele bomaanslag van de IRA in het centrum van Birmingham, die aan 21 mensen het leven kostte, zijn er meer dan 6000 mensen onder de nu geldende bepalingen gearresteerd. Voornamelijk op verdenking van mogelijke contacten met de IRA of andere terroristische groepen of verdacht van sympathieën ervoor.
De wet geeft de politie grote volmachten, als het erom gaat in dit kader mensen op te pakken, te verhoren en vast te houden. Het vorig jaar werden hier in het kader van de terroristenwet 225 arrestatie verricht. Slechts 12 procent daarvan leidde tot beschuldigingen.

Geen cassatie in 'paskamermoord'

AMSTERDAM – Procureur-generaal mr. Korvinus in Amsterdam gaat niet in cassatie in de zaak van de Zaanse „paskamermoord". De bij de uitspraak gegeven motivering biedt daartoe volgens de procureur-generaal geen ruimte.

Het gerechtshof in Amsterdam sprak vorige week de 35-jarige Zaandammer Rob van Zaane vrij van het om het leven brengen van de 21-jarige Sandra van Raalten, in 1984. Tegen hem was tien jaar gevangenisstraf geëist. Daarvoor had de rechtbank in Haarlem hem veroordeeld tot twaalf jaar gevangenisstraf. Van Zaane – die pas twee jaar na de dood van het meisje werd aangehouden – heeft steeds ontkend de dood van Sandra van Raalten op zijn geweten te hebben.

Vrijspraak

Het gerechtshof zei onder andere tot vrijspraak te zijn gekomen omdat op grond van de verklaringen van getuigen-deskundigen ernstig kan worden getwijfeld aan de betrouwbaarheid van de sorteerproeven van de politiehond Tim. Ook het verder voorhanden zijnde bewijs vond het hof te schaars.
De vrijspraak moet volgens Korvinus als vaststaand worden aangemerkt, omdat de wettelijke regeling er bij vrijspraak in hoger beroep van uit gaat dat de cassatierechter zich niet meer hoeft uit te spreken over de beantwoording van de feitelijke vraag of een verdachte het tenlaste gelegde misdrijf al dan niet heeft gepleegd.

Geen sporen

Sandra van Raalten werd in 1984 dood aangetroffen met een doorgesneden hals in het pashokje van de boetiek waar ze toen werkte. Van de dader ontbrak ieder spoor. Pas na twee jaar hield de politie Van Zaane aan, nadat zijn ex-vrouw belastende verklaringen over hem had afgelegd.

LICIO GELLI WILDE HEERSCHAPPIJ VAN VRIJMETSELAARS

Monsterachtig schandaal in Italië

GENEVE – Licio Gelli, de leider van de vrijmetselaarsloge P-2 (Propaganda Due), is gisteren in alle vroegte door Zwitserland aan Italië uitgeleverd. De 68-jarige 'Grote Manipulator' wordt ervan beschuldigd de hand te hebben gehad in enkele van de sensationeelste misdaden van Italië. Als hoofd van de P-2 loge probeerde hij in het geheim de algehele controle over de staat over te nemen. Zijn macht was nagenoeg onbeperkt totdat zijn illegale vrijmetselaarsheerschappij werd ontdekt. De onthulling van Gelli's 'staat in de staat' bracht een schandaal teweeg dat Italië op zijn grondvesten deed schudden.

In 1981 werd in één van Gelli's huizen een lijst gevonden met namen van bijna 1.000 P-2 leden. Ministers, chefs van geheime diensten en zakenmannen bleken lid te zijn van wat onderzoekers noemden 'de grootste verborgen kracht in Italië'. De ontdekking van de lijst bracht één van de grootste naoorlogse schandalen in het land teweeg. Volgens een rapport van een parlementaire onderzoekscommissie was de vrijmetselaarsloge erop uit 'anoniem en op slinkse wijze' het politieke systeem te beheersen. De coalitie-regering van de christen-democraat Arnaldo Forlani viel over de P-2-affaire.

Gelli wordt onder meer verantwoordelijk gehouden voor de bomaanslag in 1980 op het station van Bologna, waarbij 85 doden zijn gevallen. Hij wordt er verder van beschuldigd in 1982 betrokken te zijn geweest bij het faillissement van de Banco Ambrosiano.

Volgens één van zijn vroegere vrijmetselaarsconnecties, Francesco Siniscalci, wilde Gelli uiteindelijk een rechtse staatsgreep plegen. De 'manipulator' vluchtte echter vlak voordat zijn netwerk ontdekt werd het land uit. Maandenlang ging het gerucht dat hij in Zuid-Amerika was ondergedoken. In augustus 1983 had Italië hem bijna te pakken. Maar enkele dagen vóór zijn uitlevering wist hij uit een streng bewaakte gevangenis in Genève te ontsnappen door een cipier om te kopen. Gelli werd gearresteerd toen hij miljoenen dollars van een bank wilde halen dié daar door Zuidamerikaanse dochterbedrijven van Banco Ambrosiano waren gestort.
Gelli gaf zich in 1987 in Zwitserland over na vier jaar op de vlucht te zijn geweest. Hij zei dat zijn gezondheid veel te wensen overliet. Bovendien wilde hij niet zijn leven beëindigen als een vluchteling in ballingschap. In december zei hij tegenover een Zwitserse rechtbank dat hij „alle problemen van Italië, zelfs aardbevingen" in de schoenen geschoven kreeg. „Ik hoop dat ik nog genoeg tijd heb om alle modder die zij over mij heen hebben gegooid weg te wassen".

Zwitserland heeft Gelli uitgeleverd wegens fraude en oplichting in verband met het faillissement van de Banco Ambrosiano. Italië wilde hem echter ook hebben voor de bomaanslag in Bologna en acht andere zaken, maar Zwitserland ging daar niet mee akkoord. Gelli is indertijd bij verstek veroordeeld tot acht jaar gevangenisstraf omdat hij in 1974 fondsen zou hebben verstrekt aan rechtse guerrillagroepen. Die straf hoeft hij echter niet uit te zitten omdat het uitleveringsverdrag van Zwitserland met Italië dat niet toestaat.

De Italiaanse autoriteiten hopen in ieder geval van Gelli meer te weten te komen over de geheimzinnige 'zelfmoord' van de voorzitter van Banco Ambrosiano Roberto Calvi. De 'bankier van God', zoals hij wegens zijn banden met het Vaticaan werd genoemd, werd in 1982, opgehangen onder een brug in Londen, gevonden kort voordat zijn bank met een schuld van 1,2 miljard dollar failliet ging. In Italië denkt men dat Calvi werd vermoord om te voorkomen dat hij invloedrijke leden van de P-2 loge zou noemen.

...RNHEM – Dank zij een nieuw reinigingsprocedé kan de industriële wasserij Neproma in Arnhem per week 15.000 liter olie winnen uit vuil wasgoed. De olie wordt gebruikt als brandstof voor de stoominstallaties in het bedrijf. Dat levert het bedrijf, na ...mbouw van alle installaties, uiteindelijk ...en besparing van ruim 60 procent op de ...nergiekosten op.

Olie winnen uit wasgoed

...et idee om vuil uit overalls en poetsdoeken ...iet zoals gebruikelijk te lozen, maar te gebruiken om in de eigen energiebehoefte te voorzien, is voor een groot deel in het eigen bedrijf ontwikkeld. „We hebben eigenlijk apparatuur die al lang op de markt was, anders ...eergezet en aan elkaar gekoppeld. Het is ons ...elukt om olieën en vetten uit het vuile goed ...e scheiden. Die stoffen worden op een milieu-vriendelijke manier verbrand, waarmee we water tot stoom verhitten, die we bij de verdere reinigingsgang nodig hebben", aldus een woordvoerder van de Arnhemse wasserij.

Ook kan Neproma dank zij de nieuwe reinigingslijn het grootste deel van de gebruikte „wasmiddelen" terugwinnen. De zogenaamde oplosmiddelen worden via een destillatieproces uit het spoelwater gehaald. Per wasbeurt gaat zo slechts drie procent verloren. Bij de ontwikkeling van de nieuwe methodes heeft Neproma samengewerkt met Akzo, Wientjes en Smit Ovens Nijmegen. De voortvarende bedrijfsvoering heeft Neproma in 1987 de jaarprijs van de Nederlandse Vereniging van Wasserijen opgeleverd.

Tot nu toe investeerde de Arnhemse onderneming al 2,8 miljoen gulden in nieuwe machinerieën en technieken. Dit jaar wordt nog eens 2,2 miljoen in het bedrijf gestoken in nieuwe machines en procedé's. Behalve op energie bespaart het bedrijf ook aanmerkelijk op lozingsrechten. Daaraan werd dit jaar een half miljoen betaald, twee ton minder dan het voorgaande jaar. Dat zal nog verder dalen naar ongeveer 2 ton per jaar.

Koeweit investeert onverdroten voort

KOEWEIT – Beursorisis of niet, Koeweit laat zich niet weerhouden om investeringen te doen in het buitenland. Op een behoedende wijze, maar niet bang om onrust op de internationale effectenbeurzen teweeg te brengen, maakt het land gebruik van de door de beurscrisis van vorig jaar oktober sterk gedaalde aandelenkoersen. In het lopende begrotingsjaar staat de Kuwait Investment Authority (KIA) vijf miljard dollar ter beschikking en daarmee is het beleggingsbureau van het sjeikdom een belangrijke partij in de financiële wereld.

De beurskrach op „zwarte maandag" deed veel beleggers omschakelen van aandelen naar obligaties, maar Koeweit greep zijn kans om belangen te verwerven in veel westerse ondernemingen, waaronder een flinke deelneming in British Petroleum (BP). „Het is nu de tijd om veel geld te steken in westerse industriële bedrijven", verklaarde Khalid Abu Saud, financieel adviseur van sjeik Jaber al-Ahmed al-Sabah. De beleggingsportefeuille is door de beurscrisis naar schatting maar tien procent minder waard geworden. Dat komt doordat het land belegt in hoogwaardige bedrijven, waarvan de aandelenkoersen door de beurskrach niet al te zeer zijn aangetast. Ook Koeweit heeft halverwege vorig jaar een deel van zijn beleggingen in aandelen omgezet in beleggingen in obligaties en valuta's.

Koeweit heeft een positie weten op te bouwen als een internationaal belegger met aanzien, hoewel het door zijn ligging aan de Perzische Golf het risico loopt betrokken te raken bij de oorlogshandelingen tussen Iran en Irak. Al 25 jaar steekt Koeweit het overschot van zijn olie-inkomsten in buitenlandse bedrijven, onroerend goed en obligaties als garantie voor de toekomst wanneer de oliebronnen zijn opgedroogd.

De beleggingen leggen het land geen windeieren. Het rendement op vroegere investeringen is dit jaar naar schatting goed voor 4,4 miljard dollar. In bankkringen wordt verwacht dat dat geld ook weer zal worden gebruikt om te beleggen. Jaarlijks steekt Koeweit ongeveer tien procent van de inkomsten uit zijn olie-uitvoer in het zogenoemde „fonds voor de toekomstige generaties". Bij de wet is vastgelegd dat er uit dat fonds niet mag worden geput voor het jaar 2001. Dat geeft het land een lange-termijnperspectief dat maar weinig internationale beleggers hebben.

Unilever: niet meer loon en ATV

UTRECHT – De directie van de Nederlandse Unilever-bedrijven is niet bereid in de nieuwe CAO afspraken te maken over loonsverhoging en verdere arbeidstijdverkorting (ATV). Volgens Unilever is een „behoedzame inkomensontwikkeling noodzakelijk opdat de verbeterde positie op de internationale markt – die door de sterke gulden niet gemakkelijk is vast te houden – niet verloren gaat".

Dit bleek gisteren tijdens een verkennend gesprek tussen Unilever en de vakbonden over de nieuwe CAO, die geldt voor zes- van de tienduizend Unilever-werknemers in Nederland. De overige werknemers vallen onder verschillende bedrijfstak-CAO's.

De Industriebond FNV had ingezet op twee procent loonsverhoging en invoering van de 36-urige werkweek voor de werknemers in dagdienst (is: 38 uur). Unilever stelt dat verdere collectieve ATV „ook geen oplossing biedt voor de herverdeling van werk en leidt tot problemen in de organisatie".

Franse order voor KNP

MAASTRICHT – De Franse luchtvaartmaatschappij Air France heeft bij Koninklijke Papier in Maastricht 2.000 ton hoogwaardig papier besteld. Met de order is een bedrag gemoeid van 4,3 miljoen gulden. Het papier is bestemd voor tijdschriften en reiseataloguessen.

Werkloosheid Gemeenschap 'onaanvaardbaar hoog'

...nzekerheid troef ...ver economie EG

...SSEL – De Europese economie zal dit jaar met slechts ...eer twee in plaats van 2,5 pct groeien. De werkloosheid ...ch op het „onaanvaardbaar hoge" peil van 11,5 pct ...haven en dat betekent 16 miljoen werklozen. Maar de ...atie zal laag blijven. Dat betekent dat ze in de meeste EG-...en rond de 3,25 pct zal liggen. Dit zijn de vooruitzichten ...1988 waarmee, na de beurskrach van oktober vorig jaar, ...s de EG-commissie in Brussel nu gerekend moet worden. Dit heeft de Europese commissaris voor economische ..., de Westduitser Peter Schmidhuber, gisteren in Brussel bekendgemaakt.

...rheid blijft voor wat de eco...che ontwikkeling betreft het ...woord, aldus Schmidhuber. ...toch constateert de EG-commissie dat het effect van de beurskrach die zich in oktober vorig jaar heeft voorgedaan tot nu toe vrij beperkt is gebleven. Als gevolg van de neerwaartse financiële trend van de markt zal er dit jaar minder economische groei zijn dan aanvankelijk werd verwacht. Maar belangrijk is dat de Commissie geen echte aanwijzingen voor het optreden van een economische recessie ziet.

De EG-commissie constateert ook dat een reeks van in de Verenigde Staten, Japan en de Duitse Bondsrepubliek getroffen maatregelen ertoe heeft bijgedragen dat de dollar wat stabieler is geworden. Maar toch valt volgens Schmidhuber moeilijk te zeggen hoe de ontwikkeling van de wisselkoersen zal verlopen. Een verdere stabilisatie van de koers van de dollar noemde hij „van doorslaggevend belang".

Stimuleren

Op de vraag of naar de mening van de Commissie de Bondsrepubliek nog verdere stimuleringsmaatregelen moet nemen wilde Schmidhuber niet antwoorden. „Dat is aan Bonn om dat uit te maken", zo zei hij. Maar hij wees er wel op dat de Westduitse regering al een groot aantal maatregelen heeft getroffen, zoals de hervorming van het fiscale stelsel, het laten oplopen van het begrotingstekort, het treffen van stimuleringsmaatregelen (vooral ten behoeve van kleine en middelgrote ondernemingen) en het stimuleren van investeringen zoals bij de post en de telegraaf. Bovendien hebben de rentevoeten in de Bondsrepubliek nu een historisch dieptepunt bereikt, aldus de Europese commissaris.

...eurs: steeds ...egen tenderbod ... Audet geweest

...ERDAM – Het bestuur van ...msterdamse effectenbeurs is ...en in de aanval gegaan tegen ...ingen dat het nogal weifel...zijn opgetreden bij zijn af...g van het tenderbod, dat een ...rtium donderdagavond na...een onbekende aankondigde ... Nijmeegse uitgeversconcern

...nderbod werd maandag inge...en op verzoek van de beurs, ...n een gezamenlijke verkla...van het consortium en de ... waarin de intrekking werd ...ndgemaakt, stond dat het bod ...uitgebracht (via advertenties in ...erdagkranten) na overleg met ...

...ns de beurs is het te wijten aan ...sverstand aan de kant van het ...rtium dat de gedachte is ont... dat de beurs aanvankelijk ...ezwaar had tegen het omstre...enderbod. Donderdagavond is voorbereidend technisch overleg ...eest over te publiceren teksten. ...n, daarover overeenstemming ...tond, heeft het consortium in de ...e van de beurs ten onrechte ge...cludeerd dat de beurs achter het ...rengen van het tenderbod ...d, aldus de uitleg van de beurs.

● *Blikvanger op de internationale bootexpositie in Tokio: een gouden miniatuurmodel van een cruiser, een Hatteras. Bezoekers namen van dichtbij een kijkje om een glimp van het kostbaar exemplaar op te vangen.*

BOND ZIET NOG NIET VEEL IN NIEUWE WET

'Arbeidsongeschikte weinig kans op baan'

DEN HAAG – De Bond van gehandicapten en arbeidsongeschikten ANIB vreest dat langdurig arbeidsongeschikten en van jongs af aan gehandicapten de komende jaren nauwelijks kans hebben op een betaalde baan. De ANIB heeft dit laten weten, na 26 arbeidsvoorwaardennota's te hebben onderzocht. In die nota's, zowel van werkgevers als werknemerszijde, staan de uitgangspunten van een organisatie voor het CAO-overleg.

Verder constateert de bond dat het nog steeds onduidelijk is hoe de Wet Arbeid Gehandicapte Werknemers (WAGW) in de praktijk vorm moet krijgen. De WAGW moet bewerkstelligen dat rond medio 1989 gemiddeld 5 procent van het aantal werknemers bestaat uit gehandicapten.

In zeven van de zestien nota's van werknemersorganisaties staat niet hoe de WAGW moet worden ingevuld, door de organisaties van middelbaar en hoger personeel is helemaal geen aandacht besteed aan de reïntegratie van gehandicapte werknemers. Van de 26 onderzochte plannen geven zelfs 22 geen directe aanzet tot ontwikkeling van beleid op dit gebied. Aantallen van op te nemen gehandicapte werknemers worden nauwelijks genoemd. Als er al over maatregelen wordt gesproken, gaan die vooral over het in dienst houden van gehandicapte werknemers. Opnemen van gehandicapten in het werknemersbestand is bijna nergens onderdeel van het beleid.

Beurs & Valuta

Goud en zilver

AMSTERDAM – Voorlopige noteringen goud en zilver op 17-2-1988 om 14.30 uur bij de fa Drijfhout, alles in kg:

GOUD: onbewerkt ƒ 27.290-ƒ 27.790, vorige ƒ 27.270-ƒ 27.770, bewerkt verkoop ƒ 29.390, vorige ƒ 29.370 laten.

ZILVER: onbewerkt ƒ 355-ƒ 425, vorige ƒ 355-ƒ 425; bewerkt verkoop ƒ 470 laten, vorige 470 laten.

Advieskoersen

AMSTERDAM – Advieskoersen buitenlands bankpapier van gisteren:

Amer.dollar	1,86	1,98
Brits pond	3,20	3,50
Belg. frank (100)	5,21	5,51
Duitse mark (100)	110,00	114,00
It. lire (10.000)	14,25	16,25
Port. esc. (100)	1,20	1,60
Can. dollar	1,46	1,58
Franse fr. (100)	31,75	34,75
Zwits. fr. (100)	134,75	139,25
Zweedse kr. (100)	29,75	32,75
Noorse kr. (100)	28,00	31,00
Deense kr. (100)	27,75	30,75
Oost.schill (100)	15,80	16,30
Spaanse pes (100)	1,54	1,79
Griekse dr. (100)	1,20	1,60
Finse mark (100)	44,50	47,50
Joeg. dinar (100)	0,07	0,21
Iers pond	2,83	3,12

Wisselmarkt Amsterdam

AMSTERDAM – Noteringen op de Amsterdamse wisselmarkt per gistermiddag:

Amer. dollar	1,92125-92375
Brits pond	3,3490-3540
Duitse mark	112,260-310
Franse frank	33,220-270
Belg. frank	5,3645-3695
Zwits. frank	136,665-6,715
Japanse yen	147,22-147,32
Ital. lire	15,230-280
Zweedse kroon	31,570-620
Deense kroon	29,365-415
Noorse kroon	29,765-815
Canad. dollar	1,51375-51625
Oost. schill	15,995-6,005
Iers pond	2,9850-9950
Spaanse pes	1,6610-6710
Gr. drachme	1,3600-4600
Austr.dollar	1,3700-3800
Hongk.dollar	24,65-24,90
Nieuwz.dollar	1,2850-2950
Antill.gulden	1,0625-0925
Surin. gulden	1,0625-1025
Saudische rial	51,00-51,25
Ecu gulden	2,3170-3220

INDEX Amsterdam ANP/CBS

AMSTERDAM – De jongste ANP/-CBS-indices over de Amsterdamse effectenbeurs per dato gisteren luiden (eerste kolom vorige index, laatste kolom index van gisteren, e.e.a. volgens 1979 = 100):

algemeen	229,2	230,5
alg.-lokaal	203,9	205,4
internationals	256,6	257,6
industrie	177,5	179,3
scheep/luchtv.	184,3	182,0
banken	277,6	277,9
verzekering	469,4	472,0
handel	362,1	365,7
cbs obl.index	118,2	118,2
rend. staatsl.	5,92	5,92
waarvan 3-5 jr	5,43	5,43
waarvan 5-8 jr	5,90	5,89
waarv.5 langst	6,12	6,13
rend. bng-len.	6,25	6,24
rend. banklen.	5,65	5,66

Avondkoersen Amsterdam

AMSTERDAM – In het telefonisch avondverkeer kwamen woensdagavond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de laatste notering van dezelfde dag):
Akzo 95,50gb-96,20 (96,30)
Kon Olie 215,40-216,50 (216,20)
Philips 28,00gb-28,40gl (28,20)
Unilever 112,00-113,70 (113,70)
KLM 33,20 (33,20)

NEW YORK Dow Jones

NEW YORK – De beursgemiddelden van gisteravond te New York luiden volgens de Dow Jones Index (achtereenvolgens 30 fondsen industrie, 20 spoorwegen en overig transport, 15 nutsbedrijven, gevolgd door het gezamenlijke gemiddelde:

Begin	2006.63	795.08	184.21	[illegible]
Hoogst	2026.19	808.42	185.34	[illegible]
Laagst	1982.50	787.81	182.25	[illegible]
Slot	2000.99	795.67	183.68	744.47
Winst/verlies	– 4.98	+ 4.53	– 0.17	[illegible]

BEURS-OVERZICHT

Prijshoudend

AMSTERDAM – Op de Amsterdamse effectenbeurs noteerden de belangrijkste aandelen gisteren prijshoudend tot licht hoger, terwijl de obligatiemarkt in afwachting van de uitslag van de inschrijving op de staatslening pas op de plaats maakte.

Bij een stabiele dollar opende het Beursplein evenals de beurzen elders hoger nadat Wall Street voorzichtig de grens van 2000 punten had genomen, maar vervolgens zat er weinig schot in de koersen. Na dagen van speculatieve vraag leek de beurs in wat rustiger vaarwater beland. Zo werd in Frans Maas, dinsdag nummer 1 in de top 30 en voor de tweede keer dit jaar een absolute ...schieter, nog maar een fractie ... de omzet van dinsdag verhandeld en dit ging gepaard met een koersdaling van f 0,90 op f 32,60.

...berichten over een mogelijke productiebeperking van de Opec ... Koninklijke Olie, zoals min ... meer gebruikelijk het meest verhandelde fonds, f 2,30 duurder op f 216,20. Philips, die ...chips-technologie over gaat dragen aan de Sowjet Unie, was op eerbiedige afstand tweede, maar was met 3.680 contracten wel het meest verhandelde aandelenfonds op een vriendelijk gestemde optiebeurs. KLM steeg f 0,70 op f 33,20, terwijl Akzo en Unilever wat duurder werden.

Bij de uitgevers gaf VNU f 1,10 prijs op f 68,60 en daalde Audet naar f 286. Daarmee ligt de waardering van de belegger voor de uitgeverij in Nijmegen nog altijd f 14 boven het bod van van VNU.

beurs van amsterdam

Hoofdfondsen		
AEGON	67,70	68,00
Ahold	74,70	74,00
Akzo	95,20	96,30
A.B.N.	39,80	40,10
Alrenta	147,50	147,50
Amev	44,90	45,20
Amro-Bank	61,60	61,50
Ass. R'dam	117,00	117,00
Bols	114,90	115,40
Borsumij W.	82,50	82,20
Bührm.Tet.	40,40	41,70
C.S.M.cert.	51,00	50,80
Dordtsche P.	198,20	200,30
Elsevier	46,60	47,70
Fokker	21,20	21,20
Gist-Broc. c.	30,00	29,90
Heineken	121,00	121,30
Hoogovens	28,20	28,30
Hunter Dougl.	39,60	40,30
Int.Müller	47,50	48,20
KLM	32,50	33,20
Kon.Ned.Pap.	118,00	118,30
Kon. Olie	213,90	216,20
Nat. Nederl.	56,90	56,90
N.M.B.	130,90	129,00
Nedlloyd Gr.	191,50	187,30
Nijv. Cate	74,70	74,70
Océ-v.d.Gr.	181,50	190,50
Pakhoed Hold.	74,00	75,90
Philips	27,70	28,20f
id. div.'88	26,80	27,10
Robeco	86,10	86,90
Rodamco	146,80	147,00
Rolinco	78,80	79,70
Rorento	55,10	55,20
Stork VMF	13,70	13,70
Unilever	112,50	113,70
Ver.Bezit VNU	69,70	68,60
VOC	23,90	23,80
Wessanen	64,00	65,00
Wolt Kluwer	118,00	122,50
Binnenl. aandelen		
Aalberts Ind	13,90	13,90
ACF-Holding	42,00	41,10
Ahrend Gr. c	74,00	74,00
Alg.Bank.Ned	41,80	42,30
Asd Opt. Tr.	34,00	33,90
Asd Rubber	8,20	8,00
Amst.Rijtuig	466,00	466,00
Ant. Verff.	330,00	–
Atag Hold c	55,00	54,00
Audet	290,00	286,00
Aut.Ind.R'dam	46,60	46,00
BAM-Holding	114,50	114,00
Batenburg	41,50	42,00
Beek, Van	111,00	111,00
Beers	90,00	90,00
Begemann	34,00	34,00
Belindo	449,00	449,20
Berkel's P.	13,00	13,10
Blyd.-Will.	18,00	18,50
Boer De, Kon.	118,00	116,00
de Boer Winkelbedr.	45,10	45,20
Boskalis W.	5,60	6,50
Boskalis pr	3,70	3,90
Braat Bouw	575,00	580,00
Burgman-H.	3280,00	3280,00
Calvé-Delft c	758,00	760,00
Calvé pref.c	3660,00	3675,00b
Center Parcs	73,50	74,00
Centr.Suiker	49,30	49,50
Chamotte Unie	9,20	9,40
Cindu-Key	55,00	55,50
Claimindo	444,80	444,80
Cred.LBN	48,30	46,00
Crown v.G.c	43,00	43,00
Datex Hold.	12,00	11,70
Desseaux	134,00	134,80
Dordtsche pr.	193,80	195,00
Dorp-Groep	300,00	301,00
Econosto	123,00	124,00
EMBA	102,00	[illegible]
Enraf-N.c.	30,80	30,80
Eriks hold.	215,00	216,00
Frans Maas c.	33,50	32,60
Furness	27,50	27,70
Gamma Holding	60,50	61,00
Gamma pref	6,10	6,30
Geveke El.	81,50	81,50
Geveke T.H.	27,00	27,40
Giessen-de N.	53,00	52,50
Goudsmit Ed.	130,00	130,00
Grasso's Kon.	51,00	50,50
Grolsch	68,50	68,00
GTI-Holding	87,00	86,00
Hagemeyer	53,00	53,00
H.B.G.	107,00	108,50
HCS Techn	8,50	8,30
Hein Hold	100,50	102,00
Hoek's Mach.	113,00	112,00
Holdoh Hout	370,00	370,00
Holec	9,00	9,00
H.A.L. Tr. b	785,00	790,00
Holl.Am.Line	815,00	815,00
Heineken Hld	100,50	102,00
Holl.Sea S.	1,65	1,63
Holl. Kloos	290,00	292,00
Hoop en Co	10,30	10,30
Hunter D.pr.	2,60	–
ICA Holding	20,00	20,00
IGB Holding	20,00	20,00
IHC Caland	12,80	12,80
Industr. My	140,00	140,50
Ing.Bur.Kondor	375,00	385,00
Kas-Ass.	39,80	39,80
Kempen & Beg.	193,00	194,50
Kempen Holding	13,00	12,80
Klene's Suik.	1160,00	1160,00
KBB	69,50	70,00
KBB (cert.)	64,40	63,90
Kon.Sphinx	38,00	38,20
Koppelpoort H.	186,00	186,00
Krasnapolsky	85,50	85,50
Landré & Gl.	318,00	313,00
Macintosh	32,70	32,90
Maxwell Petr.	515,00	520,00
Medicopharma	46,20	45,80
Melia Int.	7,10	7,10
Meneba	46,50	46,50
MHV Amsterdam	7,50f	7,00a
Moeara Enim	906,00	925,00
M.Enim OB-cert	12000,00	12000,00
Moolen en Co	27,70	28,00
Mulder Bosk.	44,00	42,00
Multihouse	11,30	11,30
Mynbouwk. W.	383,00	384,00
Idem div'88	390,00	–
Naeff	230,00	–
NAGRON	26,30	26,20
NIB	399,50	410,00
NBM Bouw	7,40	7,40
NEDAP	210,00	207,00
Ned.Part.Mij	19,40	19,70
Ned.Springst.	8400,00	8500,00
Norit	313,50	317,00
Nutricia	125,00	127,50
Orco Bank c.	76,20	76,50
OTRA	305,00	309,00
Palthe	110,00	109,50
Polynorm	71,00	71,90
Porcel. Fles	122,00	122,00
Pronam	112,00	116,00b
Proost en Br.	31,90	31,50
Ravast	45,50	46,20
Reesink	46,00	46,00
Riva	40,50	40,70
Riva (cert.)	40,00	40,50
Samas Groep	37,50	36,90
Sanders Beh.	74,00	74,00
Sarakreek	35,00	35,00
Schuitema	1648,00	1630,00a
Schuttersv.	93,50	97,50
Smit Intern.	14,20	14,00
St.Bankiers.c.	17,60	19,00
Telegraaf De	240,00	247,00
Text.Twenthe	144,60	141,00
Tulip Comp.	38,00	37,80
Tw.Kabel Hold	74,00	74,00
Tw. en Gudde	70,00	70,50
Ubbink	250,80	250,80
Ver.Glasfabr.	136,00	132,50
Verto	27,50	27,50
Volker Stev.	17,40	17,50
Vredestein	21,10	21,20
VRG Gem.Bez.	94,50	95,50
Wegener's	132,50	135,00
Westhaven Asd	135,00	137,00
Wolters Kluwer	117,00	123,00
Wyers	38,00	37,20
Beleggingsinstellingen		
ABN Aand.f.	285,00	286,00
ABN Beleg.f.	44,60	44,30
Alg.Fondsenb.	194,00	196,00
Alliance Fd	11,20	11,20
America Fund	258,00	264,00
Amro A.in F.	84,20	84,40
Amro Neth.F.	49,60	49,70
Amro Eur.F.	51,70	53,20
Amvabel	92,40	92,50
Bemco Austr.	46,50	46,60
Bever Belegg.	23,00	23,40
BOGAMIJ	108,50	108,70
Delta Lloyd	30,50	30,50
DP Am. Gr.F.	19,00	19,00
Dp Energy.Res.	29,00	30,00
Eng-Holl.B.T.1	1200,00	1200,00
Equity Mort.F.	54,00	54,10
Eurinvest(1)	45,00	45,00b
Eur.Ass. Tr.	3,80	3,90
EurGrFund	36,50	39,80
Hend.Eur.Gr.F.	123,50	123,70
Henderson Spirit	61,00	61,80
Holland Fund	45,30	46,10
Holl.Obl.Fonds	124,80	124,20
Holl.Pac.F.	84,00	84,00
Interbonds	520,00	520,00
Intereff.500	27,30	28,20
Japan Fund	43,50	43,50
MK Int.Vent.	44,00	42,00
Nat.Res.Fund	1128,00	1125,00
NMB Dutch Fund	25,70	26,00
NMB Vast Goed	35,00	35,00
Obam. Belegg.	155,00	157,00
OAMF	10,30	10,20
Orcur.Ned.p.	44,80	44,80
Rentalent Bel.	1304,70	1305,40
Rentotaal NV	29,20	29,20
Rolinco cum.p	101,00	104,50b
Sci/Tech	16,80	16,80
Technology F.	16,50	16,90
Tokyo Pac. H.	211,00	218,00
Trans Eur.F.	54,20	54,60
Transpac.F.	446,00	464,00
Uni-Invest	140,00	140,00
Unico Inv.F.	78,90	78,80
Unifonds	22,20	22,30
Vast Ned	108,90	108,90
Venture F.N.	40,00	41,00
VIB NV	83,50	83,50
WBO Int.	70,30	70,40
Wereldhave NV	195,00	195,00
Orig. n.amerik. aandelen		
Allied Signal Ind	32,50	33,00
Amer. Brands	46,50	46,00
Amer. Expres	25,40	25,50
Am.Tel.& Tel.	29,00	29,30
Ameritech	93,60	92,60
Amprovest Cap.	135,00	135,00
Amprovest Inc.	232,00	232,00
ASARCO	23,20	23,50
Atl. Richf.	77,50	78,40
BAT Industr.	4,50	4,50
Bell Atlantic	72,80	72,10
BellCanEnterpr	37,30	37,30
Bell Res.Adlr	2,00a	1,20
Bell South	41,50	41,00
BET Public	2,40	2,41
Bethl. Steel	17,80	18,35
Boeing Comp.	46,90	48,00
Chevron Corp.	45,70	–
Chrysler	25,75	26,00
Citicorp.	20,20	20,00
Colgate-Palm.	44,00	43,90
Comm. Edison	28,40	28,70
Comp.Gen.El.	216,00	228,00
Control Data	23,10	24,50
Dow Chemical	82,00	83,50
Du Pont	82,40	82,50
Eastman Kodak	43,20	42,80
Elders IXL	4,00	–
Exxon Corp.	40,70	41,50
First PacInt	1,30	–
Fluor Corp.	14,75	14,75
Ford Motor	44,00	44,10
Gen. Electric	43,00	44,50
Gen. Motors	67,75	68,50
Gillette	39,00	39,00
Goodyear	59,20	60,00
Grace & Co.	27,00	–
Honeywell	62,90	63,00
Int.Bus.Mach.	112,00	114,00
Intern.Flavor	49,75	49,50
Intern. Paper	40,75	40,60
ITT Corp.	47,00	47,50
Litton Ind.	75,50	75,50
Lockheed	39,50	39,50
Minnesota Mining	58,00	60,00
Mobil Oil	44,50	44,75
News Corp Aus$	11,00	11,50
Nynex	69,70	69,70
Occ.Petr.Corp	26,50	27,00
Pac. Telesis	29,10	29,10
Pepsico	35,50	36,00
Philip Morris C.	91,00	89,60
Phill. Petr.	14,20	14,20
Polaroid	28,20	27,80
Quaker Oats	44,50	44,00
RJR Nabisco	48,50	48,70
Saralee	40,00	40,50
Schlumberger	34,70	34,50
Sears Roebuck	35,60	35,75
Southw. Bell	38,30	38,00
Suzuki (yen)	650,00	644,00
Tandy Corp.	37,20	38,20
Texaco	39,50	39,50
Texas Instr.	48,30	48,70
Union Carbide	23,10	23,00
Union Pacific	56,00	58,00
Unisys	34,75	35,40
USX Corp	30,70	31,30
US West	53,70	54,10
Warner Lamb.	76,50	77,40
Westinghouse	50,30	50,20
Woolworth	41,70	43,70
Xerox Corp.	55,60	57,00
Certificaten buitenland		
AMAX Inc.	35,00	35,50
Am. Home Prod.	135,00	142,50
ATT Nedam	54,00d	54,50
ASARCO Inc.	40,00	–
Atl. Richf.	146,00	147,00
Boeing Corp.	88,00	95,00
Can. Pacific	30,00d	31,50
Chevron Corp.	80,00	–

slotkoersen/optiebeurs

Chrysler	46,00	47,00
Citicorp.	39,50	37,00
Colgate-Palm.	83,00	83,00
Control Data	40,00	41,00
Dow Chemical	156,00d	158,00
Eastman Kodak	81,50	82,20
Exxon Corp.	77,00	76,00
Fluor Corp.	25,50	25,50
Gen. Electric	80,00	82,00
Gen. Motors	128,00	130,00
Gillette	74,00	76,00
Goodyear	113,00	113,00
Inco	38,00	39,50
I.B.M.	215,00	214,00
Int. Flavors	87,50	90,00b
ITT Corp.	89,00	91,00
Kraft Inc	108,00	103,00
Kroger	52,00	52,50
Lockheed	74,00	74,00
Merck & Co.	312,00	315,00
Minn. Min.	111,00	113,00
Pepsi Co.	68,00	69,00
Philip Morris C.	175,00	176,90
Phill. Petr.	24,50	24,50
Polaroid	50,00	51,00
Procter & G.	148,00	–
Quaker Oats	75,00	85,00
Schlumberger	65,00	64,50
Sears Roebuck	67,50	69,00
Shell Canada	53,00	51,60
Tandy Corp.	71,00	72,00
Texas Instr.	96,00d	93,00
Union Pacific	106,00d	107,50
Unisys Corp	68,00	71,00
USX Corp	56,50	57,50
Varity Corp	3,50	–
Westinghouse	95,00	95,00
Woolworth	78,00	82,00
Xerox Corp.	105,00	107,00
Warrants		
Akzo	21,00	21,00
AMRO warr.	6,80	6,00
Asia Pac Gr F.	3,50e	4,20
Bever Bel.	0,70b	0,70b
Bogamij	9,50	9,70
Falcons Sec.	10,90	10,90
Honda motor co.	850,00	845,00
K.L.M. B	27,00	[illegible]
K.L.M. 85-92	92,00	90,20
MK Int. Vent.	0,70b	0,40
Nat.Nederl. 76	1850,00	1870,00
Nat.Nederl. 78	1545,00	1570,00
Philips Gem.B	1,02f	1,00
Philips 85-89	75,00	87,00
St.Bankiers a	3,30	3,60
St.Bankiers b	3,90	3,80
Euro-obligaties & conv.		
10¼ Aegon 85	103,80	103,20
11⅞ Aegon84	102,00	–
Aegon warr	16,30	16,30
10½ ABN 87	103,00	102,75
13Amev 85	102,00	102,00
13Amev 85	101,25	101,20
10 Amev85	106,40	106,40
11 Amev 86	103,25	103,00
14¼Amro87	102,80	102,80
13 Amro-Bank82	107,00e	107,10
10¾ Amro 83	102,00	102,00
10½ Amro 86	102,50	102,50
10 Amro 87	102,20	102,20
5¾ Amro 86	102,80	102,80
Amro Bank wr	10,50	11,50f
Amro zw 86	78,00	78,80
9 BMH ecu 85-92	101,50	101,80
7 BMH 87	96,00	96,00
11 CC Rabo83	107,50	107,50
9 CCRabo 85	105,00	105,00
7 CCRabo 84	109,00	109,00
11 DSM 84	101,00	101,00
10⅛EEG-ecu 84	102,80	102,70
9¾EIB-ecu 85	105,75	105,75
12½ HlAirl.F	98,00	98,00
12¼HlAirl.F	101,50	101,50
HollAirl.warr.	59,00	59,00
12 NIB(A)85-90	101,00	101,00
12 NIB(B) 85-90	105,75	106,20b
11¼ NGU 83	107,50	107,05
11¼ NGU 84	101,00	101,00
10 NGU 83	105,50	105,50
2¼ NMB 86	87,80	88,00
NMB warrants	11,50	13,50
8¾ Phil. 86	100,75	102,00
6¾ Phil.83	98,25	99,25
14¼Un.Becumy 88	101,75	101,75
12¼ Unil.	99,25	99,75
4¾ Akzo 69	135,00	136,00
5½ Amro 69	325,00	–
5¾ Gist 69	294,00	300,00
5¼ Hoog.68	98,00	
Parallelmarkt		
Alanheri	10,00	10,10
Berghuizer	41,00	41,50
De Drie Electr.	17,40	17,70
Dentex Groep	15,00	14,90
Dico Intern.	78,20	78,20
DOCdata	49,00	48,50
Geld.Pap.c.	65,00	64,50
Gouda Vuurv.c	54,00	54,20
Groenendijk	20,90e	21,00
Hes Beheer	158,00	157,00
Homburg cert	6,40	6,40
Infotheek Gr.	12,40	12,40
Interview Eur.	8,20	8,10
Inv. Mij Ned.	30,20	30,20
KLM Kleding	20,50	20,90e
Kuehne+Heitz	18,00	17,80
Melle	196,00	196,00
Nedschroef	54,70	54,90
Neways Elec.	7,70	7,40
Pie Med.	6,40	6,50
Simac Tech.	14,20	13,70
Text Lite	10,50	10,30
Verkade Kon.	124,50	126,40

OPTIEBEURS

abn	c	apr	40,00	740	1,00	[illegible]
abn	c	jul	40,00	158	2,70	[illegible]
akzo	c	apr	90,00	277	8,00	[illegible]
akzo	c	apr	100,00	408	2,70	[illegible]
akzo	c	jul	100,00	347	4,00	[illegible]
akzo	c	jul	110,00	280	2,00	[illegible]
akzo	p	jul	80,00	186	2,50	[illegible]
amro	c	jul	65,00	100	2,80	[illegible]
buhr	c	apr	40,00	275	2,70	[illegible]
d/fl	c	mrt	190,00	558	3,70	[illegible]
d/fl	c	mrt	195,00	570	1,40	[illegible]
d/fl	c	dec	180,00	750	13,20	[illegible]
d/fl	c	dec	190,00	334	7,70a	[illegible]
d/fl	p	feb	190,00	280	0,50	[illegible]
d/fl	p	mrt	185,00	501	0,50	[illegible]
d/fl	p	mrt	190,00	1003	1,90b	[illegible]
els	c	apr	45,00	261	3,30	[illegible]
els	c	apr	50,00	252	1,60	[illegible]
els	c	jul	50,00	241	2,50	[illegible]
eoe	c	feb	170,00	239	18,50	[illegible]
eoe	c	feb	180,00	496	8,10	[illegible]
eoe	c	feb	185,00	946	3,90	[illegible]
eoe	c	mrt	195,00	450	–	[illegible]
hoog	c	apr	30,00	231	1,60	[illegible]
klm	c	apr	30,00	790	3,50	[illegible]
klm	c	apr	35,00	917	1,00	[illegible]
klm	c	jul	35,00	442	2,10	[illegible]
klm	p	apr	30,00	155	0,90	[illegible]
nedl	c	apr	180,00	217	16,50	[illegible]
nlf	p	aug	107,50	500	0,70a	[illegible]
nly	p	nov	100,00	600	3,30a	[illegible]
natn	c	apr	56,00	562	2,60	[illegible]
natn	c	apr	60,00	195	1,20	[illegible]
natn	c	jul	60,00	182	2,30	[illegible]
phil	c	apr	25,00	282	3,00	[illegible]
phil	c	apr	27,50	802	1,00	[illegible]
phil	c	apr	30,00	471	0,00	[illegible]
phil	c	jul	30,00	306	1,20	[illegible]
phil	c	o91	55,00	328	3,50	[illegible]
phil	p	apr	25,00	415	0,80	[illegible]
olie	c	apr	210,00	347	9,00	[illegible]
olie	c	apr	220,00	210	4,00a	[illegible]
olie	c	jul	210,00	171	11,50	[illegible]
olie	c	jul	220,00	283	5,70	[illegible]
olie	c	jul	230,00	219	3,30	[illegible]
olie	c	o91	210,00	526	33,70	[illegible]
olie	p	apr	210,00	157	4,50	[illegible]
olie	p	o91	210,00	529	31,00	[illegible]
unil	c	apr	120,00	571	2,00a	[illegible]
unil	p	o91	100,00	148	14,00	[illegible]

a=laten g=bieden+ex-div.
b=bieden h=laten+ex-div.
c=ex-claim k=gedaan+b
d=ex-dividend l=gedaan+g
e=gedaan+bieden vk=slotkoers vorige dag
f=gedaan+laten sk=slotkoers gisteren

5 THEATERS IN 1: 5 THEATER

5 Zalen met een voor "elk wat wils"-programma. Dat is H5, de meest komplete bioscoop van het Zuiden.

TEL. 045-713030

DE NIEUWE FILM VAN URBANUS

THE MUPPETS take MANHATTAN

LAURENS GEELS EN DICK MAAS PRESENTEREN

IN LIMBURG ALLEEN IN HEERLEN

HUUB STAPEL · MONIQUE VAN DE VEN

EEN MONUMENTALE FILM

BEKROOND MET 4 GOUDEN GLOBES

BERNARDO BERTOLUCCI'S THE LAST EMPEROR

DE LAATSTE KEIZER VAN CHINA

JOHN LONE · JOAN CHEN · PETER O'TOOLE

BEKROOND MET 1 GOUDEN GLOBE

Dirty Dancing

In deze week hopen wij de 25.000-ste bezoeker(ster) van ... "DIRTY DANCING" ... Misschien bent u

CAN'T BUY ME LOVE

Aangeb. betrekkingen

... PANNENWERKERS ... dakafwerking ... 045-221222.

... zkt. BARDAME ... en/of avond ... Pr... weg 31a. Oirsbeek, 04492-1473.

... Maastricht vr. zelfst. GASTVROUW ± 35/40 jr. ... kenn. v. fr. taal. Inl. na 13.00 u. Tel. 043-251040.

METSELAARS of colonnes ... lijmers gevr. voor ... Ned. 04... 13657.

Gevr. JONGEMAN voor laden en lossen, poetsen, zaterdag van 4.00 tot ± 12.00 u. Schriftl. reakties aan bakkerij ... Weerdt, Akerstr. ... 12 ... Hoensbroek.

... KOK in vaste dienst, tevens kelner en/of serveerster voor Italiaans restaurant te Hoensbroek. Tel. 045-211531, na 14.00 u.

Wij hebben direct werk voor SCHOONMAAK ... voor diverse projecten in Geleen en Urmond. Indien u elke avond (maandag t/m vrijdag) tussen 17.00 en 20.30 uur wilt werken, kunt u direct reageren. Neemt u dan contact met ons op. Tempo Team uitzendbureau, Rosmolenstraat 4, Sittard, tel. 04490-14222; vragen naar Marieke de Ridder.

Tijdelijke baan? St. zkt. v. haar massage salons SPORTMASSEUSE. 045-353439.

CULTUREEL CENTRUM 'DE STADSSCHOUWBURG'

SITTARD, WILHELMINASTRAAT 18, TEL. (KASSA) 10616

Die verkaufte Braut

Liesbeth List

Hans Bik

De rattenvanger van Hamelen

Gevr. betrekkingen

TRAP BEKLEDEN ... gordijnen maken ... Gratis ... Schillings ... Sunpark 39 ... Tel. 045-...

... DAKDEKKERSBEDRIJF ... STUKADOOR ...

... HANS LIPS ... Uw TUIN ... na 18.00 uur.

... ANTENNES ...

STADSSCHOUWBURG

Zaterdag 20 febr. 20.00 u.

Vrijdag 26 febr. 20.00 u.

Zondag 21 febr. 15.00 u.

Zaterdag 27 febr. 20.00 u.

Ballet Royal de Wallonie

Dinsdag 23 febr.

Ballet der Staatsoper ...

Zondag 28 febr. 15.00 u.

Woensdag 24 febr. 20.00 u.

Zondag 28 febr. 14.30 u.

Theater met Augustje

Donderdag 25 febr. 20.00 u.

Vanavond ouderwets gezellig Hotabal met THE WALKERS

La Diligence

'N BEGRIP IN LIMBURG

24 februari LITTLE GREEN MEN

9 maart DECEMBER

Ieder woensdag, vrijdag, zaterdag en zondag geopend

PREDIKANT WIM FRIJNS

Hedenavond groot HOTA-BAL

m.m.v. Eza en de Blue Stars (broer van Urbanus)

Showgroep '80 en Die Zwei Loellis

El Dorado

Bongerd 5 Spaubeek Telefoon 04493-4193

Ook uw adres voor bruiloften en feestavonden

Tiroler Gasthof Eygelshoven

Vanavond: HOTABAL met orkest LOS KAMAJOS

Vrij entree.

Eygelshoven, Terbruggen 7, tel. 045-353127

Philips, dan is het goed. Bij Vroom & Dreesmann, dán is het goedkoop.

HOT LINE

Philips en Vroom & Dreesmann maken het u nu wel héél aantrekkelijk om één van de MSX computers aan te schaffen.

De drie populairste „plezier & professie" computers van Philips, kompleet met fantastische grafische mogelijkheden, zijn nu bij V & D extra laag geprijsd. Bovendien wordt u gratis lid van de MCN (Microcomputer Club Nederland) en ontvangt gratis een jaar lang het MCN magazine.

En u kunt gratis gebruik maken van de MCN hot-line (zeven dagen per week tot 22.30 uur): even bellen en een (MSX) expert geeft antwoord op al uw vragen. Tevens ontvangt u een gratis kwartaal-abonnement op MSX computer magazine.

Wat moeten we nog meer doen om u achter een Philips computer te krijgen?

PHILIPS

MCN MICROCOMPUTER CLUB NEDERLAND

PHILIPS VG 8020 MSX STARTPAKKET.
Een 64Kb (RAM) computer met een NMS datarecorder, wegwijsprogramma en MCN C.15 datacassette. Nederlandstalige handleiding.

f 499,-

PHILIPS NMS 8245.
MSX-2 homecomputer met 128Kb (RAM) en 128Kb video (RAM). Ingebouwde dubbelzijdige 3½ inch disk drive. Bijgeleverde software: MSX-DOS, Designer en EASE (database, tekstverwerker, spreadsheet, calculator en graphics). Nederlandstalige handleiding.

van: ~~f 1199,-~~ voor: **f 899,-**

PHILIPS NMS 8250.
MSX-2 homecomputer met 128Kb (RAM) en 128Kb video (RAM). Separaat toetsenbord. Ingebouwde dubbelzijdige 3½ inch disk drive. Bijgeleverde software: MSX-DOS, Designer en EASE (database, tekstverwerker, spreadsheet, calculator en graphics). Nederlandstalige handleiding.

van: ~~f 1399,-~~ voor: **f 999,-**

Test ze bij Vroom & Dreesmann.

STAATSLOTERIJ FEBR.'88 3e TREKKING.

778e Staatsloterij, 3e trekking ... 198...

In deze trekking ruim **290.000** prijzen samen bijna **14.000.000,–**.

De hoofdprijs van *f* **500.000,–** is gevallen in de serie **AD** op het nummer **035187**.

19 troostprijzen van *f* **5.000,–** zijn gevallen op nummer **035187** van elk van de andere series.

De extra prijs van *f* **250.000,–** is gevallen in de serie **AE** op het nummer **079510**.

19 troostprijzen van *f* **2.500,–** zijn gevallen op nummer **079510** van elk van de andere series.

20 prijzen van *f*	**100.000,–**	op alle lotnummers	0171...
20 prijzen van *f*	**25.000,–**	op alle lotnummers	0629...
20 prijzen van *f*	**2.000,–**	op alle lotnummers	0817...
200 prijzen van *f*	**1.000,–**	op alle eindcijfers	08...
200 prijzen van *f*	**1.000,–**	op alle eindcijfers	72...
2.000 prijzen van *f*	**500,–**	op alle eindcijfers	7...
2.000 prijzen van *f*	**100,–**	op alle eindcijfers	9...
2.000 prijzen van *f*	**100,–**	op alle eindcijfers	8...
2.000 prijzen van *f*	**100,–**	op alle eindcijfers	7...
2.000 prijzen van *f*	**100,–**	op alle eindcijfers	4...
20.000 prijzen van *f*	**50,–**	op alle eindcijfers	
20.000 prijzen van *f*	**50,–**	op alle eindcijfers	
20.000 prijzen van *f*	**50,–**	op alle eindcijfers	
20.000 prijzen van *f*	**50,–**	op alle eindcijfers	
200.000 prijzen van *f*	**25,–**	op alle eindcijfers	

EINDUITSLAG VAN DE DRIE TREKKINGEN.

De prijzen zijn al bij elkaar opgeteld. Wanneer op een lot meer dan één prijs is gevall... staat achter het nummer, dat de hoogste prijs gewonnen heeft, het totale bedrag verme...

Lotnummers eindigend op:	*Eindcijfer(s) of lotnummer(s):*	*Totaal prijze... bedrag:*
1	1	2...
	321	27...
	4721	1.02...
	7241	1.02...
	032941	25.02...
2	2	1...
	22	6...
	92	6...
	132	11...
	922	16...
	[illegible]	06...
	062952	25.01...
3	3	1...
	03	6...
	13	6...
	73	6...
	203	31...
4	424	10...
	594	10...
	7754	1.00...
	028114	50.00...
5	65	5...
	705	10...
	097735	5.00...
6	6	2...
7	717	50...
Extra prijs serie **AD**	035187	500.00...
Troostprijs andere series	035187	5.00...
8	08	5...
	88	5...
	428	10...
	818	10...
	918	25...
	031098	20.00...
	081788	2.05...
9	09	5...
0	770	10...
	017150	100.00...
Extra prijs serie **AE**	079510	250.00...
Troostprijs andere series	079510	2.50...
	093610	2.00...

Zetfouten voorbehouden.

TOTAAL BEDRAG AAN PRIJZEN RUIM 33 MILJOEN GULDEN.

De Staatsloterij keert alles uit wat u wint: o... de prijs wordt geen kansspelbelasting in mindering gebracht. U krijgt het volle pond.

GEWONNEN PRIJZEN KUNNEN VANAF VRIJDAG 19 FEBRUARI WORDEN GEÏND

Elke keer één miljoen prijzen in de pot. In de Staatsloterij worden elke maand twee miljoen loten uitgegeven. En elke maand worden er één miljoen prijzen uitgeloofd.

Verkoopadressen vindt u in de Gouden Gids. U kunt trouwens ook via uw bank- of girorekening meedoen. Maak f 25,– per lot over op bankrekening 51.44.44.444 of girorekening 5151 ten name van de Staatsloterij te Den Haag.

Een paar dagen voor de eerste trekking krijgt u uw lotnummer(s) thuisgestuurd. De gewonnen prijzen worden na de derde trekking op uw bank- of girorekening bijgeschreven.

Nog gemakkelijker is het om de Staatsloterij te machtigen voor automatische overschrijving. Dan weet u zeker dat u geen kans mist. Alle inlichtingen: 070-498 798.

MÉÉR KANS IN DE STAATSLOTERIJ

TV DONDERDAG

[Ne]derland 1

[..]-09.35 Nieuws voor doven en [sle]chthorenden
[..] Vrouw zijn. Magazine voor de [boer]vrouw vanuit de Veenderhoeve [te] Veenendaal.
[..]5 Televisie fruitmand. Muziekprogramma met geestelijke liederen [op] verzoek. Presentatie: Heleen van [..]k.
[..]0 -11.30 De nije skoalle. Achtdelige serie over het kiezen van een vervolgopleiding na de basisschool. [Afl.] 7: Werk voor jongeren.
[..]0 -13.05 Nieuws voor doven en [sle]chthorenden
[..]0 Fauna. Natuurdocumentaireserie. Afl.: Krokedillen.
[..]5 Lassie. Amerikaanse kinderserie. Afl.: Houd de dief. De vrienden [va]n Lassie zijn nogal somber gestemd, want ergens in de buurt loopt [ee]n dief rond. Voor Lassie is het [ge]en geheim wie de dief is.
[..]0 Kinderkrant. Kinderprogramma.
[..]0 Journaal
[..]6 Tijdsein-Buitenland. Actualiteitenrubriek uit het buitenland.
[..]5 M.S. Yazivioglu in Nederland. [Re]portage van het bezoek van het [hoo]fd van religieuze zaken van Turkije.
[..] Gute Reise. Duits voor beginners. Les 7.
[..] Nathalie (Little girl on the farm). [Jeugd]filmserie. Afl.: De snelle visite.
[..] (TT) Flap uit. Jongerenprogramma.
[..] (TT) Journaal
[..] Het Zuidpoolgebied: De laatste Grens (The big ice). Nieuw-Zeelandse natuurdocumentaire.
[..] Muziekspecial. Special rond [de] ex-sportster en zangeres Man[di]g Mims.
[..] Hart op de tong. Programma [ov]er geloofsbeleving. Presentatie: [Fra]nk Binnendijk.
[..] Tijdsein. Actualiteitenmagazine. Vandaag: 1. Verkiezingen Cyprus. 2. Transplantatie van hersenen [van] foetussen naar patiënten van de [ziek]te van Parkinson. 3. E-Team. [En]ergiedeskundigen die mensen [lere]n hun energiekosten omlaag te [bre]ngen.
[..] Vrije gevangenen. Programma [ro]nd een persoon die niet voor [ee]n overtuiging mag uitkomen.
[..] In beeld... Jo Esenbrink. Portret van deze beeldhouwer.
[..] Journaal
[..] -23.40 Nieuws voor doven en [sle]chthorenden

16.50 Tagesschau
17.00 Olympische Winterspielen: Olympia extra. Samenvatting van de vorige dag.
17.25 Kommissar Zufall. Serie. Afl.: Herzstolpern.
18.26 Tagesschau
18.30 Hier und Heute. Actualiteiten.
18.52 Falcon Crest. Amerikaanse serie. Afl.: Zerbrochene Traüme.
19.58 Programma-overzicht
20.00 (TT) Tagesschau en weerbericht
20.15 Musikantenstadl. Muziekprogramma vanuit de Sporthalle in Sölden, Tirol. Presentatie: Karl Moik.
21.42 Der 7. Sinn. Verkeerstips.
21.45 Mode - made in Germany: Vom Hausvogteiplatz zum Weltmarkt. Reportage over de gigantische Duitse mode-industrie.
22.30 Tagesthemen. Actualiteiten.
23.00 Kennwort Möwe. TV-film van Tom Toelle. Met: Hans-Christian Blech, Karl-Heinz Vosgerau, Dieter Kirchlechner, e.a. Een Frans vliegtuig op weg van Bremen naar Parijs wordt gekaapt door een jonge terrorist. Hij eist o.a. herinvoering van de doodstraf. Bovendien verlangt hij de vrijlating van een gevaarlijke neonazi. De bemanning heeft een plan om hem tot overgave te dwingen, maar dan moet men zeker weten dat de kaper alleen handelt.
00.25 Tagesschau
00.30 -00.35 Nachtgedanken. Overpeinzingen door Hans Joachim Kulenkampff.

[Ne]derland 2

[..]0 -08.30 Ontbijtprogramma. Samenvatting Olympische Winterspelen. (7.00 en 8.00 Journaal)
[..] -13.05 Nieuws voor doven en [sle]chthorenden
[..] Olympische Winterspelen. [Sa]menvatting van de Olympische [Wint]erspelen.
[..] Paspoort voor Turken.
[..] -18.20 Nieuws voor doven en [sle]chthorenden
[..] Paspoort voor Joegoslaven.
[..] Sesamstraat
[..] (TT) Jeugdjournaal
[..] Journaal
[..] Klassewerk. Spelprogramma [vo]or scholieren. Presentatie: Hans [van] Willigenburg. Gasten: Alvaro en [..]a Caval Canti en Gerda Haverkamp. Thema: Brazilië.
[..] Wat een tijd. Spelprogramma [me]t Ted de Braak.
[..] 100 Jaar dokteren. 8-Delige [se]rie over feiten en ontwikkelingen [in de] gynaecologie en verloskunde. Afl. 7: Zwangerschap en bevalling.
[..] Hoofdpersoon. Aad van den [He]uvel volgt een hoofdpersoon uit de [actu]aliteit.
[..] Journaal
[..] Nieuws voor doven en slechthorenden
[..]-04.15 Olympische Winterspelen. Samenvatting afdaling dames, samenvatting ijshockey: Frankrijk - Polen, Zwitserland - Zweden. [..]00 schaatsen 1000 m. heren)

[Ne]derland 3

[..] -20.50 Olympische Winterspelen. Afdaling dames.
[..] Olympische Winterspelen. [IJs]hockey: Frankrijk - Polen.
[..] -04.15 Programma Nederland

[Dui]tsland 1

[..] Olympische Wintespelen: [Olym]pia zum Frühstück. Samenvatting van de afgelopen nacht, met [..]en weerbericht.
[..] Het programma met de muis
[..] ZDF-info Arbeit und Beruf
[..] Tagesschau
[..] Zieh' mal an
[..] ●● Festival der Stimmen.
[..]h.)
[..] Umschau
[..] ZDF Magazin
[..] Pers-overzicht
[..] -13.15 Tagesschau
[..] ●● Teletekst-overzicht
[..] Tagesschau
[..] Expeditionen ins Tierreich. [Natuu]rfilmserie. Afl.: Die kurzen [Somm]e. Reportage over excursies in [de] herfst en winter. (herh.)
[..] Die schwarzen Brüder. Kinderserie naar de roman van Lisa [Te]tzner.
[..] Ein unmöglicher Auftrag. Kinderserie. Afl.: Die Geheimnisse der [Kir]chenstrasse.
[..] Vorsicht: Kinder in der Kiste. [Ki]nderprogramma van Annemieke [Ves]selaar en Dieter Karl.

Duitsland 2

09.45 Zie Duitsland 1
13.15 -13.30 ZDF-Info Arbeit und Beruf. (herh.)
15.30 ●● Teletekst-overzicht
15.50 Programma-overzicht
15.55 Heute
16.00 Muppet-Babies. Amerikaanse tekenfilmserie.
16.20 Logo. Jeugdjournaal.
16.30 Die dreibeinigen Herrscher. SF-avonturenserie naar de boeken van John Christopher. Met: John Shackley, Jim Baker, Lucinda Curtis. Afl.: Ein plötzlicher Abschied.
16.55 Heute. Aansl.: Aus den Ländern.
17.10 ●● Tele-Illustrierte. Sport, actualiteiten en amusement.
17.45 Matlock. Misdaadserie. Met: Andy Griffith, Kene Holiday, Linda Purl, e.a. Afl.: Das Mordmenü. (om 18.15 uur onderbroken voor reklame)
18.56 Programma-overzicht
19.00 Heute
19.25 Olympische Winterspelen. Met Bernd Heller; Skiën, afdaling voor dames. Commentaar: Harry Valerien. (om 21.45 uur onderbroken voor Heute-Journal)
00.53 Heute
00.55 Heinz Erhard: Noch'ne Oper. Muziek rond en in het stuk 'Das Rittendando' van Heinz Erhardt. Het Radio-orchest van de SWF o.l.v. Emmerich Smola. Gasten: Margit Schramm, Rudolf Schock, Benno Kusche, Gritt Boettcher, e.v.a. (herh.)
01.55 -05.00 Olympische Winterspelen. Met Crista Gierke-Wedel. 1. Kunstrijden op de schaats. Commentaar: Eberhard Figgemeier. 2. Hardrijden op de schaats. De 1000 m. Commentaar: Erhard Keller. 3. IJshockey: Canada - Frankrijk. Commentaar: Gunter-Peter Ploog

Duitsland 3 WDF

07.55 Gymnastik im Alltag (4)
08.10 -11.30 Schooltelevisie, met om: 08.10 Politik aktuell. 08.30 Wer nicht wagt, der nicht gewinnt. 09.10 Het programma met de muis. 10.10 Leben im Gebirge. 10.30 Jugend im Widerspruch. 11.10 Tendenzen der zwanziger Jahre.
16.35 Teletekst-overzicht
17.00 Schooltelevisie, met om: 17.00 Pop-Werkstatt. 17.30 Die Elemente der Maus. 17.45 Die Stadt im Mittelalter.
18.00 Telekolleg II, Chemie (9).
18.30 Het programma met de muis
19.00 Aktuelle Stunde. Regionaal magazine met nieuws en sport.
19.40 Raamprogramma van de regionale studio's.
20.00 ■ Auf falscher Spur (The clouded yellow). Engelse speelfilm uit 1950 van Ralph Thomas. Met: Jean Simmons, Trevor Howard, Sonia Dresdel, e.a. De geheim-agent David Somers wordt na een mislukte missie door zijn dienst terzijde geschoven. Geschaduwd door zijn ex-collega's begint hij aan een nieuw baantje: vlinders katalogiseren bij een nogal vreemde familie op het platteland. Zijn rustige leventje duurt echter niet lang.
21.30 West 3 aktuell
21.45 Berlinale aktuell. Nieuws van de filmdagen.
22.00 Mit Struga fing alles an. Documentaire van Sven Christensen.
22.45 Hallo Beatrice. Franse serie. Met: Nicole Courcel, Daniel Ceccaldi, Anne Consigny, e.a. Afl.: Ein verhextes Wochenende.
23.40 Maigret lebt. Filmportret van deze Franse schrijver n.a.v. zijn 85e verjaardag.
00.25 -00.30 Laatste nieuws

Duitsland 3 SWF

08.20 Tele-Gymnastik (34)
08.30 Telekolleg II, Chemie (9).
17.30 Telekolleg II, Chemie (9). (herh.)
18.00 Het programma met de muis
18.28 Schwarzes Theater. Vandaag: Lullaby of Broadway.
18.30 Welt der Tiere. Natuurfilmserie. Afl.: Dieren in de Rode Zee.
18.54 Kinder-Verkehrsspot
18.56 Het zandmannetje
19.00 Abendschau/Blick ins Land
19.30 Südwest nach Sonora (The Appaloosa). Amerikaanse speelfilm uit 1966 van Sidney J. Furie. Met: Marlon Brando, Arjanette Comer, John Saxon, e.a. De voormalige buffeljager Matt Fletcher zoekt zijn vriend Paco op om samen paarden te gaan fokken. Maar een Mexicaanse bandiet steelt Matt's kostbare Appaloosa-hengst. Matt wordt op wrede wijze mishandeld. Als hij van zijn verwondingen is bekomen gaat hij op zoek naar zijn hengst en aanrander.
21.05 Südwest aktuell
21.20 Blick zum Nachbarn. Reportages in het licht van het 25-jaar oude Frans-Duitse Vriendschapsverdrag. Presentatie: Joachim Görgen.
21.50 Kinowerkstatt. Documentaire over het 38e filmfestival van Berlijn.
22.50 Auf los geht's los - Auslese. Muzikale hoogtepunten uit de show van Joachim Fuchsberger.
23.25 -23.30 Laatste nieuws

RTL-Plus

06.00 Stellenmarkt. Vakaturebank.
06.30 Guten Morgen Deutschland. Ontbijtshow bij RTL-plus. Met om:
08.30 Nieuws en weerbericht
08.35 Die Springfield Story. TV-serie. Deel 1.
09.00 Nieuws en weerbericht
09.07 Die Springfield Story. TV-serie. Deel 2.
09.30 -09.55 Santa Barbara. Amerikaanse serie.
15.00 Lieber Onkel Bill. Amerikaanse serie. Afl.: Die grosse Enttäuschung.
15.20 Marcus Welby. Amerikaanse serie. Afl.: Die Grippe-Epidemie.
16.05 Die Springfield Story. TV-serie.
16.50 Heute bei uns mit Martina Menningen
16.55 Die Bilder des Tages
17.00 Marcus Welby. Amerikaanse serie. Afl.: Neuer Lebensmut.
17.55 RTL-Spiel
18.00 Die Bilder des Tages.
18.05 Texas Jack. Japanse tekenfilmserie.
18.10 Das Tagesthema - Fitness und Gesundheit bei RTL plus
18.20 Lieber Onkel Bill. Amerikaanse serie. Afl.: Ein Freund aus Bolivien.
18.53 7 vor 7 - Die Bilder des Tages
19.18 Karlchen. Der RTLümmel vom Dienst.
19.25 Santa Barbara. Amerikaanse serie.
19.55 Street Hawk. Amerikaanse serie. Afl.: Joe Cannon kommt.(om 20.20 uur onderbroken voor reklame)
21.00 ■ Solange das Herz schlägt. Duitse speelfilm uit 1958 van Alfred Weidenmann met O.E. Hasse, Heidemarie Hatheyer, Hans-Christian Bach, e.a. De hoogleraar Dr. Römer hoort van zijn arts dat hij nog maar een half jaar te leven heeft. Hij besluit tot een operatie onder te gaan om een kleine kans op slagen heeft. (om 21.45 uur onderbroken voor reklame)
22.50 Die Bilder des Tages
23.10 Calgary '88. Hoogtepunten van de Olympische Winterspelen.
23.40 Die Woche. Geert Müller-Gerbes in gesprek met mensen.
00.40 Horoskop
00.50 -00.55 Betthupferl

SAT 1

06.00 Guten Morgen mit SAT 1
09.05 Programma-overzicht
09.10 Serien, Nachrichten, Informationen. Met o.a. om 11.05 Das Superhirn. Frans/Italiaanse misdaadfilm van Gerard Oury met Jean-Paul Belmondo, David Niven, e.a. en om 13.00 uur Tele-Börse.
16.25 Programma-overzicht
16.30 Sherlock Holmes und Dr. Watson. Engelse detective-serie. Afl.: Das Kindermädchen aus der Bakerstreet.
16.55 Rauchende Colts. Amerikaanse western-serie. Afl.: Nachtzug nach Dodge City.
17.45 SAT 1 Blick
17.50 Simon Templar. Amerikaanse politie-serie. Afl.: Piratenstück in Hamburg.
18.45 SAT 1 Blick
19.10 Spenser. Amerikaanse politieserie. Afl.: Der weisse Ritter.
20.00 Weerbericht
20.05 SAT 1 Blick
20.10 Cagney & Lacey. Amerikaanse politie-serie. Afl.: In glühender Hitze.
21.00 SAT 1 Blick
21.10 Bravados. Amerikaanse western van Henry King met Gregory Peck, Joan Collins, Stephen Boyd, e.a.
22.55 SAT 1 Blick
23.05 Telethema: Kultur
23.30 Der Mann mit den Röntgenaugen. Amerikaanse speelfilm van Roger Corman met Ray Milland, Harold J. Stone, Diana van der Vlis, e.a.

3 SAT

17.20 Mini-ZIB. Jeugdjournaal.
17.30 Paradies unter dem Regenbogen. Natuurdocumentaire.
18.00 Telefon-Papa: Das Schlüsselkind Andris.
19.00 Heute
19.22 3 SAT-Studio
19.30 ■ Der Kommissar. Politie-serie. Afl.: Geld von toten Kassieren.
20.30 Rundschau. Politiek en economisch programma.
21.15 Architektur am Scheideweg. Serie. Afl.: Bauen mit dem Zen.
21.45 Kulturjournal
21.53 Sport-Zeit
22.00 Zeit im Bild 2
22.22 Alpträume. Poolse speelfilm van Wojciech Marczewski met Piotr Lysak, Tomasz Hudziec, e.a.
00.00 Laatste nieuws

1 PLUS

19.00 TTT Plus. Cultuurprogramma.
20.00 Tagesschau
20.15 Der T-Mann. Korte film van Klaus Bueb met Klaus Bueb, Pia Frankenberg, Michael Dick, e.a.
21.00 Was der Himmel erlaubt (Class). Amerikaanse speelfilm van Douglas Sirk met Jane Wyman, Rock Hudson, Agnes Moorehead, e.a.
22.25 Mathilde Möhring. Scènes uit de roman van Theodor Fontana met Sabina Trooger, Michael Nowka, e.a.
23.15 -23.20 Laatste nieuws

België/TV 1

17.55 Nieuws via teletekst
18.00 Tik Tak. Kinderserie. (herh.)
18.05 Plons. Kinderserie. Afl.: Plons en de struik. (herh.)
18.10 Fame. Amerikaanse serie met Debbie Allen, Lee Currein, Erica Gimpel, e.a. Afl.: Liefde (Love is the question).
18.55 Juke Box
19.05 Europese volkculturen: Mens en boom. Serie over de banden van de mens en zijn natuurlijke omgeving. Afl.: Mandenvlechters als kunstenaars.
19.20 Uitzending door derden: Programma van ACV-Informatief.
19.40 Mededelingen en programma-overzicht
19.45 Nieuws
20.10 Kunst-zaken
20.20 Hoger-lager. Twee kandidatenduo's bekampen elkaar met speelkaarten en enquêtevragen. Presentatie: Walter Capiau.
21.05 Panorama

● LARRY HAGMAN

...als JR. Ewing in de Amerikaanse TV-serie 'Dallas'. (België/TV 1 - 21.55 uur)...

21.55 Dallas. Amerikaanse serie. Met: Larry Hagman, Linda Gray, Victoria Principal, e.a. Afl.: J.R. vecht terug (Ewing rise).
22.45 -23.10 Nieuws. Aansl.: Coda: Canzona, van Glazoenov, door het Brussels Saxofoonkwartet.

België/TV 2

19.00 Zonen en dochters (Sons and daughters). Australische serie. Met: Peter Phelps, Pat Mc Donald, Tom Richards, e.a. Nat dwingt Karen te kiezen tussen hemzelf en Wayne.
19.23 Intermezzo: Einsame Blumen, van Schumann, uitgevoerd door Jan Vermeulen. (herh.)
19.25 Oshin. Japanse serie. Met: Ayako Kobayashi en Shiro Ito.
19.40 Mededelingen en programma-overzicht
19.45 Nieuws
20.10 Kwidam. Videospelletjes met Marleen Gordts.
20.15 Vader is op zakenreis (Otac na sluzbenom putu). Joegoslavische speelfilm uit 1985. Regie: Emir Kusturica. Met: Moreno De Bartolli, Miki Manojlovic, Mirjana Karanovic, e.a. Sarajevo, Joegoslavië, in de vroege jaren '50. Het land heeft gebroken met de Sovjet-Unie en het Stalinisme. Mesa wordt door een afgewezen minnares aangegeven voor 'Stalinistische neigingen'. De gebeurtenissen die volgen bekijken we door de ogen van Mesa's zoontje Malik.
22.20 -23.55 Politieke collaboratie. Afl.: De mannen van het eerste uur. Presentatie: Maurice de Wilde. (herh.)

FilmNet

07.00 Weird Science. Komedie.
09.00 ■ Forbidden. Drama.
11.00 You must be joking. Komedie.
13.00 ■ Rope of sand. Aktiefilm.
15.00 Death takes a holiday. Drama.
17.00 Pastorale 1943. Oorlogsfilm.
19.00 One eyed Jack. Western.
21.15 Little Fauss and Big Halsy. Aktiefilm.
23.00 Easy money. Komedie.
01.00 The entity. SF-Horrorfilm.
03.00 Modern romance. Komedie.
05.00 De potloodmoorden. Thriller.

België/RTBF 1

15.00 Teletekst
16.30 L'écran de vacances
17.45 ONEM. Vacaturebank.
18.00 Nouba nouba. Kinderprogramma met M.Hiccup en Clémentine. Tekenfilms.
18.30 Carrefours. Gevarieerd programma met servicerubriek en als gast de zanger Théo Mertens.
19.00 Journaal
19.03 Ce soir. Regionaal programma.
19.26 Quick et Flupke. Tekenfilmserie.
19.30 Journaal
20.00 Autant savoir. Consumentenrubriek. Vandaag: Les saisies mobilières.
20.20 Guerre et passion (Hannover Street). Britse speelfilm uit 1978 van Peter Hymans met o.a. Harrison Ford, Lesley Anne Down en Alec McCowen. Tijdens de Tweede Wereldoorlog ontmoet een piloot een Engelse verpleegster in Londen. Ze worden op slag verliefd op elkaar, maar het lot slaat toe: Tijdens een vlucht boven Frankrijk wordt zijn vliegtuig neergeschoten.
22.05 Le monde du cinéma
22.35 Laatste journaal
23.35 -23.45 Politieke uitzending: Les chrériens dans la vie sociale.

België/Télé 2

19.00 Politieke uitzending: La pensée socialiste.
19.30 Journaal (Met simultaanvertaling in gebarentaal)
20.00 Planète des hommes. Documentaire serie. Afl.: Classified people.
21.05 Tchekhov Tchekhova. Toneelstuk naar de correspondentie tussen Anton Tchekov en Olga Knipper. Met o.a. Jules-Henri Marchant, Anne Chapuis en Claude Etienne. Regie: Francois Nocher.
22.50 -23.10 Arts Magazine

TV5

16.05 Entretien avec Jeanne Moreau. Interview.
16.15 Dortoir des grandes. Film.
17.45 Aujourd'hui en France
18.00 Récréation. Kinderprogramma.
18.40 Des chiffres et des lettres. Spelprogramma.
18.55 Flash info. Nieuwsoverzicht.
19.00 Champs-Elysees. Cultureel programma.
20.30 Aujourd'hui en France
20.45 Apostrophes. Literair programma.
22.00 Journal Télévisé
22.30 -23.30 Cinéma, cinémas. Filmrubriek.

SSVC

12.25 Children's SSVC. Kinderprogramma met o.a. Creepy crawlies.
12.40 Playschool
13.00 Schools: Storytime
13.15 Schools: Our world, my world
13.30 Nieuws en weerbericht
13.50 Knots landing. TV-serie. Afl.: A change of heart.
14.40 BFG Teletext
16.00 Nieuws, weerbericht en Olympische Winterspelen
16.50 Children's SSVC. Kinderprogramma met o.a. Gaffer Samson's luck.
17.05 The Sooty show. Showprogramma.
17.25 Aliens in the family. TV-Serie.
17.55 Survival challenge. Spelprogramma.
18.20 Emmerdale farm. TV-serie.
18.45 Nieuws en weerbericht
19.00 Scene here. Informatief programma.
19.15 Tomorrow's world. Laatste nieuwtjes op het gebied van wetenschap en techniek.
19.45 Ever decreasing circles. Komische serie.
20.15 Wolf to the slaughter. Vier-delige detective serie.
21.05 Whicker's world. Vandaag: Living with waltzing Mathilda. Alan Whicker in gesprek met Alan Bond.
22.00 Nieuws en weerbericht
22.30 Alias Smith and Jones. TV-serie.
23.00 Miniature World
23.10 -00.10 Question time. Discussieprogramma.

Sky Channel

07.30 The DJ Kat Wake-Up Club. 07.35 The DJ Kat Show. 08.35 ●● Countdown. 10.05 ●● Heartline. 11.05 ●● The Nescafe UK Top 40. 12.05 ●● Pop Formule. 13.05 Another World. 14.00 Roving Report. 14.30 City Lights. 15.00 Transformers. 15.30 The Cisco Kid. 16.00 ●● The Great Video Race. 17.00 The DJ Kat Show. 18.00 The Monkees. 18.30 I dream of Jeannie. 18.57 Weerbericht. 19.00 Gidget. 19.30 The Incredible Hulk. 20.30 Emerald Point. 21.27 Weerbericht. 21.30 WWF Superstars of Wrestling. 22.25 Ford Ski Report. 23.05 Italian Football. 23.25 Spanish Football. 00.20 ●● Monsters of Rock. 01.22-01.25 Weerbericht.

TV-KANALEN, GOLFLENGTEN

Kabel- en CAI-abonnees: voor kanalen zie schema exploitant

■ = zwart/wit programma
●● = stereo geluidsweergave
øø = tweetalig bij stereo-app.
TT = teletekst ondertiteling

TELEVISIE

Nederland 1: 5, 29, 46, 51, 53 en 57
Nederland 2: 31, 35, 40, 54, 56 en 60
Nederland 3: 32, 34 en 52
Duitsland 1: 9, 24 en 46
Duitsland 2: 21, 29 en 37
Duitsland 3 (WDF): 48, 50, 55 en 58
Duitsland 3 (SWF): 40, 55 en 56.
België/TV 1: 10 en 44
België/TV 2: 25 en 47
België/RTBF 1: 3 en 8.
België/Télé 2: 28 en 42
RTL Plus: 7 en satelliet
Sat 1: satelliet
3 Sat: satelliet
SSVC: 33, 40, 49 en 59
Sky Channel: satelliet
Super Channel: satelliet
TV 5: satelliet

RADIO

Radio 1: 95,3 en 100,3 mHz; 747 kHz (402 m) en 1251 kHz (240 m)
Radio 2: 92,1 en 88,2 mHz (van 19.00-7.00 ook frequenties AM- en FM-zenders Radio 1)
Radio 3: 103,9 en 90,9 mHz
Radio 4: 98,7 en 94,5 mHz
Radio 5: 1008 kHz (298 m) en 891 kHz (337 m)
Omroep Limburg: 95,3 en 102,1 mHz
BRT 2: 555 m (540 kHz), FM 22, 36 en 39 (93,7-97,5 en 97,9 kHz)
Belg. Rundfunk: FM 5, 28 en 45
RTL: 208 m (1440 kHz van 5.30-19.00) FM 6 en 33 (88,9 en 97 mHz) - KG 49,20 m (6090 kHz)
WDR 4: 93,9 en 91,9 mHz

Super Channel

07.00 Supertime. 08.00 Nino Firetto Totally Live. 09.00 Sons and Daughters. 09.25 Play Golf. 09.50 Everyday Yoga. 10.00 Make it Pay. 10.30 The Spice of Life. 11.00 Jim'll Fix it. 11.30 The Orchestra. 12.00 Great Railway Journeys of the World. 13.00 Going for Gold with Philips. 13.25 Weerbericht. 13.30 Sons and Daughters. 14.00 Van der Valk. 14.55 Weerbericht. 15.00 Supertime: 16.00 Nino Firetto Totally Live. 17.00 Formula One. 18.00 Super Sonic. 19.00 Captain Power and the Soldiers of the Future. 19.25 Weerbericht. 19.30 Armchair adventure: Pushing the limits. 20.00 Benny Hill. 21.00 Say Ah (Zeg 'ns AAA). 21.30 Twilight zone II. 22.00 Super Channel International- and Business News. 22.15 Super Channel European News. 22.25 Weerbericht. 22.30 American Indoor Football. 23.30 Olympic Update '88 with Philips. 23.40 American College Football. 00.40 Super Sonic. 01.40-02.40 Formula One

RADIO

Radio 1

(Ieder heel uur nieuws.) 7.03 Auto in? AVRO aan! (7.30 Nieuws). 8.20 Olympisch Winterjournaal. 8.30 Auto in? AVRO aan! 9.05 Arbeidsvitaminen. (10.50-10.59 Leuterkoek en zandgebak) 11.50 Uit het plakboek van de revue... 12.05 De burgemeester is jarig. 12.56 Mededelingen voor land en tuinbouw. 13.08 Radiojournaal. (13.30 Financ. econ.informatie.) 14.05 Koperen Ko en Nikkelen Nelis. 16.05 Echo- Magazine. 18.35 Man en paard. 19.02 Country time. 19.55 Column. 20.02 Voor wie niet kijken wil. 22.26 Moordbrigade Stockholm, hoorspel. 23.05 Met het oog op morgen. 0.02 Olympische Winterspelen 1988. 4.02 Muziek motief. 5.02 Wakker op weg.

Radio 2

(Ieder heel uur nieuws.) 7.03 Het levende woord. 7.10 Vandaag... donderdag. 8.03 Hier en Nu. 8.54 Ontmoeting. 9.03 Wie weet waar Willem Wever woont? 10.03 Plein publiek. 11.30 De familieshow. 12.40 Middagpauzedienst. 13.03 Hier en nu. 13.20 De lopende band. 14.03 Mixer. 15.03 coupe soleil. 17.03 Hollandse hits. 19.00-7.00 Zie Radio 1.

Radio 3

(Ieder heel uur nieuws.) 7.03 De havermoutshow. 9.03 Tros gouden uren. 12.03 50 Pop of een envelop. 14.03 De nationale hitparade top 100. 18.03 De Avondspits. 19.02 Ferry Maat's soul- en disco show. 21.02 De CD Show. 23.02-0.00 Sesjun.

Radio 4

7.00 Nws. 7.02 Ochtendstemming. 8.00 Nws. 9.00 Meesterwerken. 10.30 Muziek voor miljoenen. 11.58 Meesterwerken. 13.00 Nws. 13.02 Nederland Muziekland Klassiek. 14.00 Metromonium in Konsert. 15.30 Zeggen en schrijven. 16.00 Muziekactualiteit. 16.15 Concert. 17.00 Audiobox. 17.15 Het portret. 18.00 Nws. 18.02. Muziekactualiteiten in binnen- en buitenland. 18.45 De leestafel. 19.00 Nieuwe CD's en platen. 19.20 Het Feuilleton. 20.00 Nieuws. 20.02 Flamenco puro. 21.00 Het podium. 21.00 Specials & noviteiten. 22.00 Jazz-concert. 23.00-0.00 Muziek van nu.

Radio 5

6.00-6.49 Scheepv.- en marktber. en uitgebreid weerber. 9.00 Nws. 9.02 NOS Sportief. 9.25 Waterstanden. 9.35 Artsen zonder grenzen. 10.00 Kiekeboe. 10.15 De zonnebloem. 10.55 Boekenwijsheid. 11.00 De 50+ seniorenshow. 12.00 Nws. 12.05 Kruispunt. 12.25 Vertel me. wat. 12.30 Da Capo. 12.53 In gesprek met de bisschop. 13.00 Nws. 13.10 Echo buitenland. 13.30 De Derde Wereld. 14.00 Q kwadraat. 14.20 Zin in muziek op 5. 14.40 Jonge gasten. 15.00 Het dossier. 16.00 Zo kan het ook. 16.30 De werkelijkheid van de oorlog. 17.00 Frontaal. 17.25 Marktber. 17.30 Scheepspraat. 17.35 Postbus 51. 17.55 Mededelingenen Schippersberichten. 18.00 Nws. 18.10 KRO-literair: Lezen voor de lijst. 18.40 Turks programma. 19.00 Programma voor buitenlandse werknemers. 20.30 Follow through. Les 15a. 21.00 Rockschool II. 21.30 Pronto? Les 15. 22.00-22.30 Doelgericht ondernemen, les 4.

Omroep Limburg

7.15-7.59 Ochtendmagazine: act., achtergronden, weerber. service en muz. 8.05, 9.02, 10.02, 11.02 en 12.02 Nieuws. 12.05-12.59 Middagmagazine: act, achtergronden, het weer, service en muziek. 13.05, 14.02, 15.02, 16.02 Nieuws. 17.02 Regionaal weerber. 17.05 Nieuws en actualiteiten. 17.20 Anno toen: geschiedenissen uit Limburg. 17.50 Limburg musiceert. 18.05-18.07 Nieuws.

BRT 2

5.30 De eerste ronde. (6.00-6.30-7.00-8.00 Nieuws; 7.30 Nieuws en RVA-berichten.) 9.00 Muziekboetiek. 10.00 Nieuws. 10.03 Parkeerschijf. (10.30 In het spionnetje.) 11.55 Mediatips. 12.00 Limburg 1988. 13.00 Nieuws. 13.10 Roddelradio. (13.30 Het schurend scharniertje.) 14.00 Hitbox. 17.00 Focus. 17.10 Amazone. 18.00 Over stuur. 19.00 Nieuws. 19.10 Funky Town. 22.00 Nieuws. 22.05 Boem Boem. 23.30-2.00 Twee tot twee. (0.00 Nieuws.)

Belg. Rundfunk

6.30 Radiofrühstück. 7.15 Wunschkasten. 7.45 Veranstaltungskalender. 8.10 Presseschau. 8.30 Besinnliche Worte. 9.05 Musikexpress. 10.00 Gut Aufgelegt. 12.00 Musik bei Tisch. 12.15 Veranstaltungskalender. 12.30 Presseschau. 13.00 Frischauf. 14.05 Musikzeit heute: Country and Western. 15.00 Nachmittagstudio. 16.05 Spotlight. 17.05 Oldiekiste. 18.00 Regionalnachrichten: BRF-Aktuell. 18.40-20.00 Jazz.

Luxemburg/RTL

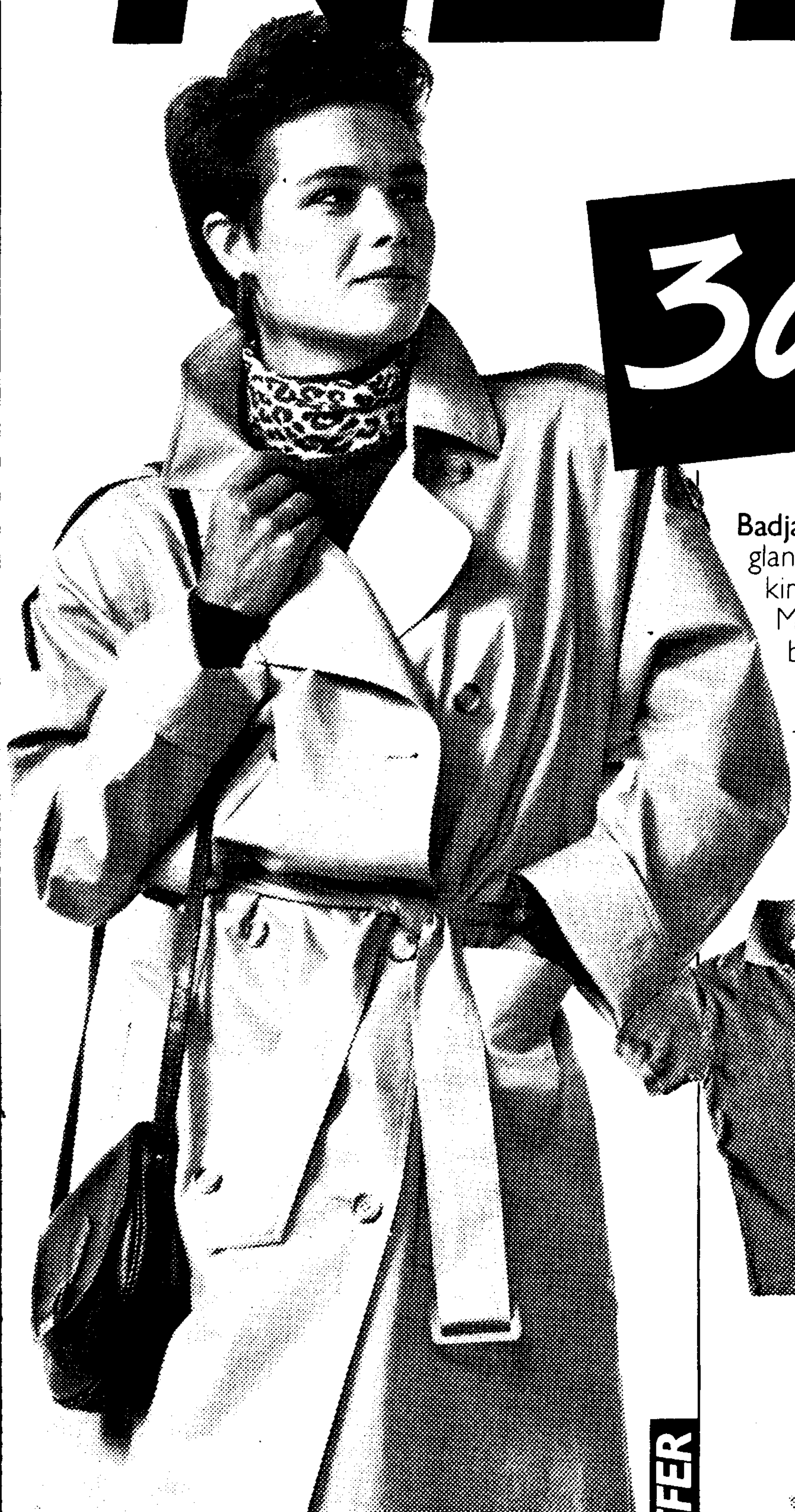
5.30 Guten Morgen, Deutschland! 9.00 Ein Tag wie kein anderer. 11.00 Lieder-Lotto. 12.00 Mahlzeit. 14.00 Viva. 15.00 Prima. 16.00 Musikduell. 17.00 Sport-Shop. 18.08 Ententanz. 19.00 Luxemburg 13 31. 21.00 Happy Sound. 22.00 Traumtänzer.

WDR 4

4.05 Radiowecker. 6.05 Morgenmelodie. 9.05 Musikpavilon. 12.07 Gut aufgelegt. 14.05 Auf der Promenade. 15.00 Café-Konzert. 16.05 Heimatmelodie. 17.00 Musikexpress. 20.05 40 Zwischen Broadway und Kudamm. 21.00 Musik zum Träumen. 22.30 Nachtexpress.

NET BINNEN!

3 dagen mode-voordeel



Sportieve gevoerde jas. 100% katoen, met waterafstotende coating. Opgestikte zakken met plooi. Moderne mouwinzet, met ceintuur met gesp. Kleuren: kaki, zand en marine. Maten: 36 t/m 46. ~~179.-~~ **139.-**

PRIJSTREFFER

Badjas van 100% katoen, met glanzende satijnstreep. Keus uit kimono-model of shawlkraag. Maten: M en L. In de kleuren: bleu, rose, mintgroen en wit. ~~89.-~~ **59.-**



Badstof Polo, in een 65% polyester en 35% katoen kwaliteit. Kleuren: marine, rood, groen, kobalt, peach, mint, blue en wit. Maten: S t/m L. ~~29.95~~ **19.-**



Javelin sweatshirt met kol, de grote mode. Uitstekende katoenen kwaliteit. In alle nieuwe modekleuren. Maten: M t/m XL. ~~39.-~~ **29.-**

PRIJSTREFFER



Herenshirts met lange of korte mouw, in 6 modische streepdessins. Zowel normale boord als button down. Maten 38 t/m 46. ~~25.-~~ **19.-**



Boxershort "Rico Mancini". 100% katoen. Leuk bedrukt. In modieuze prints en meerdere kleuren. Maten: M t/m XL. ~~16.95~~ **12.-**



Denim meisjes broek met contraststiksels. Maten: 92 t/m 176. Vanaf ~~39.95~~ **29.-**



Sweatkol met geborduurde bloem op de zak. 50% acryl / 50% katoen. In de kleuren: gebroken wit, groen, rood, zwart, aubergine en hard rose. Maten: M t/m L. ~~39.95~~ **29.-**

Sportieve damespantalon, dobby streep met bandplooi. Kwaliteit: 100% katoen. In de kleuren marine en zwart. Maten: 36 t/m 44. ~~69.-~~ **49.-**

PRIJSTREFFER



Sportieve damesblouse, ¾ mouw. 100% Polyester. In de kleuren wit/groen en wit/marine. Maten: 36 t/m 44. ~~69.-~~ **49.-**

Linnen damesrok met ceintuur. Geheel gevoerd. Voor en achter een plooi. In de kleuren marine, zand en rood. Maten: 40 t/m 48. ~~69.-~~ **49.-**

PRIJSTREFFER



Heren Jack Twill, in de maten 50-54. 100% Katoen. ~~109.-~~ **89.-**

Modieuze Twill heren jeans. Katoen. In navy en licht grijs. Maten: 48/54 en 49/53. ~~59.-~~ **49.-**

PRIJSTREFFER

Denim broekje met gestreepte omslag en zakjes. Maat: 68 t/m 86. ~~22.50~~ **18.-**



Jongens jeans super stone washed denim. Maten: 92 t/m 176. Vanaf ~~37.50~~ **29.-**

VROOM & DREESMANN

Trein weer populair bij wintersporters

De trein wordt weer populair als vervoermiddel naar sneeuw en zon. Dit blijkt uit cijfers van de Nederlandse Spoorwegen en mededelingen van woordvoerders van reisorganisaties.

Enkele jaren geleden daalde de populariteit van de trein als vervoermiddel naar de wintersport- en andere vakantiegebieden. NS schrijft de stijging toe aan een gunstiger dienstregeling, verlaging van de tarieven en het feit dat dit jaar gewoon weer meer mensen naar de winstersport gingen (gaan) dan vorig jaar. In totaal vertrokken 'n tiental dagen geleden acht Bergland-exprestreinen met 5.500 Nederlanders aan boord, richting sneeuw. Met de normale treinen een en twee dagen later vertrokken nog eens 6.600 vakantiegangers naar Parijs en de Alpenlanden.

Ook woordvoerders van reisorganisaties wijzen op de belangstelling voor de trein, die zij verrassend en onverwacht noemen. Alle touroperators sperken van een stijging van het aantal mensen dat in de krokusvakantie gingen skiën of een bruin kleurtje halen. Niet iedereen is daar onverdeeld blij mee. Dit blijkt onder meer uit uitlatingen van J. de Jong, directeur van De Jong Intra Vakanties en F. van Steenis, directeur Hotelplan. Aan de ene kant noemden ze de stijging verheugend, aan de andere kant zorgzaam. Naar hun mening wordt het langzamerhand te gek dat 'iedereen' in Nederland in dezelfde periode op wintersport moet (Krokusvakantie bijvoorbeeld). Ze zijn beiden voorstander van betere vakantiespreiding (Krokus- en herfstvakantie). Een onderzoek in opdracht van Hotelplan heeft aangetoond dat men in Nederland vakantiespreiding in het voor- en najaar zal toejuichen, maar dat tot nu toe het onderwijs er niet aan wilt.

Bij Neckermann zijn overigens meer vliegvakanties naar zonbestemmingen verkocht dan verleden jaar. De Canarische eilanden, Marokko en Tunesië springen er uit. Bij Arke wordt gesproken van een stijging met dertig procent van het aantal verkochte zonbestemmingen. Een woordvoerder van Holland International wees er op dat dit jaar zowel zon- als sneeuwbestemmingen niet alleen zijn gestegen maar dat nu voor het eerst het aantal verkochte vakanties naar zon en sneeuw dicht bij elkaar zijn gekomen.

Overnachtingen hotels gestegen

Er worden weer meer hotelovernachtingen geboekt. In de eerste negen maanden van 1987 was er een stijging van 3,1 procent ten opzichte van dezelfde periode in 1986. Dit blijkt uit de eerste resultaten van een onderzoek door het Bedrijfsschap Horeca, dat ook voor het laatste kwartaal goede verwachtingen heeft.

In 1985 was er nog sprake van een daling van hotelovernachtingen, zo bleek uit cijfers van het Centraal Bureau voor de Statistiek. In 1987 was het vooral het aantal zakelijke overnachtingen dat steeg tot in totaal 56 procent. Het aantal toeristische en recreatieve overnachtingen maakte daardoor nog maar 44 procent van het totaal uit. Uit het onderzoek blijkt dat er steeds minder Nederlanders een hotelovernachting boeken.

Ondanks de stijging in het aantal overnachtingen bleef het bedbezettingspercentage gelijk op gemiddeld 37,6 procent. Dit komt vooral door de stijging met drie procent van het beddenaanbod. De kleine hotels met minder dan 26 bedden en de middelgrote hotels met 51 tot 100 bedden hadden een betere bedbezetting ten opzichte van het jaar ervoor, aldus het Bedrijfsschap Horeca.

Tijdje vrij

EINDREDAKTIE: NINO TOMADESSO

Gastvrij, attractief land in trek bij Nederlanders

Portugal is meer dan de Algarve

ie aan Portugal als vakantieland denkt, heeft meestal de Algarve herinnering. Een streek in het zuiden met grote stranden en een eale kust voor zwemmen, diepzeeduiken en vissen. Maar wie het aarbij zou laten, doet Portugal groot onrecht aan. Want er valt véél eer te genieten in dit door ontdekkingsreizigers als Columbus en asco da Gama beroemd geworden stukje Europa.

is er het noorden, in feite het oude deel. Het is de streek van authenk plattelandsleven, folklore en unstnijverheid. Oporto -de tweede ootste stad van Portugal- is rijk aan de stadswijken en indrukwekkende onumenten en staat natuurlijk ook ekend als hèt centrum van de portijn. In het midden van het land maakt e ruige bergstreek langzaam plaats oor een vriendelijk heuvellandschap at weer overgaat in rivierdalen en edige meren. Aan de Atlantische ust vindt men de uitgestrekte stranen van de Costa de Prata. Portugal eschikt in totaal over zo'n 850 kilometer prachtige zandstranden. Buiten e Algarve is het er nog niet zo druk s aan al die andere Zuideuropese randen. In het binnenland liggen og veel middeleeuwse stadjes, zoals bidos. Geheel omringd door kasteelmuren met stadspoorten, vol smalle raatjes en steile trappen, kerken en appelletjes uit de zeventiende eeuw.

Lissabon

ssabon, de prachtige monumentale ofdstad van Portugal, ligt aan de onding van de rivier Taag. Het is -net s Rome- gebouwd op zeven heuvels. et zijn brede boulevards en ruime einen, oude Moorse stadswijken en storische monumenten naast efficiënte nieuwbouw, heeft de stad een harmonieuze eenheid geschapen van rijk verleden en moderne dynamiek. Een ander aspect van het leven in Lissabon leert men kennen in de vele cafe's en restaurants, zeker de taveernen waar 's avonds de 'fado' wordt gezongen. Melancholische liederen waarin de Portugezen hun diepste gevoelens tot uitdrukking brengen. Aan de kuststreek van Lissabon zijn er nog echte vissershaventjes. Allercharmantst is bijvoorbeeld Sesimbra. Vlakbij Setubal wordt op het schiereiland Troia trouwens een groots opgezet toeristisch paradijs opgezet, omringd door grote stranden. Ook in die buurt tal van vestigingen, destijds gebouwd om de Moorse bezetters te kunnen weerstaan.

Gastvrijheid

In het zuiden omvat de provincie Alentejo bijna een derde van de oppervlakte van Portugal. Het is een streek van lichtglooiende hoogvlakten met eindeloze bossen van olijfbomen en kurkeiken. In het hart van Alentejo ligt de museumstad Evora. Alle tijdperken in de geschiedenis hebben er hun sporen achtergelaten. Portugal is kortom een vakantieland met bijna onbegrensde mogelijkheden. Door de ligging aan de Atlantische Oceaan is het er niet zo heet als in Spanje, Italië of Zuid-Frankrijk. De gemiddelde temperatuur in Lissabon in augustus is maximaal 27 graden. 's Winters gemiddeld 14 graden. Economisch gezien gaat het nog niet echt goed met Portugal, de prijzen zijn over het algemeen wat lager dan in de rest van Europa. Maar bovenal is het de ongedwongen gastvrijheid van de Portugezen zèlf die je van het land doet gaan houden.

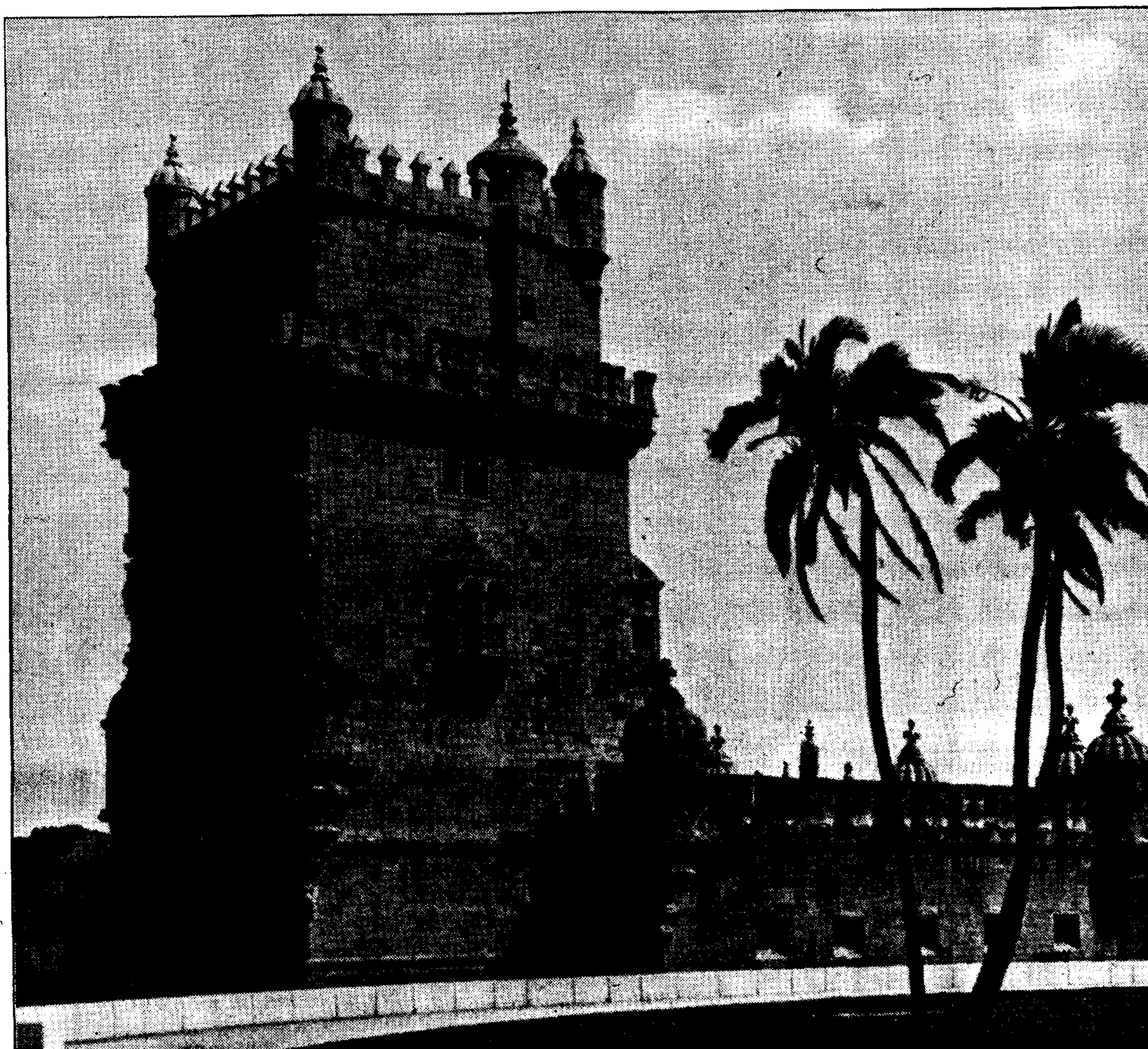
Pousada's

Een aantrekkelijke mogelijkheid om Portugal te ontdekken is via een rondreis langs een aantal karakteristieke 'pousada's'. Letterlijk betekent pousada 'plaats van ontvangst'. Er zijn er in totaal dertig, verspreid door het gehele land. Pousada's zijn over het algemeen gevestigd in historische gebouwen; zoals kastelen, paleizen en kloosters die in eigendom van de staat aangepast zijn aan de strenge eisen van het hedendaagse comfort. Het aantal beschikbare kamers is beperkt. Veel pousada's beschikken over uitstekende restaurants waar met veel zorg Portugese specialiteiten worden bereid. Wie zou er niet eens willen overnachten in een echte torenkamer met hemelbed van een oud kasteel, waar vroeger koninginnen verbleven (zoals in Obidos)! Bijvoorbeeld in het duizend jaar oude klooster van Santa Marinha of in het uit 1423 stammende fort van Palmela.

Landhuizen

Ook een speciale en wel heel fascinerende manier van reizen in Portugal is mogelijk door een verblijf in een aantal landhuizen. Deze huizen zijn privé-eigendom en evenals de pousada's verspreid over geheel Portugal. In het meestal beperkte aantal beschikbare kamers is goede slaapgelegenheid voorhanden, er zijn overal badkamers. De tot nu toe zestig huiseigenaren hebben zich verenigd in de organisatie PIT onder de naam 'The Tradition of Portugal' en zijn vaak gesitueerd bij een natuurpark of middeleeuwse stadjes. Soms hebben de bewoners een manege, tennisbaan en/of zwembad; daarvan kan uiteraard gebruik worden gemaakt. Het behoeft niemand te verbazen dat bij het diner naast de gasten ook welens vrienden en kennissen van de bewoners komen aanzitten. Of dat er in de besloten kring een concert gegeven wordt door de plaatselijke gitaarhelden. Zó vriendelijk en gemoedelijk is de sfeer.

Inlichtingen: Portugees Verkeersbureau in Amsterdam. Telefoon 020-750301.



● De toren van Belém, een van Lissabons markantste 'wachters' aan de monding van de Taag.

De lift van Santa Justa, stukje typisch Lissabon.

'Breaks'-programma van Sallky Line

Golven, sportieve vakanties, pub- en herbergtours, camping- en hotelchequereizen per eigen auto of per trein bepalen het geheel nieuwe gezicht van de full color Breakskrant van Sally Line.

Golven op 18-hole banen, waar grote wedstrijden worden gespeeld: Dunlop Masters/Epson Grand Mix wordt mogelijk gemaakt door een exclusieve samenwerking met Golf & Couyntry Clubs Hotels die naast de uitstekende golffaciliteiten ook andersoortige aktieve ontspaning biedt: tennis, badminton, squash, zwemmen ect. Zevendaags arrangement op basis van halfpension vanaf 925 gulden per persoon. De Sally Pubtours en de autenthieke gemoderniseerde herbergen bieden vanaf 34 gulden per persoon per nacht de charme en stijl waarin 'Great-Britain' groots kan zijn.

Uitvoerige informaties in de pas verschenen Sally Line Breakskrant. Aan te vragen bij: Sally Line, Middellaan 5, 4811VL Breda. Tel.: 076-224056.

EEN DAG LANG IN HET AUTOTRON IN ROSMALEN

Stampen, ratelen, puffen en sissen

Honderdzeventig modelbouwers uit Nederland, België, West-Duitsland en Engeland gaan zondag 28 februari het Autron in Rosmalen vanaf 10.00 uur onder stoom brengen. Met opgestroopte mouwen zullen zij zich verpolgens in het transpiratievocht werken om hun staaltjes van huisvlijt zeven uren aan een stuk aan de praat te houden.

Het publiek krijgt een fascinerende stoomshow te zien met een grote verscheidenheid aan stoomminiaturen die allemaal stampen, ratelen, puffen en sussen. Het toegangskaartje van zeven gulden vijftig geeft recht op het insnuiven van een nostalgisch geurtje: een mix van rook, vetkolen en afgeblazen stoom. Wie jonger dan vier jaar is, geniet dit voorrecht gratis.

Domein

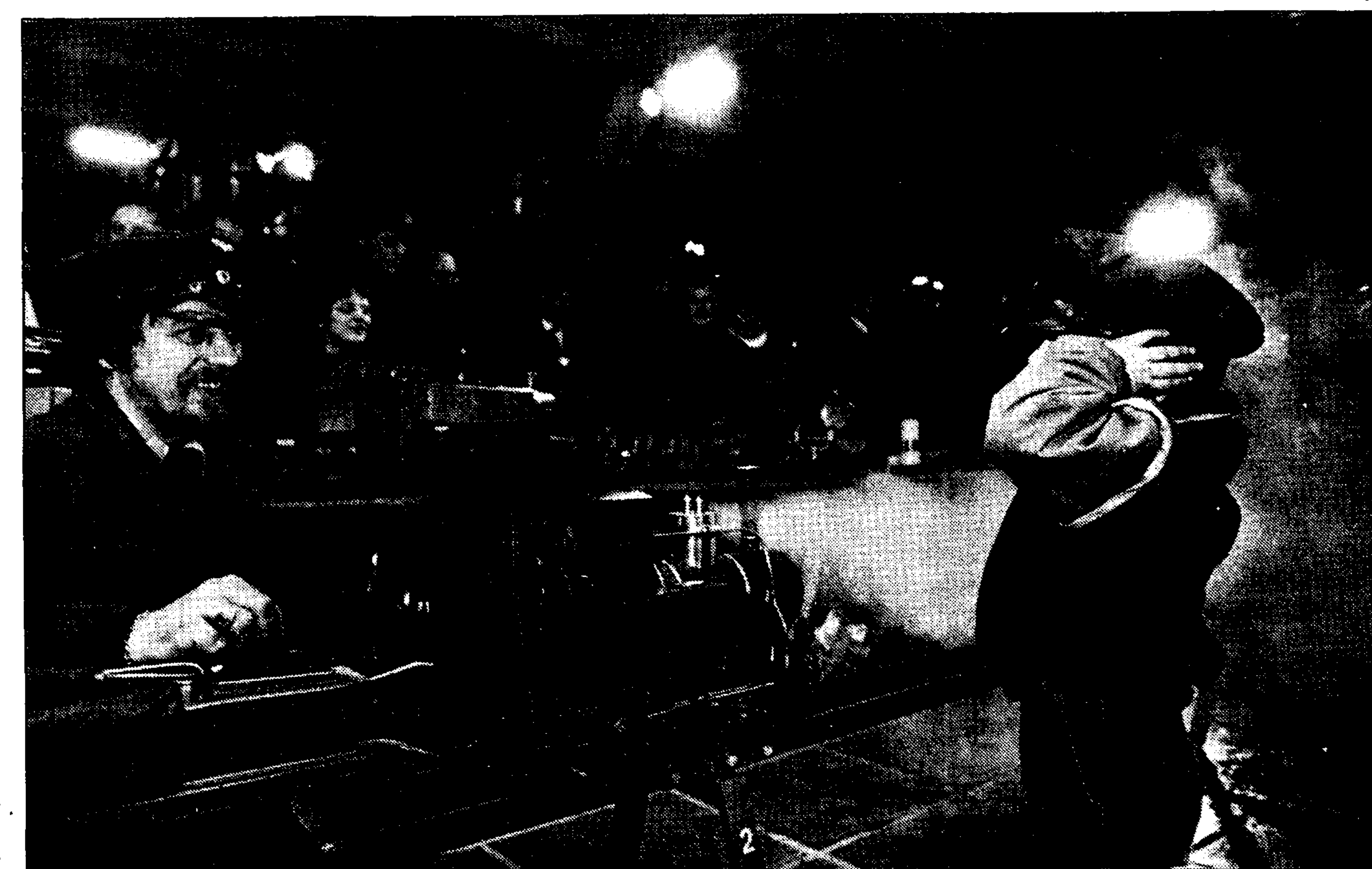
Het Autotron wordt het domein van stoomfreaks die met een advocaatlepeltje kleine vuurketeltjes van kooltjes voorzien, water bijvullen met een parfumtrechtertje en wieltjes in beweging brengen met een pincet; van machinisten die helemaal opgaan in het vervoer en de jongste bezoekers dan ook uitnodigen voor een ritje op een honderdvijftig meter lange spoorbaan met een spoorbreedte van 184 mm. en van niet van echt te onderscheiden conducteurs die met hun spiegelei het sein tot vertrek geven.

Beurs

Stoomgroep Zuid die de leiding van deze internationale stoomdag heeft, gaat in het Autron Rosmalen een spoorwegnet aanleggen voor de grootste minatuurlocs. De kleintjes en alle andere stoommachientjes uit de landbouw, industrie en scheepvaart worden op speciale tafels gedemonstreerd. Voor de modelbouwers komt er een beurs met kleine draaibankjes, gereedschappen, freesbankjes en onderdeeltjes.

De bestuurders van tweehonderd stoomlocs dienen zich te houden aan de rijtijden zoals die zijn voorgeschreven in een speciaal spoorboekje. De nagebouwde 3900 is nog maar net af en wordt voor het eerst aan het publiek getoond. Deze sneltrein-locomotief heeft in het grijze verleden door heel Nederland gereden. Eveneens schaal 1 op 19 en net zo bijzonder als de legendarische 3900 is de getrouwe kopie van een Bugatti uit 1929; benzinemotor, versnellingsbak, koppeling en alles wat maar bewegen kan, werkt.

De internationale stoomdag (28 februari) duurt van 10.00-17.00 uur. Entree 7,50 gulden per persoon. Kinderen tot 4 jaar gratis.



● Stoomdag, paradijs ook voor kinderen

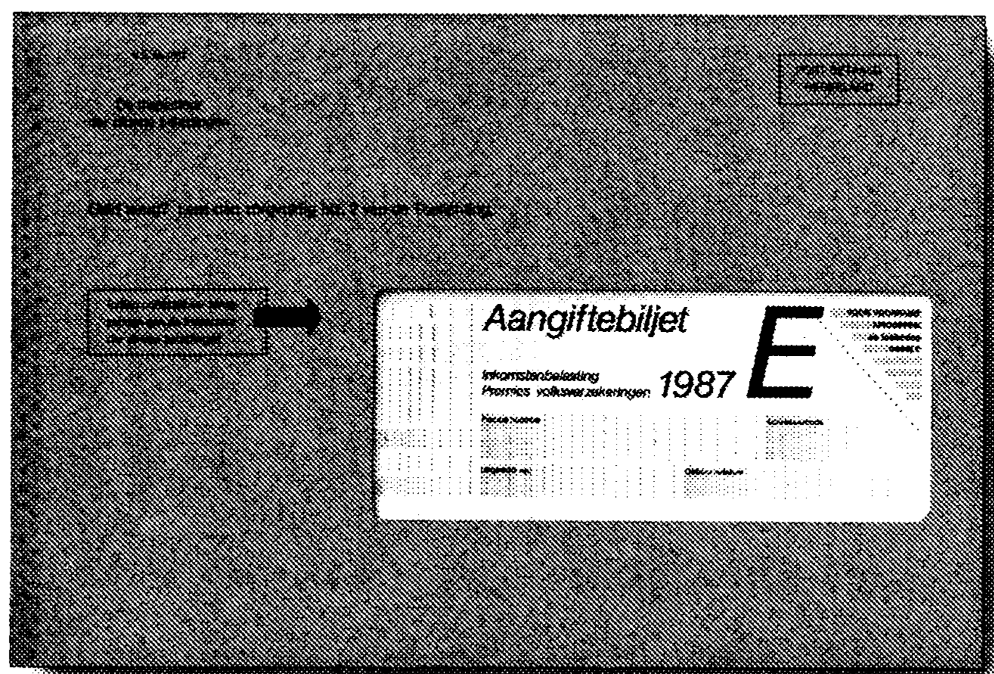
KORTE TOER

ZATERDAG 20 FEBRUARI

MAASTRICHT: Antiek- en vlooienmarkt in de Stationsstraat van 10.00-16.00 uur.
Rondleiding grotten St. Pietersberg (noordelijk gangenstelsel). Vertrek 14.00 en 15.30 uur Chalet Bergrust, Luikerweg 71.
ELSLOO: Expositie van werken Sjef Schroten in de Bourgondische Hoeve.

ZONDAG 21 FEBRUARI

GULPEN: IVN (afd.Eys) dagwandeling door het Gulpdal (Euverem, Karsveld, Slenaken, Grote Bos). Vertrek 10.00 uur bij de kerk van Gulpen.
KERKRADE: IVN (afd.Geleen) middagwandeling omgeving stuwmeer Erenstein. Vertrek 13.30 uur vanaf parkeerplaats kasteel Erenstein.
EPEN: IVN (afd.Heerlen) middagwandeling door Onderste en Bovenste Bos. Vertrek 14.00 uur bij Hotel Krijtland Epen. Tel. inform. 045-721434.
HOENSBROEK: IVN (afd.Hoensbroek) middagwandeling omgeving Thull. Vertrek 14.00 uur vanaf de Markt Hoensbroek.
MEERSSEN: IVN (afd.Meerssen) middagwandeling omgeving Waterval. Vertrek 14.00 uur bij NS-station Meerssen.
STEIN: IVN (afd.Stein) middagwandeling omgeving Brunssum. Vertrek 13.00 uur bij gemeentehuis Stein.
ITTEREN: IVN (afd.Maastricht) vogelexcursie. Vertrek 8.30 uur bij de kapel van Itteren.
HOUTHEM: Vlooien- en rommelmarkt in Houthem-Valkenburg van 10.00-18.00 uur in dorpscentrum de Holle Eik.
ELSLOO: Expositie van werken Sjef Schroten in de Bourgondische Hoeve.



Heeft u zelf ook nog vragen?

Wij van de Belastingdienst hebben allerlei vragen aan u. Vragen, die u vindt op uw aangiftebiljet inkomstenbelasting '87.

Mocht u nu bij het invullen van dit belastingformulier ook vragen aan ons willen stellen, dan kan dat.

In de eerste plaats kunt u altijd de BelastingTelefoon bellen. Daar zitten 70 belastingvoorlichters om dingen uit te leggen en toe te lichten.

Bovendien hebben ze allerlei folders voor u die u gratis thuisbezorgd kunt krijgen. Folders, die in klare taal tekst en uitleg geven over de meest uiteenlopende onderwerpen.

U kunt de BelastingTelefoon gratis bellen op elke werkdag tussen 8.00 en 17.00 uur. Het nummer is 06-0543.

Wilt u daarna toch nog even langs bij uw eigen belastinginspectie voor advies?

We hebben het druk, maar ook dát kan. Denkt u er alleen wel aan om de gegevens mee te nemen, die voor het invullen nodig kunnen zijn. Bijvoorbeeld.:

- jaaropgave van uw loon of uitkering;
- rente-afschriften van giro- en bankrekening;
- jaaropgave van studiebeurzen, huursubsidies en andere overheidsuitkeringen;
- bewijzen van ontvangen of betaalde alimentatie;
- bewijzen van betaling van hypotheekrente, rente op leningen, van ziektekosten, studiekosten, giften en andere aftrekbare kosten.

De Belastingdienst staat tot uw dienst.

Sittard
Inspectie der directe belastingen, Rijksweg Zuid 26. Telefoon: 04490-14751.
Openingstijden: van 8.30 tot 12.30 uur en van 13.30 tot 16.00 uur.

Heerlen
Inspectie der directe belastingen, Groene Boord 21. Telefoon: 045-738555.
Kantooruren: van 8.15 tot 12.15 uur en van 13.00 tot 16.00 uur.
Om wachttijden te voorkomen zal hulp bij het invullen van de aangiften alleen worden verleend na telefonische afspraak via het doorkiesnummer 045-738228.

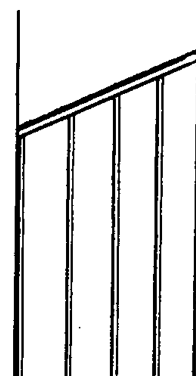
Kerkrade
Inspectie der directe belastingen, Wilhelminastraat 41. Telefoon: 045-455131.
Kantooruren: van 9.00 tot 16.00 uur.
Wilt u gebruik maken van invulhulp, maak dan een afspraak via het afsprakenburo (tst. 29).
U voorkomt dan onnodig lange wachttijden.
De inspectie is van 22 februari t/m 22 april 1988 op maandag t/m vrijdag doorlopend geopend van 9.00 tot 16.00 uur. Tel. 045-455131.

Valkenburg a/d Geul
Inspectie der directe belastingen, Berkelplein 220. Telefoon: 04406-19222.
Kantooruren: van 9.00 tot 12.00 uur en van 14.00 tot 16.00 uur.
Wenst u in aanmerking te komen voor hulp bij de invulling van uw aangiftebiljet, neem dan telefonisch kontakt met ons op voor een afspraak.
Tevens zal zitting worden gehouden te Vaals: Gemeentehuis, von Clermontplein 15.
Bel ook hiervoor tijdig voor een afspraak.
Voor het maken van een afspraak kunt u bellen: 04406-19352.

Dat is mooi! HUBO zaagt nu ook een stuk van de prijs af.

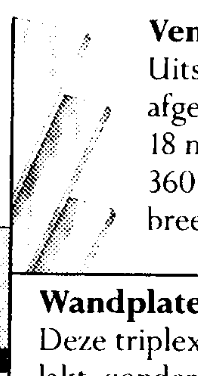


Voor elk klusje kunt u terecht bij HUBO. Want uw HUBO-dealer heeft niet alleen de goede materialen en de juiste gereedschappen, maar ook een deskundig advies. En dat laatste is gratis!



Kunststof schroten. Onderhoudsvrij materiaal. Makkelijk te verwerken. Dikte: 10 mm. Werkende breedte: 100 mm. Lengte: 270 cm. Verpakt per 10 stuks. **0.99**

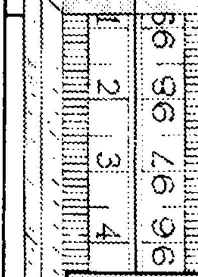
Grenen vloerdelen. Glad geschaafd. Met messing en groef. Dikte: ± 18 mm. Werkende breedte: 95 mm. Lengten: 390 t/m 450 cm. Verpakt per 5 stuks. Per meter van 1,89 voor **1.69**



Vensterbank. Uitstekende kwaliteit. Aan beide zijden afgewerkt met witte kunststof. Dikte: 18 mm. Afmeting: 360 cm lang, 25 cm breed. Van 25.95 voor **19.**

Wandplaten. Deze triplex-platen zijn verkrijgbaar in grijs gelakt, zonder groef. Of in wit gelakt met/zonder groef. Dikte: ± 3 mm. Afmeting: 244 x 61 cm. Nu extra voordelig. Van 15.95 voor **12.**

Handzaag Sandvik. Uitstekende kwaliteit. Stevige kunststof handgr. Tanden zijn gezet en scherp geslepen. Zaagbladlengte: 45 cm. Van 24.95 voor **19.**



Duimstok. Vier-delig. Van palmhout. Lengte: 1 meter. Van 5.95 voor **2.95**

HUBO KRANT — KIJK! Volop aanbiedingen in de HUBO-KRANT.

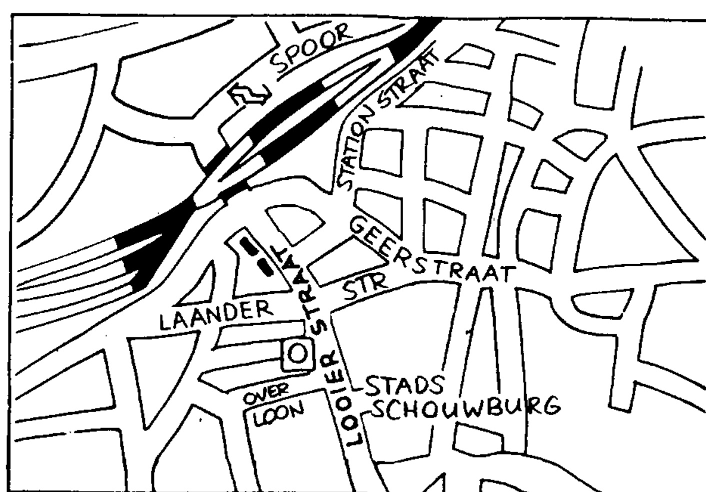
Hubo, handig zo'n buurman. **hubo**

Aanbiedingen zijn geldig tot 27 februari 1988, mits afgehaald in de winkel en zolang de voorraad strekt.

Brunssum Winkelc. De Parel, **Echt** Peyerstraat 96, **Eysden** Diepstraat 12, **Geleen** Markt 88, **Heerlen** Eikenderweg 79, **Maasbracht** Raadhuisplein 9-10, **Meerssen** Bunderstraat 84, **Munstergeleen** Overstraat 25 **Roermond** Neerstraat 15-17, **Valkenburg** Winkelc. Koningswinkel 12

HET COMFORT VAN ECHT FIJN WONEN IN "HARTJE HEERLEN"





In het centrum van Heerlen - aan de Looierstraat - is een aantal bijzonder aantrekkelijke nieuwbouwwoningen te huur. De ligging ten opzichte van de uitvalswegen is zonder meer gunstig. De woningen zelf zijn ruim bemeten en hebben ook bouwkundig gezien veel extra's.

De extra's
Iedere woning beschikt over een eigen verwarmingssysteem met klokthermostaat. De isolatie is optimaal, ook tegen geluidsoverlast. De toegepaste ventilatiemethode (met voorverwarming van verse lucht) houdt de stookkosten laag.

Luxe driekamerwoningen
Iedere woning heeft een ruim balkon, een open of gesloten keuken en een badkamer met ligbad. Een twintigtal woningen van het A-type heeft een garage/berging. Alle andere beschikken over een aparte berging in de onderbouw. De entree en de centrale hal waarin de liften zijn ondergebracht, zijn in natuursteen uitgevoerd. Verder is er een huismeester aanwezig.

De omgeving
Rondom het gebouw zijn groenstroken aangebracht die het geheel een vriendelijke aanblik geven. Parkeerplaatsen zijn in de directe nabijheid in voldoende mate aanwezig.

Prijzen
Huurprijzen vanaf f 565,- per maand, exclusief f 120,- servicekosten. Woningen met 'n garage/berging f 55,- extra.

KOK BEHEER BV



Akerstraat 23, 6411 GW Heerlen.
045 - 71 20 40

VOOR MEER INFORMATIE:
Naam :
Adres :
Postcode :
Woonplaats:
Zenden aan Kok Beheer BV, Antwoordnummer 4095, 6400 VC Heerlen. (Postzegel overbodig).



TE KOOP:
DIVERSE OVERCOMPLETE MOTORVOERTUIGEN

De Inspecteur der Domeinen, Helmond, Mierloseweg 2C, Postbus 233, tel. 04920-36880 zal op vrijdag 26 februari 1988 v.m. 10.00 uur te zijnen kantore in het openbaar bij inschrijving verkopen:

4 combinatiewagens: Renault (3), Opel Rekord (1),
3 bestelauto's: Ford, Peugeot, Volkswagen.
4 vrachtauto's: Ford (1), Volkswagen (3).
17 pers.auto's: Renault (5), B.M.W. (3), V.W. (2), Ford (2), Mercedes, Audi, Toyota, Mazda, Mitsubishi.
10 crossmotoren: Honda (3), Yamaha (3), Suzuki, Maico, Montesa, Kawasaki.
14 motoren: Kawasaki (4), Yamaha (3), Honda (5), Suzuki, Kreidler.
29 bromfietsen: Zundapp (9), Yamaha (5), Peugeot (2), Honda (7), Kreidler (4), Vespa, Suzuki.
1 bromfietsframe met motorblok merk Puch.
1 motorblok Zundapp, 8 autovelgen met banden.
1 kinder-, 4 dames- en 4 herenrijwielen.
1 schaftwagen, 73 te vern. bromfietsen.

De motorvoertuigen etc. zijn opgeslagen in de Opslagplaats der Domeinen, Veldweg 1, ***Herkenbosch,*** *bij de Rijkswaterstaat, De Zegge 1,* ***Heeze*** *en bij het Staatsbosbeheer, Groeneweg 46,* ***Vijlen.***

Kavellijsten en voorwaarden zijn gratis verkrijgbaar, uitsluitend tijdens de kijkdagen, bij de voornoemde opslagplaatsen.

Bezichtiging: maandag 22 en dinsdag 23 febr. 1988 van 9.00-12.00 en 14.00-16.30 uur.

Er worden geen kavellijsten per post toegezonden.

Te koop aangeboden

Koop ramen en kunststoframen, rolluiken, dakgootbekleding en dubbele beglazing
firma A. Crumbach
Heerlerweg 52, Schaesberg-Landgraaf inl. 045-420233 e.g. na 19 uur tel. 04490-55197.

Eiken-meubelgroothandel
a.h. reüniegebouw Geleen
30% goedkoper dan elders
Wilhelminastr. 3ᴬ. Open di.-vr. 9-17 u.; zat. 10-17 u. Tel. 04490-47446

WET CHEMISCHE AFVALSTOFFEN

KENNISGEVING VAN DE BESCHIKKING NAAR AANLEIDING VAN EEN AANVRAAG OM EEN ONTHEFFING VAN HET STORTVERBOD.

De Minister van Volkshuisvesting, Ruimtelijke Ordening en Milieubeheer – gelet op de betreffende voorschriften van de Wet algemene bepalingen milieuhygiëne – maakt bekend dat hij op 9 februari 1988 aan N.V. DSM te Geleen een vergunning op grond van de Wet chemische afvalstoffen voor het op of in de bodem brengen van chemische afvalstoffen in en op de z.g. zuurteervijver (deponie 1 en deponie 2) en het zuidwestelijke gedeelte van zône B op het terrein van de N.V. DSM gelegen op het westelijke deel van de voormalige steenberg Maurits in de gemeente Geleen, heeft verleend.

Aan de ontheffing van het stortverbod zijn voorschriften en beperkingen verbonden.

De beschikking en de daarbij behorende stukken liggen ter inzage vanaf 19 februari 1988 op de volgende plaatsen:

1. in de bibliotheek van het Ministerie van Volkshuisvesting, Ruimtelijke Ordening en Milieubeheer, Dokter van der Stamstraat 2 (gebouw A, kamer 008) te Leidschendam op werkdagen van 9.00-12.00 uur en van 14.00-17.00 uur, uitgezonderd dinsdag- en vrijdagmiddag na 14.00 uur.
2. ter secretarie van de gemeente Geleen, Markt 1 te Geleen tijdens kantooruren, alsmede op woensdag van 17.00-20.00 uur.

Desgewenst kan na telefonische afspraak een mondelinge toelichting op de stukken worden verkregen bij de Directie Afvalstoffen van het Ministerie van Volkshuisvesting, Ruimtelijke Ordening en Milieubeheer (tel. 070-209367, toestel 3226).

Ingevolge artikel 44, van de Wet algemene bepalingen milieuhygiëne kan tot 20 maart 1988 beroep worden ingesteld door:

a. de aanvrager;
b. de betrokken adviseurs;
c. degenen die overeenkomstig artikel 20, 21 of 22, tweede lid, of 28, eerste lid, onder c, van de Wet algemene bepalingen milieuhygiëne bezwaren hebben ingebracht;
d. enige andere belanghebbende die aantoont dat hij redelijkerwijs niet in staat is geweest overeenkomstig artikel 20, 21 of 22, tweede lid, of 28, eerste lid, onder c, van de Wet algemene bepalingen milieuhygiëne bezwaren in te brengen.

Het beroepschrift moet worden gericht aan Hare Majesteit de Koningin en worden gezonden aan de Raad van State, Afdeling voor de Geschillen van Bestuur, Binnenhof 1, 2513 AA 's-Gravenhage.

Overeenkomstig het gestelde in artikel 31, vierde lid, onder c, van de Wet algemene bepalingen milieuhygiëne, kan, indien tegen de beschikking beroep wordt ingesteld, conform artikel 60a van de Wet op de Raad van State een verzoek worden gedaan tot schorsing van de beschikking dan wel tot het treffen van een voorlopige voorziening. Dit verzoek dient te worden gericht aan de voorzitter van de Afdeling voor de Geschillen van Bestuur van de Raad van State.
De beschikking wordt niet van kracht voordat op dat verzoek is beslist.

Te koop gevraagd

Te k. gevr. oud IJZER, metalen en sloop-, schadeauto's. Tel. 045-272216.

Wij kopen GOUD, zilv., brilj., munten enz. Wij betalen contant geld. Verseveld, Saroleastr. 80A, Heerlen, tel. 714666.

Cont. bet. vrijbl. tax. goud, zilv., MUNTEN, postz. etc. Groenstr. 109 Geleen.

Te k. gevr. VHS VIDEO-REC., versterker, cas-s.decks, disc-speler, tapedecks, tel. 045-417651.

Gevr. GASFORNUIS, ijskast, wasautomaat, diepvries en meubels. 045-725595.

Te koop gevraagd AUTO-KINDERSTOELTJE, 04490-46165.

Te k. gevr. OLIEHAARD, tel. 04492-2421.

Defecte KLEUREN-TV's vanaf 1980 (typenummer verm.). Tel. 045-723712.

Te k. gevr. CROSSFIETS, goed in orde, 20 inch ± 12 jr., tel. 045-222084.

Ruilen

WONINGRUIL Heerlen 3 slpk. 2 wc's, badk. zolder, v. en a. tuin, teg. kleinere woning omstr. Brunssum Heerlen,(heide). Tel.: 045-726484.

Ruilen bovenw. 2 slaapk., + grote zolder tegen kleine EENGEZ.WONING te Hoensbroek, tel. 045-210208.

Ruilen grote eengez.woning tegen kleine geren. EENGEZ.WONING te Hoensbroek, tel. 045-210208.

Onroerend goed

Nuth, STARMANS Onroerend Goed, 045-243899.

Te koop KANTOOR-PRAKTIJKRUIMTE. Merkelbeekerstr. 8-10-12 Brunssum. Inl. postbus 176 te Brunssum.

Te huur aangeboden

SUSTEREN: te h. 1-pers. luxe app. Ind.: woonk., keuken, hal, toilet, badk. en slpk., w.w. en c.v. ƒ 691,- per mnd. incl. Mobu, tel. 04499-1323. R. v. Gelderstr. 11 Susteren.

KAMER te g. in centr. van Hrl. Direkt te aanv. Vrije opg. 045-724690.

STUDENTENKAMER te huur centr. Heerlen. Tel. 045-322743.

Te h. te HEERLERHEIDE gem. zit/slpk. ondergebracht in bungalow met gebr. van keuken, douche en eigen. opg. ƒ 95,– p.wk. all in. inl. na 19 uur 045-223482.

Kl. APP. Zitslaapk., keuken, douche en wc., app. ing. ƒ450,– all in. Anjelierstraat 48, tel. 045-213308.

Centr. Waubach APPARTEMENT v. all.st. werkende heer app. is ged. gemeub., geh. gestoff. Ind.: hal, keuken, woonkamer, slaapk., douche, toilet, incl. gas-water, electr. en c.v. pr. ƒ 550,– p. mnd. Dir. te aanv. 045-324144/712537.

Heftruckverhuur

2,5 ton, 3,5 ton en 4,5 ton. Transportbedr. A.L. Langen B.V., Geleen. Tel. 04490-45900.

Te huur WOONHUIS m. 120 m2 bedrijfsruimte Akerstr. te Hoensbroek. Tel. 045-324238.

Dieren

Te k. BOUVIER. Oude Schoolstr. 37, Ubachsberg.

HONDENTRIMSALON Cobbenhaegen, Grasbroekerweg 42, Heerlen, tel. 045-725260.

HONDE-, kippe- en konijnehokken va. ƒ 195,–. Houtbouw Ubachs, Eygelshovergracht 39, Kerkrade-Vink. Tel. 045-460252.

Jonge MECHELSE HERDERTJES va. 8 weken, reuen, dhr. Couwen, politieh. 1 en 2. A. Heldens, Custerslaan 13, N'hagen, tel. 045-310767.

Te k. MALTEZER LEEUWTJE, teefje, 11 weken. Tel. 045-727693.

Te k. jonge ROTTWEILER 5 mnd. + jonge Duitse herders, iets aparts. 045-321231.

Te k. M.H. PUPS geb. 3-1-'88 M. Mirza (Berkelaar). V. Nero, dhr. Verkouwen, Sittard. Ingeënt en ontwormd. Kampweidestr. 11, Neerbeek, 04490-75518.

PAPEGAAIEN, jonge Congo grijzeroodstaart, ook tamme sprekende. Inr. of ruil mog. 04490-49517.

Weg. omst. HOND weg te geven, teef, 8 mnd., lijkt op herder, 04454-5533, na 18.00 uur.

Te k. gevr. PAPEGAAIEN, kaketoes en ara's. Tel. 04490-75359.

YORK-TERRIERS, dwerg- en minipoedels. Tel. 04459-1237; tevens hondenkapsalon.

VANDAAG OPENING IN 't LOON HEERLEN

MEER TREND VOOR MINDER GELD!

Vanaf vandaag, donderdag 18 februari, kunt u in Winkelcentrum **'t LOON** in Heerlen, kennis maken met de nieuwe KNIBBELER MEUBEL! **De nieuwste trend in wonen!** Vanaf 10.00 uur tot 21.00 uur zijn de deuren geopend voor iedere klant, die gebruik wil maken van onze **Super Lage Prijzen!** Een voorbeeld van ons **'Lage-prijzen-beleid'** is deze droom van een bankstel.... **Een komfortabel, romantisch model met een uitstekend zitkomfor. Bekleed met sterke, slijtvaste stof in een eigentijds dessin.**



NORMAAL 1795.-
BIJ ONS KOMPLEET
999.-
(geldig tot 29 februari 1988)

Losse 2-zits bank....
NORMAAL 795.-
BIJ ONS **479.-**

Verder kunt u in onze nieuwe zaak een keuze maken uit een bijzonder geselekteerd assortiment bankstellen, kussens, vloerlampen, stoelen, tafels, fauteuils, klokken, buro's, tv-meubels, hoekkasten, wandkasten, poufs, hanglampen, rotanmeubels, paraplubakken, salontafels, rekjes, hoektafels, dressboy's, ladekasten, mimi-sets, spotjes, zitzakken, spiegels, kapstokken, eethoeken, tuinbanken, halogeen lampen, wand-dekoratie's, burolampen, slaapfauteuils, plantentafeltjes, slaapbanken, staande kapstokken, lektuurbakken, tafellampen, 2-zits bankjes, vitrinekasten, tuinmeubelen, vloerkleden, hoekbankstellen, halkastjes, enz. alles in modern en klassiek!

Voor iedere klant hebben wij dan een leuke attentie! Kom vandaag kijken... Tot zo..!

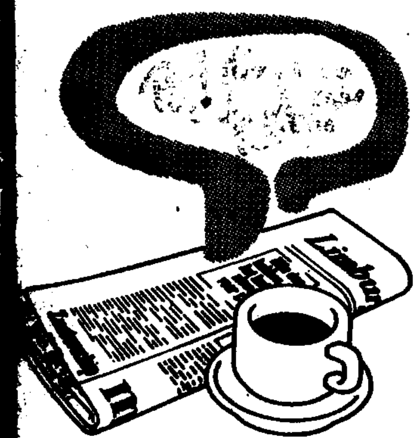
KNIBBELER MEUBEL

HEERLEN WINKELCENTRUM 'T LOON ☎ 045-740881 **SITTARD** STEENWEG 16 ☎ 04490-23779 **HOENSBROEK** KOUVENDERSTR. 27 ☎ 045-212652

Limburgs Dagblad voor Oostelijk Zuidlimburg

Donderdag 18 februari 1988 ● Pagina 15

ET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDAKTEUR: RON BROWN. CHEF-EDITIEREDAKTIE: HANS TOONEN
OOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6431 HE HOENSBROEK, KOUVENDERSTRAAT 215, TEL. 045-218555; 6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363;
371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4, TEL. 045-311719.



Rouwig

Als er over één disco veel ge- etst wordt, dan is dat buiten af 'White Horse' in Hulsberg, ier bekend als De Bokkerij- er. Heel Hulsberg zou om de uiting rouwen. Tenminste, at beweren vooral de Heinens. en machtige familie, zo wordt efluisterd. 'Wereldberoemd' in ulsberg mag je wel zeggen.

un geweeklaag moet je echter aatsen tegen het decor van de aam en faam van deze (zeg aar rustig) 'clan'. De echtge- ote van de eigenaar van 'Whi- e Horse' is een Heinen. Wat eet....de beste en trouwste klan- en van de nu vergrendelde dis- o hangen nagenoeg allemaal ond de Heinens.

at ze rouwen om 'White Hor- ', prima. Per slot van reke- ning heeft iedereen recht op zijn igen verdriet. Maar toch rolt ier ook menige krokodille- raan. Zeker als je ze hoort reunen, dat ze toch maar elk eekeinde honderden jongelui an de straat houden. Als je iet beter wist, schoot je gemoed ontaan vol.

aarom komt 'White Horse' er iet ruiterlijk (!) voor uit, dat ooral het derven van duizen- en guldens hard aankomt. aarom dan deze doorzichtige noes?

ovendien is het een beetje ho- eca-ondernemer zijn eer te na n omwonenden op te zadelen et overlast van zijn klanten. e bent er niet mee klaar om je itsmijter vechtende jongelui uiten de cafédeur te laten wer- en. En vervolgens als een soort egentijdse Pilatus de handen n onschuld te wassen, terwijl e jongelui nog over de straat ollen.

oed geraden, burgemeester oenen verdient eerder een uim dan een steen voor de oed om deze overlast aan te akken bij de bron: White Hor-

s de Heinens het echt goed me- n met hun 'Hulsberg' dan an ze straks, als 'White Horse' eer open mag, massaal bij de r staan om de toestromende ngeren op hun reputatie te se- eren.

eks nieuws, overigens. Een aatje disco elders in Nederland aart er wel bij.

Verwarring

Het is maar goed dat de le- nsmiddelengroothandel erwer de naam van zijn dis- ributiecentrum in Hoensbroek eeft veranderd. Want de oude aam, Distributiecentrum uid-Nederland, leek te veel op et Distributiecentrum Lim- urg van het voormalige Coöp. at leidde vooral de laatste id, na de bekendmaking van sluiting van Distributiecen- um Limburg, tot verwarring. emeer daar beide centra in oensbroek zijn gevestigd, op og geen steenworp afstand an elkaar. De bedrijfsleider an Sperwer Zuid (dat is dus e nieuwe naam) moest talloze eacties verwerken van vooral akelijke relaties die informeer- en naar de stand van zaken. iet op de laatste plaats van de upermarkten zelf die via het istributiecentrum van levens- iddelen worden voorzien, en at zijn er toch nog altijd zo'n estig in Limburg en een klein ukje Noord-Brabant. En er as een verontwaardigde reac- van een uitzendbureau bij dat pas geleden nog plaats oor een paar krachten was toe- zegd. Zij allen kunnen echter rust zijn, zo heeft de bedrijfs- ider ons verzekerd. Bij de perwer is dus geen vuiltje aan lucht.

Kwijt

Voor harmonie St. Marie- racht uit Kerkrade heeft het leonetrekke een staartje ge- regen. Een van de muzikanten erd namelijk tijdens zijn be- oek aan het toilet in café De olz van zijn instrument, een ariton-sax, bestolen. De har- onie is hierdoor ernstig gedu- eerd, omdat het instrument misbaar is.

ooralsnog gaat St. Marie- racht ervan uit dat een en an- er op een vergissing berust. et andere woorden: de huidi- e 'bezitter' wordt vriendelijk erzocht het instrument terug te ezorgen (045-412964). Uiter- ard wacht degene die het in- rument bij zijn rechtmatige genaar aflevert, een uitbun- ge serenade.

Diverse mishandelingen aan slot carnavalsfeest

Jongen bewusteloos geschopt en geslagen

BRUNSSUM/HEERLEN – Het carnavalsfeest in de Oostelijke Mijnstreek heeft toch nog een roerig en triest slot gekregen. De politie moest diverse mishandelingen optekenen. De ergste vond nog wel in Brunssum plaats, waar vier nog onbekende jongemannen een 17-jarige Heerlenaar bijna dood geschopt en geslagen hebben.

Dit voorval vond in de nacht van dinsdag op woensdag plaats. De afranseling, waartoe het slachtoffer volgens de politie geen enkele aanleiding heeft gegeven, gebeurde in de Rumpenerstraat nabij de bushalte, hoek Schoolstraat. Zelfs toen de jongeman bewusteloos was geraakt, bleef het viertal, gekleed in T-shirts met vermoedelijk het opschrift AC/DC, doorgaan met schoppen. Pas toen hulp toeschoot, sprong het kwartet op de fiets richting Heerlen.

De 17-jarige ligt nog altijd op de afdeling intensive care van het Brunssumse ziekenhuis. Tot gistermorgen was zijn toestand uiterst kritiek. Sindsdien is er echter enige verbetering.

De politie weet inmiddels dat de mishandeling is gadegeslagen door een 16-jarige meisje, dat waarschijnlijk Sandra heet. Bovendien moet zij lid zijn van een vechtsportvereniging. De politie zoekt getuigen voor deze, bijna fataal afgelopen mishandeling. Voor tips: ☎ 252555.

In het centrum van Heerlen hebben gistermorgen tussen vijf uur en kwart voor zeven twee jongens diverse mensen in het centrum van Heerlen mishandeld. Enkele slachtoffers kregen dusdanig slaag, dat ze zich onder doktersbehandeling moesten stellen. Sommigen liepen een gebroken neus op.

De twee knapen trokken al slaand door het centrum van Heerlen. Op de Willemstraat lukte het de politie het tweetal in de kraag te grijpen. Het bleken een 17- en een 19-jarige inwoner van Heerlen te zijn.

De twee verdachten zijn na verhoor in een politiecel gezet. Enkele slachtoffers hebben inmiddels aangifte gedaan, maar de politie denkt dat er nog wel meer mensen last hebben gehad van de twee knapen.

Vereffening

Twee 18-jarige jongens uit Hoensbroek hebben carnavalsdinsdag een even oude plaatsgenoot mishandeld. Rond vier uur die middag kwamen zij op straat hun slachtoffer tegen. Ze hadden nog iets te vereffenen met hem en sloegen en schopten er flink op los. Ze bedreigden hem ook nog met een slagersmes. De politie wist het tweetal te arresteren. Bij het eerste verhoor heeft één van de Hoensbroekenaren bekend diverse inbraken te hebben gepleegd.

Onwerkbare situatie in woonhuis aan Kipstraat

Belastingambtenaren Kerkrade 'in de knel'

KERKRADE – Ambtenaren van het Ontvangkantoor der Rijksbelastingen in Kerkrade hebben fors aan de bel getrokken om hun slechte huisvesting aan de kaak te stellen. In een niet mis te verstane brief uiten de ambtenaren hun ongenoegen over de te krappe huisvesting in het kantoor aan de Kipstraat.

De belasting zit in Kerkrade sinds 1979 in een voormalig woonhuis. De diverse diensten zijn ondergebracht in woon- en slaapkamers, aanbouwsels, etc. Er is nauwelijks ruimte om publiek te ontvangen, in enkele kamers komt alleen via dakramen licht naar binnen. Kortom, de Kerkraadse belastingambtenaren vinden hun huisvesting bijzonder slecht. Zes deurwaarders zijn inmiddels verhuisd, 25 andere ambtenaren 'hokken' nog aan de Kipstraat.

„Op dit moment heerst er een onwerkbare situatie. Beluchting van het gebouw is haast onmogelijk. Medewerkers en publiek worden samengepropt in enge, benauwde kamertjes. Publiek in de publieksruimte kan meeluisteren wat er elders in de werkruimten wordt gezegd. Aan persoonlijke veiligheid kan totaal geen aandacht worden besteed", aldus de brief die de ambtenaren hebben verstuurd aan de dienstcommissie (soort ondernemingsraad) van de belastingdienst.

De situatie is de laatste tijd nog nijpender geworden omdat de Rijksbelastingsdienst koste wat kost de automatisering wil doorvoeren. Nu moeten de ambtenaren de weinige ruimte die ze hebben ook nog afstaan aan computerapparatuur. Een deel van de keuken en een toilet gaan daardoor verloren.

Geschiedenis

Het ontvangkantoor Kerkrade is sinds 1979 gehuisvest aan de Kipstraat. De huisvesting werd toen aanvaard als een tijdelijke oplossing. Direct werd gezegd, dat er nieuwbouw zou komen voor de belasting in Kerkrade. Met dat vooruitzicht accepteerden de ambtenaren het te krappe kantoor.

„Enige tijd waren wij ervan overtuigd, dat er een nieuw belastingkantoor zou komen in de buurt van het station in Kerkrade, maar de laatste tijd horen we daar niets meer over. In politieke kringen in Den Haag denkt men dat Rijksbelastingen plannen heeft om ontvangkantoren samen te voegen, hetgeen zou kunnen inhouden dat het kantoor Kerkrade wordt overgeheveld naar Heerlen. Dat zou het uitblijven van berichten omtrent een nieuw kantoor hier kunnen verklaren", zegt één van de Kerkraadse ambtenaren.

De brief is behalve naar de dienstcommissie ook gestuurd naar de Rijksbedrijfsgezondheidsdienst, de arbeidsinspectie in Maastricht, leden van de Tweede Kamer, de nationale ombudsman, diverse ministers, de directeur der Rijksbelastingen in Maastricht, ambtenarenbonden en natuurlijk de directeur der Directe Belastingen Kerkrade, de baas van de 'in de knel geraakte' ambtenaren.



●Burgemeester Coenen ontvangt de delegatie van actievoerende jongeren.

Demonstratieve optocht jongeren naar gemeentehuis

Opening in conflict discotheek Hulsberg

HULSBERG/NUTH – Burgemeester Coenen van Nuth heeft gisteren aan een delegatie van actievoerende jongeren uit Hulsberg laten weten, dat zij bereid is aan de overlegtafel plaats te nemen om te praten over de perikelen rond de vorige week gesloten discotheek White Horse. Ongeveer 120 jongeren waren naar Hulsberg getogen om voor heropening van de discotheek te pleiten.

Aan de actie van de disco-bezoekers ging gistermiddag overigens een nogal toepasselijke gebeurtenis vooraf. Terwijl de ongeveer 120 jongeren uit Hulsberg en omgeving zich naar aanleiding van de sluiting van de discotheek met spandoeken en plakkaten klaarmaakten voor een confrontatie met burgemeester Coenen van Nuth, die wegens overlast kort voor de carnaval de knip op de discodeur deed, knalden voor de White Horse aan de Aalbekerweg twee auto's tegen elkaar.

Dat zich bij die botsing ondanks de enorme klap geen persoonlijke ongelukken voordeden, was misschien ook kenmerkend voor het verdere verloop van de demonstratieve optocht. Want hoewel de nog in carnavalsstemming verkerende jongeren op weg naar het gemeentehuis duidelijk lieten horen dat ze in aantocht waren, verliep het aanbieden van meer dan 1200 'sympathiserende' handtekeningen aan burgemeester Coenen zonder ook maar de geringste problemen.

Sterker nog: nadat een delegatie van de jongeren (de overgrote meerderheid moest wegens plaatsgebrek buiten blijven) de burgemeester in het gemeentehuis opnieuw met argumenten had bestookt om de disco te dogen en ook alternatieve maatregelen aandroeg, zoals een pasjesregeling, werden er tussen Ellie Coenen en een woordvoerder van de jongeren spontane kussen uitgewisseld.

Of dat een aanzet is tot heropening van de White Horse, zal afgewacht moeten worden. De burgemeester hield in ieder geval de mogelijkheid voor overleg open: „Er zal een nieuwe aanvraag voor een vergunning ingediend moeten worden en daarna gaan we rond de tafel zitten om te kijken wat er gedaan kan worden."

Opvallend was overigens dat disco-eigenaar Fons de Schrevel wel meeliep naar het gemeentehuis, maar niet mee naar binnen ging. Burgemeester Coenen vond dat ook vreemd. Zij zocht vergeefs tussen de delegatieleden naar De Schrevel omdat uiteraard hij de aangewezen persoon is om met de burgemeester (als hoofd van de politie) over de problematiek te praten.

De Schrevel verklaarde na afloop buiten te zijn gebleven, omdat het om een actie van de klanten ging.

Hij gaat nu zo vlug mogelijk een nieuwe aanvraag voor een vergunning bij de burgemeester indienen. Voorlopig zal de discotheek aan de Aalbekerweg echter gesloten blijven.

TRIO BEKENT RUIM 40 AUTO-INBRAKEN

LANDGRAAF – De drie mannen uit Landgraaf die vorige week werden opgepakt in verband met het plegen van twintig auto-inbraken, hebben er nog eens 22 bekend. Het drietal ging voornamelijk te werk op parkeerplaatsen in Schaesberg en Nieuwenhagen. Ook bekenden zij drie woninginbraken.

Verslaafden bestelen eigen moeder

HEERLEN – Twee drugverslaafden uit Heerlen van 30 en 31 jaar zijn dinsdagmiddag gearresteerd omdat ze ingebroken hadden bij de moeder van één van hen.

De vrouw werd beroofd van een giropasje, inclusief kascheques en achttien girobetaalkaarten.

De vrouw, die in Landgraaf woont, deed aangifte bij de politie in Landgraaf. De Heerlense politie kon ze echter in de kraag grijpen. Ze bekenden pas gisteren omdat ze op de dag van de diefstal te zeer onder invloed van drugs waren. Het duo is in voorlopige hechtenis genomen.



En toen restte alleen rommel

HEERLEN – Alleen de versierselen aan en de rommel rond het station in Heerlen en elders in de stad herinnerden gisteren nog aan het carnavalsfeest. En ook die laatste resten van de uitbundige dagen verdwenen naarmate de uren verstreken. Terwijl de meeste mensen probeerden weer in normale doen te komen, gingen werknemers van de gemeente Heerlen driftig aan de slag om de stad weer een opgeruimde aanblik te geven. Tegen het eind van de middag leek het daar al aardig op, zodat een jaartje gewacht moet worden voordat weer van 'Sjpassemig' gesproken kan worden.

BIJDRAGE RIJK STUK HOGER DAN VERWACHT

Heerlen houdt miljoenen over

HEERLEN - De gemeente Heerlen houdt na het aftrekken en optellen van alle uitgaven en inkomsten over 1987 een bedrag van 2,7 miljoen gulden over. Een opmerkelijk resultaat, aangezien de gemeente Heerlen altijd in een moeilijke financiële positie heeft verkeerd en tot en met vorig jaar zelfs artikel 12-gemeente was. Het positieve resultaat over 1987 is vooral te wijten aan een fikse meevaller uit 's rijks kas.

Heerlen voerde in 1987 een stringenter begrotingsbeleid in. Dat wil zeggen dat gedurende het jaar de begroting werd bijgesteld en er tussentijds ook cijfers werden geproduceerd. Anderhalve maand na de jaarwisseling heeft Heerlen nu nagenoeg alle cijfers over 1987 onder elkaar staan en tot grote verbazing van eenieder rolde er een overschot van 2,7 miljoen uit.

Bijdrage

Wethouder Jan Verheugen van financiën zei gisteravond in een toelichting dat het voordeel vooral komt door een meevaller over een drietal jaren van de bijdrage die Heerlen krijgt van het rijk (1,7 miljoen gulden meer dan verwacht). Daarnaast zijn ook de renteontwikkeling en de beter in de hand gehouden uitgaven èn personeelskosten bepalend geweest.

„Maar het is beslist nog geen tijd om te juichen," aldus Verheugen. „Deze meevaller is slechts incidenteel. Ik verwacht echt niet dat er nu de komende jaren ook zulke bedragen over zullen blijven. Dat kan gewoonweg niet. Echt geld overhouden kan pas na 1992, dat blijkt uit de meerjarenramingen die we gemaakt hebben. Dan pas is Heerlen uit de tunnel en komen we in het licht, financieel gezien dan".

De meevaller over 1987 zorgt er echter voor dat de tunnel minder donker zal zijn dan werd gedacht. Het college wil het geld van deze incidentele meevaller namelijk naar de volgende jaren toespelen. Zo'n 2 miljoen gulden wordt gebruikt om de kapitaalslasten van de gemeente te verlichten en dat vindt natuurlijk zijn weerslag in de komende begrotingen. Een bedrag van twee ton heeft nog geen bestemming gekregen. In het college wordt gediscussieerd over de vraag of dat geld in de algemene reserve gestopt moet worden of dat er iets anders mee gedaan moet worden.

Bezuinigingen

Wethouder Verheugen verwacht overigens niet dat eenzelfde verrassing voor het komend jaar in het verschiet ligt. „Het rijk heeft al een behoorlijke bezuiniging aangekondigd, die voor Heerlen tussen de 1 en 2 miljoen gulden gaat kosten. Er zijn nog cicullaires van ministers te verwachten die ook nog geld gaan kosten. Nee, deze meevaller is zeer zeker slechts een incidentele gebeurtenis."

Man steekt banden lek

HOENSBROEK - De Heerlense politie heeft in Hoensbroek dinsdagavond omstreeks tien uur een man in de kraag gevat, die banden van auto's lek stak. Hij had reeds van negen auto's de banden lek gestoken toen hij werd aangehouden. De 33-jarige Hoensbroekenaar heeft inmiddels bekend. Een reden waarom hij het deed, kon hij niet opgeven.

Geboren 15-2-1988

Laurens

Jacques Gerard Sybrand

zoon van
Jan-Kees en Nicole
Zijlstra-Tummers

Eurenderweg 97
6417 PA Heerlen

†

Dankbaar voor hetgeen zij voor ons heeft betekend, geven wij u kennis, dat kalm en vredig van ons is heengegaan, mijn lieve vrouw, onze zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, schoonzuster, tante en nicht

Tony Leenders

echtgenote van

Godfried Mikelj

Zij overleed in de leeftijd van 69 jaar, voorzien van het h. oliesel.

Wij bevelen haar in uw gebed aan.

Schaesberg: G. Mikelj
Nieuwenhagen: Joseph Mikelj
Riet Mikelj-Klippelaar
Godfried, Chantal
Kerkrade: Tiny Mikelj
Mathieu Huntjens
Eygelshoven: Marianne Mikelj
Piet Fokkens
Schaesberg: Gussje Mikelj
Wiel Born
Ireen
Schaesberg: Margo Mikelj
Wiel van de Eijnden
Adrienne
Schaesberg: Freddy Mikelj
Familie Leenders
Familie Mikelj

6372 GA Landgraaf, 17 februari 1988
Joes Jongenstraat 9

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op zaterdag 20 febuari a.s. om 10.30 uur in de dekenale kerk van de H.H. Petrus en Paulus te Schaesberg, Hoofdstraat, waarna aansluitend de begrafenis op de r.k. begraafplaats aldaar.

Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.

Het rozenkransgebed tot intentie van Tony wordt gehouden op vrijdag 19 februari a.s. om 18.45 uur in voornoemde dekenale kerk, aansluitend avondmis.

Gelegenheid tot afscheidnemen dagelijks van 18.45 tot 19.00 uur in de rouwkapel van Lindeman Uitvaartcentra, Beuteweg 32 te Nieuwenhagen.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

†

Dankbaar, dat ze zo lang bij ons was, is heden na een liefdevolle verzorging in De Baenje, voorzien van de h. sacramenten van ons heengegaan, onze lieve moeder, schoonmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Anna Spätjens

weduwe van

Jan Gorissen

en van

Dirk Bücksteeg

op de leeftijd van 86 jaar.

Maastricht: Kees Gorissen
Toos Gorissen-Steinbusch
Sittard: Theo Gorissen
Gertha Gorissen-Pörteners
Sittard: Elly Sieben-Gorissen
Pierre Sieben
Sittard: John Gorissen
Lenie Gorissen-Steuns
en al haar kleinkinderen en achterkleinkinderen
Familie Spätjens
Familie Gorissen
Familie Bücksteeg

Sittard, 17 februari 1988
Schuttestraat 2, De Baenje
Corr.adres: Jhr. Ruys de Beerenbrouckstraat 29, 6136 GA Sittard

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op zaterdag 20 februari om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Bernadette, Baandert-Sittard, waarna begrafenis op de algemene begraafplaats aan de Wehrerweg.

Geen condoleren.

Avondmis vrijdag om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Onze dierbare overledene is opgebaard in het Maaslandziekenhuis te Sittard. Gelegenheid tot afscheidnemen, dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

†

De wereld huilt!
We zullen je missen Sjef!
Je had nog zoveel te doen,
de tijd werd je niet gegund.

Verbijsterd en bedroefd geef ik u kennis dat veel te vroeg van mij is heengegaan, mijn lieve man, onze dierbare zoon, schoonzoon, kleinzoon, broer, schoonbroer, oom, neef en vriend

Sjef Timmermans

echtgenoot van

Leny Wauthlé

Hij overleed voorzien van de h. sacramenten, op de leeftijd van 40 jaar.

Sibbe: Leny Timmermans-Wauthlé

6301 AC Valkenburg a.d. Geul, 16 februari 1988
Bergstraat 77

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op zaterdag 20 februari om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Rosa te Sibbe, waarna begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar.

Daar ik overtuigd ben van uw medeleven is er geen condoleren.

Avondwake vrijdag om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Geen bezoek aan huis.

Wilt u, indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, deze annonce als zodanig beschouwen.

Het bericht over het overlijden van

Sjef

heeft ons zeer geschokt.

Zonder twijfel hebben wij hem in ons bedrijf leren kennen als een bekwame en waardevolle medewerker.

De gedachte Sjef te moeten missen betekent een harde slag.

Wat hij achter gepresteerd heeft, zullen wij in onze herinnering levend houden.

Directie en medewerkers
Staalbouw Eysden B.V.

†

Met diepe verslagenheid, maar dankbaar voor de fijne jaren die wij samen met hem mochten beleven, doen wij u weten dat is overleden, onze lieve oom en neef

Math Elbers

in vriendschap verbonden met

Nellie Wilting

Hij overleed in de leeftijd van 68 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken.

Wij bevelen hem in uw gebed aan.

Familie Elbers
Familie Wilting

Brunssum, 17 februari 1988
Corr.adres: Heulenderstraat 71, 6441 TN Brunssum

De crematie zal gehouden worden op zaterdag 20 februari a.s. om 10.30 uur in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Bijeenkomst in de ontvangkamer van het crematorium om 10.15 uur, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.

Gelegenheid tot afscheidnemen in de rouwkapel van het St. Gregoriusziekenhuis te Brunssum, dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

†

Heden overleed na een langdurige ziekte, waarvan hij de afloop reeds vroeg kende, onze broer en oom

Hub H.V. Brorens

directeur Printel B.V.

Hij werd slechts 51 jaar.

De onnavolgbare wijze waarop hij zijn ziekte droeg, was ons tot troost.

Heerlen: Truus Wouters-Brorens
Martin, Juliette
Munstergeleen: Lucie
Brorens-Verzandvoort
Maarten, Frans
Désirée en Lou
Geleen: Jan Brorens
Isolde
Brorens-Rahmbeek
Irina en Peter
Mark
Sandton (S.A.): Els de Groot-Brorens
Frans de Groot
Cecile en Mike
Paul, Frank, Charles
Valkenburg a.d. Geul: Mia Brorens
Maastricht: Fien
Bemelmans-Brorens
Giel Bemelmans
Michiel en Manon
Birgitte en Laurie
Maastricht: Ton Brorens
Lenie Brorens-Maassen
Ivo, Bart, Daan
Bunde: Cor Brorens
Renate
Brorens-Haverhoek

6301 GH Valkenburg a.d. Geul, 17 februari 1988
Plenkertstraat 72

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op zaterdag 20 februari as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H.H. Nicolaas en Barbara te Valkenburg a.d. Geul.

De crematie zal volgen om 12.00 uur in het crematorium Imstenrade te Heerlen.

Gelegenheid tot schriftelijk condoleren in de kerk en in het crematorium.

Avondmis vrijdag 19 februari as. om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Met droefheid om het verlies, maar in dankbaarheid denkend aan wat hij voor ons heeft gedaan, hebben wij afscheid moeten nemen van onze zeer gewaardeerde collega

H.H.V. Brorens

technisch direkteur

Onze gedachten zijn bij zijn familie.

Direktie Printel B.V.
Brunssum

Brunssum, 18 februari 1988

Ondanks dat wij reeds voorbereid waren, zijn wij toch diep getroffen door het overlijden van onze zeer gewaardeerde directeur en voor velen een vriend, de heer

H.H.V. Brorens

Vooral zijn belangstelling voor ons persoonlijk, maakt dat wij hem niet zullen vergeten.

Medewerkers Printel B.V.
Brunssum

Brunssum, 18 februari 1988

Dankbaar dat wij haar zo lang in ons midden mochten hebben, maar ook bedroefd om het scheiden, delen wij u mede, dat heden is overleden, na een liefdevolle verzorging in de verpleegkliniek Invia, voorzien van het h. sacrament der zieken, in de gezegende leeftijd van 92 jaar, onze lieve moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, zus, schoonzus, tante en nicht

Severina Hubertina Schreurs

weduwe van

Hubertus Joannes Wassenberg

Wij bevelen haar in uw gebed aan.

Hoensbroek: H.J. Wassenberg
E.J. Doelen
Oirsbeek: P.M. van den Brand-Wassenberg
en al haar klein- en achterkleinkinderen
Familie Schreurs
Familie Wassenberg

Sittard, 16 februari 1988
Corr.adres: Kastanjelaan 116, 6431 GM Hoensbroek

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op zaterdag 20 februari a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Lambertus te Oirsbeek, waarna aansluitend de begrafenis op de r.k. begraafplaats aldaar.

Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.

Moeder wordt bijzonder herdacht in de avondwake van vrijdag 19 februari a.s. om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

Gelegenheid tot afscheidnemen in het mortuarium van het Maaslandziekenhuis te Sittard, dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

†

Wetend en aanvaardend dat zij door de Heer werd geroepen geven wij u kennis dat heden van ons is heengegaan, voorzien van de h. sacramenten, onze tante en nicht

Maria Hubertina Jongen

in de gezegende leeftijd van 94 jaar.

Namens de familie:
M.H. Senden

17 februari 1988
Kasteellaan 336
6433 AL Hoensbroek

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op zaterdag 20 februari om 11 uur, in de Christus-Koningkerk te Hoensbroek-Zuid gevolgd door de begrafenis op de centrale begraafplaats aan de Randweg. Bijeenkomst in de kerk. Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleren. Vrijdag as. om 19 uur, avondwake in voornoemde kerk. De overledene is opgebaard in een der rouwkamers van De Universele, Hoofdstraat 100, Hoensbroek. Gelegenheid tot afscheidnemen dagelijks van 14-15 uur en van 19-20 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Volstrekt enige en algemene kennisgeving

†

Heden overleed tot mijn diepe droefheid, voorzien van het h. sacrament der zieken, mijn dierbare broer

Winand Maats

Hij overleed in het De Weverziekenhuis te Heerlen, op de leeftijd van 55 jaar.

Chèvremont: Annie Maats

6463 XA Kerkrade, 17 februari 1988
Past. v.d. Heydenlaan 9

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op zaterdag 20 februari a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de Blijde Boodschap, Rolduckerveld, waarna aansluitend de crematie in het crematorium te Heerlen-Imstenrade.

Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.

Avondmis vrijdag 19 februari a.s. om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

Winand is opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Gelegenheid tot afscheidnemen dagelijks van 16.00 tot 17.00 uur.

Voor vervoer kerk-crematorium v.v. is gezorgd.

Voor de vele blijken van deelneming en medeleven, ondervonden bij het plotseling overlijden en de begrafenis van onze dierbare moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder

Wilhelmina Brassé-Jacobs

betuigen wij u onze oprechte dank.

Kinderen Brassé
kleinkinderen en achterkleinkinderen

Ulestraten, februari 1988

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 20 februari om 19.00 uur in de parochiekerk van de H. Catharina te Ulestraten.

In plaats van kaarten

Daar het ons onmogelijk is ieder persoonlijk te bedanken voor het medeleven, ondervonden bij het overlijden en de crematie van mijn lieve man en onze papa

Piet Meuwissen

betuigen wij u op deze wijze onze hartelijke dank.

M. Meuwissen-Willemsen
Thom en Iris

De zeswekendienst wordt gehouden op zondag 21 februari as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Dionysius en Odilia te Sweikhuizen.

Voor de vele blijken van medeleven ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn lieve man, onze onvergetelijke vader en opa

Piet Meijers

zeggen wij bij deze hartelijk dank.

Mevr. T. Meijers-Direcks
Kinderen en kleinkind

Landgraaf, februari 1988

De plechtige zeswekendienst wordt opgedragen op zaterdag 20 februari om 19 uur in de St.-Theresia en Don Boscokerk te Lauradorp.

Afscheidnemen van hem die je lief had, is moeilijk en verdrietig. Uw overweldigende belangstelling is voor ons een ruggesteun geweest, om het verlies van zo'n bijzondere man te kunnen dragen.

Henk Derks

Hiervoor onze oprechte dank.

T. Derks-Coervers
en kinderen

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 20 februari as. om 19.00 uur in de H. Jozef-kerk te Rahlbek Kerkrade.

In plaats van kaarten

Wij bedanken u allen voor de hartelijke condoleances, bloemen, h.h. missen en begeleiding naar de laatste rustplaats van mijn lieve man

Hans Hermans

Thay Hermans-Wijnands

Kerkrade, februari 1988

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 21 februari as. om 10.00 uur in de parochiekerk van de heilige Antonius van Padua te Bleijerheide-Kerkrade.

De plechtige eerste jaardienst voor mijn onvergetelijke echtgenote, onze lieve moeder en oma

Theresia Kreutz-Vliegen

zal worden gehouden op zaterdag 20 februari as. om 19.00 uur in de parochiekerk van de H. Bernardus te Ubachsberg.

K. Kreutz
kinderen en kleinkinderen

†

Na een werkzaam en liefdevol leven voor het gezin, dat alles voor hem b... tekende, geven wij met droefheid kennis dat plotseling is overleden, in ... leeftijd van 57 jaar, voorzien van het h. oliesel, mijn lieve man, onze zo... zame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

ir. Frans Boumans

echtgenoot van

Annie Mulders

Wij bevelen hem in uw gebed aan.

Hoensbroek: Annie Boumans-Mulders
Hoensbroek: Frans en Lieke
Jeroen, Martin
Rotterdam: Marcel
Utrecht: Jean en Barbara
Arnhem: Paul en Gerjo
Familie Boumans
Familie Mulders

6431 CH Hoensbroek, 15 februari 1988
Hekbergstraat 11

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op zaterdag 20 febru... as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Franciscus van Assisië... Heerlen, Laanderstraat, waarna aansluitend de begrafenis op de begra... plaats Akerstraat (ingang Groene Boord).

Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.

Avondmis tot intentie van onze overledene vrijdag 19 februari as. o... 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

Gelegenheid tot afscheid nemen in de rouwkamer van Lindeman U... vaartcentra, Spoorsingel 4, Heerlen, dagelijks van 18.30 tot 19.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce a... zodanig te willen beschouwen.

Met verslagenheid hebben wij kennis genomen van het, door een noodl... tig ongeval, overlijden van de heer

ir. Frans Boumans

medebestuurslid van de Stichting Kreativiteits Centrum Heerlen

Ons medeleven gaat vooral uit naar zijn vrouw, kinderen en kleinkind... ren.

Wij wensen hen veel sterkte toe in het dragen van dit groot verlies.

Bestuur, directie en medewerkers van de Stichting Kreativiteits Centrum Heerlen-Hoensbro...

Met verslagenheid namen wij kennis van het overlijden van onze gewa... deerde collega en docent werktuigbouwkunde

ir. F.J.J. Boumans

Zijn inzet voor onze instelling zal altijd in onze herinnering blijven.

Wij wensen zijn echtgenote en kinderen veel sterkte toe.

Bestuur, directie, personeel en studenten van de HTS, Hogeschool Heerlen

Heerlen, 16 februari 1988

Dankbetuiging

De grote belangstelling en de vele condoléances bij het overlijden en ... begrafenis van mijn echtgenote, onze moeder en oma

Maria Ida Driessen-Lendfers

hebben ons zeer getroffen.

Door de grote belangstelling is het ons niet mogelijk ieder persoonlijk ... hartelijke dank aan allen.

Thóm Driessen
Kinderen en kleinkindere...

De zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 20 februari om 19... uur in de Chr. Koningkerk te Hoensbroek.

Alleen Heerlense korps ziet misschien mogelijkheden

Politie in Limburg: geen particuliere celbewaking

N HAAG – De politiekorpsen in de provincie Limburg n voorlopig niet in op het voorstel van de Nederlandse ligheids Dienst (NVD). Deze particuliere organisatie liet angs in een brief aan 148 politiekorpsen in het gehele land ten, dat zij de bewaking van arrestanten in politiecellen or haar rekening wil nemen.

NVD heeft al met acht gemeen- ike politiekorpsen een contract esloten voor de bewaking van arstanten. Volgens directeur Schineis van de NVD hebben korpsen te kampen met te weinankracht. Door de inzet van de D kan de politie zich volgens n meer aan haar reguliere taken den.

de brief aan de gemeenten rekent NVD voor dat het inschakelen particuliere bewakers besparin in tijd, geld en manschappen ekenen. Justitie is gedwongen arrestanten in politiecellen te tsen vanwege plaatsgebrek in huizen van bewaring. Het geld het ministerie van justitie hieror beschikbaar stelt, kan gebruikt rden om de NVD in te huren.

dvoerders van de politie in Sit-, Roermond, en Kerkrade zein woensdag echter dat particuliere celbewaking in deze gemeenten niet aan de orde is. Hoofdinspecteur Krol van de politie Sittard: „Bij grote politiekorpsen kan het rendabel zijn om over te gaan op particuliere celbewaking. Maar in de kleinere gemeenten levert celbewaking niet veel problemen op. Het kan daarom gewoon deel blijven uitmaken van de taken van de surveillancediensten."

Het politiekorps in Maastricht werkt volgens een woordvoerder al sinds 1978 met een eigen team van celbewakers: „De bewaking van de cellen vindt in Maastricht plaats door acht mensen in vaste dienst. Zij werken tevens als receptionist. Het betreft hier burgerpersoneel dat speciaal voor het bewaken is opgeleid. Hoewel het aantrekken van mensen van de NVD misschien goedkoper is, zie ik dat op korte termijn niet gebeuren", aldus de woordvoerder.

Hoofdinspecteur Vodeb van de gemeentepolitie Heerlen sluit niet uit dat Heerlen in de toekomst gebruik zal maken van de diensten van de NVD: „In Heerlen hebben we twee mensen in vaste dienst die zich uitsluitend bezig houden met het bewaken van de arrestanten. Voor zover nodig wordt daarbij assistentie verleend door het surveillanceteam."

Overwegen

„Dat zou op een gegeven moment ten koste kunnen gaan van het politiewerk op straat. In dat geval is de overweging om het bewaken van de arrestanten over te laten aan een particuliere bewakingsdienst op zijn plaats", filosofeert Vodep.

ermiste vrouw weer terecht

AASTRICHT – De 32-jarie vrouw, die in de nacht van dag op maandag spoors verdween in het Maasichtse carnavalsgewoel, is recht.

e werd gistermorgen aangeoffen op het Stationsplein Maastricht. De politie eeft nog geen duidelijk eeld van de aanleiding van aar (tijdelijke) verdwijning.



Carnaval '88 nu definitief over

● *Met het 'haringbijten' gisteravond was het afgelopen met het carnaval 1988. Met of zonder hoofdpijn, maar in ieder geval met smaak werden overal in Limburg de 'heringe' verorberd zoals hier in café Schtad Zitterd. Drie dagen feesten zijn nu definitief voorbij. Hoewel, voor de echte carnavalsvierder duren de 'dolle dagen' aanzienlijk langer dan drie dagen. Hoe het ook zij, de neuzen en maskers kunnen weer voor een jaar worden opgeborgen. Vandaag begint de harde werkelijkheid weer.*

Lobby

commentaar

Met haar suggestie, vorige week in de Tweede Kamer gedaan, de Rijksweg-73 van Boxmeer naar Venlo straks bij gereedkomen te vernoemen naar het Limburgse CDA-Kamerlid Walter Paulis, wil minister Smit-Kroes haar respect betuigen voor de inzet en het doorzettingsvermogen dat de gezamenlijke Limburgse Kamerleden aan de dag hebben gelegd om een snelle aanleg van deze voor regio en land belangrijke weg van de regering af te dwingen.

Het is uiteraard niet de verdienste van de heer Paulis alleen als straks in de herfst van 1994 of op zijn laatst in de lente van 1995 de autoweg tussen Boxmeer en Venlo met veel feestvertoon wordt opengesteld. Het zal de kroon zijn op het werk en de grote verdienste van alle acht Kamerleden die Limburg thans in de volksvertegenwoordiging heeft afgevaardigd. Met voorbijzien vaak van partij-politieke belangen hebben de Limburgse CDA-, VVD- en PvdA-Kamerleden gedurende lange tijd eendrachtig samengewerkt om dit resultaat te bereiken. Walter Paulis komt daarbij evenals Jos van Rey de verdienste toe, dat zij met het doen van pittige en rijk gekruide uitspraken de belangstelling van het thuisfront wakker hielden. Dat gaf Frans Wolters – met onmisbare ruggesteun van voorzitter Ben Hennekam van de Vaste Commissie voor Verkeer en Waterstaat – de kans onopgemerkt en ongestoord minister Ruding te overtuigen van het recht dat Limburg heeft op de aanleg van deze weg. Het was deze minister namelijk die zeer tegen zijn overtuiging in toestemming moest geven deze weg 'op afbetaling' te mogen aanleggen.

De hele operatie werd vanuit 'het thuisland' geleid door deputé Jef Pleumeekers. Als voormalig Eerste Kamerlid zijn ook hem de wegen naar en in Den Haag niet vreemd, zodat hij met recht de 'negende im Bunde' mag worden genoemd.

'De negen' genoten daarbij de onmisbare steun van het bedrijfsleven, dat niet alleen de noodzaak van de aanleg van deze weg met de mond beleed maar ook daadwerkelijk en met name financiëel de daad bij het woord voegde door samen met de provincie 16 miljoen gulden op tafel te brengen.

Het is deze eendrachtige en tegelijk politiek unieke samenwerking in combinatie met steun van het bedrijfsleven, die straks het beoogde resultaat voor Limburg zal opleveren. Of eendracht in een Limburgse lobby dus macht kan maken!

W. de R.

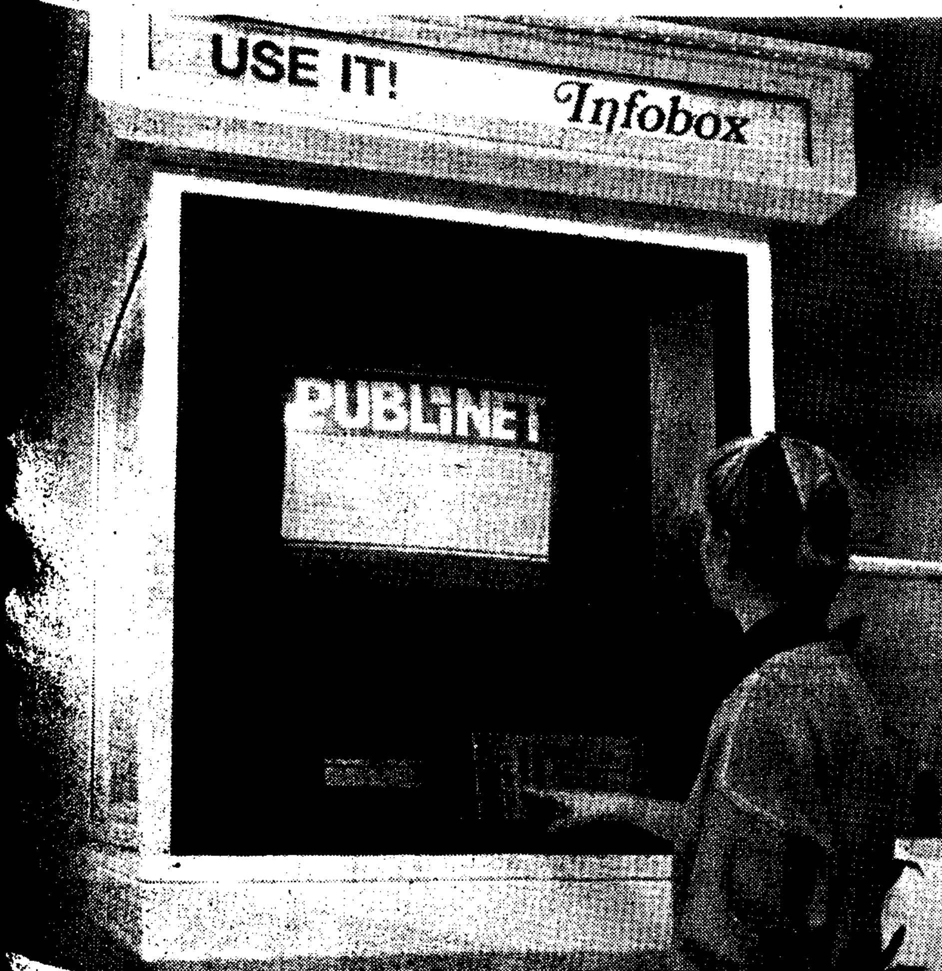
Waterschap: geen reductie voor Maasuiterwaarden

SITTARD – Het Waterschap Roer en Overmaas weigert een reductie voor gronden die regelmatig overstroomd worden door de Maas. Een aanvraag daartoe van de Roermondenaar J. Wackers is afgewezen.

Wackers verzocht om herziening van klassificatie voor een perceel in de Maasdalvlakte ten noorden van Roermond. Deze grond in de uiterwaarden van de Maas komt regelmatig blank te staan. Net als de grondeigenaren langs de Roer wil hij profiteren van een 100%-reductieregeling.

Het waterschap denkt daar anders over. De grond watert af via sloten op de Leigraaf in de Vuilbemden en de Leygraaf van Weyershof naar Asselt. „Die zijn in ons beheer en onderhoud", aldus het Waterschap. Bovendien wordt er op gewezen dat de reductieregeling alleen geldt voor grondeigenaren langs de Roer, omdat deze rivier uit oogpunt van natuur en milieu vrij moet kunnen blijven overstromen. De regeling is overigens tijdelijk in afwachting van een schaderegeling.

Het college van hoofdingelanden van het waterschap houdt aanstaande maandag 22 februari een vergadering in het gemeentehuis van Heerlen.



Een 'Maastrichtse' Infobox, waarvoor nu ook in Japan belangstelling is.

Japanse interesse voor Limburgse informatiezuil

MAASTRICHT – De publieke infoboxen in Maastricht, met toeristische informatie, de gouden gids en hotelkameren bioscoopfilmreservering, hebben de aandacht getrokken van Japan. De nationale telefoonmaatschappij NTT wil onder meer in Tokio soortgelijke infoboxen gaan opzetten. Volgens H. Albers, manager van Publinet in Maastricht dat in die gemeente een tiental straatzuilen beheert, hebben de Japanners grote belangstelling getoond. De infobox is een initiatief in het kader van het kabelexperiment Zuid-Limburg.

De interesse van de Japanse telefoonmaatschappij is opgewekt tijdens een beurs vorig jaar in Genève waar de infobox een blikvanger op de stand van Publinet was. Toch was de infobox voor de Japanners technisch gezien geen nieuwtje. Albers: „Ze hebben zelf ook zo'n videotext-dienst. NTT beheert in Japan namelijk zelf publieke terminals, in Tokio meer dan tweehonderd. Voor de informatie moet je betalen. Maar dat loopt niet."

Volgens Albers was NTT vooral geïnteresseerd in de manier waarop Publinet de infoboxen exploiteert. De informatie op de beeldschermen in Maastricht is gratis; en lokale bedrijven kunnen er adverteren, niet alleen in tekst maar ook in (bewegend) beeld.

De infoboxen in Maastricht zijn uitgerust met videoschijven en dat sprak de Japanners, aldus Albers, bijzonder aan. Gemiddeld worden de infoboxen in Maastricht 400 keer per dag geraadpleegd. „Zelfs in de wintermaanden," voegt Albers toe.

NTT gaat nu samen met Publinet bekijken of de bestaande videotext-dienst kan worden aangepast aan het Limburgse systeem. Vooralsnog blijft het bij de 'levering' van technische kennis, maar Albers sluit niet uit dat NTT ook hardware van het informatiesysteem gaat bestellen.

ITT World Directories, de moedermaatschappij van Publinet, is overigens geen onbekende voor NTT. Het bedrijf geeft voor de Japanse maatschappij telefoonboeken uit. Op de expositie over telecommunicatie in Genève heeft Publinet meer contacten gelegd met bedrijven in het buitenland (dit soort infoboxen staan uitsluitend in Maastricht – red.), onder meer in Frankrijk en West-Duitsland, die belangstelling toonden voor het Limburgse produkt.

'Troostprijs' voor Limburg bij opheffen Miljoenenlijn

Betere treinverbinding Heerlen met Randstad

door winus de rouw

DEN HAAG – In de pijn die gepaard gaat met de doodsstrijd van het Miljoenenlijntje, dreigt het Limburg te ontgaan dat het recht heeft op een 'troostprijs' in de vorm van een verbeterde Intercity-verbinding van Heerlen met de Randstad. Het bestaan van deze 'troostprijs', die de NS-directie achter de hand wordt gehouden om verzet tegen opheffen van het Miljoenenlijntje te smoren, is slechts in beperkte NS-kringen bekend. Niettemin mag het Limburg in de komende weken van stervensbegeleiding van het Miljoenenlijntje niet ontgaan, dat de 'troostprijs' gereed ligt. Het is blijkbaar slechts zaak op deze wetenschap aanspraak te maken, wil zij niet verloren gaan.

Van dit tegenbod wordt namelijk melding gemaakt in de brieven van de NS-directie, gekentekend C/87/0.9.7/1025 D en E, gedateerd 3 april 1987 en gericht aan de BAG, hetgeen staat voor Bedrijfs Afstemmings Groep. Deze krant heeft de betrokken brieven in handen gekregen. In een paragraaf 'Te verwachten reacties uit Zuid-Limburg', wordt voorspeld dat de instanties in Limburg tegen opheffen van het Miljoenenlijntje in verzet zullen komen en welke hun motieven zullen zijn. De brief vervolgt dan letterlijk, inclusief het gebruikelijke NS-jargon voor intern gebruik:

„Niettemin lijkt het verstandig het overleg in te gaan met een 'troostprijs' t.w.: het gelijktijdig met het afstoten van onrendabele activiteiten in Zuid-Limburg een verbeterde IC-dienst Heerlen-Randstad aan te bieden. Momenteel vertrekt de laatste IC op werkdagen om 19.02 uit Asd en vertrekt op zondagen de eerste IC om 15.58 uit Heerlen. Het rayon Zuid-Limburg ziet in een uitbreiding van het IC-aanbod uit Heerlen, op basis van een systematische verkoopactie, goede perspectieven".

Om duidelijk te laten merken, dat het slechts gaat om een 'troostprijs' wordt er in één adem aan toegevoegd: „En als dit aanbod niet aanslaat kan altijd weer een stap terug worden gedaan".

Ook in de samenvatting van het schrijven van de NS-directie wordt andermaal gesteld: „Een verbeterde bediening van de IC-verbinding Heerlen-Randstad gelijktijdig (is onderstreept – red.) met de opheffing Miljoenenlijn aan te bieden".

Inlegvel

Wetend dat het de bedoeling is het Miljoenenlijntje op te heffen met ingang van de nieuwe dienstregeling van de NS op zondag 29 mei 1988, zou dit betekenen, dat Limburg uit het overleg in elk geval met ingang van diezelfde datum een verbeterde Intercity-verbinding van de Oostelijke Mijnstreek met de rest van Nederland uit de wacht kan slepen. Aangezien het nieuwe spoorboekje reeds in druk is, zou dit kunnen betekenen, dat NS met een inlegvel moet werken voor de lijnen 20 a en b Zuid Limburg-Randstad v.v., maar dit schoonheidsfoutje hoeft geen belemmering te vormen de belofte van de 'troostprijs' in te lossen.

Kerkrade

Wellicht dat tijdens het overleg met de NS tegelijk kan worden afgedwongen, dat de Intercity-verbinding van Heerlen wordt doorgetrokken naar Kerkrade. Dat zou niet alleen een enorme ontsluiting van dit gebied betekenen maar ook de kans van slagen van een verbeterde IC-verbinding vergroten.

Dat doortrekken naar Kerkrade gaat in één moeite door d.w.z. kost nauwelijks enige investering en als compensatie voor het verlies van het Miljoenenlijntje kan Limburg daar best aanspraak op maken.

Het laten doorlopen van de IC-treinen naar Kerkrade moet dan tevens gezien worden als een voorloper van de doorverbinding met Aken. Zoals er nu elk uur een IC-verbinding bestaat tussen Den Haag en Keulen/Siegen, zo dient er een uur-verbinding te komen Zandvoort aan Zee-Aken.

Gering

Limburg kan dit met temeer recht claimen, nu de NS-directie in meergenoemde brief besluit met de waarschuwende opmerking, dat bij de aanpak van de sluiting van het Miljoenenlijntje:

"met zorg aansluiting moet worden gezocht bij de jongste brief van de Minister V. en W. (Mr 2/CVI/825.1/05/108 d.d. 14 juli '86), waarin o.m. wordt vastgesteld dat:
– NS hecht er namelijk aan de Miljoenenlijn in dienst te houden;
– als besloten wordt tot opheffing van de Miljoenenlijn dan dient daartoe eerst te worden overgegaan na indienststelling van de verbinding Maastricht - Visé - Aken;
– de wegvallende kosten bik sluiting betrekkelijk gering zijn".

Kenmerkend voor de positie waarin de NS-directie verkeert bij opheffing van het Miljoenenlijntje, is de zinsnede waarmee de brief besluit:
"Slechts de toegenomen druk op resultaatverbetering en de gewijzigde inzichten over de 'nieuwe' verbinding kunnen aanleiding zijn op eerdere uitspraken terug te komen".

Auto's

Te k. gevr. loop-, SLOOP- en schadeauto's. Tel. 045-750794.

Te k. gevraagd loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S, betalen redelijke prijs, gratis afhalen. Tel. 045-753058, na 17.00 uur tel. 04405-2074.

VW Polo

Polo GT .... '80
Polo C .... '82
Polo Elan .... '84
Polo Oxford, 3-drs. .... '84
Polo Comfort, 3-drs. .... '83
Polo Coupé 1300 CC .... '85
Polo Coupé Sprinter .... '86

Diverse goedkope inruilauto's. Peter Schunckstraat Heerlen. Tel. 045-412641. Geopend ma. t/m vr. van 9.00 tot 18.00 u. Zaterdag van 10.00 tot 17.00 uur. Donderdag koopavond tot 21.00 uur.

Verkoopcentrum Vencken

Opsporing verzocht naar uw loop-, sloop- of SCHADEAUTO'S. Betaal de hoogste prijs in Limburg. Tel. 045-254049, ook 's avonds.

Te k. geh. Kamai uitgeb. VW GOLF 1300 uitv., GTI brede sportw. m. nw. banden 205-13, sunr., radio-cass., alarm, APK gek., tot 7-1-'89, olie vrije motor, kl. met.groen. Deze auto is i.st.v.nw. f 4900,–, tel. 045-752747.

FORD Escort bwj. '83, APK gek., Mercedes 250 LPG, bwj. '77, APK gek., Opel Ascona D bwj. '79, APK gek. Terborchstr. 15, Brunssum, tel. 045-259769.

Loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S gevr. Ook wrakken, 045-752997, ook na 18.00 uur.

Te k. KOPPELS, gebr. banden. Alle maten 12-13-14-15 inch. Tel. 045-751734.

Audi

Audi 80 L .... '81
Audi 80 CD Aut. .... '85
Audi 100 L 5 S .... '81
Audi 100 2 L .... '83
Audi 100 2.2 Inj. .... '86
Audi 100 CS .... '84

Diverse goedkope inruilauto's. Peter Schunckstraat Heerlen. Tel. 045-412641. Geopend ma. t/m vr. van 9.00 tot 18.00 u. Zaterdag van 10.00 tot 17.00 uur. Donderdag koopavond tot 21.00 uur.

Verkoopcentrum Vencken

Opel

Corsa 1200 S .... '83
Kadett .... '81
Kadett 1200 N, 3-drs. ... '83
Kadett 1300 S, 3-drs. ... '83
Kadett S Diesel .... '83

Diverse goedkope inruilauto's. Peter Schunckstraat Heerlen. Tel. 045-412641. Geopend ma. t/m vr. van 9.00 tot 18.00 u. Zaterdag van 10.00 tot 17.00 uur. Donderdag koopavond tot 21.00 uur.

Verkoopcentrum Vencken

Voor alle ACCU'S, trekhaken, enz. met vol. garantie en 50% extra korting. Ook alle revisiemotoren, diesels en benzine, trekhaken en koppelingen, uitlaten, remdelen, ruiten, plaatwerk en carrosseriedelen. Dus alles voor uw auto met 30-40% korting. Donny Klassen B.V., groothandel automaterialen, Meerssenerweg 219 Maastricht. Tel. 043-635222 of 634915.

Te k. gevr. sloop- en SCHADEAUTO'S van f 100,– tot f 5000,–, 04490-43481.

BMW 320 6-cil. t'80. Z.m., APK, magn. velgen. f 5450,–. 04490-26047

Ford ESCORT 1.3 sport 11-'79. Z.m. auto. APK. f 2850,–. Tel. 04490-25489

BMW 728 LPG '79 f 4900,–, Mercedes 240 D type '77 f 3950,–, Innocenti 120 L '80 f 1750,–, Rekord 1.9 N type '79 f 2250,–. Gar. inr. mog. 045-211071. Overbroekerstraat 54, Hoensbroek.

TOYOTA Starlet '79, APK '89, vr.pr. f 2450,–. Ahornstr. 45, Chèvremont-Kerkrade.

TALBOT Horizon bwj. '79 + APK zien is kopen 1650,–, 045-415528.

Door inr. verkr. OPEL Rekord 1900 2-drs., bwj. '80, met LPG, APK gek. tot 2-2-'89, radio-cass., trekh., i.z.g.st. f 2750,– 045-752747.

Te k. VW GOLF MX bwj. '79, f 3250,–, APK gek., tot 2-2-'89, i.z.g.st. 045-752747.

Diesel

Passat diesel Variant .... '85
Golf D 3-drs. .... '80 t/m '86
Audi 80 CL 4-drs. .... '83 '84
Jetta C 2-drs. '81 '83 '84 '85
Passat Rimini 5-drs. '83 '84
Opel Kadett 3-drs. .... '83

Diverse goedkope inruilauto's. Peter Schunckstraat Heerlen. Tel. 045-412641. Geopend ma t/m vr. van 9.00 tot 18.00 u. Zaterdag van 10.00 tot 17.00 u. Donderdag koopavond tot 21.00 u.

Verkoopcentrum Vencken

MINI bestel, bwj. 29-12-'81, 850,–, 045-415528.

Opgelet! Wij betalen de hoogste prijs voor uw AUTO. U belt - wij komen. Ook sloop. Tel. 045-416239.

Volvo 340 DL, m. '83, f 7950,-; BMW 318, LPG, f 5900,-; Cherry Hardtop coupé, '80, f 2950,-; Galant 1600 GL, '79, f 2250,-; Fiat 128 1100 CL, '78, f 1950,-; diverse Opel Ascona luxe 16 S en 20 S, ook 4-drs., '79, '80 en '81, va. f 2500,-; Manta CC 20 S, '80, nieuw; div. Ford 1300, 1600 en 2300, '79, '80 en '81, va. f 2250,-. Allen met recente APK. Garantie, inruil en financ. Math BRULS Auto's, Hoofdstraat 200, Hoensbroek (nabij markt), tel. 045-227395.

SEAT-dealer A.C.H., Jeugdrubbenweg 20 (bij Randweg) te Hoensbroek, tel. 045-222455 biedt met gar. te koop aan: Seat-Ibiza 1.2 GL 87; Seat-Ibiza 1.7 GLX 87; Seat-Malaga 1.5 GLX 87; Malaga 1.5 GL 87; Malaga 1.2 L 87; Ronda 1.2 L 85; Subaru 1600 DL 80; Subaru 1800 Xt sport '76; Talbot-Solara 1.6 GLs 80 en 81; Fiat Ritmo 81 en 79; Honda Civic 79; Opel Ascona 78; Ford Taunus 2000 GXL 79; Mazda 323 78 en 77; R5 TL 81 en 78; R14 TL 77; R4 TL 79; Renault Fuego 80; Subaru 1600 GL 87; Mitsubishi Celeste 77; Fiat 128 77; Autobianchi 77; Fiat 127 77; inr. en fin. mog.

Te k. TALBOT Horizon 1300 LS, i.z.g.st., bj. '81, APK, goudmet., vr.pr. f 2300,-. Tel. 04492-1260.

VW Passat

Passat diesel Variant .... '85
Passat LS .... '78
Passat Rimini .... '84
Passat Rimini Diesel .... '84
Passat, 5-drs., kat., 1600, demo. .... nov. '87
Santana Royal .... '85
Santana GX .... '83

Diverse goedkope inruilauto's. Peter Schunckstraat Heerlen. Tel. 045-412641. Geopend ma. t/m vr. van 9.00 tot 18.00 u. Zaterdag van 10.00 tot 17.00 uur. Donderdag koopavond tot 21.00 uur.

Verkoopcentrum Vencken

VW JETTA GLD diesel bj. 12-'81, 2-drs., zeer mooi, APK, f 6250,–. 045-740915.

Te k. Toyota CORROLLA 1300 DX, bj. '80, sunroof-,stereo, m. schade, f 1500,–. Pr. Hendriklaan 147, Brunssum.

Fiat RITMO 60 L, bj '82, 72.000 km, 1e lak, als nieuw, f 3950,–. 043-617067.

Wij geven het meeste voor loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S. U belt, wij komen direct. Tel. 045-411480.

OPEL Kadett 1600 bwj. '82 te k. Gr. v. Prinstererstr. 8 Heerlen.

Te k. ASCONA 19N '78, LPG, APK. Vraagpr. f 2250,–; Tel. 228635-219016.

CITROEN CX 25 TRD Turbo. Nog geen 2 jr. oud, 73.000 km, d.grijsmet., al. velgen, centr. vergrendeling, met afstandsbediening etc. Perfecte automobiel, van 1e eigen. Alle facturen ter inzage. Nieuwprijs f 55.000,–. Vaste prijs f 29.500,–. Voor afspr. tel. 04490-19492, na 18.00 uur, zaterdag na 13.00 uur.

VW Golf

Golf MX, lpg .... '79
Golf LX .... '83
Golf Stayer, 3-drs. .... '83
Golf C 1300 ..... '84, '85, '86
Golf CL 1300 .... '86
Golf 1600 C ...... '84, '85, '86

Diverse goedkope inruilauto's. Peter Schunckstr. Heerlen. Tel. 045-412641. Geopend ma. t/m vr. v. 9.00 tot 18.00 uur. Zaterdag van 10.00 tot 17.00 uur. Donderdag koopavond tot 21.00 uur.

Verkoopcentrum Vencken

Geselecteerde occasions

BMW 315 .... '82
BMW 316 .... '84
Lancia Y .... '86
Fiat Uno 55S .... '85
Citroën 2CV6 Spec. .... '86
Seat Ibiza GL .... '86
Volvo 360 GLS .... '85

Diverse goedkope inruilauto's. Peter Schunckstraat Heerlen. Tel. 045-412641. Geopend ma. t.m. vr. van 9.00 tot 18.00 uur; za. van 10.00 tot 17.00 uur; donderdag koopavond tot 21.00 uur.

Verkoopcentrum Vencken

Niet nieuw maar... wij kopen alle type AUTO'S! Direct cont. geld. U belt, wij komen, ook 's avonds. 045-414372.

Fiat PANDA 45 type '83, 69.000 km, APK, zeer mooi, f 4500,–. 043-617067.

GOLF diesel bouwjaar 1982 f 6400,– m. APK '89, 2-drs., 045-324668.

FORD Capri 6 cyl. mod. '79, APK tot 2-'89, vr.pr. f 2250,–, div. extra's 045-727352, Eindhovenstr. 13, Heerlen-Schaesbergerveld.

Te k. 60 l. GASINSTALLATIE voor Galant, Jasmijnstraat 3, Passart Zd.-Heerlen.

Te k. in perf.st. als nw. OPEL Kadett 1.3 HB, 3-drs., nw. mod. '82, kl. bruinmetal., met keuringsrapp., f 5950,–. Inl. 043-254462.

Te k. i.z.g.st. verk. DATSUN 100AFII mei '79. Dorpsstr. 19 Bingelrade.

Te k. gevr. VOLVO Sedan 300 serie, 045-441693.

Te k. CARAVAN merk Adria bwj. '85 3-4 pers. Diamantstr. 21 Heerlen.

VW bedrijfswagens

VW pick-up 4 cyl. 78 PK benzine, wit .... '84
VW Transporter 1600 diesel wit .... '86
VW Caravelle diesel wit '86
LT 28 bestel wit 6 cyl. D '85
VW Transporter 1900 CC 60 PK benzine, groen .... '85
LT 28 6 cyl. D groen ...... '86
LT 35 m. alu. opbouw 6 cyl. diesel, wit .... '85

Peter Schunckstraat Heerlen. Tel. 045-412641. Geopend ma. t/m vr. van 9.00 tot 18.00 u. Zaterdag van 10.00 tot 17.00 uur. Donderdag koopavond tot 21.00 uur.

Verkoopcentrum Vencken

Wij betalen f 400,- ... f 20.000,- voor uw A... schade of defect gee... zwaar, ook sloop. Tel... 720200.

Te k. gebr. AUTO-ONDERDELEN. Akerstraat 350, Hoensbroek, tel. 224123.

Gebruikte ONDERDELEN van jonge schadeauto's... koop schadeauto's. ... handel Deumens, Ha... 20, Brunssum, 045-25...

Inkoop goede AU... contant geld. P. Jo... Scharnerweg 3, 043-6...

Nieuw geopend auto... „DE KLEINE BE... Auto's vanaf f 500,-... APK. Ook inkoop... vanaf '76. Tel. 045-2... Hommerterweg 77, H... broek.

Autobedrijf L. JAN... biedt te koop aan: a... week: Mitsubishi L... '81, i.p.st., f 4950,–. ±... casions van goede ... teit, en dat alles teg... taalbare prijzen. Ink... inruil -APK - onder... financiering - garan... eigen werkplaats. Au... drijf L. Janssen, ... veldstr. 55, Kerkrade... erheide. Tel. 045-4... Dageijks geopend v... tot 18 uur, dinsdags ... ten.

Opgelet! Wij betalen ... tot f 15.000,– voor uw ... sloop- en schade-auto... 045-413855.

Auto's hallo, OPGE... Wij betalen f 300,-... f 20.000,– voor uw auto... sloop. Tel. 045-411572.

Koekfabriek Budel failliet verklaard

BUDEL – Koekjesfabriek De Hoop in het Brabantse Budel is gisteren failliet verklaard. De rechtbank in Den Bosch heeft de faillissementsaanvraag van eigenaar Koster gehonoreerd. De stakende werknemers hebben de bezetting opgeheven, zo heeft een woordvoerder van de Voedingsbond FNV meegedeeld.

Tot die bezetting werd afgelopen vrijdag besloten. Eerder kwamen de stakers bij elkaar in een plaatselijk café.

Het is nog onduidelijk of het faillissement daadwerkelijk betekent dat de fabriek dicht gaat en de 28 werknemers worden ontslagen. Volgens de Voedingsbond heeft zich al een gegadigde voor overname aangediend. Het merendeel van de werknemers van de banketfabriek legde een kleine maand geleden het werk neer uit protest tegen de slechte arbeidsomstandigheden. Eigenaar Koster waarschuwde toen al dat de staking op langere termijn tot faillissement zou leiden.

...er ambtelijk management

EG-overleg in Maastricht

MAASTRICHT – Ministers uit EG-landen die zijn belast met het functioneren van het overheidsapparaat zullen 24 en 25 februari in het Europees Instituut voor Bestuurskunde in Maastricht nagaan hoe door nauwer samenwerking binnen de EG het ambtelijk management kan worden verbeterd.

Het initiatief voor deze informele bijeenkomst is uitgegaan van minister Van Dijk (binnenlandse zaken). Hij stelt zich voor dat zal worden besloten tot het uitwisselen van ervaringen en het voorbereiden van gemeenschappelijke activiteiten, als het instellen van bepaalde managementopleidingen in Europees verband.

Boeren geven massaal blijk van ongenoegen over mestwetgeving

Mestrechten verhandelbaar

GRUBBENVORST – Landbouwminister Braks zal het landbouwschap volgende week voorstellen om de mestrechten overdraagbaar en derhalve verhandelbaar te stellen. Wel zal bij een transactie 15 tot 35 procent van het mestquotum moeten worden ingeleverd. Dat was het nieuws, waarmee de minister van landbouw en visserij naar de veilinghallen in Grubbenvorst kwam, waar de boeren van Midden- en Noord-Limburg massaal waren opgekomen om van hun ongenoegen over de mestwetgeving blijk te geven.

Voorts stelde de minister dat tot en met woensdag 71 procent van alle mestaangifteformulieren binnen was en f 11,5 miljoen aan mestheffingen was geïnd. Van alle provincies scoorde Limburg het hoogst, waarmee de bewindsman de Limburgers feliciteerde.

Toch zijn vele Limburgse boeren het niet eens met de mestwetgeving, zoals bleek uit de petitie die door de afdeling Nederweert en de kring Helden van de LLTB werd aangeboden.

Daarin stellen de ondertekenaars dat de Meststoffenwet in de praktijk niet werkt, dat de overheidsmaatregelen financieel niet haalbaar zijn en dat de bestaande regels te omslachtig zijn.

Toch, aldus de minister, zullen intentie en regels moeten worden gehandhaafd en zal het gigantische mestvraagstuk door het uitgestippelde driesporenbeleid – reductie van mineralen, distributie en verwerking van mest – moeten worden opgelost. „Als dat niet lukt, ontkomen we niet aan een verkleining van de veestapel. Het kabinetsbeleid is er op gericht dat te voorkomen", aldus de minister.

Overigens was de minister erg onder de indruk gekomen van de grote inkomensverkleining die sommige bedrijven door de mestwetgeving zullen lijden. Varkenshouder Toon van Hoof uit Vredepeel en kippenhouder Toon Vaessen uit Horst rekenden de bewindsman voor dat het in de tienduizenden guldens loopt.

Proefstation

Behalve die bedrijven bezocht de minister gisteren ook het Proefstation voor de Champignoncultuur in Horst-America. De champignonteelt kampt niet minder met milieuproblemen. Met de universiteit van Nijmegen onderzoekt het Proefstation of het mogelijk is in een gesloten ruimte een composteringsmethode uit te dokteren, waarmee stankoverlast kan worden voorkomen.

Daartoe werd in september van het afgelopen jaar een proeffabriek opgestart die f 6 miljoen kostte. De 850 leden tellende Coöperatieve Nederlandse Champignonkwekersvereniging financierde haar. De bijdrage van de overheid was bescheiden. De verwachtingen zijn hooggespannen.

officiële mededelingen

GEMEENTE LINNE

BEKENDMAKING

De burgemeester van Linne maakt met het oog op het bepaalde in artikel 11, tweede lid, van de Wet op de Ruimtelijke Ordening, juncto het bepaalde in artikel 5a, lid 3 onder b, van de gebruiksvoorschriften van de „WIJZIGING 4e partiële herziening bestemmingsplan „Kraaiveld", bekend:

dat m.i.v. 22 februari 1988, gedurende de veertien dagen, ter gemeentesecretarie van Linne, voor eenieder kosteloos ter inzage zal liggen een ontwerp uitwerkingsplan van burgemeester en wethouders als bedoeld in voormeld artikel 5a;

dat het uitwerkingsplan perceel, gemeente Linne, E no. 168 omvat;

dat belanghebbenden gedurende voormelde veertien dagen tegen het ontwerp plan schriftelijk bezwaren bij burgemeester en wethouders kunnen indienen. U kunt dan tegelijk kenbaar maken of u overleg met het college van burgemeester en wethouders wenst.

Linne, 9 februari 1988

De burgemeester,
L.W.M. Douven

GEMEENTE LINNE

BEKENDMAKING

De burgemeester van Linne brengt ingevolge het bepaalde in artikel ... van de Onteigeningswet ter openbare kennis:

dat m.i.v. 22 februari 1988, gedurende één maand, ter inzage zal liggen een plan tot onteigening van gronden (t.w. het gehele perceel, kadastraal bekend gemeente Linne, sectie E no. 168) gelegen in het goedgekeurde en zogeheten onherroepelijk verklaarde bestemmingsplan „WIJZIGING 4e partiële herziening bestemmingsplan „Kraaiveld", een en ander zoals nader aangeduid en omschreven op de grondtekening en in de lijst van het te onteigenen;

dat de onteigening geschiedt ten name van de gemeente Linne ten behoeve van de uitvoering van voormeld bestemmingsplan e.e.a. nader uitgewerkt in een zogeheten ontwerp „uitwerkingsplan" van burgemeester en wethouders, welk ontwerp tegelijk met de voormelde grondtekening en lijst voor een ieder ter inzage zal liggen;

dat de onteigening plaatsvindt ter realisering van de bestemming woondoeleinden;

dat belanghebbenden gedurende voormelde termijn schriftelijk bezwaren tegen de voorgenomen onteigening bij het gemeentebestuur van Linne kunnen indienen.

Linne, 9 februari 1988

De burgemeester
L.W.M. Douven

...ige algemene kennisgeving

†

...ontvingen wij het droevige bericht van het ...nge overlijden van onze broer, schoon...oom en vader

Piet Verhoeven

sind 1945 woonachtig in Indonesië en gehuwd met

Leny Tan

... 80 jaar.
...zielemis wordt op zaterdag 20 februari om 14.30 uur een eucharistieviering gehouden in de parochiekerk van de H. Remigius te ...

Jhon Verhoeven, 's-Hertogenbosch
Fam. Verhoeven, Klimmen
...: J. Verhoeven, Dr. de Limpensplein 17, Klimmen, tel. 04405-2497

...tige eerste jaardienst voor mijn lieve man ...vader

Theo Felling

...hebben op zaterdag 20 februari as. om ... in de parochiekerk H.H. Martelaren van ... Sittarderweg te Heerlen.

Annie Felling-Schleepen
Wielly en Chantal

...jaardienst voor mijn echtgenoot en onze ...

Karel Janssen

...op zaterdag 20 februari om 19.00 ...St. Gerardus Majella-kerk te Heksenberg.

Mevr. T. Janssen-Hesseling
en kinderen

†

Bedroefd, maar dankbaar voor alles wat hij voor ons heeft betekend, hebben wij afscheid genomen van mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader en opa

Piet Aartsen

echtgenoot van

Jo Niemer

Hij overleed op 76-jarige leeftijd in het St. Jozefziekenhuis te Kerkrade.

Nieuwenhagen: **Jo Aartsen-Niemer**
Roermond: **Ina en Michel**
Miriam, Patrick
Nieuwenhagen: **Marian en Jo**
Melanie, Barry
Nieuwenhagen: **Giel en Anja**
Alicia, Sander

6373 NW Landgraaf, 17 februari 1988
Olympiastraat 8

De plechtige uitvaartmis zal gehouden worden op zaterdag 20 februari a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van Maria Hulp der Christenen te Nieuwenhagen, waarna aansluitend de begrafenis zal plaatsvinden op de r.k. begraafplaats aldaar.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren.

Piet wordt bijzonder herdacht in de avondmis van vrijdag 19 februari om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

Gelegenheid tot afscheidnemen in de rouwkapel van Lindeman Uitvaartcentra, Beuteweg 32 te Nieuwenhagen, dagelijks van 18.30 tot 18.45 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

†

Met droefheid delen wij u mede, dat heden geheel onverwacht van ons is heengegaan, in de ouderdom van 72 jaar, onze lieve moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, zus, schoonzus, tante en nicht

Bets Peters

weduwe van

Wiel Braam

Wiel, Tiny en kinderen
Ted en Jeanny
Riet † en kinderen
Piet, Gerda en kinderen
Henk, Gertie en kinderen
Wilma, Ger en kind
Familie Peters
Familie Braam

Molenberg-Heerlen, 16 februari 1988
Hendrik van Veldekestraat 56, 6416 TP Heerlen

De plechtige uitvaartmis zal worden gehouden op zaterdag 20 februari 1988 om 11.00 uur in de parochiekerk Verschijning van de Onbevlekte Maagd, Molenberg, waarna aansluitend crematie in het crematorium aan de Imstenraderweg te Heerlen.

Voor vervoer naar crematorium en terug is gezorgd.

Rozenkransgebed, waarna aansluitend h. mis heden donderdag 18 februari om 18.45 uur in voornoemde kerk.

Moeder is opgebaard in de rouwkapel van het De Wever-ziekenhuis te Heerlen. Gelegenheid tot afscheidnemen aldaar dagelijks van 18.00 tot 17.00 uur.

Zij die onverhoopt geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Dankbetuiging

Daar het ons onmogelijk is een ieder persoonlijk te bedanken voor de vele blijken van medeleven die wij mochten ondervinden bij het overlijden en de begrafenis van onze lieve moeder, grootmoeder, schoonmoeder, tante en nicht

Maria Josephina Offermans

betuigen wij u hiermede onze oprechte dank.
Een speciaal woord van dank aan doktoren en verplegend personeel van de verpleegkliniek te Heerlen afd. 3.

Kinderen Lenssen
en kleinkinderen

De zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 21 februari om 11.30 uur in de parochiekerk van Onze Lieve Vrouw van Altijddurende Bijstand te Kunrade.

Dankbetuiging

Uw warme belangstelling en medeleven bij het overlijden, de uitvaart en de crematie van mijn lieve echtgenote, onze moeder en oma

Finie van Buggenum

waren ons een grote troost.
Langs deze weg betuigen wij u allen onze oprechte dank.

P. Hornstra
en kinderen

De zeswekendienst wordt gehouden op zaterdag 20 februari 1988 om 19.00 uur in de St.-Gregoriuskerk te Brunssum.

†

Bedroefd, maar dankbaar voor wat zij voor ons heeft betekend, geven wij u kennis, dat heden toch nog onverwacht van ons is heengegaan, onze lieve moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, zus, schoonzus, tante en nicht

Maria Catharina Leclerq

weduwe van

Hendrik Tossings

Zij overleed op de gezegende leeftijd van 92 jaar, gesterkt door het h. sacrament der zieken.

Valkenburg: **Paul en Bertha Tossings-Steijns**
Heerlen: **Maria Horbach-Tossings**
Gustav Zager
alle klein-
en achterkleinkinderen
Familie Leclerq
Familie Tossings

13 februari 1988
Verzorgingstehuis Ter Eijck
Corr.adres: Bokstraat 54, 6413 AT Heerlen

Ingevolge de uitdrukkelijke wens van de overledene heeft de crematie in besloten familiekring te Heerlen plaatsgevonden.

Dankbetuiging

Voor uw blijk van belangstelling en medeleven ondervonden na het heengaan van onze tante en nicht

Anna Gertrudis Huijgens-Busch

betuigen wij langs deze weg aan allen onze hartelijke dank.

R. Lange-Eisenmann
Familie Muller

Brunssum, februari 1988

De plechtige zeswekendienst wordt gehouden op zondag 21 februari 1988 om 11.30 uur in de St.-Gregoriuskerk te Brunssum.

†

De leegte die je achterliet
bracht ons allen veel verdriet
Maar de liefde die je bood
was niet ... met de dood
Want ... zo kan ...
is voor ons nog niet voorbij

Op 17 februari is het een jaar geleden dat wij zo plotseling afscheid moesten nemen van hem die ons zo dierbaar was, mijn lieve man, onze fijne vader en opa

Lorenz Smeets

De eerste jaardienst zal worden gehouden op zaterdag 20 februari om 19.00 uur in de kerk te Nieuwstadt.

Mevrouw Smeets-v.d. Heuvel
Kinderen en kleinkinderen

Dankbetuiging

Het is ons onmogelijk allen persoonlijk te bedanken die hebben meegeleefd tijdens de ziekte, overlijden en begrafenis van onze moeder en grootmoeder

Elly Bokken-Marx

Wij betuigen langs deze weg onze oprechte dank.

Kinderen en kleinkinderen

Susteren, februari 1988

De zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 20 februari om 18.30 uur in de parochiekerk de H. Amelbergakerk te Susteren.

De plechtige eerste jaardienst voor de liefste vrouw, moeder en oma

Mia Book-Moulen

zal plaatshebben op zondag 21 februari as. om 11.00 uur in de parochiekerk Pius X, Voskuilenweg 82, Heerlen.

H. Book
Kinderen en kleinkinderen

De plechtige eerste jaardienst voor onze moeder, schoonmoeder en oma

Anna Extra-Claessens

zal plaatsvinden op zondag 21 februari om 11.00 uur in de kerk van O.L. Vrouw Onbevlekt Ontvangen te Amstenrade.

Kinderen, klein-
en achterkleinkinderen

We zien je nog lachen
We zien je nog huilen
We zien je nog bidden
We zien je nog zitten op de stoel
We zien je nog zwaaien achter het raam

Het is reeds een jaar geleden dat je van ons heenging. De eerste jaardienst voor

Wanda Krawczyk

weduwe van

Karl Weber

zal plaatsvinden op zaterdag 20 februari as om 19.00 uur in de Barbarakerk te Schaesberg-Kakert.

Haar kinderen en kleinkinderen

Dank aan allen die ons bijstonden, met woord en daad, met brieven en bloemen.
Dank aan allen die ons warmte schonken.
Dank aan allen die met ons ontzet waren en stilstonden bij het noodlottig ongeval van ons lieve kind

Ivo-Norman Zurstrassen

Dank aan allen die zijn vrienden waren, zijn Joppenhofschool en zijn schooljuf. Zijn acht levensjaren waren overweldigend.

Ger, Kamla en Olaf Zurstrassen

Wij herdenken ons kind allen te zamen tijdens zijn zeswekendienst, as. zondag, 21 februari, om 10.00 uur in de kerk St.-Petrus Banden te Heer. Graag uitgenodigd.

Dankbetuiging

Hartelijk dank voor uw belangstelling en medeleven ons betoond bij het overlijden en de begrafenis van onze lieve moeder, grootmoeder en overgrootmoeder

Agnes van Uum-Fink

Kinderen, klein- en achterkleinkind

Heerlen, februari 1988

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden op zaterdag 20 februari as. om 18.00 uur in het bejaardencentrum Ter Eyck.

Voor uw zeer gewaardeerde blijken van medeleven ons betoond bij het overlijden en de begrafenis van mijn vader, schoonvader en opa

Paul van den Eijnden

betuigen wij u onze oprechte dank.

Familie Van den Eijnden

Heerlen, februari 1988

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 20 februari 1988 om 18.30 uur in de St.-Martinuskerk te Welten-Heerlen.

Een jaar geleden moesten wij bedroefd afscheid nemen van hem die we nooit zullen vergeten

Piet Simons

Zijn plechtige jaardienst zal worden gehouden op zondag 21 februari 1988 om 11.00 uur in de parochiekerk St.-Martinus te Kerkrade-Spekholzerheide.

Mevr. M. Simons-Savelsberg
Rita, Math en Ramon

Februari 1988

Het is alweer een jaar geleden dat wij afscheid hebben moeten nemen van mijn inniggeliefde man, onze vader, schoonvader en opa

Jozef Theunissen

Mevr. A. Theunissen-Janssen
Kinderen en kleinkind

De eerste jaardienst zal worden gehouden op zaterdag 20 februari om 19.00 uur in de St.-Bernarduskerk te Ubachsberg.

Daar het ons onmogelijk is een ieder persoonlijk te bedanken voor de vele blijken van medeleven die wij mochten ontvangen bij het overlijden van onze dierbare moeder en oma

Agnes de Boer

weduwe van

Frits Mulders

betuigen wij hierbij onze hartelijke dank.

Kinderen en kleinkinderen

Februari 1988

De zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 20 februari om 19.00 uur in de St.-Josephkerk, Heerlerbaan.

De plechtige zeswekendienst voor

Rudi Regterschot

zal gehouden worden op zaterdag 20 februari om 19.00 uur in de H. Hart-kerk te Nieuwenhagen-heide.
Mogen wij u bedanken voor alle steun!

Corrie Regterschot-...
Petra en Tom

Februari 1988

Voor uw zeer gewaardeerde blijken van deelneming ons betoond bij het overlijden en de begrafenis van onze lieve moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder

Theresia Peulen-Nijssen

betuigen wij u onze oprechte dank.

Familie Peulen

Oirsbeek, februari 1988

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 20 februari om 19.00 uur in de parochiekerk te Oirsbeek.

Enige en algemene kennisgeving

†

Hierbij delen wij u mede dat is overleden onze tante en nicht

Anne-Marie Plankeel

op de leeftijd van bijna 70 jaar.

Namens de familie: H.J. Plankeel

Heerlen, 13 februari 1988
Corr.adres: Opaalstraat 151, 2332 TA Leiden

De crematie heeft inmiddels in besloten kring plaatsgevonden.

OVERLEDEN

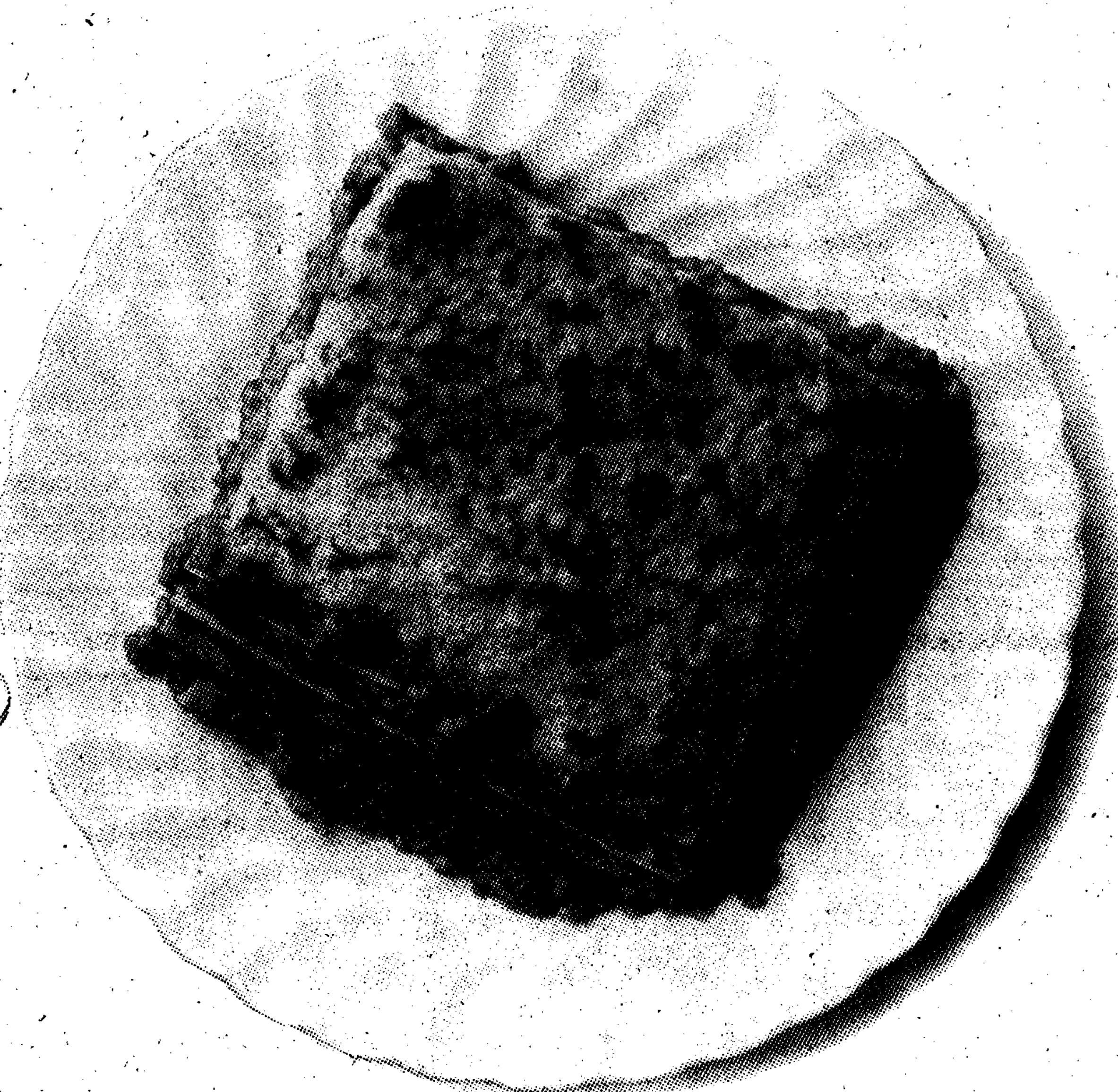
† **Petrus Franssen**, oud 75 jaar, weduwnaar van Marie Vandergeten. Corr.adres: Capitoolhof ..., 6215 ET Maastricht. De uitvaartdienst zal worden gehouden zaterdag 20 februari om 11.00 uur in de Kruisherenkerk aan de Kommel, Maastricht. Er is geen condoleren.

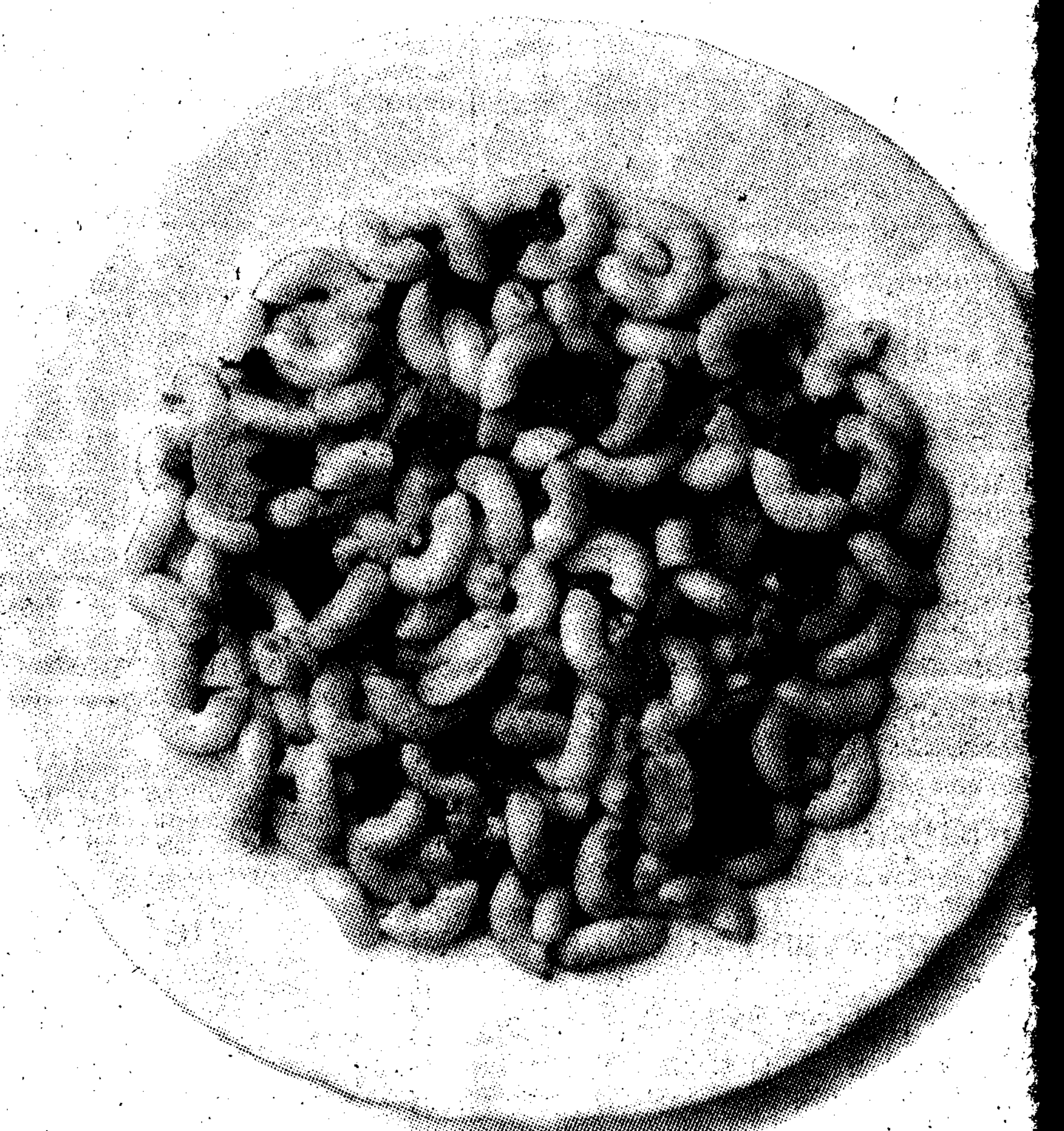
† **Hendrikus Hoofs**, oud 83 jaar, weduwnaar van Maria Cruts. Corr.adres: Bourgogneplein ..., 6221 CZ Maastricht. Eucharistieviering in de parochiekerk van het H. Hart te Rothem-Meerssen vrijdag 19 februari om 11.00 uur. Er is geen condoleren.

† **Léonie Gerardu**, oud 89 jaar, weduwe uit het eerste huwelijk van André Hetrotté, weduwe uit het tweede huwelijk van Hendrikus Kock, ... HG Maastricht, Chr. Sterckstraat 7. De uitvaartdienst zal worden gehouden vrijdag 19 februari om 11.00 uur in de kapel van St.-Lambertus, Via Stuersstraat 17, Maastricht. Er is geen condoleren.

D'r is heel weinig voor nodig om deze week lekker te eten.







MAGERE VARKENSLAPPEN
Kilo 6.90

FIJN GEKRUIDE GEKOOKTE RODE KOOL
Pak 500 gram 1.25

A-PARTJES
Duo-pak 750 gram 1.39

LASAGNE BOLOGNESE
Uit de diepvries.
Pak 400 gram ~~3.95~~ 3.50

LASAGNE VERDI
Uit de diepvries.
Pak 400 gram ~~4.50~~ 3.50

HELE KIP
2 op schaal. ± 1.6 kilo 10.-

CANNELLONI
Uit de diepvries.
Pak 400 gram ~~4.50~~ 3.50

TAGLIATELLE
Uit de diepvries.
Pak 400 gram ~~4.50~~ 3.50

KABELJAUW MET KAASSAUS
Pak 400 gram ~~6.95~~ 5.95

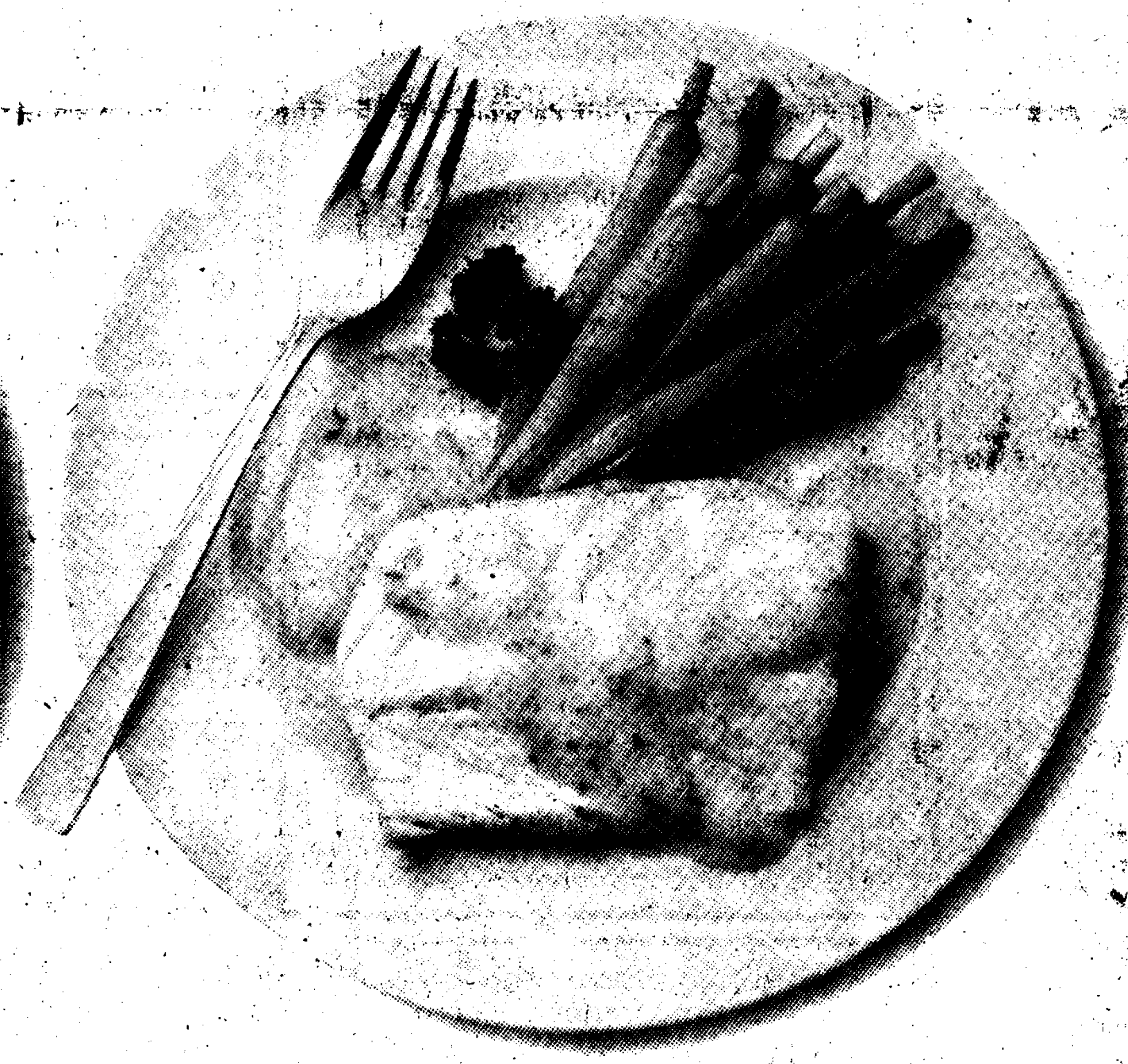
VERSE MACARONI
Bak 1000 gram ~~4.55~~ 3.99

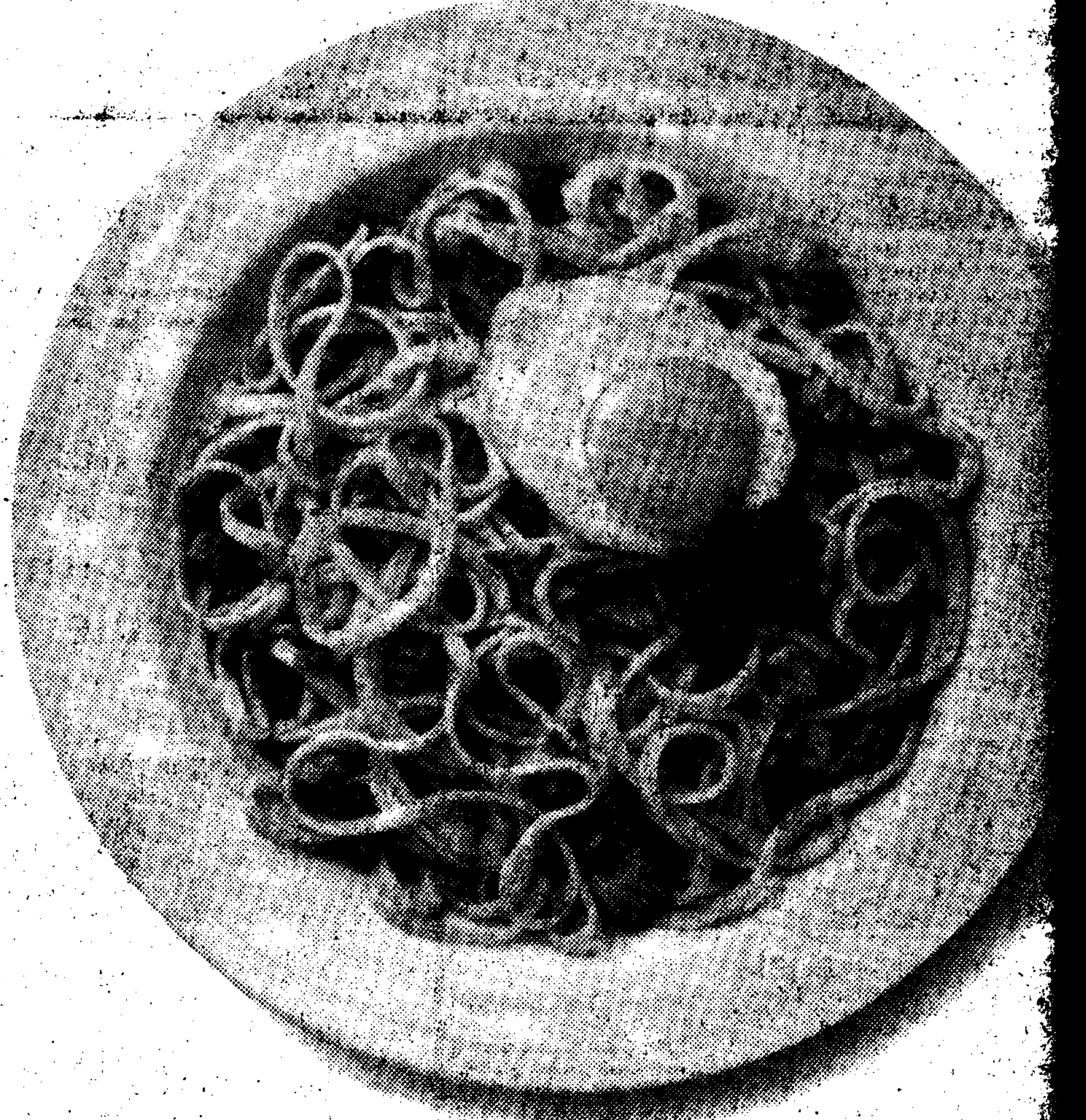
VERSE BAMI
Bak 1000 gram ~~4.55~~ 3.99

VERSE NASI
Bak 1000 gram ~~4.55~~ 3.99

ELLEBOOGMACARONI Pak 500 gram ~~1.25~~ 0.99







BRAADWORST
Kilo 6.90

VARKENSLEVER
Kilo 3.90

KIPPELEVERTJES
Kilo 6.90

GEKOOKTE WIJNZUURKOOL
Pak 500 gram 0.89

HUTSPOT
Kant en klaar.
Kilo 4.90

BANANEN
Kilo 1.75

WITLOF
500 gram 1.25

TOMATENKETCHUP
Fles 450 gram ~~1.89~~ 1.49

SPAGHETTI
Pak 500 gram ~~1.29~~ 0.99

MIRO APPELSAP
Pak 1 liter ~~1.49~~ 0.89

Miro's voorraadvoordeel.

MIRO BRONWATER
Fles 1 liter ~~0.59~~ 0.39

LAMBRUSCO
Rood, fles 1.5 liter ~~6.25~~ 4.95

UYTTEWAAL AMSTERDAMSE UIEN
Pot 720 ml ~~1.49~~ 0.98

LIGA VOLKOREN CRACKERS
Pak 200 gram
1.99 terug op bank of giro ~~2.09~~ 1.99

BOKKEPOOTJES
Pak 150 gram
+ 30% extra ~~1.75~~ 1.59

PANNEKOEKMEEL
Pak 400 gram ~~1.29~~ 0.99

STRUIK CHILI CON CARNE Pak 400 gram ~~3.49~~ 2.99

STRUIK KERRIERIJST MET KIP Pak 400 gram ~~3.49~~ 2.99

STRUIK GOULASH MET AARDAPPELEN
Pak 400 gram ~~3.49~~ 2.99

STRUIK JACHTSCHOTEL MET AARDAPPELEN
Pak 400 gram ~~3.49~~ 2.99

STRUIK BONENSCHOTEL MET KIP
Pak 400 gram ~~3.49~~ 2.99

STRUIK STOOFSCHOTEL MET KIP
Pak 400 gram ~~3.49~~ 2.99

BAD- EN DOUCHESCHUIM
Diverse geuren.
1 liter ~~4.75~~ 3.99

DOUCHESCHUIM
Diverse geuren.
300 ml ~~2.95~~ 2.49

SCHUURSPONJES
Set 10 stuks 0.99

REFLECTERENDE FIETSBAND
28 x 1⅝ x 13/8 of 26 x 1⅜ 11.95

UNCLE BEN'S RIJST OF ZILVERVLIESRIJST
Pak 375 gram Nú 1.99

KNORR PORTIESOEP
6 soorten, doosje 3 zakjes ~~1.59~~ 1.39

KELLOGG'S PRO-GRANEN Pak 375 gram ~~3.99~~ 3.49

PITTAH BROKKEN
Schep zelf, bespaar geld.
Zak 1 kilo ~~2.25~~ 1.79

JONGE GOUDSE KAAS
Per kilo Nú 8.90

GOUDA'S GLORIE MARGARINE
Kuipje
500 gram ~~1.49~~ 1.15

HALFVOLLE VANILLE YOGHURT
Pak 1 liter ~~1.77~~ 1.55

Miro maakt goedkoop boodschappen doen weer leuk. MIRO

Prijswijzingen voorbehouden. Aanbiedingen gelden t/m 20 februari a.s.

Weth. Sangersstraat 57, Beek. Brusselsepoort 55, Maastricht.

BIOSCOPEN

HEERLEN

oyal: Fatal Attraction, dag. 16 18.30 en uur. De Troetelbeertjes 2, za zo wo 14 ur. **Rivoli:** The Principal, dag. 15 18 en .30 uur. **Maxim:** Jaws - the revenge, ag. 16.15 18.15 en 20.30 uur. **H5:** Amerdamned, dag. 14.30 19 en 21.30 uur, t/m zo ook 16.45 uur. The last Emper, dag. 14.15 en 20.30 uur, do t/m zo ook .15 uur. Dirty dancing, dag. 14 18.30 en uur, do t/m zo ook 16 uur. Hector, dag. 19 en 21 uur, do t/m zo ook 16 uur. an't buy me love, dag. 18.45 en 21 uur, t/m zo ook 16 uur. The muppets take anhattan, dag. 14 uur. **De Spiegel:** I ve you, vrij t/m ma 21 uur.

SCHAESBERG

utokino: Stakeput, do t/m zo 20.30 uur. paceballs, vrij t/m zo 22.45 uur.

AKEN

avaria: Die Katze, dag. 15 17.30 en .30 uur. **Elysée:** Eine verhängnisvolle ffäre, dag. 15 17.30 20.30 en 23.15 uur. **times:** Schwarze Augen, dag. 15 17.30 20 uur. Starman, do t/m za 23 uur. pione wie wir, zo t/m wo 23 uur. **Glo-a:** Tanz der Teufel 2, dag. 15 17.30 en 20 ur. **Capitol:** Man spricht Deutsch, dag. 17.30 (beh. do) en 20 uur. Die Cannesolle 1987, do 17.30 en 22.30 uur. Kopfüer in die Nacht, vrij za 22.30 uur. Hautah, zo t/m wo 22.30 uur.

MAASTRICHT

abi: Fatal attraction, dag. 14.30 en .30 uur, za zo ook 18 uur. Jaws - the renge, dag. 14.30 en 21 uur, za zo ook .15 uur. The French Lieutenant's woan, dag. 14.30 en 21 uur, za zo 14 en 21 ur, wo 21 uur. De Reddertjes, za zo wo .30 uur. Barfly, dag. 14.30 en 21 uur, za ook 18.15 uur. **Festival, Palace 1 en udio:** Amsterdamned, dag. 15.30 17 .15 20 en 21.15 uur, do t/m zo ook 14.15 ur. Dirty dancing, dag. 16.30 18.45 en .30 uur, do t/m zo ook 14 uur. De Troelbeertjes in Wonderland, do t/m zo 14 ur. **Palace 2:** onbekend, dag. doorl. v.a. .30 uur. **Lumière:** Havinck, dag. 20 ur. Andrej Roublev, dag. 20.30 uur. I ve you, dag. 22 uur. **Kinderfilmhuis oem:** Circus van Charley Chaplin, zo 4 uur. **Ciné-K:** Hector, dag. 19.30 uur. roniek van een aangekondigde dood, ag. 21.15 uur, do t/m zo ook 23.30 uur.

GELEEN

oxy: Amsterdamned, do t/m za 18.30 n 21 uur, zo 15 18.30 en 21 uur, ma t/m o 21 uur. **Studio Anders:** Oxford lues, do t/m di 20.45 uur, zo ook 15 uur.

SITTARD

orum: Amsterdamned, dag. 18.30 en 21 ur, zo ook 15 uur. Hector, do t/m wo .30 en 21 uur, zo ook 15 uur. **Sirkel:** razy love, do 20.30 uur. Room with a iew, zo 20.30 uur. I love you, wo 20.30 ur.

ECHT

oyal: Amsterdamned, do t/m di 19 en 1.30 uur, zo ook 14 en 16.30 uur.

EXPOSITIES

HEERLEN

tadsgalerij, Raadhuisplein 19. Het oek van de kunstenaar. T/m 13/3. Open t/m vr 11-17 uur, za en zo 14-17 uur. **tadsschouwburg, kijkdoos.** De omgeeerde wereld van Hans Wap. Van 19/2 m 25/3. Open ma t/m vr 10-15 uur. **Geoogisch Museum,** Voskuilenweg. Bruinool, 20 miljoen jaar geschiedenis van en energiebron. Tot 4/3. **Thermenmueum,** Coriovallumstraat. De Romeinse eg. T/m 28/2, open di t/m vr 10-17 uur, en zo 14-17 uur. **Schrieversheide,** chaapskooiweg 99. Expositie over herebruik afvalstoffen in huishouden. T/m 4, open di t/m zo 10-17 uur. **NMB-bank,** p de Bongerd. Werk van Pierre Deloye. T/m 31/3, open tijdens kantoortijen. **ABP-gebouw.** Expositie fotocollecef Zuid Oost Limburg. Open dag 21/2 -17 uur.

KERKRADE

alerie Hoogh Anstel, Werk van Har osch. T/m 6/3. Open za en zo 14.00-17.00 ur.

VOERENDAAL

aadhuis. Werk van André Offermans. /m 30/4, open op werkdagen 8.30-12.30 ur, di ook 13.30-16.30 uur.

NUTH

alerie Vinken. Werk van Dirk Oosteramp en Jules Kockelkoren. T/m 19/3, pen di t/m vr 9-18 uur, za 9-17 uur.

HOENSBROEK

otogalerie 68, Kasteel Hoensbroek. Verk van Heinz Panciera. T/m 20/3, pen ma t/m vr 10-12 en 13.30-17 uur, za zo 13.30-17 uur. **Kasteel Hoensbroek.** nternationale kartoenexpositie. T/m 8/2, open dag. 10-12 en 13.30-17 uur.

GELEEN

MB-bank, Markt 116. Werk van G. Métte-Janssen. Open ma t/m vr 9-16 uur. **entraal Ziekenfonds,** Elisabethstraat Werk van Kees Verhoeve. **Intratuin alerie,** Danikerstraat 15. Werk van M.J. erards en H. Vorbush. T/m 21/2, open t/m za 13-17 uur.

EEK

emeentehuis. Architectuur uit de 20e eeuw. T/m 29/2, open ma t/m vr 8.30-2.30 uur, ma en do ook 13.30-17.30 uur.

SITTARD

alerie Zabawa, Ophoven 183. Werk an Mathieu Knippenbergh. T/m 29/2, pen wo t/m vr 16-20 uur, zo 14-17 uur. **ritzraedthuis.** Textielkunst van Rian Vyrsgalla. T/m 22/2, open di t/m vr 10-17 ur, za en zo 14-17 uur.

LIMBRICHT

alerie Voorburght, Allee 1. Werk van en Abbink. T/m 10/3.

VALKENBURG

entrum Cocarde. Werk van Ria Jusen. T/m 26/2, open ma t/m vr 9-17 uur.

CADIER EN KEER

eerder Kunstkamer, Kerkstraat 10. Vinteropstelling met o.a. Leentje Liners, Hilde Möhring, Charles Pekelhang en Jack Poell. Vanaf 26/1, open vr, en zo 14-18 uur.

Regioredactie Oostelijk Zuid-Limburg

Kantoor Heerlen: 739911

Hans Toonen (chef regioredactie) ☎ 425335

Wim Dragstra (stadsredacteur Heerlen) ☎ 710317

Richard Willems ☎ 04406-15890

Hendrikje Boetzkes ☎ 04406-16016

Kantoor Kerkrade: 455506

Jos van den Camp ☎ 351514

Theo Sniekers ☎ 325797

Vrouwenappèl: 'Directeur Recreatieschap moet weer bioloog worden'

Golf-perikelen duren voort

LANDGRAAF – Directeur A. Boonman van het Recreatieschap Oostelijk Zuid-Limburg (deel van het Streekgewest) moet weer bioloog worden en zorgen dat zijn organisatie haar hoofddoelstelling – het behoud van de Brunssummerheide en de Schinveldse bossen – naleeft. Die mening is de fractie Vrouwenappèl uit Landgraaf toegedaan.

De aanleiding is de veeg uit de pan die Boonman kort geleden aan het Vrouwenappèl uitdeelde met betrekking tot de plannen tot uitbreiding van de golfbaan Brunssummerheide, op Landgraafs gebied. Het Vrouwenappèl had gesteld dat deze plannen ten koste zullen gaan van het daaraan grenzende waardevolle natuurgebied 'De Brandenberg' in Abdissenbosch. Boonman bestempelde deze uitlatingen als 'kretologie uit politiek winstbejag'.

„In ons programma staat milieubehoud voorop. We willen het Recreatieschap alleen maar helpen haar doelstellingen te verwezenlijken", reageert Annie Hilak van het Vrouwenappèl.

Het Recreatieschap is volgens het Vrouwenappèl echter juist bezig zijn belangrijkste doelstelling te verkwanselen. Met name Boonmans opmerking dat de uitbreiding van de golfbaan bij het natuurgebiedje geen kwaad kan en in ieder geval een veel beter alternatief is dan een vuilstort in de nabije omgeving, is de fractie in het verkeerde keelgat geschoten.

Isolatie

Volgens het Vrouwenappèl wordt de Brandenberg door de aanleg van de holes geïsoleerd en dat zou volgens vooraanstaande Nederlandse biologen juist funest zijn voor plant en dier. „Vreemd dat Boonman dat als bioloog niet weet", aldus Hilak.

Ook bestaat de vrees dat de bezoekers van de golfbaan zeldzame planten zullen vertrappen. Daarnaast wijst de fractie op de stellingname van de Natuurbeschermingsraad, dat golfbanen en natuurgebieden elkaar gewoon niet verdragen, onder andere vanwege de bemesting van de holes. Ook in een ambtelijke notitie van de provincie wordt hierop gewezen en op het gevaar voor de Brandenberg gewezen.

Zone

Het Vrouwenappèl wil dat er een echte – 'lege' – bufferzone komt tussen het natuurgebied en het nieuwe stort dat in Abdissenbosch aangelegd gaat worden. Dus in ieder geval geen holes op het gebied, waar nu de groeve Römkens-Vrusch ligt.

Overigens heeft ook de Milieufederatie Limburg Boonman al teruggefloten. Boonman had beweerd dat de federatie al had ingestemd met de uitbreiding van de golfbaan (dat zou een beter alternatief zijn dan een vuilstort naast de Brandenberg). Directeur Vijverberg van de Milieufederatie heeft dit echter ontkend, met een verslag van de commissievergadering, waarin hij de golfplannen zou hebben goedgekeurd, bij de hand.



● Het gouden paar Echternach.

Gouden paren

Op vrijdag 19 februari herdenken de heer en mevrouw **Echternach** uit de Schutterstraat 43 in Brunssum het feit dat zij 50 jaar geleden in het huwelijk traden. De mis tot dankzegging wordt om 16 uur opgedragen in de St. Vincentiuskerk te Rumpen. Van 19 tot 20 uur is er gelegenheid tot feliciteren in hotel Kerkeveld.



● Mia en Sjuf Erkenbosch-Hodiamont.

Op woensdag 24 februari is het het 50 jaar geleden dat **Sjuf Erkenbosch en Mia Hodiamont** uit de Herver 29 in Bocholtz in het huwelijk traden. Helaas kan er geen feest gevierd worden. De aanstaande gouden bruid brak onlangs een heup en moet voorlopig in het ziekenhuis blijven.

Per Persoon



● De heer en mevrouw Osterhoff-Sipsma.

De heer en mevrouw **Osterhoff-Sipsma,** wonende aan het Horstplein 12 te Hoensbroek, vieren op zaterdag 20 februari hun gouden huwelijksfeest, samen met hun 6 kinderen, 17 kleinkinderen en 4 achterkleinkinderen. Het feest wordt gevierd in de 'Bisegats' te Hoensbroek.

Prijs

De Gebr. Hogenbirk-prijs 1988, een prijs ingesteld voor de stimulering van het vakmanschap in de wegenbouw en het straatmakersvak in het bijzonder, is toegekend aan de heer **J.P. Vlimmeren** uit Heerlen en de heer **J.N. Nibbering** uit De Rijp. Vlimmeren behaalde het diploma straatmaker in 1987. Inmiddels is hij ook bezig voor zijn Vestigingsdiploma Bestratingsbedrijven. De prijs zal maandag in Laren worden uitgereikt door S.J. van Eijkelenburg, voorzitter van de stichting Gebr. Hogenbirkprijs en oud-voorzitter van het NCW.

Geslaagd

Aan de Katholieke Universiteit van Nijmegen slaagde voor het doctoraal examen Planologie **Hanke Dooper** uit Kerkrade.

Francine Frissen uit Schimmert is onlangs voor het examen van de HBO-opleiding Toegepaste Huishoudwetenschappen aan de Hogeschool in Heerlen geslaagd voor de afstudeerrichting management.

Voor ouderen uit Langeberg

Wethouder Boumans opent trefcentrum

BRUNSSUM – Het trefcentrum voor de ouderen uit de woonwijk Langeberg in Brunssum is open. Wethouder Ger Boumans verrichtte gisteren de openingsceremonie in het bijzijn van enkele oudere Langebergers, die met ingang van vandaag hun nieuwe ontmoetingscentrum voor allerlei activiteiten zullen gaan gebruiken.

Het trefcentrum (voormalig jeugdhuis) kwam tot stand via subsidie van gemeente Brunssum en provincie en niet in de laatste plaats door de inzet van de kerngroep Ouderen Langeberg, die al langer bij het gemeentebestuur op een eigen ontmoetingscentrum heeft aangedrongen. De ouderen uit Langeberg konden tot voor kort alleen maar terecht in gemeenschapshuis 'In het Ven' en incidenteel in verenigingsgebouw 'De Burcht'.

Het 'nieuwe' centrum biedt de ouderen in de eerste plaats de mogelijkheid tot ontspanning en ontmoeting. Daarnaast zullen er ook educatieve activiteiten (bij voorbeeld cursussen) gehouden worden. Tevens zal er op geregelde tijden een welzijnswerker aanwezig zijn, die de ouderen helpt bij moeilijke zaken.

Info-avond over leven na kanker

BRUNSSUM – De werkgroep 'Kankernazorg en angst' houdt op 29 februari een bijeenkomst met als thema: leven na kanker. De bijeenkomst vindt vanaf half acht 's avonds plaats in het WEB-gebouw aan de Heugemerstraat 31 in Brunssum en is vooral bedoeld voor alle soorten kankerpatiënten. Partners, familie, kennissen en vrienden van de patiënt zijn uiteraard ook welkom.

Tijdens de bijeenkomst zal een film vertoond worden die de geschiedenis vertelt van een vrouw die tot driemaal toe kanker heeft gehad.

Uitslag optocht in Schaesberg

SCHAESBERG – De uitslag van de carnavalsoptocht in Schaesberg is als volgt:

Einzelgänger: 1. Sluiting van de Molt, 2. Twee dröge, 3. Burgemeester.

Groepen: 1. De Pauwen, 2. Verkesgroep, 3. De Chinezen.

Wagens: 1. Prinsewagen Kakert Alaaf, 2. De Mijnenveger, 3. Prinswagen Kolonia.

Uitsluitend na telefonische afspraak kunnen de prijzen worden afgehaald bij de heer C. Schoenmakers (319460).



● *Aan het hoofd van de tafel pastoor Toon van Dorst, geflankeerd door een aantal trouwe parochianen. Vlnr: Jan Beckers (67), 'meester' Huijnen, Toine Claus (74), Wiel Das en Trautje Speck.*

Pastoor Lauradorp wil parochie nieuw leven inblazen

'Geloof is verborgen als kolen in de mijn'

LAURADORP – „Armoe troef". Dat zijn de woorden die pastoor Toon van Dorst gebruikt voor de toestand waarin hij in september 1987 zijn nieuwe parochie, Don Bosco in Lauradorp, aantrof.

Door zijn orde, de paters Salesianen, was de 67-jarige pater Van Dorst speciaal gevraagd om de Landgraafse parochie nieuw leven in te blazen. „Omdat ik goed met mensen kan omgaan en goed kan praten", licht hij zelf toe.

„Ik kwam uit een bloeiende parochie, Hoogland bij Amersfoort. Ik kon me geen voorstelling maken van Lauradorp, maar het is een verschil van dag en nacht met Hoogland. Toen ik hier kwam, bemerkte ik een groot verdriet onder de oude mensen. Ze hebben herinneringen aan een mooi verleden, dat aan het aftakelen is", zegt de pastoor.

Sporen

Lauradorp werd aan het begin van deze eeuw uit de grond gestampt om de mijnwerkers van de mijnen Laura en Julia te huisvesten. In deze hechte gemeenschap speelden de paters Salesianen een grote rol. Zij waren de geestelijke herders van de gemeenschap en speelden een zeer grote rol in het jeugd- en jongerenwerk.

De mijnsluitingen en de crises van de zeventiger jaren lieten echter ook in Lauradorp hun sporen achter. Veel ouderen gingen vervroegd met pensioen en ook het werkloosheidsspook sloeg toe. Naast de ontkerkelijking die overal plaatsvond, werd in Lauradorp ook de band tussen de paters Salesianen en de gemeenschap veel minder hecht. Er kwamen gewoon minder paters, terwijl zij die er nog waren, vaak elders de kost moesten verdienen. Geld was er maar voor één pastoor.

Opbouwen

De laatste jaren was er ook niet veel contact meer tussen de pastoor en de bevolking. Dat wil pastoor Van Dorst om te beginnen veranderen en daar is hij ook al geruime tijd mee bezig. „Ik wil naar de mensen toe. Ze hebben een hoop vriendelijkheid nodig, ze voelen zich bedreigd."

Pastoor Van Dorst wil heel duidelijk zijn parochie opbouwen rond jonge gezinnen, waarvan er weer duidelijk meer komen in Lauradorp. Hij wil een goed contact met de jeugd.

Maar ook de 'oude garde' moet een belangrijke rol spelen in de parochie. Veel ouderen zijn echter al noodgedwongen en tot hun groot verdriet uit hun geliefde Lauradorp moeten verhuizen, omdat er geen bejaardenwoningen zijn.

„Het is jammer dat mensen die gepensioneerd zijn niet meer de kans krijgen hier te blijven", zegt 'meester' A. Huijnen (76), lange tijd hoofd van de Don Boscoschool in Lauradorp. „Zelf ben ik ook naar iets anders aan het zoeken."

Wiel Das (72) wijt het zwak flakkerende geloofsleven in de parochie ook mede aan het vertrek van de 'oude generatie'. „In andere bloeiende parochies zit de oude kern nog, dat is hier gewoon niet meer."

Winkels

De ouderen in Lauradorp zijn bovendien extra gehandicapt doordat er nauwelijks nog voorzieningen en winkels zijn. Mejuffrouw Trautje Speck (81): „Ik heb veertig jaar een Coöpwinkel gehad in Lauradorp. Als ik nu iets nodig heb, moet ik iemand laten komen, want ik kan niet ver lopen. Dat is toch te gek".

Das: „Als we willen winkelen, dan moeten we naar Waubach, dat is twintig minuten lopen". Met anderen is hij van mening dat de gemeente te veel geld in het middengebied steekt, en Lauradorp maar laat verkommeren.

Ook pastoor Van Dorst signaleert de gebrekkige voorzieningen voor ouderen in Lauradorp en betreurt het vertrek van veel bejaarden. Hij constateert een nog steeds bestaande sterke saamhorigheid in de wijk, maar wel moet de band met de parochie bewaard blijven en moet de kerk weer het hart worden van de gemeenschap.

Van Dorst: „Het geloof is diepgeworteld in de harten van de mensen, maar ook diep verborgen als kolen in de mijn." Met veel vriendelijkheid wil hij dat geloof weer gaan opdelven.

OOSTELIJKE MIJNSTREEK ☎ **REDACTIE: 739282**

JOURNAAL

Landgraaf

● In Landgraaf is sinds kort de 'Werkgroep Kinderwerk' actief. De groep heeft tot doel om het kinderwerk in Landgraaf in stand te houden. Omdat stevig wordt bezuinigd op beroepskrachten moeten er extra vrijwilligers worden aangetrokken. Iedereen die ouder is dan 16 jaar kan vrijwillig worden bij het kinderwerk in de buurthuizen De Molt, Achter de Winkel, Oratorium en de Kleikoel. Gegadigden kunnen contact opnemen met de buurthuizen.

Hoensbroek

● In Fotogalerie '68, poortgebouw kasteel Hoensbroek is tot 20 maart een collectie werk te zien van de fotograaf Heinz Magr. Paciera. De galerie is van maandag tot en met vrijdag open van 10 tot 12 en van 13.30 tot 17 uur en op zaterdag en zondag van 13.30 tot 17 uur. De toegang is gratis.

● Het dienstencentrum aan de Mettenstraat biedt ook dit jaar weer hulp bij het invullen van de belastingformulieren. Ouderen, WAO-ers en uitkeringsgerechtigden uit Hoensbroek kunnen hiervan gebruik maken. Er worden in maart zittingen gehouden in dienstencentrum De Koffiepot, ☎ 213668, in d'r Biese Gats, ☎ 226031, in gemeenschapshuis Mariarade, ☎ 216744, en in de flat Raambouwstraat, ☎ 213854. Men dient van te voren een telefonische afspraak te maken.

Klimmen

● De theatergroep De Kluut uit Geleen geeft zondag om 15 uur in zaal Claessen aan de Klimmenderstraat een voorstelling van het dialect zang-toneelstuk 'Lowieke'. De tekst is van Gerhard Rapaille uit Klimmen, Paulus van Hees zorgde voor de muziek en de koorbewerking, Ger Bertholet voert de regie en Nathalie van Spall zorgt voor de muzikale begeleiding. De entree is voor volwassenen vijf en voor kinderen drie gulden. De kaartverkoop begint om 13 uur aan de zaal.

Simpelveld

● Het Groene Kruis en de SWOS houden thema-avonden over het voorkomen van valpartijen. De ouderen van Simpelveld kunnen hiervoor op woensdag 24 februari van 19.30 tot 22 uur terecht in dienstencentrum I g'n Bende. Voor de ouderen van Bocholtz wordt de avond op 5 maart van 19.30 tot 22 uur gehouden in het Groene Kruisgebouw aan de Kommerstraat. Kaarten zijn gratis verkrijgbaar bij de dienstencentra.

● In het dienstencentrum van Simpelveld vindt van 22 tot 26 februari de tentoonstelling 'Veilig op leeftijd' plaats. Op 29 februari verhuist de tentoonstelling naar het Groene Kruisgebouw in Bocholtz.

Te koop aangeboden

Bij Vefato-Motke meubelen nu ook een exclusieve kollektie
staande en hangklokken
in geloogd eiken, gebeitst en in noten uitvoering, diverse prijzen met een jaar garantie, tevens ook uw adres voor betere losse
bankstelkussens
in leder en div. stoffen, bloemmotief of effen kleur
wij hebben
eiken meubelen
geloogd, in de was of gekleurd naar wens
De grootste van Nederland!
Motke-Vefato, Printhagenstraat 3
Kleingehout-Beek, tel. 04490-73044.

KLEURENTELEVIS[IES] Philips, Blaupunkt, vanaf f 125,-. Radi[o] Frank B.V., Bokstraa[t] Heerlerheide. Tel. 213432.

Wegens omstandigh[eden] ter overname aangeb[oden] juist aangeschaft orig[ineel] Oosters handgeknoopt PIJT, 240x170. Met c[ertifi]caat. Voor de helft va[n de] prijs. Tel.: 045-717748.

VLOERBEDEKKIN[G] gordijnen en karpe[tten]. Grote voorraad en voo[rdeli]ge prijzen. Vele cou[pons] met hoge korting. Wo[ning]inr. Grooten, Kloost[erstr.] 22, Simpelveld. Tel. 441346.

GRINDTEGELS 60x40 f 3,40 p. st. 40x40 f 2,60 p. st., tuinbandjes 15/5 f 2,70 p. st., klinkers f 17,60 m2, bielzen 2.60 m lang f 35,- p. st. Ook betonplaten en palen, vijverfolie, tuinverlichting, tuinhuisjes en hekwerk. Creugers, Economiestr. 46, ind.terr. de Koumen Zuid, Hoensbroek, tel. 045-213877 bij Herschi.

Te k. 2 mohair 2-zits BANKEN in goede staat f 275,- per st. Heuvelstr. 32, Meers, 04490-31300 v.m. of na 18.00 uur.

Gebruikte AUTOBANDEN te k. met garantie. Passartweg 39, Heerlen, tel. 045-222675.

Zaterdag 20 februari as.
grote hobby/huisvlijtmarkt
in Makado Beek.

Koopjes-Koopjes-Koopje[s]
Wij gaan weer verbouwen!!!!!!
Showroombadkamers to[t] 50% korting
Op de allernieuwste kleuren t.w. jura, grijs, wit, su[...] Jamaica, geel etc. Ook badmeubels.
Van de Venne-Van der Sluis
In de Cramer 7, 6411 RS Heerlen, tel. 045-718[...]

Spreekuren voor (ex)pendelaars tussen Nederland en België

Pendelaars, ex-pendelaars en andere belanghebbenden die informatie wensen over de op hen van toepassing zijnde regelingen betreffende de sociale zekerheid en de bijzondere regelingen voor grensarbeiders, kunnen elke eerste en derde vrijdag van de maand terecht bij de Raad van Arbeid te Maastricht, Brusselsestraat 84.

- Medewerkers van het Bureau voor Belgische Zaken te Breda zijn op die dag van 10.00 tot 14.00 uur aanwezig om u alle gewenste inlichtingen te verschaffen.

Voor de behandeling van persoonlijke problemen dient u alle bewijsstukken en andere papieren mee te brengen.

Voor het spreekuur kunt u een afspraak maken: tel. 043-298239

115907

VERKOOP BIJ EXECUTIE

Op vrijdag 19 februari 1988 te 11.00 uur, zullen ten laste van
HOLTROP ARCHITECTUUR B.V.
gevestigd te Kerkrade, Hoofdstraat 41a worden verkocht enige roerende goederen, te weten:
meubilaire en huishoudelijke goederen, machines w.o. div. bureaus, bureaustoelen, kopieermachine, tekentafels, schrijfmachines, stellages, bureaubenodigdheden etc. en wat verder te koop zal worden aangeboden.
De verkoop vindt plaats aan bovenstaand adres en geschiedt à contant zonder opgeld. De goederen zijn op de dag van de verkoop voor een ieder te bezichtigen van 9.00 uur tot 11.00 uur.
De deurwaarder der rijksbelastingen
belast met de executie
A.W.J. Creusen

Aangeb. betrekkingen

Met spoed gevr. MEISJES voor bar-club, werktijd in overleg mogelijk. Ook zonder ervaring welkom. Tel. 04490-237730 na 20.00 uur. 04490-19534.

S.G.O. Servio schoonmaakbedrijf vr. nette werksters op een van haar panden voor de ochtenduren. Tel. aanm. v. 9.00 - 13.00 u. Tel. 04490-55252.

Te koop aangeboden

KEUKENS, keukenapparatuur. Laag in prijs, met garantie. R.J Handelsonderneming. Stationstraat 294, Nuth. Tel. 045-242602.

KANTELDEUREN, roldeuren, sectiedeuren met of zonder afstandbediening in 23 maten direkt leverbaar. Afstandbediening, computergestuurd, geschikt voor alle soorten garagedeuren compl. met zender voor in uw auto. Fa. Straten, Eijkskensweg 18, Geulle. Tel. 043-641044.

Te k. KOLENCONFECTOR 1000kcal., gashaard Dru 9000kcal., antiek kolenkacheltje, Zanussi droogautomaat 3 à 4 kg. AEG bovenlader Turnamat, wasautomaat Zanker, Zanussi, Candy en AEG, centrifuges, KTV met afstandsbediening met garantie en ruilrecht. Huishoudbeurs, Kerkstraat 111, Brunssum.

Te.k. 500 Beta VIDEOBANDEN à f 5,- p. st. Viseotheek De Prins, Prins Hendriklaan 147, Brunssum.

KINDERJOGGING pakjes prijzen v.a. f 14,-, zaterdag 20 febr. 9.00-13.00 uur, C.P. Bocholtzerweg 25, Simpelveld, ind.terr. 045-444704.

Nieuw! DANKERS de grootste ledergigant van Nederland, opent eerste avondwinkel in lederen kleding in Baarle Nassau, tussen Tilburg en Breda, met grandioze aanbiedingen. Lange dames- en heren Lammy coats van 1990,- voor 999,-; lange leren dames- en heren leren jassen en alcantara van 1299,- voor 599,- en 399,-; leren kostuums van 899,- voor 599,- 499,- en 399,-; leren jurken van 799,- voor 399,- en 299,-; ¾ dames- en heren leren jassen van 799,- voor 399,- en 199,-; leren dames-en herenjacks van 599,- voor 299,- en 149,-; wijde en strakke leren rokken van 499,- voor 249,- 189,- 99,90 en 49,90; leren broeken van 369,- voor 269,- en 199,-; truien en vesten met leer van 299,- voor 139,- 99,- en 69,90; iedere avond koopavond tot 21.00 uur, 's zondags geopend. Reiskosten worden bij aankoop vergoed, nieuw: postorderbedrijf, bel voor catelogus: 04920-22923/41344. Dankers Ledermode, Hurksestraat 21, Helmond; Baarle Nasau, Industrieterrein 4, tel. 04257-8960.

LET OP!
Grandioze opruiming van wand- en vloertegels
Voor elk wat wils, voor binnen en buiten
Bovendien met kortingen van 10%, 20%, 30% en 40%
EUROTEGEL
Laanderstraat 47, Heerlen,
tel. 045-715544.

SNUFFELMARKT: zaterdag 27 en zondag 28 febr. van 10.00 - 17.00 uur. In gemeenschapshuis De Baandert te Sittard. Inl. Recramon Promotion, 073-420966.

Nieuwe topmerk VIDEORECORDERS f 1249,-, incl. 5 filmen gratis! compactdisc vanaf f 349,-; Jamo boxen, 120 watt, f 135,-, 130 watt f 159,-, 150 watt f 189,- per stuk; tunerversterker 2x35 watt-60 w., f 375,-; gebr. tunerversterker, 2x75 w., f 275,-, 2x50 w., f 175,-, f 225,-; verst. 2x40 w., f 129,-; 2x15 w. f 69,-; boxen vanaf f 15,- per stuk; kleurentelevisie, 67 cm, 16 progr., f 350,-; VHS speelfims, f 10,-, f 15,-, f 20,-, f 30,-, etc. Inruil mogelijk. F. Meyer, Verzetstraat 15, Heerlerbaan, tel. 045-417651.

Te k. DAKPANNEN voor compleet dak w.huis. Pr. f 250,-. 04490-18251.

Te k. LEGERTENT, lengte 10 m, br. 4 m, hoogte 6 m. Pr. f 500,-. Tel.: 04490-28299

Te k. WINKELREKKEN voor textiel, in pr. st. 045-255011.

Te k. IJSKAST tafelm. f 120,-, vaatwasmachine f 130,-, afzuigkap f 85,-, wafel bl. aanrecht 170 cm met boven + onderk. f 300,-, tel. 045-462917.

Te k. Philips KLEURENTV, grootbeeld, 16 kanalen, 100%, f 350,-. 045-740915.

Bankstelkussens
Uit voorraad leverbaar in div. bloemmotieven en effen kleuren, complete set à 10 stuks incl. vulling vanaf f 395,-; rundlederen kussens in div. kleuren vanaf f 998,-; rundlederen kuipkussens, rug en zit uit één stuk, dus geen geschuif meer, f 395,- per stuk. Fuhren Discount, Ganzeweide 84, Heerlen-Noord (Heerlerheide), tel. 045-222622.

WIENER STRASSER 5-rijer uitgebouwde balk 2450,-, 045-415528.

Massieve eiken KAST 2 m, herenfiets, na 16.45 uur, tel. 045-414418.

Goede KLEUREN T.V.'s, zeer grote sort. Nu reeds v.a. f 145,-. met gar. TV Occasion Centrum Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen, tel. 045-724760.

Te k. eiken gefineerd WANDMEUBEL, tel. 045-718264.

Te k. electr. VLEESSNIJMACHINE, tel. 045-312357.

ANTRACIETKOLEN te k. f 15,- per zak, 37,5 kg. Gratis thuisbez. Tel. 045-752819.

ITT VHS-CAMERARECORDER, incl. alle acc., met koffer, z.g.a.n., f 2200,-. Tel. 045-455820.

Te k. eikefineer WANDMEUBEL. Tel. 045-718264.

De Witte Hal Magazijnverkoop
voor stereo-, video-apparatuur, koelkasten, diepvriezers, wasautomaten etc. etc.
Zoekt u een buitenkansje? Wilt u stukken minder betalen? Dan eerst kijken in De Witte Hal!
In ons grote verkoopmagazijn zijn duizenden speciale koopjes bijeengebracht, afkomstig uit alle Horn-filialen
U betaalt
30 - 40 - 50 of 60% minder
voor nieuwe of lichtbeschadigde apparatuur
Let op: Pioneer tuner TX-560
Normaal f 335,-
Aktieprijs f 258,-
Nu voor f 98,-
De Witte Hal
Geerweg 9, Sittard
Tel. 04490-18162
Achter het station, over de ijzeren brug.

Te k. IJSKAST f 95,-; gasfornuis f 125,-; elektrooven nieuw f 325,-; kleur.-TV, 16 kan., f 350,-; verlengde koel-vrieskast f 375,-. Tel. 045-725595.

Zoekt u 2e-hands MEUBELS, bankstellen, kasten, slaapkamers enz. Kouvenderstr. 208, Hoensbroek.

Te k. BUITENBOORDMOTOR Johnson 10 pk f 700,-; Tel. 045-464438.

ZONNEHEMELS: met 13, 11, 9, 7 en 5 snelbruinlampen, compleet met statief, nu eenmalig reeds va. 499,-. Gratis thuisbezorgen en montage. Van Erp, Putstr. 34, Sittard, 04490-13531, Heerlen, 045-711300, Kerkrade, 045-456999.

WASAUTOMATEN: vanaf 598,- of 40,- p.m. Alleen bij Van Erp, Putstr. 34, Sittard, 04490-13531, Heerlen, 045-711300, Kerkrade, 045-456999.

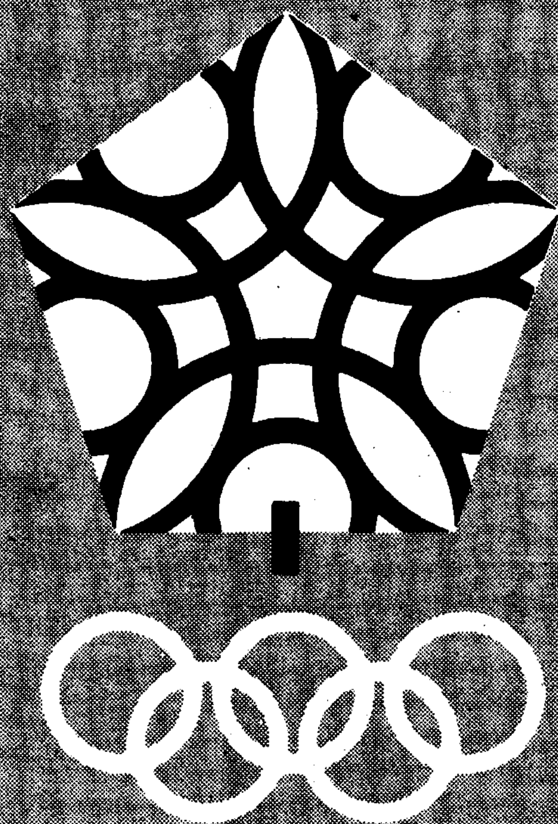
Opvallend
lage winterprijzen, bestel nu goedkoop vloerplanken,. plaatmat., kepers, balkhout, golfpl., dakmat., lichtkoepels, alu. ladders, dak- en vloerplaat f 49,50; gratis thuis.
Houthandel
Rinkens
Eygelshovenerweg 60, Ubach over Worms
Tel. 045-319846

Gebruikte KLEURENTELEVISIES te koop vanaf f 100,-; nieuwe kleurentelevisies vanaf f 498,-. R.T.V. Van Voorst, Ganzeweide 48, Heerlerheide. Tel. 045-213879.

Zoekt u een complete keuken?
Wat dacht u hiervan:
geen 30 of 40 maar 50 tot 60% korting!
(en soms zelfs meer!)
Spiksplinternieuwe keukens die tijdelijk in onze showrooms hebben gestaan. Kom nu kijken.
Horn keukenmagazijn
Loperweg 8, Echt
Tel. 04754-6188

Olympische Winterspelen

Limburgs Dagblad



Donderdag 18 februari 1988 ● Pagina 23

ZINDERENDE SPANNING BIJ SLOTOFFENSIEF FLYERS

Smoke Eaters houdt stand

Van onze medewerker THEO KEYDENER

GELEEN – Middels een 4-3 overwinning (2-1, 2-0, 0-2) op BP Flyers heeft Smoke Eaters gisteravond voor 1200 toeschouwers de balans weer in evenwicht gebracht. De deur naar een finaleplaats in de strijd om de Nederlandse ijshockeytitel staat nog altijd open. Vanavond, in Heerenveen, vindt het derde duel uit de serie van vijf plaats. Winst in Friesland betekent dat Smoke Eaters zaterdag in eigen huis het karwei zou kunnen afmaken.

Smoke Eaters begon nerveus aan de strijd. Verlies betekende immers uitschakeling voor finale. Heerenveen won het eerste duel.
In de beginfase was de organisatie in de Eatersverdediging vaak zoek, hetgeen tot hachelijke momenten voor het doel van Hans Baggen leidde. De Eatersgoalie was evenwel in een uitstekende vorm en belette Heerenveen het scoren. Beide teams moesten alle reserves in dit krachtenslopende duel aanspreken.

Geheel volgens de spelverhoudingen nam Smoke Eaters, toen Bruin van Flyers op de strafbank zat, via Theriault de leiding: 1-0. Eatersaanvaller Peters ging even later in de fout en tijdens zijn 'afwezigheid' was het Martin, die 1-1 kon scoren. De verdediging greep niet in.
Martin verdween vervolgens tweemaal achter elkaar voor twee minuten naar de strafbank. De numerieke meerderheid werd door Paolucci uitgebuit. Hij veranderde een door Van Steen afgevuurde knal van richting: 2-1. De thuisclub bleef het spel bepalen en voerde de voorsprong zelfs door Marshall (2x) tot 4-1 op. Bij deze stand leek het karwei geklaard, maar Heerenveen kwam in de derde periode fel terug.

Nog voordat de laatste speelfase begon waarschuwde Eaterscoach Mike Daski al voor een mogelijke onaangename verrassing. „We moeten niet te vroeg juichen. Er komen nog twintig moeilijke minuten. Heerenveen is een team met karakter en heeft goede ijshockeymentaliteit. De Friezen geven geven zich niet zo snel gewonnen".
Daski had gelijk. Smoke Eaters juichte bijna te vroeg. In de laatste periode verlegden de Flyers hun taktiek en kreeg de thuisclub het moeilijk. De Friese-aanval liep meer over de vleugel en op deze wijze trachtte men de versterkte Eatersverdedigers uit positie te spelen.

Een dubieus doelpunt van Herckenrath (via de schaats) betekende 4-2. Heerenveen schoot nu uit alle standen en had hiermee succes toen een afstandschot van Van de Werf tussen de benen van Baggen in het doel glipte: 4-3. Verder lieten de Eaters het echter niet komen.
Supporters van de Geleense club kunnen vanavond gratis met een bus naar de uitwedstrijd in Heerenveen. Door het Heerlense Glasbedrijf is een bus beschikbaar besteld. Aanmelden kan bij Hannie Notten, 04490-43911.

Kemkers pakt brons ● Zwakke slotronde kost Visser goud

Vreugde getemperd



● *Gerard Kemkers, podiumplaats kwam niet in gevaar.*

Van onze verslaggever



CALGARY – De tijd van zes minuten en 43 seconden bleek uiteindelijk toch voldoende voor goud. Tommy Gustafson mocht het eremetaal op de feestvierende Olympic Plaza in ontvangst nemen. In zijn spoor twee jonge schaatstalenten uit Nederland. De een, Leo Visser, teleurgesteld omdat hij zo lang uitzicht had op het allerhoogste; de andere Gerard Kemkers dolblij met het brons.

Een zwakke slotronde van 33.08 seconden werd door de ervaren Europese kampioen uit Zweden gebruikt om Leo Visser zijn grootste deceptie uit zijn sportcarrière te bezorgen. Bij het luiden van de bel voor de laatste ronde had Visser nog 87-honderste voorsprong op de Olympische kampioen van 1974 die eigenlijk al afscheid van het topschaatsen genomen had. Op de streep had hij met een ronde van 31.86 het verlies omgezet in een voorsprong van 0.35 seconden. Op de bank waar de Nederlandse kolonie de strijd volgde kon je de vloek van Leo Visser horen.

Zilver is natuurlijk fantastisch voor een 22-jarige die pas sinds drie jaar serieus bezig is met schaatsen. Maar als je het olympisch goud tot vierhonderd meter voor het einde in handen hebt en dan toch nog achterhaald wordt, dan heeft het zilver voor even de waarde van blik.

De vreugde en de voldoening zijn voor later als Leo Visser beseft dat zijn tijd nog komt. Over vier jaar in Albertville is hij pas 26, over zes jaar als er weer Winterspelen zijn is hij 28 jaar. En dat je op die leeftijd nog niet afgeschreven bent bewees Thomas Gustafson.

Terug naar de race en de 'onnozele tijd' van 6.43. Gemser en zijn collega-coaches waren overtuigd dat de olympisch kampioen op de vijf kilometer twaalf rondjes beneden de 32 seconden moest rijden en dat het op de Olympic Oval van Calgary gevestigde wereldrecord van Geir Karlstad zelfs niet voldoende zou zijn voor eremetaal. In de overtuiging werd Gemser in Heerenveen gesterkt, daar was Leo Visser bij de afstandkampioenschappen op weg naar een verbetering van Karlstads' prestatie toen hij onderuit ging.

„Ik weet wat daar aan het gebeuren was. En we zijn nu een klasse beter„ constateerde de coach aan de vooravond van het duel op de vijf kilometer. Hij waarschuwde zijn pupillen niet te agressief van start te gaan. Maar was de 1.25.44 waarin Visser de eerste duizend meter aflegde niet te langzaam?

De formidabele start van Geir Karlstad wees in die richting, hij had toen al een voorsprong van 2.70 en omdat Visser niet sneller was geweest dan de 'onnozele tijd' van Gemser sloeg de schrik in de Nederlandse benen. Van zijn superstart schrok ook de Noorse wereldrecordhouder.

„Ik heb wat tempo teruggenomen en kwam niet meer in cadans. Dit is een fiasco". Rondjes van 32.51 en 32.12 brachten Karlstad weer in de buurt van Vissers' tijd. Bij drie kilometer lagen de Haastrechter en de met veel lawaai over het ijs glijdende Noor gelijk. Daarna ging hij nog slechts hinkend over de baan. De uitrijdende Visser stak zijn hand op naar de supporters, pas nu wist hij dat hij niet slecht gepresteerd had. De verrichtingen in het verdere verloop van de strijd bewezen het.

De snelste piste van de wereld vertoonde kuren, schaatsers klaagden over de droge lucht en vooral Karlstad die een apparaat in zijn slaapkamer geïnstalleerd heeft waardoor de vochtigheidsgraad toeneemt, ondervond daarvan hinder van. Gerard Kemkers niet. Had hij een even snelle laatste ronde geschaatst als Thomas Gustafson dan was hij als olympisch kampioen gehuldigd. Het brons van de 21-jarige Nederlander kwam niet in gevaar.



● *Voor Leo Visser had zilver heel even de waarde van blik.*

De jonge Nederlandse schaatswolven verbeterden als enige van de toppers hun persoonlijke record en kwamen met hun zilver en bronzen plak tot eenzelfde prestatie op de vijf kilometer als Piet Kleine en Hans van Helden in 1976 in Innsbruck.

Boris briljant

ILAAN – Boris Becker heeft zijn ntree op de baan verder luister ezet door een zege op de Zweed Gunnarsson: 6-3, 6-3. In de eerronde had de Westduitser afgeend met de Fransman Guy Fort.

chiel Schapers, die eerder de anjaard Sanchez uitschakelde, rij.

Nijssen uit Sittard bereikte een zege op de Irakees Bahra-5, 6-4) de kwartfinale van het ooi in het Waalse Ougrée. Eeron hij met 6-3, 6-2 van de Mexi- Lavalle. Of Nijssen nog verder spelen valt echter nog te be- De spelers kregen gisteren te n dat de sponsoring van het oi nog niet geheel rond was at er kans bestond dat er van- niet meer verder gespeeld zal en.

an Basten traint bij Cruijff

ERDAM – De al op 13 noer aan de rechter enkel geeerde international Marco van ten werkt deze week zijn eer- voorzichtige voetbaltraininn in Amsterdam af met Johan uijff.

rig jaar stond die tandem nog n de basis van het Europese sucs van Ajax. „Cruijff is een ideale fenpartner en begeleider", is de ening van de behandelende fysioerapeut Reinier van Dantzig uit msterdam.

an Basten, in Nederland geopeerd door de Zwitserse chirurg en op 1 januari weer naar Itaertrokken, is voor enkele dagen ug in ons land. De 23-jarige aaner van AC Milan heeft de afgeloen zes weken voornamelijk op apen getraind. Deze week heeft overgang van de fitness-ruimte ar het voetbalveld plaats gevon- Cruijff en Van Basten doen balningen en kleine partijtjes, arbij vrienden voor aanvulling n de teams zorgen.

Nelli flitst

NT – Nelli Cooman heeft haar eeks op de indoor-banen ortgezet. In Gent won ze de 60 ter in 7,23 seconden. Els Vader lgde op nauwelijks waarneemar verschil in 7,25 seconden. De nadese Angela Taylor-Issajenko vierde in 7,35.

ob Druppers raakte zijn leidende sitie op de wereldseizoensrangt van de 800 meter kwijt aan de it Tony Morrell. Deze noteerde 45.72 en bleef daarmee 0.83 seconder de beste jaarprestatie van uppers.

Euforie rond Zurbriggen onverwacht ten einde

Koning valt van troon



NAKISKA – Alles werd na de afdaling al in gereedheid gebracht voor de uitreiking van de tweede gouden medaille aan Pirmin Zurbriggen. Hij kon de combinatie niet meer verliezen. De Zwitserse engel, die voorbestemd was om de skikoning van deze Olympische Winterspelen te worden, stond ongenaakbaar aan de top na de afdaling van dinsdag en de eerste manche van de slalom van woensdag. Maar Zurbriggen tuimelde met zijn gezicht voorover in de sneeuw. De koning viel letterlijk van zijn troon. De Oostenrijker Hubert Strolz nam er op plaats.

'Hubsi en hopsa'. Dat werd het verhaal van de combinatie alpineskiën voor heren op de Olympische Mount Allan in Nakiska. Oostenrijk beklom de top met een dubbelspel van Hubert Strolz (goud) en Bernard Gstrein (zilver). Mama Strolz noemt haar zoon nog steeds 'Hubsi', ondanks dat hij met 25 jaar reeds lang volwassen is. Hubsi paste bij 'hopsa'.

Zurbriggen had de tweede slalom over 450 meter tussen 57 rubberen paaltjes door alleen maar tot een einde hoefde te brengen. De bescheiden miljonair was kennelijk zelf ook een beetje overmoedig geworden. Halverwege het parkoers slipte een ski onder hem uit. De technicus corrigeerde nog wel, leek gered en struikelde plotseling over het volgende poortje. Net als in de afdaling gingen zijn tanden door zijn lip, nu deed het echt pijn, want ineens was de betovering over, de euforie voorbij.

Voor de even onverwachte als bruuske val had Zurbriggen geen verklaring. Hij schrok zelf nog meer dan de duizenden omstanders. Zijn gezicht was spierwit, hij kon aanvankelijk geen woord uitbrengen. Het was misschien de stress van het superster-zijn of overmoed, omdat het allemaal zo gemakkelijk ging.

Na een half uur pas bracht hij enige woorden uit. Hoofdschuddend zei hij: „Ik ben te zeker van mijn zaak geweest". Vervolgens vertrok hij naar het speciaal voor hem gekochte huis in Kanaskasis, waar de klap nog lang zou nadreunen.

Overigens, Pirmin Zurbriggen is ook zonder een nieuw succes de meest vliegende goudvink, die ooit de alpine skisport heeft beoefend. Zijn waarde voor publiciteit en reclame was hoog, maar na Calgary alleen nog maar in miljoenen uit te drukken. Na de afdaling van Mount Allan is de 25-jarige Zwitser grote stappen verder dan de Oostenrijker Toni Sailer, de zeer zakelijk ingestelde Fransman Jean-Claude Killy, of Ingemar Stenmark, die nooit over geld sprak, maar dank zij een slimme advocaat, die even goed kon onderhandelen als de Zweed skiën, miljoenen binnen haalde.

Pirmin Zurbriggen is het paradepaardje uit de stal van de Zwitserse manager Marc Biver en zijn assistent Erwin Stricker. Het tweetal, dat zelf redelijk uit de voeten kon in Zwitserlands sport nummer één, heeft zestien van de Olympische deelnemers onder contract in een bedrijf, dat ook hoog scoort in de door de Zwitsers meest geliefkoosde bezigheid, geld verdienen.

Zurbriggen staat, indirect, op de salarislijst van tien bedrijven, waarvan de meesten niets met sport te maken hebben, maar die wel stuk voor stuk tot de aanvoerders van de markt behoren, zoals Ebel (horloges), Boss (kleding) en Daimler-Benz (auto's). Zijn vergoeding, voor ook nog het Olympische goud werd binnengehaald, kon worden ingeschat op ten minste anderhalf miljoen gulden per jaar. Nog niemand heeft die taxatie bestreden. Sinds maandag is de waarde van de zoon van een hotel-eigenaar uit Saas-Almagell met een sprong, die alleen maar vergeleken kan worden met die van de schansspringers, omhoog gevlogen. De pijn om de gebeurtenissen in de combinatie was desondanks groot.

anklacht tegen Ivan Lendl: zeven miljoen

WASHINGTON – Ivan Lendl is door Proserv, het bureau dat tot begin dit jaar zijn financiële zaken behartigde, aangeklaagd voor miljoenen guldens. De tenniscrack vertrok eind vorig jaar bij Proserv en richtte zijn eigen firma op, Spectrum Sports, maar Proserv diende bij de districtsrechtbank van Columbia een klacht in wegens contractbreuk. Eis: een schadevergoeding van zeven miljoen gulden.

De in Greenwich in de Amerikaanse staat Connecticut wonende Tsjech uit Ostrava gaf als reden van zijn vertrek bij Proserv op, dat hij zijn sportieve en economische activiteiten in de toekomst beter wilde verkopen. „Ik wil vooral mijn image in de media verbeteren."

Debuut wreed verstoord

DORMUND – In de laatste minuten van het Bundesligaduel tegen VfL Bochum heeft Borussia Dortmund de winst nog uit handen gegeven. Het debuut van de dure aankoop Andreas Möller, voor ruim 2,5 miljoen gulden overgenomen van Frankfurt, werd erdoor wreed verstoord. Hij bracht zijn nieuwe club in de 41e minuut met een kopbal op voorsprong. In de slotfase beslisten amateur Rechmann en Rzehazek de wedstrijd verrassend toch nog in het voordeel van Bochum.

Moeizame winst op Oostenrijk

FRIESEN HOUDT DUITSERS IN RACE



CALGARY – West-Duitsland heeft zijn goede kansen op een plaats in de eindronde om de Olympische ijshockeytitel behouden door Oostenrijk een nederlaag toe te brengen. Gemakkelijk kwam de overwinning niet tot stand, want de Oostenrijkers verzetten zich heftig. Ten koste van veel inspanning won de ploeg van Xaver Unsinn met 3-1 (1-1, 1-0, 1-0).

Het was aan doelman Friesen te danken, dat de Oostenrijkers, die wel degelijk kansen kregen op een beter resultaat, niet meer dan één doelpunt maakten. Die treffer viel al na één minuut en 59 seconden door Keth.
„Het viel ons onnoemelijk zwaar deze wedstrijd te winnen. Maar dat had ik voorspeld", verklaarde coach Unsinn na afloop.
De strijd tussen Tsjechoslowakije en Noorwegen werd na de eerste periode (1-0) een spel van kat en muis. In de tweede periode troffen de Tsjechen liefst vijf keer doel. Tijdens het derde bedrijf voegden ze daar nog vier treffers aan toe. Noorwegen slechts een.

In de andere poule herstelde Finland zich van de nederlaag tegen Zwitserland in de openingswedstrijd. De Scandinaviërs waren erg produktief tegen het zwakke Frankrijk: 10-1.

De man van de wedstrijd was Lehtonen, die een keer scoorde en vier assists gaf. De Fransen, die in het Corral Stadium hartstochtelijk werden ondersteund door het Canadese publiek, kwamen er slechts een moment aan te pas. In de 45e minuut, toen de Finnen een voorsprong van 8-0 hadden genomen, maakte Woodburn de enige Franse treffer.

Sprintles Gölz en Lammertink

COCENTAINIA/ARLES – Met respectievelijk Rolf Gölz en Jos Lammertink als etappewinnaar was zowel de ploeg SuperConfex (Ronde van Valencia) alsook de formatie TVM (Ronde van Middellandse Zee) succesvol.

Rolf Gölz bleef op de Spaanse wegen in de sprint bergopwaarts de Ier Sean Kelly net voor. Gölz maakte deel uit van een groep van 49 renners. De etappe was voor de karavaan een helletocht door de winterse omstandigheden. De Zwitser Maechler behield de leiderstrui.
De winst van Jos Lammertink uit de TVM-equipe van Cees Priem kwam tot stand in Arles, dat eindpunt van de openingsrit in de Ronde van de Middellandse Zee was. In de eindsprint versloeg hij de Belg Eddy Planckaert en Theo Smit. Lammertink maakte deel uit van een groep van 31 renners, die een minuut voorsprong had op het peloton. De scheiding was 20 kilometer ontstaan na een massale valpartij.

Eerste etappe Valencia: 1. Gölz 173 km in 5.23.34; 2. Kelly; 3. Gutierrez; 4. Philippeau; 5. Wellens; 6. Maechler; **7. Lammerts**; 8. Iglesias; 9. Echave; 10. Van Brabant; **15. Hermans**; **18. Suykerbuyk**; **23. Maassen**; **33. Poels**; **34. Ducrot**; **70. Nijboer** op 6.18; **72. Wijnands**; **96. Cornelisse** op 10.35.
Algemeen klassement: 1. Maechler 5.31.58; 2. Blanco-Villar op 6 sec; 3. Gorospe z.t; 4. Da Silva op 7 sec; 5. Ackermann op 8 sec; 6. Wellens op 9 sec; 7. Gölz z.t; **8. Suykerbuyk** op 12 sec; **9. Ducrot** op 13 sec; 10. Kelly op 15 sec; **12. Maassen** op 19 sec; **19. Hermans** op 29 sec; **29. Poels** op 33 sec; **33. Lammerts** op 35 sec; **69. Nijboer** op 6.33; **72. Wijnands** op 6.56; **94. Cornelisse** op 11.19.

Eerste etappe Middellandse Zee: 1. Lammertink 131 km in 3.06.05; 2. Planckaert; **3. Smit**; 4. Lafillee; **5. Luyckx**; 6. Colotti; **7. Schurer**; 8. Sergeant; 9. Dierickx; 10. Illegems; **12. Hanegraaf**; **13. Pieters**; 15. Nijdam.

Fietsen/bromfietsen

Te koop GEVRAAGD Zündapp, dames- of snorbrommer. Tel. 045-321231.

Te k. 2e-hands BROMFIETSONDERDELEN v. Puch Maxi en Vespa Ciao. Tel. 045-221852.

OMAFIETS, heren- en damesfiets met en zonder 3 versn. 045-257371.

Lessen/onderwijs

Voor uw rijbewijs in schakel of automatic naar autorijschool DIEMANT, de zaak met 30 jr. ervaring. Brunssum, tel. 250286; Landgraaf, tel. 322642.

ANWB auto- + motorrijschool Wischmann & Zn., Europaweg Zuid 337, Ubach over Worms. Tel. 045-321721. Voor alle rijbewijzen A.B.C.D.E. Chauffeursopleiding goed.vervoer, pers.vervoer, bederfelijke goed., gevaarlijke stoffen. Vrachtautolessen Mercedes 1217 of Daf 2800 Space Cap. Startcursus gevaarlijke stoffen 21/2-'88.

Cursus gevaarlijke stoffen A.D.R. startdatum 26 februari a.s. Verkeersschool Leo Cremers Reeweg 82 Landgraaf tel. 045-312558 en 319474.

Avond opleiding CHAUFFEURSDIPLOMA CCv-B startdatum maandag 29 februari a.s. ANWB en F.A.M. Verkeersschool Leo Cremers Reeweg 82 Landgraaf 045-312558 en 319474.

Huwelijk/kennismaking

Iedere dond., vrijd. en zat. gez. DANSAVONDEN in café De Pijp, Maastrichterlaan 4, U.o.W. (Landgr.).

ALLEENSTAANDE: heden gezellige dans- en contactavond met d.j. Richard in Chalet Treebeek. Bew. verpl. Het bestuur.

HUWELIJKS-RELATIE-BURO "Patricia". Info 045-461235.

HEER 60 jr. zkt. vriendin v. vriendschap. Br.o.nr. GE 638, L.D. Markt 3, 6161 GE Geleen.

Heden in café-dancing „Helberg", Akerstr. Nrd. 150, Hoensbroek HARINGHAPPEN en pyamabal, aanv. 20 uur.

Ser. HEER 64 jr. zoekt ser. vrouw. Br.o.nr. HK 067, aan L.D. Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Landbouw

Uit voorraad leverbaar HARDI-sproeimachines. Ruime keuze uit een breed programma. Tevens 30 gebruikte sproeimachines, evenals losse tanks, pompen en sproeibomen. J.F. v. Wandelen, Koningsbosch. Tel. 04743-1205.

Agra-Bouw Kallen B.V. voor BOUWEN, isoleren, ventileren enz. Kerkrade. Tel. 045-464545.

Contacten/clubs

De **NATIONALE** Life Lijn, tel. 013-321395 7 dagen per week geopend.

MAKE-LOVE. Tel. 06-32032180.

CLUB 2000, Rijksweg Nrd. 22a, Geleen, 04490-42315, met Eva, Monique, Sabrina, Flora, Bettina, Elvita, Natalie, Linda, Miriam, nieuw Sheila. Dagel. 11-24 u., zat. tot 18 u. Meisjes altijd welkom.

PRIVÉ Marianne. Tel. 045-424061.

SITTARD. Candy + Marina, ma. t/m vr. v. 12-24 uur. 04490-28256. Tot ziens.

Nieuw, **ESCORT-LIMBURG,** dag. van 20 tot 04.00 u., tev. ass. gevr. Tel. 045-229532.

Nieuw, **ROEL** en Jos voor heren, privé en escort. Tel. 045-213782.

BURO ELVIRA, bemid. in privé-adressen Dame aanw. Tel.: 045-419384.

VENUS Brunssum voor bemiddeling van privéadressen. 045-257191.

Club **RUSTICA**. Van de Weyerstraat 9, Kerkrade-West, tel. 045-412762.

Club **MARGO**, Natha, Brigit, Maria, Susan, Tracy en Puppie. Rijksweg-Zuid 131B, Geleen, 04490-48448; tevens ass. gevr.

Nieuw **ROYAL.** 06-32032024.

..CONTACTENBUREAU.. L'Amour, privé-adresbemiddeling Heerlen. 045-225237.

DROOMLIJN 06-32032299.

QUEENSCLUB. Geopend va. 14 u., zat. va. 20 u. Holzstr. 103, Kerkrade. 045-451391.

EVE privé, bel voor afspraak. Tel. 045-457357. Tevens meisjes gevraagd.

Sweetlips **BRIGITTE** 06-32032050. 50 cent per minuut.

PRIVÉ en escort, 045-723029, tev. assistente gevr.

PRIVÉ 045-423540. Maandag-vrijdag 12.00-24.00 uur. Zaterdag 13.00-18.00 uur.

SANDRA, Yvonne, Jeannette, escortserv. vanaf 13.00 u. Tel. 045-464520 (meisjes gevr.).

SANDRA, Corina, Lydia, Petra en Vera. Tel. 045-224621.

ANGELA, Donna, Chamilla, Yvon en Mickey-Mouse. Tel. 045-226744.

Vera **PRIVÉ,** tel. 04754-5818.

ANGELA privé en escortservice van 15.00 tot 03.00 uur. Tel. 045-228975. Tevens assistente gevr.

CLUB BUBBLES met nieuw Joyce, Rosie, Kim, Inge, Debby, Belinda, Sabrina, Kelly, Pascalle. Geopend ma. t/m vrij. 10-24 uur; zat. van 10-18 uur. Rijksweg Zuid 131, Geleen 04490-42313.

KIJKOTHEEK. Meisje aanwezig. Tel. 045-718067.

RYANCO, bemidd.bureau in privéadressen. Tel. 04749-4258.

Peggy en Brigitte **PRIVÉ** van ma. t/m vr. van 11.00 tot 18.00 u. 04490-54927.

Escortservice: bel tot diep in de nacht: **045-425516.**

ESCORT Heerlen, Irene, Angy, Tanja, Peggy, Suzanne en Debby komen bij u thuis of in hotel. Bel dag en nacht: 045-713809.

Nieuw Nieuw **RAMONA** vanaf 11 u. ook zat. en zond., tev. meisje gevr. 045-721759.

Nieuw escortservice **PEGGY.** Tel. 045-32[...] Ook in weekends.

Escortservice Diana [...] **045-320905**. Dagelij[ks ge]opend va. 9 u. 's mo[rgens]. Ook zat. en zondag.

"DE JACHTHUT", [...]rade/Kerkrade, Gr[...] 23. Gabi, Regina, [...] Jenni, Mary en A[...] Ma.-zo. 20-4 uur. Tel. [...] 463943.

6 meisjes bij **YVONN**[E pri]vé, ma. t/m vr. v. [...] 22.30 u. Tel. 045-42[...]

Escortservice **ALL-I**[N ...] 326191 ma. t.m. vrijd. [...] af 14 uur. Tot ziens!

CONTACTBURO voor bemiddeling [...] adressen. Geleen, 0[...] 50921.

VIDEOTHEEK „Er[...] Huren, kopen, kijke[n ...]tionsstr. 31, Sittard; [...]selse Poort Maastric[ht]

Madame **BUTTE**[...] Open van 15 tot [...] Hommert 24, kr[...] Schinnen-Vaesrade.

PARADISO, Euro[...] Nrd. 158, Landgra[af ...] t.m. vrijd. vanaf 14 [...] 317032.

Nieuw! **NATASJA** [...] 320.320.70. Nieuw [...]chelle 06-320.3[...] Nieuw! Jolene en [...] 06.320.320.78, 50 [...] min.

JUAN privé + escor[t ...] 09.00 u., tev. ass. Tel. 045-257283.

Diversen

Voor alle koelkast- en DIEPVRIESREPARATIES. Vroko, 045-441566 of 461458.

Gerard Hermans PARAGNOST. Toekomstproblemen. Stoppen met roken. 073-139065.

Nieuw AFSLANKCURSUS. Bel voor informatie: 045-211926.

STIJLDANSEN om de Limburg Cup, Pavillon Valkenburg, zat. 20 febr. 19.00 uur, deeln. 10,– p. pr. Entree 5,–, inl. 045-213386.

SNUFFELMARKT zondag 21 febr. Pavillon Valkenburg 10 uur v.a. 16 uur, talentenjacht, inl. 045-213386, entree 2,50.

Totale ONTSPANNINGSMASSAGE in Kerkrade. Geen sex, 045-351555.

Diepvries- en KOEL[KAST]REPARATIE zonder [voo]rijkosten. Bel [...] 04490-45230, 24-uurs [servi]ce.

Totale LICHAAMS[...]SPANNINGSMASS[AGE] (geen sex). Inl.: 045-2[...]

GEBIT gebroken? [...] terwijl u wacht. Bor[...] en Moers, Streepers[...] Schaesberg. 045-315[...]

Deskundige invullin[g van] al uw BELASTING[FOR]MULIEREN. Belast[ingad]viesbureau Timmer[...] 045-752284.

TV-REPARATIE z[onder] voorrijkosten. Z.-Li[mb.] tv-service, tel. 045-314[...]

STOELMATTERIJ [...] nieuwd rieten en b[...] stoelen, met garantie [...] 045-418820.

Marjo Matikainen maakt einde aan zegereeks Sovjets

'Alsof duivel op mijn hielen zat'

CALGARY – De 23-jarige Marjo Matikainen heeft Finland het tweede goud bezorgd. Skispringer Matti Nykänen had in het weekeinde de primeur. Matikainen stopte in Canmore, het centrum van de noordse nummers, op de vijf kilometer de skiloopexpres uit de Sovjetunie. „In de eerste helft voelde mij niet zo sterk", hijgde de winnares. „In het tweede deel ep ik alsof de duivel op mijn hielen zat."

rjo Matikainen, vorig jaar al wedkampioene op de skiloop-rint, legde de 5000 meter af in 15 nuten en 4 seconden. Dat was 1,3 conde sneller dan de Russin Taara Tikhonova en 7,1 seconden dan de Russin Veda Wentsene, de Olympische winnares op de 10 kilometer.

Het duel op de vijf kilometer werd in de laatste duizend meter beslist. Tikhonova had met startnummer negen al vroeg de richttijd van 15.05,3 op de klok gebracht. Matikainen slaagde er pas in de slotfase in die tijd te verbeteren.

Na 3,1 kilometer had Marja-Liisa Kirvesniemi de leiding. De Finse, die onder haar meisjesnaam Hamalainen in Sarajevo drie maal goud behaalde, kwam daarna de man met de hamer tegen. De 31-jarige vedette, moeder van een tweejarig dochtertje, finishte tenslotte als vijfde.

In een andere discipline, het kunstrijden, daarentegen heeft Jekaterina Gordejeva uit de Sovjet Unie op 16-jarige leeftijd weinig meer te wensen. Met haar partner Sergej Grinkov behaalde zij vrijwel de enige belangrijke titel die nog op haar erelijst ontbrak: het Olympisch kampioenschap.

Met een bijna perfecte uitvoering onderscheidde het Sovjetrussische paar zich van de concurrentie. Gordejeva en Grinkov maakten hun favorietenrol in het Saddledome van Calgary volledig waar. De Europees- en wereldkampioenen van 1886 en 1987 en eveneens Europees titelhouder van het lopende seizoen lieten na hun uitstekende korte kür van zondag een vrije kür zien, waarin de jury hen nauwelijks op fouten kon betrappen.

De slechts 41 kilogram wegende Gordejeva liet zich met schijnbaar gemak leiden door de 33 kilo zwaardere Grinkov. De uitvoering van Valova en Vassiljev was technisch gedurfder en had wellicht een hogere waardering verdiend. Zij hadden de kans op de gouden medaille echter zondag al verloren, doordat Vassiljev languit ging op de ijsvloer. Watson en Oppegard behielden met gemak de derde plaats.



● *Een paar van goud: Jekaterina Gordejeva en Sergej Grinkov.*

Kijktips Calgary

nstrijden heren. (02.00 uur). De ten van de Canadezen kloppen ller nu vandaag en zaterdag het nstrijden van de mannen op het gramma staat. De favoriet voor het ud is Brian Orser, die na drie tweeplaatsen vorig jaar wereldkamen werd. Hij bleef de Amerikaan an Boitana en de Rus Fadejew or. Orser moest in Sarajevo genoenemen met het zilver, het goud s voor de Amerikaan Scott Hamil-.

, afdaling dames. (19.30 uur). De ste en tweede plaats van de Zwitse mannen op de afdaling moet een volg krijgen als de vrouwen van unt Allan afdalen. Michele Figini Maria Walliser zijn op het parcours n 2160 meter de huizenhoge favorie- n. Figini won in 1984 in Sarajevo, alliser werd wereldkampioen in 87. Figini werd tevens eerste in de dstrijden om de wereldbeker in het rige seizoen. De afdaling voor de reldbeker in dit seizoen werden almaal door de Zwitserse vrouwen geonnen, tweemaal Figini, tweemaal alliser en solo-overwinningen van antal Bournissen en Beatrice Gafr.

Calgary vandaag

ederlandse tijden).
delen. 18.00 uur. Olympic Parc: rde en vierde mache dames, eensoons. **Ski.** 19.30 uur. Nakiska: aling dames. **Schansspringen.** 30 uur. Olympic Parc: 90-meter ans ploegen. **IJshockey.** 22.00 r Corral: Frankrijk-Polen; 22.15 r Saddledome: Zwitserland-Zween; 02.15 uur Saddledome: Canada-Finland. **Schaatsen.** 02.00 uur. ympic Oval: 1000 meter heren. **nstrijden.** 02.30 uur. Corral: korkür heren.

Medailleverdeling

CALGARY – De verdeling van de medailles bij de Olympische Winterspelen van Calgary is na de vijfde wedstrijddag (respectievelijk goud, zilver, brons):

Sovjetunie	3	4	2
Finland	2	0	1
Oost-Duitsland	2	0	0
Zwitserland	1	1	1
Oostenrijk	1	1	0
Zweden	1	0	0
Nederland	**0**	**2**	**1**
Tsjechoslowakije	0	1	1
West-Duitsland	0	1	0
Japan	0	0	1
Noorwegen	0	0	1
Frankrijk	0	0	1
Verenigde Staten	0	0	1





● *Irene Besse zorgt voor de muzikale noot in het Olympisch ijshockeytoernooi.*

CALGARY-COCKTAIL

CALGARY (ANP) - Anton Geesink geniet vanaf dinsdag in Calgary een koninklijke reputatie. De Calgary Sun begroet een minzaam lachende Geesink in de rubriek 'We Welcome the World.'

De krant bestaat dagelijks voor 35 dollarcenten (nauwelijks meer dan twee kwartjes) uit een stevig pak met Olympisch nieuws bedrukt papier. Er moet iets misgegaan zijn in de communicatie tussen fotograaf en redactie. Want volgens het onderschrift betreft het hier Prins Constantijn. Zowel IOC-lid Geesink als de twee prinselijke broers Willem-Alexander en Constantijn verblijven al dagen in Calgary. Het zindert in de Olympische stad van zoveel VIPS, al dan niet koninklijk, dat de Sun af en toe in de fout gaat.

● De landenwedstrijd voor de schansspringers op de 90 meter schans is woensdag in Calgary voor 24 uur uitgesteld. De 70 en 90 meter schansen in het Canadese Olympisch Park, juist buiten Calgary, zijn op een kwetsbare plaats gebouwd, omdat de wind er veel greep op heeft.

● De Amerikaanse televisiemaatschappij verwacht bij de Olympische Winterspelen een verlies van 40 miljoen dollar (60 miljoen gulden) te lijden. Na vier dagen heeft de leiding van ABC al geconcludeerd dat de kijkcijfers tegenvallen. De organisatoren hebben de televisierechten in 1985 voor het zeer lucratieve bedrag van 309 miljoen Amerikaanse dollar verkocht.

● De sluitingsceremonie van de Olympische Winterspelen wordt een grote schaatsshow. Op het voetbalveld wordt een grote ijsvloer aangelegd. Alle deelnemers zullen zich op schaatsen voortbewegen. De Canadese regisseurs verklaarden dat dit een nooit vertoonde happening gaat worden.

● De wind houdt niet alleen de schansspringers in het trainingspak, ook de rodelaarsters kwamen woensdag niet in actie. De derde omloop werd woensdag twee keer een half uur verschoven, alvorens de organisatie noodzakelijkerwijs de tweede wedstrijddag verschoof naar donderdag.

● Het Foothills ziekenhuis in Calgary heeft een onderzoek gedaan naar de stimulerende werking van een nieuw geneesmiddel. Erythropoietin, populair afgekort met EPO, blijkt dezelfde en zelfs betere effecten te sorteren op een getraind lichaam dan bloeddoping. Het resultaat van de experimenten op vijftien nierpatienten werden woensdag gepubliceerd in de Calgary Herald.

EPO is een natuurlijk hormoon, dat kunstmatig kan worden gefabriceerd. Het middel stimuleert de productie van rode bloedcellen, die de zuurstof naar de spieren transporteren. De werking duurt 128 dagen. Bij bloeddoping worden rode bloedcellen, die de atleet eerder werden afgenomen, opnieuw in de aderen gespoten. Dat is een procedure, die maanden van medische begeleiding vergt. EPO is veel gemakkelijker en volgens de onderzoekers beter. Bovendien worden in urinemonsters geen sporen van dit middel teruggevonden en schijnt het nauwelijks of geen bijwerkingen te hebben. EPO staat niet op de lijst van verboden stimulende middelen van het Internationaal Olympisch Comité.

Jong Oranje te sterk voor eerstedivisionist

MVV onderuit

van onze sportredactie

ZEIST – Onder het toeziend oog van een grote groep coaches uit het betaalde voetbal en alle bondstrainers heeft MVV gisteren op een van de bijvelden van het KNVB-sportcentrum in Zeist een oefenwedstrijd tegen Jong Oranje met 5-2 verloren.

Voor de Nederlandse talenten, met onder andere Pierre Blättler van Roda JC binnen de gelederen, was het duel een laatste voorbereiding op de eerste kwartfinalewedstrijd tegen Spanje om het Europees kampioenschap, volgende week in Murcia. MVV, dat komend weekeinde vrijaf heeft en pas op zaterdag 27 februari in competitieverband speelt, zag het duel als een ideale gelegenheid om het spelritme te behouden. In tegenstelling tot wat de eindscore doet vermoeden, legde MVV Jong Oranje lange tijd het vuur na aan de schenen. Na twintig minuten kwamen de mannen van trainer Frans Körver zelf op voorsprong door een schitterend doelpunt van Huub Driessen, die na een dieptepass van Pedro Mares knap zijn tegenstander uitkapte en doelman De Goey kansloos liet. Pal voor rust, Jong Oranje was inmiddels op gelijke hoogte gekomen, werd Hans Vincent onderuit gehaald binnen de beruchte lijnen, maar het fluitsignaal voor een strafschop bleef uit. Nauwelijks een minuut later had opnieuw Hans Vincent pech, toen zijn schot via de paal terug in het veld belandde.

Kort na rust kwamen de Maastrichtenaren, die tijdens de carnavalsdagen volop hadden getraind, opnieuw op voorsprong. Uit een scrimmage scoorde voorstopper Reginald Thal. Met de grootste moeite slaagde Jong Oranje er, onder andere door een schitterende treffer van Aron Winter, het tij te keren. Pas tijdens de laatste twee minuten kwam de ruime marge van drie doelpunten op het scorebord. Nadat Körver enkele jeugdspelers had laten opdraven, sloegen de mannen van Nol de Ruiter op de valreep nog twee keer toe.

Frans Körver was ondanks de ruime nederlaag tevreden. „We hebben lange tijd het spel gedicteerd. Bovendien moesten we gehavend aantreden, omdat mijn aanvallers Ed Braken en Frank Verbeek in verband met werkzaamheden geen vrijaf konden krijgen en Huub Driessen met flinke koorts heeft gespeeld. Het was een nuttige oefenwedstrijd voor MVV. Jong Oranje is toch een verzameling van uitstekende profvoetballers. We hebben laten zien tegen een dergelijk sterke tegenstander aardig uit de voeten te kunnen".

Opstelling MVV: Hanssen, De Groen, Maas, Thal, Linders, Mares (Schuman), Quaden, Arts (Huntjens), Vincent, Driessen (Meijers), Vanderbroeck.

Olympische cijfers

SKILOPEN
Dames: 1. Marjo Matikainen (Fin) 5 kilometer in 15 minuten en 04,0 seconden; 2. Tikhonova (Sov) 15.05,3; 3. Wentsene (Sov) 15.11,1; 4. Jahren (Noo) 15.12,6; 5. Kirvesniemi (Fin) 15.16,7; 6. Nybraten (Noor) 15.17,7; 7. Westin (Zweden) 15.28,9; 8. Nagueikina (Sov) 15.29,9; 9. Dahlmo (Noor) 15.30,4; 10. Smetanina (Sov) 15.35,9; 11. Pettersen (Noor) 15.36,7; 12. Pyykkonen (Fin) 15.38,1; 13. Opitz (DDR) 15.41,1; 14. Kratzer (Zwits) 15.42,8; 15. Gillibrügger (Zwits) 15.44,5.

KUNSTRIJDEN
Paren: 1. Gordejeva/Grinkov (Sov) 1,4 punten; 2. Valova/Vasiljev (Sov) 2,8; 3. Watson/Oppegard (VS) 4,2; 4. Selezneva/Makarov (Sov) 6,4; 5. Wachsman/Wagoner (VS) 6,6; 6. Benning/Johnston (Canada) 9,0; 7. Schwarz/König (DDR) 10,4; 8. Hough/Ladret (Canada) 11,2; 9. Brasseur/Eisler (Canada) 11,8; 10. Seybold/Seybold (VS) 14,0.

IJSHOCKEY
Groep A: Finland-Frankrijk 10-1 (4-0, 4-0, 2-1).
De stand:

Canada	2	2	0	0	4	5- 2
Zweden	2	1	1	0	3	14- 3
Finland	2	1	0	1	2	11- 3
Zwitserland	2	1	0	1	2	4- 5
Polen	2	0	1	1	1	1- 2
Frankrijk	2	0	0	1	0	3-23

Groep B:
West Duitsland-Oostenrijk 3-1 (1-1,1-0,1-0); Tsjechoslowakije-Noorwegen 10-1 (1-0, 5-0, 4-1). De uitslag van Sovjet Unie-Verenigde Staten was bij het ter perse gaan van deze editie nog niet bekend.

De stand:

West-Duitsland	3	3	0	0	6	12- 5
Sovjet Unie	2	2	0	0	4	13- 1
Tsjechoslowakije	3	2	0	1	4	18- 8
Verenigde Staten	2	1	0	1	2	15-13
Oostenrijk	3	0	0	3	0	8-21
Noorwegen	3	0	0	3	0	4-22

SKI
Slalom van combinatie: 1. Accola (Zwits) 1.24,93 (42,58-42,35); 2. Bittner (WDl) 1.25,64 (42,82-42,82); 3. Gstrein (Oost) 1.25,82 (43,17-42,65); 4. Jagge (Noor) 1.26,14 (43,35-42,79); 5. Frommelt (Liechtenstein) 1.26,53 (43,33-43,20).
Eindstand combinatie: 1. Strolz (Oostenrijk) 36,55 punten; 2. Gstrein (Oost) 43,45; 3. Accola (Zwits) 48,24; 4. Alphand (Fr) 57,73; 5. Jurko (Tsjech) 58,56; 6. Crétier (Fr) 62,98; 7. Wasmeier (W.Dld) 65,44; 8. Bires (Tsjech) 68,50; 9. Jagge (Noor) 95,21; 10. Henning (Zweden) 96,25; 11. Bittner (W.Dld) 99,65; 12. Ple (Fr) 103,12; 13. Stangassinger (Oost) 107,87; 14. Hoop (Liecht) 114,62; 15. Fahner (Zwits) 120,45.

SCHAATSEN
Heren, 5000 meter: 1. Gustafson (Zweden) 6.44,63; **2. Visser** 6.44,98; **3. Kemkers** 6.45,92; 4. Flaim (VS) 6.47,09; 5. Hadschieff (Oost) 6.48,72; 6. Silk (VS) 6.49,95; 7. Karlstad (Noor) 6.50,88; 8. Freier (DDR) 6.51,42; 9. Greenwald (VS) 6.51,98; 10. Kah (Austr) 6.52,14; 11. Sighel (It) 6.53,04; 12. Falk-Larsen (Noor) 6.54,37; **13. Dijkstra** 6.54,63; 14. Aoyanagi (Jap) 6.54,70; 15. Milesi (It) 6.54,93; 16. Niittylae (Fin) 6.55,18; 17. Botskarjev (Sov) 6.56,57; 18. Järvinen (Fin) 6.56,68; 19. Bengtsson (Zweden) 6.57,05; 20. Eminger (Oost) 6.57,22; 21. Lamarche (Can) 6.57,63; 22. Van Helden (Fr) 6.57,69; 23. Berezin (Sov) 6.58,08; 24. Baltes (WDld) 6.59,45; 25. Kyncl (Tsj) 6.59,82; 26. Kloejev (Sov) 7.00,01; 27. Yasushi Kuroiwa (Jap) 7.01,55; 28. Song (ZKor) 7.01,56; 29. Kim (ZKor) 7.02,13; 30. Karlberg (Zwe) 7.02,30; 31. Pichette (Can) 7.04,95; 32. Shimizu (Jap) 7.05,35; 33. Syvertsen (Noor) 7.05,57.

Oefenvoetbal

Vandaag:
Obbicht-Sittard 19.30 uur

Toto/Lotto

HAMBURG – De resultaten van de West-duitse midweeklotto:
Trekking A: 6-11-13-17-35-38. Reservegetal: 33. **Trekking B:** 5-15-22-31-48-49. Reservegetal: 1.
Spel 77: 8 6 8 1 6 8 9.

Stevens op voorplan in NK skilopen

ZWIESEL – In het door Ruben Krouwel uit Vianen en de Rotterdamse Carolien ten Bosch gewonnen Nederlands kampioenschap skilopen kwam de Limburgse afvaardiging prima voor de dag. Rob Stevens en Inge Stevens sleepten respectievelijk de vierde en vijfde plaats uit het vuur.

Krouwel en Ten Bosch waren eerder deze week al het sterkst op de dertig en tien kilometer.

Heren, 15 km: 1. Krouwel 51 minuten en 51 seconden; 2. Puijk 53.46; 3. Hopman 55.33.

Klassering Limburgers: 4. Rob Stevens (Heerlen) 56.35 (tevens eerste plaats junioren A); 10. Ward Alvenaar (Schinnen) 1.04.34; 12. Frans Thevis (Oirsbeek) 1.03.35 (tevens eerste plaats categorie 40 t/m 50 jaar); 15. Boris Wachters (Maastricht) 1.05.30; 17. Maurice Brandts (Maastricht) 1.05.46; 20. Jean Luyten (Maastricht) 1.06.59; 38. Sjeng Gorissen (Simpelveld) 1.17.38 (tevens eerste plaats boven 50 jaar); 42. Jules Brandts (Maastricht)1.20.25.
Dames, 5 km: 1. Carolien ten Bosch (Rotterdam) 20.59; 2. Van de Bunt 21.08; 3. Van Schijndel 21.31. Klassering deelneemsters uit Limburg: 5. Inge Stevens (Heerlen) 22.31 (tevens tweede in categorie meisjes C); 13. Odette Thevis (Oirsbeek), tevens tweede in categorie 30-plussers.

Limburg stelt kandidatuur WK-zaalhandbal

van onze sportredactie

GELEEN – Nederland en België hebben zich kandidaat gesteld om aan het einde van dit jaar de organisatie van het wereldkampioenschap zaalhandbal C-categorie voor dames op zich te nemen. Als de kandidatuur over twee weken door de overkoepelende internationale handbalfederatie IHF wordt toegewezen is Limburg een belangrijke gegadigde voor een groot deel van de wedstrijden.

De beide handbalbonden hebben tot deze gemeenschappelijke stap besloten om kosten te besparen. Het is de bedoeling, dat in elk land een kwalificatiepoule wordt gespeeld. Waar de eindronde plaatsvindt, staat nog niet vast. Als speelplaatsen komen in elk geval Sittard, Geleen, Hasselt en Genk in aanmerking. Zoals bekend degradeerde Oranje twee maanden geleden in Bulgarije uit de B-poule. Het Belgisch damesteam komt voor het eerst uit op een WK.
Als belangrijkste tegenkandidaat heeft zich vorige week Turkije aangemeld bij de IHF. Ook Griekenland overweegt een kandidatuur.

Visie van Harm Kuipers

Toedienen van bloeddoping nog niet bewijsbaar

Gisteren kwam de beschuldiging naar buiten dat de Russische cross-country-skiërs bloeddoping zouden hebben gebruikt. In hoeverre deze beschuldiging terecht is, is moeilijk te beoordelen en te bewijzen. Wel is het zo, dat deze vorm van doping zeker bij het cross-country-skiën zou kúnnen worden toegepast.

Bloeddoping is een groot probleem in de sport. Uit onderzoek is gebleken dat het bij sportonderdelen van lange duur wel degelijk positief kan werken. Bloeddoping aantonen (dus ook het bestrijden) is echter zeer moeilijk.

Bij deze dopingvorm wordt enkele weken voor een belangrijk toernooi bij de sporter ruim een halve liter bloed afgenomen en bewaard. De atleet traint gewoon door en het lichaam heeft ongeveer drie weken nodig om het tekort weer aan te vullen. Vlak voor het bewuste toernooi wordt die bewaarde hoeveelheid van zijn eigen bloed weer teruggegeven. De atleet heeft dan een totale hoeveelheid bloed die groter is dan normaal, waardoor meer zuurstof kan worden vervoerd.

Het bloed vervult ook een zeer essentiële rol bij het opvangen en bufferen van zuren die bij zware spierarbeid ontstaan. Door de extra hoeveelheid bloed kan er meer zuur worden gebufferd, waardoor de verzuring van de spieren minder snel optreedt. De atleet kan daardoor een hoger tempo volhouden dan anders, waardoor uiteraard een betere tijd wordt gerealiseerd. Er is dus ten opzichte van atleten die dit niet toepassen sprake van oneerlijke concurrentie. Het toepassen is echter niet zomaar te doen. Het bloed moet onder heel speciale omstandigheden worden bewaard en vlak voor de wedstrijd worden teruggegeven. Dit vraagt een goed georganiseerde medische begeleiding.

Het grootste probleem bij de bestrijding van bloeddoping is het opsporen. Omdat de atleet zijn eigen bloed krijgt toegediend, zijn er momenteel nog geen methoden om het gemakkelijk te kunnen opsporen. Bovendien vindt de huidige dopingcontrole plaats door urinemonsters te onderzoeken op sporen van verboden stoffen. Onderzoek van urine in de huidige dopingsinstituten kan bloeddoping niet opsporen. Bloeddoping wordt ook vaak toegepast bij lange-afstandslopen. Het is bekend dat veel buitenlandse topmarathonlopers van deze methode gebruik maken.

Een en ander roept wel weer de discussie over doping op. Elke atleet en elke coach zal hoe dan ook proberen alles uit zijn atleet te halen wat erin zit. Het kan veelal zonder medicamenten, maar toch grijpen sommigen naar middelen die volgens de reglementen niet geoorloofd zijn.
Het dopingprobleem is zeer complex en niet met een enkele maatregel te bestrijden. In de eerste plaats blijken sommige als doping bekend staande stoffen helemaal niet tot prestatieverbetering te leiden. Ondanks de mening van sommigen werken bepaalde stoffen zelfs averechts. Andere kunnen bij oververmoeidheid de atleet weer tot normaal niveau terugbrengen en weer andere stoffen, ook bloeddoping, helpen wel degelijk.

Wat de schadelijkheid betreft zijn er ook belangrijke verschillen: van geen tot aanzienlijk. Voorstanders van doping zeggen wel eens dat het toestaan van deze stoffen voor iedereen weer gelijke kansen schept. Bovendien worden verschillende stoffen toegediend in de voorbereidingsfase, zodat de controles na de wedstrijd negatief uitvallen.
Een negatieve dopingtest bij een toernooi bewijst alleen dat er op het moment van de wedstrijd geen verboden stoffen meer aanwezig waren in het lichaam. Tegenstanders van doping wijzen naast de concurrentievervalsing vooral op de schadelijke effecten. Uit deze geschetste opsomming blijkt wel dat het dopingprobleem niet zomaar is op te lossen en een brede discussie tussen de verschillende betrokkenen vraagt.

Vooruitblikkend op de vandaag te rijden 1000 meter schaatsen, denk ik dat de Nederlandse rijders uitzicht op eremetaal hebben, zeker met een Ykema in de winning mood. Voor veel rasechte sprinters is de 1000 meter te lang. Vooral in de laatste ronde slaat de spreekwoordelijke man met de hamer toe. De winst van een snelle opening moet maar al te vaak dubbel en dwars worden terugbetaald. De Nederlanders hebben redelijk wat extra aandacht aan de 1000 meter besteed, zodat niet al te zeer voor de laatste ronde hoeft te worden gevreesd.

En zij maar denken dat u heel lang in de keuken hebt gestaan.

Dat is nou de grap van de snel-klaar-maaltijden, die wij deze week in de aanbieding hebben. Zoals deze cannelloni, Italiaanse deegrolletjes gevuld met gehakt. Ze smaken alsof u er uren mee bezig bent geweest.

Niet verklappen dat u alleen maar de oven hebt hoeven aansteken of de magnetron inschakelen.

Uit de diepvries: Cannelloni of Tagliatelle, bakje 400 gram ~~4.50~~ 3.50

Uit de diepvries: Lasagne Verdi of Bolognese, bakje 400 gram Nú 3.50

Uit de diepvries: Kabeljauw met kaassaus, bakje 400 gram ③④⑤ ~~6.95~~ 5.95

Uncle Ben's rijst of zilvervliesrijst, pak 375 gram ④⑤ Nú 1.99

Elleboog macaroni of spaghetti, pak 500 gram ~~1.29~~ 99

Verre Oosten nasi, bami of macaroni, bak 1 kilo ~~4.55~~ 3.99

Unox shoarmaburger, Mexicaanseburger, uienburger, beefburger of hamburger, pak 2 st ~~2.69~~ 2.39

NIEUW: Voorgebraden cordon bleu, 100 gram ②③④⑤ ~~1.79~~ 1.59

Zigeunerschnitzel, 100 gram ②③④⑤ ~~1.79~~ 1.59

Struik Chili con carne, goulash- of jachtschotel met aardappelen, kerrierijst of stoofschotel met kip of bonenschotel, 400 gram ③④⑤ ~~3.49~~ 2.99

A-partjes, duopak 750 gram 1.39

Gekookte rode kool, fijn gekruid, pak ± 500 gram 1.25

Pannekoekmeel, pak 400 gram ~~1.29~~ 99

Victoria bronwater, fles 1 liter ②③④⑤ ~~75~~ 59

Perla Mild koffie, 2 pakken à 500 gram 8.95

Lambrusco bianco, fles 0.7 liter ②③④⑤ ~~3.25~~ 2.95

Tomatenketchup, fles 450 ml ~~1.89~~ 1.49

Fritessaus, voorraadbus 0.65 liter ~~1.69~~ 1.39



NIEUW in ons assortiment: Honig Momentsoep, kip, tomaat, groente, champignoncrème, Chinese kip of kerrie, doosje 4 zakjes ③④⑤ ~~1.89~~ 1.69

Instant soep. Heet water op gieten en klaar. Goed voor 1 kop soep per zakje.

Goudse jonge kaas, kilo Nú 8.90

Heinz Spagheroni, pot 500 ml ③④⑤ ~~3.45~~ 3.25

Tijgerbrood, heel. ③④⑤ ~~2.39~~ 1.90

Albro puntjes, zak 8 stuks ~~1.85~~ 1.59

Gouda's Glorie margarine, kuip 500 gram ②③④⑤ ~~1.49~~ 1.15

ZELF SCHEPPEN, EXTRA VOORDELIG

Voor de hond: Pittah brokken, kilo ~~2.25~~ 1.79 **

Bitterkoekjes, zak 250 gram ~~2.35~~ 1.99

Halfvolle vanille yoghurt, pak 1 l ~~1.77~~ 1.55

Uit de bedieningsafdeling: Landrauchschinken, 100 gram ③④⑤ ~~2.49~~ 1.89

Uit de bedieningsafdeling: Johma ham/preisalade, 100 gram ③④⑤ ~~1.79~~ 1.49

Doucheschuim, diverse geuren, flacon 300 ml ③④⑤ ~~2.95~~ 2.49

Huishoudfolie, rol 30 meter ②③④⑤ 99*

Aluminiumfolie, rol 25 meter 2.49

Bad- en doucheschuim, diverse geuren, flacon 1 liter ③④⑤ ~~4.75~~ 3.99

Albifijn fosfaatvrij, pak 1 kilo ~~3.79~~ 3.29

Hamlappen, kilo 10.99

Braadworst, kilo ②③④⑤ ~~9.99~~ 6.99

Runderhart, kilo ②③④⑤ ~~6.50~~ 4.99

Kipkarbonade, 12 stuks, ± 2 kilo ②③④⑤ 10.-

Franse Golden Delicious, zak ± 2 kilo 2.99

Witlof, 500 gram 1.25

Bananen, kilo 1.75

Trosanjers, diverse kleuren, bos ④⑤ 4.95*

De artikelen in deze advertentie kunt u in alle AH winkels kopen, behalve de artikelen waar kleine cijfertjes bij staan. Die artikelen kunt u alleen kopen in AH winkels waar één van die cijfers op de deur staat. Reclameprijzen gelden van donderdag 18 februari t/m zaterdag 20 februari a.s.

* Zolang de voorraad strekt.

** Verkrijgbaar in winkels met een zelf-schep-afdeling.



's Lands grootste kruidenier blijft op de kleintjes letten.